KAIKKIEN MAITTEN TYÖNRAATAJAT YHTEISRINTAMAAN! — TYÖLÄISTEN JA TALONPOIKAIN KÄSIIN HALLITUSVALTA!

...aen vapautus tapahtuu vain sen itsensä kautta!

VAPAUS

Vain järjestyneenä joukkona voi työväenluokka voittaa!

No. 168 — 1927 Federated Pressin jäsen Perjantaina, jouluk. 16 p:nä—Fri., Dec. 16 Member The Federated Press XI Vuosik. — Vol. XI

Onko rauha maassa . . .?

Kirj. H. KOTIJÄRVI

Taas kuoro pappein, fariseusten pauhaa:
"Rauha maassa, ihmisillä hyvä tahto".
Juudas veljesveren käsistänsä pyyhkii
ja ristikäsin, tekopyhin ilmein toistaa, nyyhkii:
"Rauha maassa, ihmisillä hyvä tahto" —
Päivän vuodessa näin hirtehinen "palvoo" rauhaa.

Mutt soivat myöskin toisenlaiset jouluvirret
kun Työ raskas-askeleinen viettää juhlaa rauhan.
Sen jouluvirsi, "Työn orjat sorron yöstä nouskaa!"
mahtavana kiirii kehoittaen majoiss' mataloissa,
taistoon puolest' todellisen rauhan.

— — —

Joulu, sanotaan, on rauhan juhla.
Se ehkä sitä muinoin ollut on — ei enää.
Nyt on se päivä jolloin "rauhan"-rääynnällään
haaskalinnut ivaavat verisesti silvottua kansaa.
ivaavat verisesti silvottua kansaa.

Joulu, sanotaan, on hyvän tahdon juhla.
Se ehkä muinoin oli sitäkin — ei enää.
Ihmissutten ulvonta ei liene enne hyvän tahdon,
eikä valmistukset joukkomurhiin raakamaisiin.

— — —

Rauha maassa ja ihmisillä hyvä tahto
on vain silloin maailmassa
kun Työn jättiläinen nousee valta-ohjiin,
kun yhteisvoimin kansa suistaa sortajansa,
saattaa äänettömiks' sodan haaskalinnut
ja sitoo ihmissutten kidat ulvovat. —
Sitten vallitseepi maailmassa rauha, hyvä tahto.

Koululaiset sotaoikeuteen Rumaniassa

WIEN, jouluk. 14. — Bukarestista saapuneet tiedot kertovat, että ainakin 44 oppikoululaista joutuu sotaoikeuden eteen vastaamaan murhista ja omaisuuksien suurista hävityksistä. Oppilaiden toimeenpanemien mellastelujen yhteydessä ilmoitetaan surmatun kahdeksan henkilöä, sekä suuri joukko on joutunut kärsimään saamistaan vammoista. Surmansa saaneet ovat juutalaisia ja unkarilaisia.

Grosswerdeinin ja Klausenburgin kaupungeissa on kokonaisia kaupunginosia joutunut tuhon omaksi. Paljon rakennuksia poltettiin, toisista särjettiin ovet ja akkunat, sekä uthottiin kalustoa. Tämä hävitys kohdistui niinikään etupäässä juutalaisten ja unkarilaisten kaupunginosiin.

Rumanian parlamentti on ollut pakoitettu jo etukäteen myöntämään näille kaupungeille $530,000 hyvitystä, roskajoukon tekemien tihutöiden johdosta. Hallitus on päättänyt erottaa mainittujen kaupunkien poliisipäälliköt ja eräiden kuntien prefektit, koska he olivat laiminlyöneet järjestyksen ylläpidon.

Oppilaiden uhkaama koululakko ei ole päässyt alkamaan, kun eräs osa oppilaista ei ole yhtynyt lakkoon.

Amerikalaiset naiset rakastavat tupakkaa

PHILADELPHIA, Pa., jouluk. 14. — Tästälähtien saavat tytöt, ja naiset yleensä polttaa tupakkaa täysin luvallisesti, täkäläisen nuorten miesten kristillisen yhdistyksen keskusjärjestön ravintolassa. Yhdistyksen johdon taholta järjestettiin äänestys tässä kysymyksessä ja tulokset olivat seuraavat:

Naisten tupakoimisen puolesta 362 ja vastaan 258 ääntä.

Miesten tupakoimisen puolesta 470 ja vastaan 163 ääntä.

Mies- ja naistupakoitsijain eroittamisen puolesta 175 ja vastaan 402 ääntä.

Pian lähenee kai se aika, jolloin isien pitää osallistua äänestykseen, sallivatko he vaimojensa käryyttää tupakkaa lasta imettäessään. Mistäpä muusta enään voitaisiin äänestää.

De Valera saapuu Amerikaan

DUBLIN, jouluk. 14. — Irlantilainen politiikko Eamon de Valera matkustaa linjalaiva Leviathan'illa New Yorkiin, nähtävästi puolueensa asioilla. Vaikka hänen matkansa tarkoituksesta ei varmaan tiedetä, niin kuitenkin arvellaan hänen hankkivan toista miljoonaa dollaria käsittävän lainan tasavaltalaisen lehden perustamista varten Dubliniin. Mahdollisesti hän myöskin tiedustelee kansallisen lainan hankkimista Irlannille siltä varalta, että Valeranpuolue saa hallituksen käsiinsä.

Kuomintangin viimeisin häpeätyö

SHANGHAI, jouluk. 14. — Petturikenraali Kai-shek on ilmoittanut ulkomaalaisille sanomalehtimiehille, että Kuomingtang-puolueen kokouksessa tehtiin salainen päätös Neuvostoliiton konsulaattien sulkemisesta. Ulkoministeri Wu sai vallan "ryhtyä tarpeellisiin toimenpiteisiin Neuvostoliiton konsulaattien sulkemiseen kansallisten hallussa olevalla alueelle."

Tämä asia on pidetty salassa tähän asti, mutta Kantonin kukistuminen on pakoittanut tekemään tästä julkisen kysymyksen, selitti Kai-shek.

SITKEÄ JUTTU

TORONTO. — Keskiviikkona oli täkäläisellä oikeudella visainen juttu pohdittavanaan, ainakin siitä päättäen, että lautakunta yli 29 tuntia kinailtuaan ei päässyt mihinkään tulokseen. Juttu koski Nick Slapackia, John Tymenskiä ja John Farrabasia, joita syytettiin siitä että olivat myyneet messinkilastuja kultana muutamalle täkäläiselle juutalaiselle kultasepälle.

Englanti vakoillut Saksan sotasalaisuuksia

Liittolaiset saaneet etukäteen tiedot Saksan aikeista

EDINBURGH, jouluk. 14. — Sir Alfred Ewing, täkäläisestä yliopistosta, piti yleisen esitelmän siitä, miten hän sai salaisuuksia Saksan sotasalaisuuksista v. 1914 ja sen jälkeen. Hän oli amiraliteetin palveluksessa, "huone n:o 40" johtajana. Tämän huoneen olemassa olon tiesivät vain aniharvat englantilaiset ylimmät sotilasvirkailijat. Sen kautta saatiin jatkuvasti kaapattua saksalaisten lähettämät langattoman lennättimen tiedot, joiden salaiset merkinnät paljastettiin. Siten tiedettiin etukäteen saksalaisen laivaston ja vedenalaisten liikkeet.

Saatujen tietojen kautta voitiin lähteä saksalaista laivastoa vastaan Dogger matalikon ja Juutinmaan luona; saatiin Lusitanian upottaneen vdenalaisen lähettämä sanoma, sekä paljastettiin Saksan aikomukset liittoutua Meksikon kanssa. Varsinkin jälkimäinen tieto joudutti Amerikan sekaantumista sotaan, sillä presidentti Wilson oli vielä siihen aikaan kovin häilyvällä kannalla sodan julistamisen suhteen.

Tällaiset esimerkit osoittavat, miten suuresta merkityksestä on ratkaisevilla hetkillä saada tietoja vastustajan aikeista.

Tuleeko Saharan erämaasta meri

KAIRO, jouluk. 13. — Egyptiläisen komitean johtaja, tri John Bell, on saanut selville että Saharan erämaassa Afrikassa on 10,000 neliömailin suuruinen alue alapuolella Välimeren pintaa. Hän ehdottaa, että kaivettaisiin syvä kanava Välimerestä Saharaan ja sen kautta täytettäisiin vedellä tuo suunnaton alue. Siitä tulisi olemaan suuri taloudellinen hyöty, sillä tuon sisämeren kautta saataisiin aikaan laivaliikenne sisämaahan, sateita tulisi enemmän nykyään kuivina oleville seuduille ja uuden kasvullisuuden kautta voitaisiin elättää ainakin miljoona asukasta siellä, missä nyt on vain 2,000.

Tämä suunnitelma sellaisenaan ei ole mikään uusi, sillä jo useita vuosia sitten ovat tiedemiehet pitäneet tuollaisen toimenpiteen mahdollisena. Toiset taas ovat epäilleet sen vaikuttavan epäedullisesti maapallon liikuntaan, jos suuri vesimäärä muutettaisiin yhtäkkiä paikasta toiseen.

Toronton poliisikomennon tutkiminen

Majuri Foster tehnyt siitä reklaamia tulevain kunnallisvaalien varalta

TORONTO, jouluk. 15. — Vaikkakin poliisikomissionin taholta on lehdissä julkaistussa laajassa lausunnossa selitetty, että Toronton poliisilaitoksessa ei olisi mitään sellaisia epäsäännöllisyyksiä, tai epäkohtia, jotka kaipaisivat erikoisen tutkimuskomissionin asettamista, on kaupunginmajuri Foster toistanut vaatimuksensa komitean määräämisestä.

Majuri odottaa kontrolleerien asettuvan kannattamaan tätä vaatimusta. Porvarilehdissä toiselta puolen huomautetaan, että koko asian esillevetäminen tällä ajankohdalla on tapahtunut etupäässä vaalireklaamitarkoituksessa. Olipa vaikuttimet kuitenkin mitkä tahansa, ei liene syytä epäillä etteikö torontolaisessa poliisilaitoksessa olisi mätää samoin kuin on havaittu muidenkin paikkakuntien poliisilaitoksissa.

Tarkastuslautakunta (Board of Control) on hyväksynyt majuri Fosterin ehdotuksen tutkimuskomitean asettamisesta. Ehdotus on lähetetty kaupunginvaltuustolle siinä mielessä, että jos se tulee hyväksytyksi, on Fosterin kehoitettava poliisikomissionia toteuttamaan ehdotuksen.

POLIISI VARASTANUT AUTON

Toronto. — Torstaina vangittiin täällä poliisi William Milner, syytettynä autovarkaudesta. Milner oli ottanut lukitsemattoman auton kadulta, ja lähtenyt juovuspäissään ajelemaan muutamien toisten miesten kanssa.

1,000 v:tta vankeutta Puolan kommunisteille

ERÄITÄ TUOMITTU ELINKAUTISEEN, TOISIA 15 VUODEN VANKEUTEEN

WARSOVA, jouluk. 13. — Täällä on langetettu tuomio sadalle kahdellekymmenellekolmelle kommunistille, joita on syytetty maanpetoksellisesta toiminnasta Puolan hallitusta vastaan. Heistä tuomittiin yhdeksän elinkaudeksi, 20 viideksitoista ja 60 viideksi vuodeksi vankeuteen.

Useimmat syytetyistä ovat ukrainalaisia talonpoikia siltä alueelta, joka nykyään kuuluu Puolan alueeseen. Heidät on havaittu syyllisiksi kapinan valmisteluihin nykyisen hallituksen kukistamiseksi.

McDonaldien juttu lähenee päättymistä

Asiantuntija todistanut murhan tehdyn sillä revolverilla, mikä takavarikoitiin syytetyiltä

Valleyfield, Que., jouluk. 14. — Tänään esitettiin oikeudelle tohtori Fontainen lausunto. Hän sanoi mikroskooppisen tutkimuksen osoittavan, että kuulat, jotka kuolettavasti haavoittivat autonkuljettaja Bouchardia, ovat lähtöisin siitä revolverista, mikä takavarikoitiin syytetyiltä.

Todistusainehiston käsittely päättyi tänään, joten jutussa on enään jäljellä kruunun lakimiesten, yleisen syyttäjän ja puolustusasianajajan loppulausunnot.

Puolustusasianajaja ilmoitti, ettei syytettyjen puolelta tulla esittämään mitään todistajia. Juttu voitanee jättää valamiehistölle perjantaina.

Canadan öljyvarat

Manitoban tervahietakerrostumissa riittäisi maailmalle öljyä 200:ksi vuodeksi

TORONTO. — Puhuessaan eräässä täkäläisessä, klubissa, selitti Imperial Oil Companyn insinööri C. I. Grierson, että Pohjois Amerikka hallitsee noin 90 prosenttia maailman moottorikulkuneuvokoneistoista, sekä 80 prosenttia maailman öljyvarastoista. Canada sensijaan tuottaa itse tällä hetkellä ainoastaan 2 prosenttia siitä petroleumimäärästä, jonka se vuosittain kuluttaa. Siihen nähden, että nykyistä aikaa voidaan pitää moottoriaikakautena, olisi erittäin tärkeätä, että Canada voisi itse valmistaa tarvitsemansa öljyn: Puhujan mielestä löytyy Manitoban tervahiekkakerrostumissa niin paljon öljyä, että se riittäisi tyydyttämään koko maailman öljytarpeen 200:ksi vuodeksi. Canadan suuri kysymys, puhujan mielestä, on, miten tästä öljyntuontimaasta voitaisiin muodostaa öljyä tuottava maa.

«Toveri» täyttänyt 20 vuotta

Kuluvan kuun kuudentena päivänä täytti Astoriassa, Oregonin valtiossa Yhdysvalloissa, ilmestyvä suomenkielinen työväenlehti "TOVERI" kaksikymmentä vuotta. Saimme tuon lehden juhlanumeron, joka mainittuna merkkipäivänä oli ilmestynyt erikoisessa juhla-asussa.

"Toveri" on edesmenneen kahdenkymmenen vuoden aikana saanut kokea tuulta jos tyyntäkin. Varsinkin sodanaikana länsirannikon kapitalistit aikoivat sen kuristaa, että vallankumouksellisella työväellä ei olisi ollut tiedonvälinettä. Monia taloudellisia vaikeuksia on sen edessä ollut.

Mutta kaikista vaikeuksista huolimatta "Toveri" seisoo tänään vankemmilla perusteilla kuin ehkä koskaan ennen. Toivomme sille edelleenkin hyvää menestystä. Vilpittömät kommunistiset tervehdykset Canadan suomenkielisiltä työläisiltä ja farmareilta kaksikymmenvuotiaalle "Toveri"-lehdelle.

Linjalaiva "Northwesternin" tuho

MATKUSTAJAT JA OSA MIEHISTÖSTÄ TUOTU SEATTLEEN

SEATTLE, Wash. — Tiistaina toi höyrylaiva Alameda 107 matkustajaa ja suurimman osan miehistöstä, jotka se oli ottanut karille ajaneelta "Northwesternilta". Laiva oli Alaskaan menossa, kun se kovassa lumimyrskyssä ajoi maalle Campbell Riverin seuduilla B. C.

Pelätään laivan joutuvan hylyksi, sillä se sai vuodon ja vesi on noussut alemman kannen kohdalle.

Tukehtui viljaan

FORT WILLIAM, jouluk. 14. — Joseph Benonski, 28-vuot. elevaattorityöläinen, horjahti tänään G. T. P:n elevaattorin viljahinkaloon sitä parhaillaan täytettäessä. Ennen kun viljantulo saatiin seisahtumaan, oli hänen päällensä muodostunut useita tuhansia busheleita käsittävä viljakasa. Kun mies saatiin kaivetuksi ylös oli hän jo kuollut.

Benonski nuoruudestaan huolimatta oli ehtinyt kartuttaa itselleen suuren perheen. Häneltä jäi vaimo ja 5 lasta.

Englannin valtiovelka $4,480,000,000

LONTOO, jouluk. 14. — Huomenna maksetaan Yhdysvaltain hallituksen rahastoon $92,575,000 sotavelkoja. Tästä summasta menee $35,000,000 pääoman lyhennykseksi ja loput korkoihin. Englanti on jo ehtinyt maksaa näitä velkoja $802,980,000, mutta siitä erästä on vain $120,000,000 mennyt pääoman lyhennykseen.

Kaikkiaan on Englanti vielä velassa Yhdysvalloille $4,480,000,000. Siinäpä onkin se summa joka määrää, missä on pääoman painopiste tällä kertaa.

Kaivosmiesten taistelut yhä vain kärjistyvät

YLEISLAKON VAATIMINEN VOITTAA KANNATUSTA UNION KESKUUDESSA

PITTSBURG, PA. (Erikoistieto D. W:lle) — Tilanne lakkoalueella alkaa käymään yhä kärjistyneemmäksi kun komppanian taholta on päättävästi kieltäydytty ryhtymästä minkäänlaisiin neuvotteluihin, vaikka hallituksen puolesta olisi lähetetty sovittelijat. Täten on union virkailijain ohjelma saanut murskaavan iskun. Jäsenistö alkaa yhä enemmän olemaan sitä mieltä, että tulee julistaa yleislakko.

Jopa sellaisetkin työläiset, jotka aikaisemmin ovat olleet Lewisin kannattajia, alkavat myöntämään että nyt on aika taistella tai menettää koko union olemassaolo.

Portagen-piirin unio-osasto n:o 570, jonka kotipaikka on Keski-Pennsylvaniassa, missä tuhansia kaivosmiehiä perheineen kärsii äärimmäistä nälkää ja kaikkea kurjuuttaa, on lähettänyt kaikille osastoille päätöslauselman, kehoittaen niitä vaatimaan yleislakon julistamista, ellei sovintoa saada jouluk. 15 päivään mennessä.

Mitä imperialistit etsivät Nicaraguasta

Tutkittaessa löydetty suuret varastot öljyä

MANAGUA, jouluk. 13. — Amerikalaiset insinöörit ovat löytäneet erittäin suuria öljyalueita Nicaraguasta, kerrotaan Ass. Pressille saapuneessa tiedossa La Prensasta. Tämä alue on n.k. Nicaraguan kanalin varrella.

Öljyalueiden sanotaan olevan kaikkein rikkaimpia Meksikon lahden ja Caribbean meren rannikolla. Niin ollen öljyn kuljettaminen satamiin tulee erittäin huokeaksi.

Imperialistien haaskalinnut ovat kauan aikaa sitten haistaneet öljyn käryn Nicaraguasta. Siksi siellä on sadottain murhattu maan asukkaita ja vallattu tilaa riistäjille.

Perheenisä tehnyt julman verityön

Murhasi kirveellä vaimonsa ja 5 lastaan ja lopuksi hirtti itsensä

HENESSEY, OKLA., jouluk. 13. — Phillip Millis, 35-vuotias surmasi raakamaisella tavalla koko perheensä. Hänen vaimonsa ja viisi lasta olivat nukkumassa, ja silloin Millis suoritti tuo järkyttävän joukkomurhan kirveellä. Sen tehtyään hän hirtti itsensä.

Naapurit löysivät ruumiit tunti sen jälkeen, kun verityö oli suoritettu.

Mme. Sun Yat-Sen eronnut Kuomintang-puolueesta

BRYSSEL, jouluk. 14. — Varmalta taholta ilmoitetaan, että Mme. Sun Yat-Sen on kaapelisanomalla ilmoittanut imperialismia vastustavalle kongressille, että hän tulee eroamaan Kuomintang-puolueen riveistä sen vuoksi, että tuo puolue on katalasti pettänyt hänen puolisonsa aatteet.

Kiinan ja Itämaiden edustajat ottivat tiedon vastaan suurella innostuksella, sekä osoittivat suosiotaan Kuomintang-puolueen edustajalle, joka ilmoitti seuraavansa Mme. Sun'in esimerkkiä.

16 monarkistia oikeudessa Odessassa

MOSKOVA. — Odessassa on maanantaina alkanut oikeudenkäynti kuuttatoista valkokaartilaista vastaan, jotka ovat toimineet rumanialaisten johtajien alaisina, jotka ovat saaneet ohjeensa Rumaniassa olevalta ranskalaiselta sotilashenkilöltä.

Rikkaat kulakit lähellä Kievin kaupunkia muodostivat salaliiton ja murhasivat eräässä kylässä neuvoston puheenjohtajan, estääkseen hänen uudelleen valintansa ensi tammikuussa. Teko johtui siitä, että mainittu virkailija oli kommunisti, ja hän oli voimakkaasti toiminut kulakkeja vastaan, avustaen köyhiä talonpoikia.

Työläiset vaativat tapaturmakorvausta

Quebec, jouluk. 14. — Kolme korvausjuttua käsiteltiin tänään täkäläisessä yli oikeudessa. Työmies Alex Talbot vaati Donnacona-yhtiöltä $1,640.25 korvausta siitä, että hän yhtiön töissä ollessaan oli loukkautunut, puun kaatuessa hänen päällensä.

Kirvesmies Edmond Gingras vaati George Couture & Sons-liikkeeltä $1,968.50 korvausta, koska häneltä oli katkennut sormi sahanterässä liikkeen verstaassa. Kolmas työmies, George Dube, vaati $350, koska puunkappale oli sattunut hänen päähänsä Power Lumber Companyn työmaalla.

Kaikki jutut on nostettu työväen tapaturmakorvauslain nojalla. Päätökset annetaan myöhemmin.

Tarjoutuu myymään itsensä lastensa tähden

Fort Worth, Texas. (DW) — Eräs sotaveteraani, nimeltään Alexander Maddox, 35-vuotias ja viiden lapsen isä, on tarjoutunut myymään itsensä orjaksi julkisella huutokaupalla. Hän on ollut työttömänä pitkän aikaa ja on nyt vaimonsa ja lapsiensa kanssa nälkäkuoleman partaalla. Hän näkee ainoan keinon pelastumiseensa vain siinä, että tarjoutuu vapaaehtoisesti rupeamaan vuoden ajaksi täydelliseen orjuuteen sellaiselle henkilölle, joka alkaa huolehtimaan hänen lastensa ja vaimonsa elatuksesta.

Maddox lupautuu tekemään mitä työtä tahansa, ja niin monta tuntia vuorokaudessa kuin hänelle määrätään, kunhan vaan saisi pelastettua perheensä perikadosta.

Canadan tämän vuoden sato

Ennakkoraportti ilmoittaa $35,839,000:n lisäyksen

Ottawa. — Canadan huomattavimpien peltotuotteiden sadon ilmoitetaan tänä vuonna nousevan $35,839,000 suuremmaksi kuin viime vuoden sato. Sadon kokonaisarvoksi tänä vuonna on laskettu $1,141,367,100, joka on noin 8 miljoonaa vehnän osalle $452,602,000; kauran $231,295,000; ohran $63,668,600; rukiin $12,668,500; pellavansiementen $7,379,000 ja muiden viljalajien osalle yhteisesti $47,752,000. Perunasato nousi $56,279,000:iin. Heinän, apilaan ja alfalfan arvo oli $201,215,000 ja turnipsin y. m. rehun sekä sokerijuurikkaan $68,508,000.

Useita kuollut junaonnettomuudessa

TAVARAJUNA AJANUT TOISEN JUNAN PÄÄLLE SARNIALLA— 15 VAUNUA MURSKAUTUNUT — VETURIN MIEHISTÖ PALANUT KUOLIAAKSI.

SARNIA, Ont., jouluk. 14. — Kaksi rautatieläistä kuoli silmänräpäyksessä, kun Montrealista Chicagoon menevä C.N.R:n tavarajuna ajoi edellä kulkeneen tavarajunan päälle. Onnettomuus johtui siitä, että edellisessä junassa oli katkennut muuan koplinki, jonka takia juna jäi radalle seisomaan.

Perästä tuleva tavarajuna saapui sitten paikalle noin 5 minuuttia myöhemmin, voimatta enään kovan vauhdin takia pysähtyä. Onnettomuus yritti muodostua kaksinkertaiseksi, sillä vähän ajan kuluttua saapui vielä nopea matkustajajuna, joka vasta viime tingassa saatiin pysähtymään.

Onnettomuudessa kuolleet miehet, kuljettaja W. H. Walker ja jarrumies C. Vanhorne, olivat päälle ajaneen junan veturissa. Heidän ruumiinsa paloivat melkein muodottomiksi, sillä veturinkoppi meni törmäyksessä yhteen läjään, kuumien hiilien ja rikkoutuneista putkista pakenevan höyryn peittäessä kaiken. Konduktööri Henry loukkasi selkänsä vaikeasti hypätessä junasta törmäyksen sattuessa.

Törmäys muodostui näin tuhoisaksi, koska päälle ajanut tavarajuna kuljetti heti veturinsa perässä toista, raskainta lajia olevaa veturia, ja lisäksi paria tulitikuilla lastattua vaunua, joista muodostui suuri tulipalo. Kaikkiaan tuhoutui 15 vaunua.

Onnettomuuspaikalla sattui järkyttävä kohtaus, kun Vanhornen vaimo, joka oli paikalle saapuneessa matkustajajunassa, sai nähdä miehensä hiiltyneen ruumiin.

Koulutyttöjä raiskattu Rumaniassa

LONTOO. — Budapestista saapuneet tiedot kertovat, että juutalaisvastaisissa mellakoissa Rumaniassa ovat koulupojat juovuspäissään raiskanneet koulutyttöjä ja heittäneet heidät sitten alas liikkeellä olevasta junasta. Kolozsin kaupungissa on kolme juutalaista ja kaksi unkarilaista kytketty nuoransilmukkaan ja laahattu heitä pitkän matkaa, kunnes nuora katkesi.

Englannin lähetystön sihteeri on lähetetty Transylvaniaan tutkimaan roskajoukon suorittamia ilkitöitä.

Tuollaisa "sivistystä" esiintyy siinä maassa, jossa tuhansittain on murhattu työläisiä ja talonpoikia viime vuosien aikana.

Lindberghin lentoretki Meksikoon onnistunut

Lentänyt puolessa vuodessa yhteensä 35,000 mailia

NEW YORK, jouluk. 14. — Amerikan etevin lentäjä C. A. Lindbergh, joka viime tiistaina lähti lentomatkalle Meksiko City'n, on päässyt onnellisesti perille. Tämän matkan suoritettuaan, on hän lentänyt viime toukokuusta lähtien yhteensä 35,000 mailia, eli noin yksi ja puoli kertaa maapallon ympäri.

Pisimmät Lindberghin suorittamat lentomatkat ovat: New Yorkista Pariisiin 3,625, Washingtonista Meksiko City'n 2,000, San Diegosta St. Louis'iin 1,550 ja St. Louis'ista New Yorkiin 950 mailia. Tiedettävästi ei vielä ketään lentäjää ole tähän mennesssä luonnistanut pitkien matkojen lennoissa niin edullisesti kuin Lindberghiä.

Jospa näitä saavutuksia käytettäisiinkin hyödyllisiin tarkoituksiin, voitaisiin niille antaa paljoa suurepi arvo kuin nykyään, jolloin ne palvelevat etupäässä sotakiihoitusta. Yhdysvaltain kongressissa pidettiin yleinen rukoushetki keskiviikon istunnossa Lindberghin hyväksi. Myöskin presidentti allekirjoitti kongressin päätöslauselman, jolla Lindberghille myönnettiin kongressin kunniamerkki.

—— PISTÄYTYMÄLLÄ ——

STENBACKAN LIHAKAUPASSA

saatte varmasti tuoreet ja mieluisemmat
Joulu Kalkkunat, Kanat ja Sianpaistit

Hauskaa ja Iloista Joulua ja Onnellista Uuttavuotta

toivoo laajalle ostajapiirilleen Stenback ja palveluskunta

C. A. STENBACK'S MEAT MARKET

607 SIMPSON STREET — FORT WILLIAM, ONTARIO

Parhaimmat jouluonnittelut tuotteittemme kuluttajille

Koti Leipomo

valmistaa parhaimman jokapäiväisen leivän. Jouluna joulu tortut, keekit ja kranssit. Tunnettuja ovat myös kovaleipämme ja korput.

PITKÄN MATKAN TILAAJILLE LÄHETYS HALVENNUS

HOME BAKERY

— PUHELIN S. 1338 —

740 SIMPSON STREET — FORT WILLIAM, ONTARIO

OLLOS JOULU ILOKSI ONNEKSI UUSI VUOSI

toivoo

L. KYYNY,
KELLO- JA KULTASEPPÄ

115 ROBERTSON STREET — FORT WILLIAM, ONTARIO

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

— ja —

Toivorikasta Uuttavuotta 1928

toivottaa

THUNDER BAY STORE
P. LANKINEN, Omistaja

611 SIMPSON ST. — PHONE 579 — FORT WILLIAM, ONT.

Johnston Boom Co. Ltd.

TUKKULIIKE — FORT WILLIAM, ONT.

Kiitämme kaikkia kannattajiamme viimeisen vuoden kannatuksesta ja me toivomme saavamme nauttia teidän kannatuksestanne edelleenkin.

HAUSKAA JOULUA ja TOIVORIKASTA VUOTTA 1928

Johnston Boom Co. Ltd.

TUKKULIIKE — FORT WILLIAM, ONT.

Rattoisaa Joulua ja Onnea Vuodelle 1928

toivottaa

Uusi Kotiruokalan henkilökunta

sekä samalla hyvää ruokahalua kaikille ruokailijoille

NALKAISIA RAVITAAN JA JANOISIA JUOTETAAN

409 Simpson St. — Fort William, Ontario.

TOIVOMME KAIKILLE KANNATTAJILLEMME

HAUSKAA JOULUA

— ja —

Toivorikasta Uuttavuotta 1928

A. SAARI ja S. TAMMINEN,
PARTURILIIKE

603 SIMPSON STREET, — FORT WILLIAM, ONTARIO

HAUSKAA JOULUA

— ja —

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA

Toivottaa

ALGOMA SHOE REPAIRING SHOP

220 S. Algoma St.,
Port Arthur, Ont.

OSHAVA, ONT.

Anna Viitanen, 250 Albert St.
Elin Nurminen, 250 Albert St.
Kerttu Koivisto, 250 Albert St.
Elli Kuusisto, 250 Albert St.
Tyyne Savolainen, 250 Albert St.
Anni Ahlback, 250 Albert St.
F. Lehto
John Pitkänen, 194 Celina St.
Walter Wirtanen, 194 Celina St.
Paavo Mäki, 194 Celina St.
M. Punkari perheineen, 165 Albert St.
Mr. ja Mrs. Geo. Airanne
Kauko, Helvi, Julia ja Emil Kannikas, 250 Albert St.
Veikko, Anni, Anna ja Emil Kansikas, 254 Albert St.
Ida ja Victor Lehti ja pojat Voitto ja Vesa, 254 Albert St.

HAUSKAA JOULUA ja TOIVORIKASTA VUOTTA 1928

SIMPSON TAILOR

M. MAINE

627 Simpson Street — Puhelin 1185 S. — Fort William, Ont.

Joulutervehdyksemme

— ja —

Toivorikasta Uuttavuotta 1928

LÄMPÖISET TOIVOTUKSEMME ON KAIKILLE KANNATUSYLEISÖLLE

TOPIN JA KOSKEN SAUNA

208 Robertson Street — Fort William, Ont.

HIERONTAA JA LUONTAISPARANNUSTA ANNETAAN SAMASSA PAIKASSA

Hauskaa joulua ja onnellista uuttavuotta kaikille raatajille toivottavat allanimitetyt

KENORA, ONT.,
Keevatin Lumber Co:n Camp 13

Lesteri Koivumäki, 118 Rovand St., Fort William
Wäinö Mikkonen, 138 Secord St., Port Arthur
Emil Rautio, 112 Rovand St., Fort William
Väinö Bydh, 414 Adams St., Port Arthur
Wante Perälä, 141 Machar Ave., Port Arthur
Paulu Vainionpää, 141 Machar Ave. Port Arthur
Evert Perälä, 141 Machar Ave. Port Arthur
David Heikkinen, 219 Heron St., Fort William
Juho Koivisto, 337 Heron St., Fort William
Jack Häisäiä, 54 Front St., Port Arthur
Antti Siiteri, 218 Secord St., Port Arthur

JELLICOE, C.N.R., ONT.

Mimmi ja Gust Anderson
Fannie Helin
Eino Pelto
Yrjö Hankista
Hugo Varha
Hilkka, Rauni, Erkki, Helli ja Onni Lehtonen, 1034 Alexander St., Fort William, Ont.

UPSALA, C.P.R., ONT.

Hilma ja Kassu Luhtala ja lapset
Esteri, Ahti ja Ilmari Aho
Mrs. Hilda Kontio
Wm. ja Eino Leino

WOLF SIDING, P.A.D., ONT.

Bertha, Vappu, Ellen, Miina ja Joel Järvi
Reino, Saimi ja Albert Leppänen
Ilmi, Arvo, Wiljam, Emmi ja Nikolai Niemi
Arvo, Ernest, Tauno ,Lissie ja John Kivi
Wallace, Walter, Ines, Väinö ja Chas. Wink
Frank, Lahja, Linnea, Yrjö, Olavi, Arvo, Meimi, Lyydia ja John Nummikoski
Hellen, Reino, Urho, Laura, Arvo ja Katri Hovi
Mrs. Miina Palo
Risto, Aino, Henna ja Eljas Kujala
Eljas Westeri
Pentti Tenhunen
Arthur Tenhunen ja perhe
Hilda Järvi
Vieno Kivi
Vilho Ranta
Sylvia Pätäri
Antton Hyökki

LEVACK MINE, ONT.

Viola, Wilfred, Karlo, Lempi ja A. Kallinen

NOREMBEGA, ONT., Sisula

H. Keski
Frank Koski
Lisi ja Emel Hahale
P. Jylhä
W. Autio
W. Niemiaho
Eino Lehtimäki
U. Häkkinen
E. Weman
Reino Näsi, Potter
Jaakko Katajamäki
Erkki Seppä
W. Kunnari
I. Nikanter

BEAVER LAKE, ONT.

Irma, Kerttu, Mandi ja David Helin, Box 46, Worthington, Ont.

SO. PORCUPINE, ONT.

Hilda ja Frans Hakala, Box 624
Vilho Mäkynen, Box 602
Aili ja Aatto Klaar, Box 343
Hellen, Julia ja Salmon Kivistö, Box 64
Ida ja Frans Ahlgren, Box 616
Anna ja Alfred Nervander, Box 343
Ida ja Niilo Vilneius, Box 347
Kerttu ja Väinö Pesola, Box 687
Toini ja Nikolai Ihander, Box 629
Aune, Arvi, Hilma ja Kust Korpi, Box 89
Eino, Viano, Hilma ja Matti Kautto, Box 46
Walter, Fiia ja Jack Nelson, Box 187
Kaappo Mäntylä, Box 639
Soffi ja Kusti Penttilä, Box 616
Maija ja Walde Ranta, Box 602
Kaarina, Hilda ja Isakki Kivistö, Box 325
Luvi Mäki, Box 618
John Kivistö
Sanna ja John Hakanen perheineen
Olga, Toini ja William Gernecki, Box 352
John Virta, Box 524
Eeva Manneri ja Poikansa Aarne, Box 524
Sylvi, Toivo, Helvi, Amanda ja Matti Hakala, Box 140
Kerttu, Kauko, Hanna ja Kalle Nikkanen, Box 624
S. Bergman, Box 630
Elli Luhta, Box 93
Reino, Lyydi ja Matti Rauhala, Box 693
Elssi ja Kalle Kolari
Martti Hiatalo
Kerttu, Vilhard, Lyyli ja August Fräntilä, Box 93
Aili ja Ernest Tappari
Linda, Aino, Eliina ja Jaakko Rintala, Box 659
Oskari Kaunisto, Box 702
Mr. Hulda Bosdröm perheineen, Box 307
Tauno, Esko, Leuto, Maija ja Yrjö Valli, Box 362
Ella ja Eino Tuisku
Aino, Hilja ja John Heikkilä
Aura, Rauha, Eeva ja Kalle Vallenius, Box 671
Hilja Kutilainen, Box 624
Eriika ja Antti Luhta perheineen, Box 93
Vihtori Koivisto, Box 367
Edvard Niemi, Dome Mine
Toivo Pajala, Box 144
Toivo Järviaho, Box 144
Henri, Fanni ja Einar Urpola, Box 657
Johan Lahti, Box 183
Irja, Aino ja John Koski, Box 94
Lauri, Elna ja Eeli Saari, Box 321
Lempi Klaar, Box 343
Kyllikki Heino, Box 537
Hilma ja John Wuori perheineen, Box 101
Leo, Lempi ja Toivo Laine, Box 101
J. Marjamäki, Box 325

Quebec

MONTREAL, QUE.

Kataja Arvo

Lesell Jac

Braxen Joe

**21 Overdale Ave.
Montreal, Que.**

Halttunen Helga ja Jaakko
Kirstinä Juho
Perälä Arvo
Reintal Emel
Unnonen H.
Silander Fridoff
Forssell Wilho
Pietilä Pentti, Weijo, Kalevi, Evi ja Albin
Kumpu Wihtori
Liljeström E.
Wihriälä Paavo
Suomela Wictor
Wiita Väinö
Tuomisto Salomon
Järvelä Weikko
Lahti Wäinö
Lahtinen S.
Jukka Matti
Mäkelä Ilmari
Vahanko Sulo
Lehtonen Kaisa
Koivisto Esteri
Henrikson Ida
Saari Juho
Selin John
Ranta Tom
Saironen Matti
Hyyppä John
Piispanen Wäinö
Rautio Matti
Ristolainen Pekka
Niemelä J.
Matikainen Ivari
Rissanen Rauni, Martta ja Antti
Niemi Aarne
Saikkonen John
Muikkula Erik
Taskinen Lauri
Kujansuu Frans perheineen
Kinberg Fanni
Haikara Siiri, Chales ja Emil
Huttunen Antti ja Ullat

ROUYN, QUE.

Rutanen M. ja J., Box 91
Junikka Toini, Aino ja Tauno, Box 12
Kupiainen Mirjam, Hilda ja Peter, Box 163
Kenni Matti, Box 163
Väisänen Veikko, Box 15
Mäntysaari Isak, Box 574
Pyykönen Arvid, Box 574
Mäntysaari Gust perheineen, Box 241
Hakala Aino ja Arttur
Puska Hilja ja Edvard
Mäki Victor
Hill Victor, Box 15
Johnsson Emil
Anderson Vihtori
Saario Ida, Box 455
Sohlsten Lydia ja Emil, Box 352
Keituri Vilho
Lahtinen Väinö
Viitanen Kusti, Box 455
Ermischoff Aino ja Tihon, Box 214
Kauko, Laura ja A. Kiiski, Box 574
Anna ja Lauri Järvi, Box 395
Walli Hellen, Maiju ja Jack, Box 472
Salonen Anna, Sofia ja Emil, Box 143
Kokkonen J.

JONQUIERE, QUE.

Jaakko Koski, Box 317 Kenogami
Jalmari Luoma, Box 317 Kenogami
Niilo Yrjölä, Box 317, Kenogami
Kalle Lidman, Box 317, Kenogami
Arvid Savela, Box 317, Kenogami
Eino ja Tyyne Kälviäinen
Laila, Hilma ja Wäinö Janakka
Taavetti Teuho
Hellin, Sofia ja Frank Teppo
Kalle Salo, Box 619
Arvid Haapakoski, Kenogami
Kusti Kauranen, Box 684
Alex Pellinen, Box 705

MONTREAL, QUE.

Tapio, Hilja ja Herman Erickson
Paul, Impi ja Erkki Lofberg
H. Salmela ja perhe
Rae E. ja E. ja E. ja E.
Majamaa Aino
Tekla Salo
Eva ja Kosti Raita
Julia ja Ade Laatikainen Harold. Laina ja Gabriel Ruotsalainen

ROUYN, QUE.

Lempi ja M. Mäntylä
Evi ja J. Lund
Isak Lampi
K. Simola
F. Tommila
J. E. Ritari
T. Finna
W. Peuramäki
Rudolf Unis
H. Mattson
A. M. Matheson
E. Kesola
J. Ponko
J. Bonaszeh
M. Katalinik
Kalle Jääskeläinen, 46 Widmer St. Toronto, Ont.
Albin Kohvakko, 46 Widmer St., Toronto, Ont.
Yrjö Ahonen, 47 Widmer St., Toronto, Ont.
Edvin Nikkarinen
Aino ja Kalle Niemi
Urho Stein
John Katvala
Jaakko Uljas
Jaakko Heinonen
Matti Junes
Eino Mommo, Box 236
Aili Linski, Box 236
Martha Linski, Box 236
Mrs. ja Mr. Viinamäki, Box 236
Paul Lehtio, Box 236
Yrjö Riihimäki, Box 236
E. Kosola, Box 236
U. Riippi, Box 236
Nikolai Kiviniemi, Box 236
Jack Mäntysaari, Box 236
H. Wuollet, Box 236

MISTASSINI, QUE.

Koskinen Emil
Wirtanen Wiljo
Katamäki Lempi, Kalle ja Walteri
Rantala Alma, Esa ja Fredrik
David Lahti
Rosti Eemil
Hollo, Tilda ja Wihtori
Ilmari ja Olavi
Ekholm Eemil
Ylivirta Richard
Pekka Aksila
Juusola Tuomas
Kivimäki Ellen, Olavi, Eine, Simeon ja Juho, Arvida
Anttila Sehva
Mäkinen Eino
Mannila Esa
Ikäheimo Allan
Nurminen Kalle
Törmälä Iona, Hilja ja Kaarlo
Mustaparta Johan
Peltomaa Emmi, Matti ja Kalle
Sippolainen Willie
Pakkala Milja, Matti ja Toivo
Kaarto Kaisa, Paavo, Pertti ja Pentti

FUBBALO, ROUYN MINE, QUE.

Jackola Eino
Tuomisto Jalmar
Talo Eelis

Saskatchewan

NUMMOLA, SASK.

Leena, Johan, Emil, Anna, Voitto ja Walter Turunen
Hilja, Onni, Helga, Eino, Pentti, Walte ja Jussi Ahtila
Heikki Möttönen
Antti Mikkonen
Ernest Heikkilä
Hanna, Gusti, Gust, Urho ja Senja Oja
Karoliina Möttönen
Arthur, Terho, Viano ja Irja Ottavainen
Santra ja Wihtori Heden
Antti Hulmi
Santra ja Wihtor Heden
Hilma, Mike, Irja, Edvart, Impi, Arthur ja Harvi Salo

ABBEY, SASK.

Mrs. Anna ja Niilo Nieminen ja perhe

DUNBLANE, SASK.

Matti Pelto, Box 42
Liina ja Jaakko Makie ja peuhat
Saima, Elvi ja August Pulkka
Liisa ja Herman Loukkanen ja perhe
Mrs. ja Mr. Anttila ja lapset
Mrs. ja Mike West ja perhe
Mary ja Emil West, Tichfield
Vihtor ja Tilda Harjula
Väinö Halt
Mary ja Ansel Ruuth
John Lehto
J. H. Nissilä
Wihtori Kangas
Fridjof Makie, Box 6
Henry Angle
Mrs. Olga ja Chas. Waara
Mr. Wm. Maunu, Box 87
Emma, Hilja, Aini ja Wm. Perälä, Box 87
Wm. Niemi
Martti Leppä, Macrorie

STEELEDALE, SASK.

Hilja ja Ale Simonson
William Järvenpää
Rudoph, Lillian, Sylvia ja Fred Simonson
Helli ja Mike Mukari
Wiljo Nyman
Sanna ja W. J. Tamme ja lapset
Bertha, Helga, Ebba, Tyyne ja John Mukari
Aimo Hendrickson
Lauri Laakso (itse)
Esko Raaska
Robert, Lempi ja Minä Pappila
Jackie, Sigrid ja Arvid Lahti
Wäinö Lahti
Mr. ja Mrs. J. Koski ja perhe
Aino, Tiny ja Isaac Wester

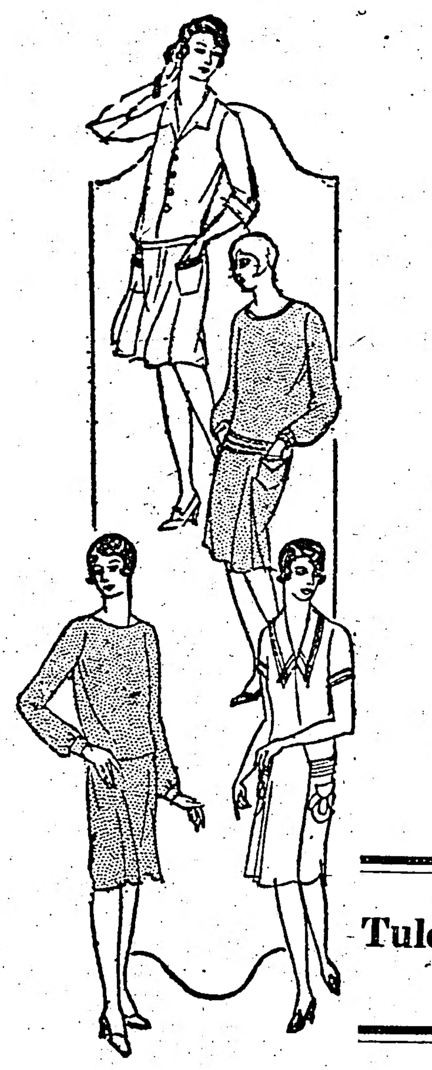
SUOMESTA

Jokinen Lauri, Tampere, Pirkkalan valtatie 25, R.B.O. 2

TIMMINS **Hollinger Stores Ltd.** ONTARIO

Joulun aikana ja muina aikoina tulkaa käymään kauppaamme

sillä Hollingerin tavara on hyvää ja hinnat kohtuulliset. Se on teidän hyötynne käydä meillä. — Muutamia ehdotuksia joululahjoiksi



Silkki sukkia $1.00 aina $3.25 asti.

Laatikoissa, 3 paria, eri värisiä, hinnat $3.00, $4.50 ja $6.00. Tämä on sopiva joululahja kenelle tahansa.

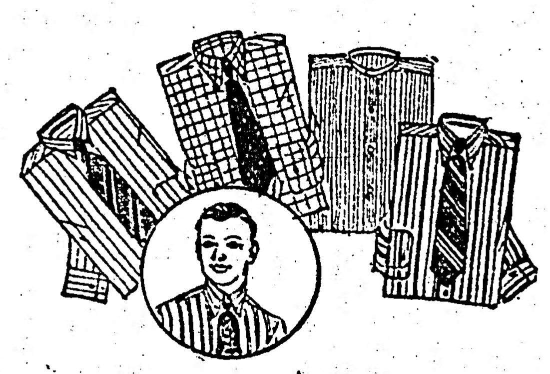
Silkki alusvaatteita, kaikenlaisia ja hintasia, monen eri värisiä, yksinkertaisia sekä pitsillä koristettuja. Slippejä, yöpukuja, y. m., y.m.

Kaulaliinoja, Crepe-de-chinesta georgettista, sekä villasia, monen eri värisiä.

Kudottuja pukuja, svetereitä, lakkeja, y.m. lapsille.

Slippereitä jokaiselle, tuotettu Englannista, lämpösiä, käytännöllisiä sekä halpahintasia.

MIEHILLE



Kaulahuiveja, kaulanauhoja ja paitoja. Paras valikoima mitä meillä koskaan on ollut. Te pidätte näistä.

Pukuja ja päällyspalttoja miehille ja poikasille. Suuri varasto josta voitte valita.

Työ- sekä pyhäkenkiä, kaikenlaisia. Myöskin ropesseja.

Tulette varmasti saamaan hyvän kohtelun ja tavaran Hollinger kaupoissa.

ME TAKAAMME JOKAISEN ARTIKKELIN JONKA MYYMME.

Tulkaa ja tarkastaa varastoamme — tulette näkemään että se on teidän hyötynne.

SUOMEN KIELTÄ PUHUTAAN MALEMMISSA KAUPOISSA.

TIMMINS **Hollinger Stores Ltd.** ONTARIO

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

— ja —

onnea tulevalle vuodelle

Täten kiitämme yleisöä kuluneen vuoden kannatuksesta ja toivomme saavan yhtä hyvän kannatuksen edelleenkin.

JOULU EHDOTUKSEMME

Antakaa meidän auttaa teitä joululahjanne valikoimisessa. Varastossamme löytyy kaikenlaisia esineitä sopivia joululahjoiksi miehille sekä poikasille.

KAIKKI ESINEET SIEVISSÄ JOULU LAATIKOISSA.

W. L. BOOTH & CO.

22 THIRD AVE. TIMMINS, ONT.

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

— ja —

ONNELLISTA UUTTA VUOTTA !

Toivottaa

HAMILTONS LIVERY

ANTAKAA

Lorie Acratime kello

JOULUKSI

ILOISTA JA RATTOISAA JOULUA

— ja —

ONNELLISTA UUTTA VUOTTA

A. Pommier,

SUURIN JUVELLIKAUPPIAS POHJOISESSA

TIMMINS, ONTARIO

HAUSKAA JOULUA 1927

ja —

ONNELLISTA UUTTAVUOTTA

R. ABRAHAM & CO.

Liike, jossa on varasto viimeisiä malleja

Naisten ja Lasten Vaatetuksessa

Suuri varasto tavaroita jouluostajille.

Tulkaa katsomaan ja tutustumaan!

A. ABRAHAM

24 THIRD AVE. TIMMINS, ONT.

New Ontario Koneverstas

VALMISTAJIA TIMANTTI PORA TARPEILLE

— Välittäjät —

RED INDIAN MOTOR ÖLJYLLE JA MARATHON HI-TEST GASOLIINILLE

Puhelin 328 — — Timmins, Ont.

1ST AVE. JA SPRUCE KATUJEN KULMASSA

TERVEYTTÄSI hoida taidolla.
Puuros ja vellis höystä maidolla.
Siinä herkkua jouluksikin kyllä.
Jos et halua ihra vatsaa pitää yllä.

L. Tanner

BOX 1814 — — TIMMINS, ONT.

"Patents" LEIPÄÄ

VALKOSTA, RUIS ja RUSKEATA LEIPÄÄ

Antakaa meidän ruisleivälle koetus.

TIMMINS, ONT.

10 Wilson Ave.,

Hauskaa Joulua

ja —

Onnellista Uuttavuotta

KAIKILLE RUOKAVIERAILLEEN toivottaa

EMMI VALENIUS

Meidän suurelle suomalaiselle ostajapiirillemme haluamme toivottaa

ILOISTA JA RATTOISAA JOULUA

— ja —

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928

HILL - CLARK - FRANCIS - LTD.

TIMMINS, ONTARIO

ASSAD HABIB

Vaatetavaraa, työ ja pyhä kenkiä, kello ja juvellitavaraa, y.m.

— PUHELIN 172J. —

Box 641 Timmins, Ont.

PUHUTAAN SUOMEA.

Älä missään tapauksessa sivuuta meidän

JOULU-

Halvennusmyyntiämme

TIMMINS BARGAIN STORE

Ennemmin ollut N. Ansara

30 THIRD AVE., TIMMINS, ONT.

Elias Dabous, Cobaltista,

liikkeenhoitaja.

VAPAUS Canadan suomalaisen työväestön ainoa äänenkannattaja, ilmestyy Sudburyssa, Ont., maanantaina, tiistaina, keskiviikkona, torstaina ja perjantaina.

TOIMITTAJAT:
S. G. NEIL, T. H. CARLSON, B. A. TENHUNEN, E. PEHKONEN.

Registered at the Post Office Department, Ottawa, as second class matter.

VAPAUS (Liberty)
The only organ of Finnish Workers in Canada. Published in Sudbury, Ont., every Monday, Tuesday, Wednesday, Thursday and Friday.

TILAUSHINNAT:
1 vk. $4.50, 6 kk. $2.50, 3 kk. $1.75 ja 1 kk. $1.00. — Yhdysvaltoihin ja Suomeen sekä muualle ulkomaille: 1 vk. $6.00, 6 kk. $3.50, 3 kk. $2.00 ja 1 kk. $1.00.

ILMOTUSHINNAT VAPAUDESSA:
Naimailmotukset $1.00 kerta, $2.00 kaksi kertaa. — Avioliittoonmenoilmotukset 50c. palstatuuma. — Nimenmuuttoilmotukset 50c. kerta, $1.00 3 kertaa. — Syntymäilmotukset $1.00 kerta, $2.00 3 kertaa. — Avioeroilmotukset $2.00 kerta, $3.00 kaksi kertaa. — Kiitosilmotukset $1.00 kerta. — Kuolemanilmotukset $2.00 kerta, 50c. lisämaksu kiitoslauseelta tai muistovärsyltä. — Halutaantiedot ja osoteilmotukset 50c. kerta. $1.00 kolme kertaa. — Tilapäisilmottajien ja ilmotusagenttuurien on, vaadittaessa, lähetettävä ilmotushinta etukäteen. — Tilauksia, joita ei seuraa raha, ei tulla lähettämään, paitsi asiamiesten, joilla on takaukset.

Lehteen aiotut ilmotukset pitää olla konttorissa kello 12 ilmestymispäivän edellisenä arkipäivänä.
Vapauden toimitus: Liberty Building, 33 Lorne Street. Puhelin 536W.
Vapauden konttori: Liberty Building, 35 Lorne St. Puhelin 1038. Postiosote: Box 69, Sudbury, Ont.

Jos ette milloin tahansa saa vastausta ensimäiseen kirjeeseenne, kirjottakaa uudelleen liikkeenhoitajan persoonallisella nimellä: J. V. KANNASTO, liikkeenhoitaja.

Nova Scotian kaivosmiehet vaativat palkanlisää

Amerikan yhdistyneen kaivostyöläisten liiton kahdenkymmenennenkuudennen piirin edustajakokous heitti taisteluhansikkaan British Empire Steel-yhtiölle, lausuu kommunistipuolueen pää-äänenkannattaja toimituspalstoillaan ja kysyy: mutta tuleeko piirin toimeenpaneva komitea, McLeod ja kumppanit, noudattamaan jäsenjoukkojen määräyksiä? Nova Scotian kaivosmiesten ja British Empire-teräsyhtiön välillä nykyään voimassaoleva palkkasopimus päättyy ensi helmikuussa. Edustajakokous otti palkkavaatimuksia koskevan kysymyksen pois ohjelmakomitean käsistä. Tuon komitean alkuperäinen esitys oli, että pyydetään kymmenen prosenttiin kaikkien päivätyöläisten palkoista nousevaa korotusta ja sen sovittamista niiden palkkojen korottamiseen, jotka ovat alle $5.00 päivässä. Näin tiedotetaan porvarislehdissä. Edustajakokous päätti vaatia kahdenkymmenen prosentin korotusta niille päivätyöläisille, jotka nyt saavat $4.00, viidentoista prosentin korotusta kaikille työläisille, joitten palkka nyt vaihtelee $4.00 ja $4.70 välillä päivältä ja kymmenen prosentin korotusta kaikille päivätyöläisille, jotka nyt saavat yli $4.75 päivältä, ja urakkatyöläisille.

Nykyinen työsopimus perustuu Duncanin komissionin selostukseen ja laadittaessa tehtiin siihen määräys, jonka mukaan kaivostyöläisten liiton edustajat saavat aika-ajottain tarkastaa yhtiön tilikirjat ja jonka mukaan palkkatason pitäisi nousta automaattisesti, jos kaivosten omistajien voitot edellyttävät. Jo silloin huomauttivat edistymieliset, että siinä on joku koukku, että yhtiö löytäisi keinon kiertääkseen nämä "aika-ajoittaiset tilintarkastukset" ja tehdäkseen ne vahingottomiksi. Lehti sanoo melkoisella uteliaisuudella halunneensa nähdä mitä temppua tultaisiin käyttämään, jotta Besco voisi välttää korotuksen maksamisen. Ja keino löydettiin helposti. Jokainen on kuullut tietoja British Empire-teräsyhtiön kieltämättömistä voitoista ja tuotannon lisääntymisestä. Montreal Gazette-lehdessä äskettäin julkaistussa taloudellisessa katsauksessa lausuttiin: "British Empire-teräsyhtiön Sydneyssa sijaitsevien myllyjen ilmotetaan olevan erinomaisessa asemassa, mikäli kirjat osottavat. Nyt käsillä olevat tilaukset ylittävät 20,000 tonnilla vuosi sitten käsillä olleet, täten taaten myllyjen jatkuvan käynnin pitkälle ensi vuoteen, samalla kun huomattavasti uusia tilauksia on näkyvissä. Yhtiöllä on toivoa uusien rautakiskotilauksien saamiseksi vientimarkkinoilta ja se on jo tänä vuonna tehnyt liikettä Jamaican ja Intian kanssa."

Kuinka tuo selostus Bescon hyvinvoinnista on kierrettävissä? kysyy lehti ja huomauttaa, että tilintarkastaja, joka esitti selostuksen kaivosmiesten kesäkuussa pitämälle edustajakokoukselle, selitti, että "vaikka yhtiö on käsitellyt suunnattoman määrän hiiliä, niin paljo sitä on myyty hyvin halvalla, kun on kilpailtu amerikalaisen hiilen kanssa Montrealin markkinoilla ja puhtaat voitot ovat pienet."

Nova Scotian kaivosmiesten äskeinen edustajakokous ei sallinut villojen vetämistä silmilleen. Yhtiö käärii suunnattomia voittoja ja mikä on vielä enemmän, se hyötyy nyt hiilenkaivajasta lähes kaksi kertaa enemmän kuin ennen. Worker lopettaa kirjoituksensa kehotukseen: Nyt on aika taistella, jos Besco kieltäytyy vaatimuksiin myöntymisestä.

Kulttuurin vaihto

Poliittinen vallankumous, joka riuhtasi vallan nylkyrien käsistä ja luovutti sen työläisille ja talonpojille, samoin kuin taloudellinen vallankumous, joka toteutetaan sitkeällä tarmolla ja kaukonäköisesti; vallankumous, joka tarkoittaa sosialismin rakentamista, tarjoo kulttuurivallankumouksen ensi edellytykset, t.s. tapojen uudelleenmuokkauksen edellytykset, minkä kautta jokaisen yksityisen ihmisen, jokaisen yksityisen perheen ja ihmisryhmän olemassaolo muunnetaan ja annetaan tälle uusi suunta, joka, kuten Marx on sanonut, on tosi-ihmisen olemus.

Kapitalistinen yhteiskuntajärjestys, joka muodostaa vuosisatojen vieriessä toistaan seuranneiden organisaatsionien huippukohdan, on hauras ja tolkuton. Sillä on tietysti historiallinen alkuperänsä ja kaikella siinä on syynsä, mutta tämä ei voi millään tavalla pakottaa meitä sivuuttamaan sitä tosiasiaa, että sen aika on ohi ja että sillä on ennettomuuttatuottavat paheensa, jotka tulevat pakottamaan luokkatietoiset proletaariaatin nykyisin ja vielä enemmän lähitulevaisuudessa, jolloin kapitalismi on kukistettu, pitämään sitä kaikissa suhteissa raakalaismaisena ja tekopyhänä aikakautena.

Ihmiskunta on parast'aikaa siirtymässä kriitilliseen kauteen, missä yli-ikäinen kapitalistinen imperialismi on korvattava sellaisella yhteiskuntaorganisatsiolla, joka vastaa järjen ja omantunnon vaatimusta.

Sosialismin ilmestyminen on kiertämätön, valtaisten alkeellisten syiden säätämä ilmiö. Mutta suuret yhteiskunnalliset tekijät vaikuttavat ihmisten aivojen ja käsien kautta. Kulttuurin vaihto tapahtuu sitä kevämmin, nopeammin ja kivuttomammin, mitä paremmin vanhan hävittäjät tuntevat tiensä ja päämääränsä ja mitä suuremmalla tarmolla ja rohkealla innostuksella he antautuvat vallankumouksen asialle. Neuvostoliitossa on tietysti ensimäiseksi avautunut mahdollisuus taloudellisen elämän rakentamiseen sosialistiselle pohjalle, samoin kuin systemaattisen vaikutusmahdollisuuden jalompaan suuntaan, vanhalta järjestelmältä perittyyn, typistettyyn ja muodottomaksi rumennettuun moraalilakiin.

Nojaten vanhan kulttuurin tietämiseen, joka sisältää paljon meille ehdottoman tärkeää ainesta, on meidän nyt, tultuamme tieteellisessä suhteessa voimakkaammaksi, heti ryhdyttävä kulttuurirakennustyöhön.

Kuluneet kymmenen vuotta ovat tarjonneet meille pieniä mahdollisuuksia tähän työhön, mutta saavutuksemme eivät silti suinkaan ole olleet vähäiset. Alkavan vuosikymmenen on huomattavasti suuremmassa määrässä siirrettävä jokapäiväiseen elämään tapojen muutosta koskevan poliittisen muutoksen tulos ja ankkuroitava siihen todellinen inhimillinen kulttuuri.

A. Lunatsharski.

Joulusaarna

Kauan on kansoja kahlittu pimeyden yössä. Ja tuhannet, miljoonat ihmiset ovat vielä tänä päivänä tietämättömyyden sokaisemia. He vaeltavat päivästä toiseen, paikasta paikkaan, tietämättä ja tajuamatta mitä varten he elävät. Käsittämättä mikä on kuluvan vuosisadan ihmisen olemassaolon tarkoitus.

Jos ihmiset näkisivät ja kuulisivat, mitä heidän ympärillään jokainen päivä tapahtuu, niin he eivät hyväksyisi kaikkea sitä minkä he nyt hyväksyvät.

Mutta useimmat ihmiset ovat sokeita ja kuuroja, nenästä talutettavia tahdottomia olioita. He menevät yleensä kaikkialle, mihin heitä käsketään, tekevät mitä käsketään ja elävät siten kuin heidän käsketään elää.

Poikkeuksen tällaisesta joukosta tekevät vain harvat. Näitä harvoja me kutsumme luokkatietoisiksi ihmisiksi.

Oi, ihminen! Miksi et tajua yksinkertaisempia asioita?

Kun teet raskasta työtä siksi, että saisit ruokaa ja vaatteita itsellesi, et kuitenkaan useimmiten niitä saa! Et ainakaan riittävästi. Jos saisitkin hädin tuskin itsellesi, niin miten on perheesi laita? Jos sinulla on, lapsillasi ei ole; antaessasi heille osasi, jäät itse ilman.

Niin on ja niin tulee olemaan siksi, kunnes ihmisten silmät ja korvat aukenevat. Tätä hullujenhuoneen elämää kestää niin kauan, kun työtätekevät kantavat harteillaan niitä ihmisiä, joita me kutsumme kapitalisteiksi.

Tietämättömien ihmisten heikoimpana puolena on se, että he luulevat tietävänsä kaikki. Kapitalistisen yhteiskunnan kasvattaman köyhimyksen surkuteltavin ominaisuus on, että hän luulee tulevansa joskus rikkaaksi.

Ne ihmiset, joita me kutsumme luokkatietoisiksi työläisiksi, sanovat tietävänsä vähän, mutta pyrkivät hankkimaan lisää tietoja; ovat köyhiä, mutta eivät uneksi koskaan rikkaiksi tulevansa. Tekevät työtä, mutta haluavat myöskin työstään elää.

Ihmisillä on ollut pyrkimys päästä valoa kohti, vaan ovat pimeyteen vaeltaneet. Kun ovat pyrkineet katkomaan kahleitaan, sitä lujemmin ovat kiinni tarttuneet. Henkiorjuus on muuttunut palkkaorjuudeksi. Maaorjuus on vaihtunut talonpojan velkavankeudeksi.

Henkiorjan elämä ja ruumis maksoi orjaisännälle jotakin; palkkaorja sieluineen ja ruumiineen ei maksa kapitalistille senttiäkään. Palkkaorjan syntymisestä ansaitsee lääkäri; kuolemasta pappi ja hautaantoimittaja.

"Taita isoovalle leipäsi ja vie raadolliset kulkijat huoneeseesi!" Näin veisataan kapitalistien riistämillä rahoilla pystytetyissä kirkoissa, palkka-pappien suun kautta. Niin on veisattu pari tuhatta vuotta. Menty hartain mielin jouluaamuna varhain kirkkoon, kynttiläin palaessa. Kuunneltu papin saarna, lukkarin veisaama "halleellujaa" ja palattu tyytyväisenä kotiin.

Onko valkeutta tullut? On kyllä! Toisinaan liiankin kirkkaana. Sotatantereella helvetinkoneiden räjähtäessä on "valkeutta" kylliksi. Samanlaista "valkeutta" ovat osakseen saaneet kaikkien maiden raatajat. Suomenkin, karun Pohjolan maan köyhälistö sai kokea tuota kirkon-isien siunaamaa "valkeutta" rinnoissaan; sydänverensä vuotaessa kuiviin, silmiensä sammuessa!

Onko meille "taitettu" leipä, kun olemme olleet nälkäisiä? Kyllä, mutta me emme ole saaneet osaamme. Kapitalismi on "taittanut" leivän pois meidän suustamme, meidän lastemme ja voimojemme suusta.

"Se ei ole totta, se ei ole totta!" Noin kirkuvat ehkä jotkut tietämättömät narrit.

Sanomme: katsokaa Nova Scotiaan, Pennsylvaniaan, Coloradoon! Ettekö näe, että oikein kapitalistisen oikeuslaitoksen avulla on riistetty työläisperheiltä leipäpala; särpimeksi annetaan kuumaa lyijyä ja skorpionin iskuja.

— Myönnätte! — — Hyvä että edes myönnätte. Miten onkaan vilja-aittain, rahakirstuin laita? Ne ovatko tyhjät, vai täysinäiset?

Täynnä ovat nuo molemmat! Eikä siinä kaikki. Täynnä ovat myöskin suuret arsenaalit, missä sotavälineitä on lajia ja toista. Siksi että kaikkia on riittävästi, siks ipalkkaorjalla on nälkä, kun tavaraa ei tarvitse valmistaa.

Se on nurinkurista, eikö totta! — Tuleeko aina näin olemaan? — Ei aina! Siitä saamme olla varmat.

Päättyy orjuus, poistuu pimeys, kun päämäärästään tietoinen köyhälistö alkaa liikehtimään. Nousee palkkaorjain armeija, lyöden talonpojalle veljenkättä. Eivät suinkaan syrjään jää myöskään naiset, vaan miesten rinnalla kilvan taistelevat.

Punatähti meille taisteluumme tietä valaisee!

Kun olimme lasna, osoitettiin meille Betlehemin tähtöstä. Vaan sitä seuraten emme ole päässeet puusta pitkään. Sen johtotähden olemme hyljänneet. Punatähdeksi johtajamme vaihtaneet.

Miksi näin olemme tehneet, kysyttäneen meiltä. Siksi että haluamme päästä päämäärään, voittoon. Idän mailta meille loistaa tähti nytkin, mutta se ei ole tähti "uskon"; se on tähti köyhälistön uljaan, voittoisan VALLANKUMOUKSEN.

Me näemme taivaalla ruskoa. Revontulien tavoin se kimallellen meille hohtaa. Kuulemme räiskettä ja jyrinää, ikäänkuin tulivuoren purkauksen. Vallankumouksen hyökyaalto alkaa taasen ryskäämään.

Silloin kun imperialistit kiihoittavat meitä veljesmurhaan, silloin aloitamme tosiveljeilyn. Joukot vallankumouksen yhtyvät yli juoksuhautain. Kaatavat maahan riistäjien vallan. Rikkaiden omaisuudet kansalle pakkoluovutetaan, tehtaat työläisten hallintaan alistetaan, maat talonpojan viljeltäväksi luovutetaan. "Ken ei työtä tee, hänen ei syömänkään pidä", tulee silloin olemaan tunnuslauseena. Päinvastoin kuin nyt, porvarillisen "vapaan kilpailun" ja "kansanvallan" aikana.

Uutta aikaa kommunismin-ajaksi sanotaan. Sen ajan tuloa ei köyhä pelkää, vaan odottaa. Silloin jokainen työtätekevä pääsee oikeutettuun arvoonsa.

Toisin nyt; rosvot, veijarit, sortajat ja murhaajat ovat arvossa korkeimmassa. Sensijaan rehti työmies, känsäkoura saapi maassa mataa.

Kuulemme puukenkäarmeijan marssivan! Sen askeleet lähestyvät. Saapuessaan luoksemme, yhdymme siihen! Jopa vastaankin riennämme, minkä ehdimme.

Kirjavaa on tuo joukko ulkokuoreltaan; kirjavaa myös meidän. On siinä ryysyistä, on repaleista.

Mutta annahan ajan kulua. Kunhan rakennamme sosialistisen tuotannon; silloin kaikki tuottavat kykyjensä mukaan ja kaikille annetaan tarpeidensa mukaan. Silloinpa meillä onkin uusi yhteiskunta, uusi kansa. Poissa onpi silloin luokat, kun veljeys, tasa-arvoisuus vallitseepi.

Näämmekö sen ajan? Sitä emme tiedä varmaan. Jos taistossa kaadumme, näemme vain voittoisan joukon ryntäävän eteenpäin. Siihen joukkoon me kuulumme. Kohti johtotähteä kuljemme. Pimeydestä pois marssimme.

Silloin meillä vasta on valonjuhla, jonka vertaista emme ole ennen juhlineet. Lapset suuren Idän jo voivat voitonjuhlaansa juhlia. Heidän esimerkkiään seuratkaamme!

"Ees', eespäin, käy joukko ryysyinen; suur' on työ nyt eessä sankarten . . .!"

T. V.

Huomioita ja huomautuksia

Kommunistipuolueen pää-äänenkannattaja Worker kertoo viime numerossaan, että lehden kiertävän edustajan, toveritar Beckie Buhayn, avustuksella Vancouverissa ja ympäristöllä tehty, kymmenen viikkoa kestänyt levitys- ja avustusryntäys tuotti Workerille 365 tilausta ja kaikkiaan 713 dollaria rahaa. Lehti sanoo ryntäyksen osottaneen, että sikäläiset toverit voisivat vuoden kuluessa kohottaa Workerin tilaajamäärän tuhanteen Vancouverissa. Uutten tilaajien joukossa on paljo ammattiliittolaisia, sillä tov. Buhay vieraili useissa ammattiyhdistyksissä hyvillä tuloksilla. Ryntäyksen aikana tehtiin satoja vierailuja työläisten koteihin ja useissa joukkoja katukokouksissa otettiin lehdelle tilauksia. Yksityisnumerojen myyntiä myös huomattavasti lisättiin.

Toveritar Buhay on nyt Crow's Nest Passin hiilikaivosalueella, jolla pidetään sarja kokouksia Worker-lehden hyväksi.

Onko muilla paikkakunnilla tehty kaikki, mitä voitaisiin?

* * *

Canadan työväenpuolueen Ontarion jaoston ylimääräinen edustajakokous pidetään uudenvuoden päivänä.

Työväen urheilu

PUI:n toimeenpanevan komitean kokous

Torstaina 10 p:nä marrask. 1927 avattiin Moskovassa Punaisen urheiluinternatsionalen 4:s kokous.

Toveri Pawlow korosti tervehdyspuheessaan sitä suurta merkitystä, mikä kokouksella juuri nykyaikana on. On perinpohjaisesti tarkastettava viimeisen kokouksen jälkeen suoritettua työtä osastoissa ja viitoitettava tietä kansainväl. toiminnalle tulevan ajan tehtäviä varten. Kysymykset kansainvälisen urheiluyhtenäisyyden aikaansaamisesta Helsingin kongressin yhteydessä, Luzernin johtajien petosten uusiintumisesta, urheilusuhteiden katkeamisesta Saksan työläisten voimistelu- ja urheiluliiton ja venäläisten työläisurheilijoiden kanssa, PUI:n osastojen suurista urheilutoimenpiteistä lähivuosina Norjassa, Tshekkoslovakiassa ja Moskovassa, kaikki nämä kysymykset vaativat perinpohjaisen käsittelyn. Kokous käsittelee nämä kysymykset tietoisena siitä, että ne tulevat olemaan kansainväliselle työläisurheiluliikkeelle hyödyksi.

Toveri Smeral tervehti kokousta kommunistisen internationalen nimessä ja toivoi sen työlle parasta menestystä. Kokouksen tehtävänä on käsitellä esillä olevat kysymykset työläisurheilijain kansainvälisen liikkeen edelleen rakentamiseksi siinä mielessä, että sillä hyödytetään proletarisen työläisurheilun etuja.

Toinen istunto

Neuvostoliiton ystävien kongressin jälkeen alotti PUI:n toimeenpanevan komitean kokous jälleen kaksi päivää keskeytyneen työnsä. Kokouksen toisessa istunnossa kuultiin hallinnon kertomus työstä v. 1926 toukokuun kokouksen jälkeen. Hallinnon toimintaa koskevasta seikkaperäisestä referaatista huomattiin, että työ kaikissa osastoissa on edistynyt hyvin. Lukuisien osastojen muodostuminen on aikaansaanut voimakkaan vilkastumisen urheiluteknillisen työn kysymyksissä, mitkä osastojen pitämissä kokouksissa viimeksi kuluneen toimintakauden aikana, ja suoritetut urheilulliset toimenpiteet ovat paras todistus PUI:n alituisesta kasvamisesta ja sen tunnetuksi tulemisesta työläisurheilijoiden keskuudessa.

Yhteyttä PUI:n kuuluvien maiden kanssa laajennetaan edelleen. Kansainvälisen urheiluyhteyden kysymykselle omistettiin erikoista huomiota. On huomautettava, että Luzernin urheiluinternationalen reformistiset johtajat ovat tehneet kaikkensa kansainvälisen urheiluyhteyden vastustamiseksi. Luzernin kongressi on sen kaikella selvyydellä osoittanut. PUI:n velvollisuus on siitä huolimatta, kuten ennenkin, tehdä kaikkensa tasoittaakseen tietä yhtenäisyydelle. Tähän päämäärään on pyrittävä vahvistamalla urheilullista yhteyttä LUI:n osastojen kanssa.

Ratkaisevaa taistelua porvarillista urheiluliikettä vastaan on PUI:n osastojen puolelta edelleenkin kaikella tarmolla jatkettava. PUI:n ja sen osastojen päätehtävänä on ollut ja tulee olemaan kansainvälisen työläisurheiluliikkeen edelleen kehittäminen ja sen voimien käyttäminen köyhälistöliikkeen hyväksi.

Hallinnon kertomuksen jälkeen lykättiin neuvottelut seuraavaan päivään ja edustajille varattiin tilaisuus kertomuksen tarkastamiseen ja kirjalliseen ainehistoon tutustumiseen.

Kolmas istunto

alkoi hallinnon kertomuksen keskustelulla sekä keskustelulla v. 1926 toukokuun kokouksen jälkeen suoritetusta työstä. Kysymykset kansainvälisen urheiluyhteyden muodostamisesta, sen osastojen edelleen laajentamisesta ja uusien os. perustamisesta, kuten myös teknillis-metoodisen työn vahvistaminen olivat keskustelun keskeisimpiä kysymyksiä. Oltiin yksimielisiä siitä, että on tehtävä kaikki ylläesitetyissä kysymyksissä olevien puutteiden poistamiseksi. Osastojen edustajien kertomukset työn vakiintumisesta hallinnon kertomuksen yhteydessä osoittivat, että liike on nousukaudessaan. Seuraavan vuoden suurten urheiluyritysten toteuttaminen Norjassa, Tshekkoslovakiassa ja Neuvostoliitossa tulevat hyvin vaikuttamaan osastojen edelleen kehitykseen. Kaikki nämä yritykset ovat pantavat toimeen sekä PUI:n yksityisten osastojen jäsenten että LUI:n osastoissa olevien työläisurheilijain voimakkaalla osanotolla.

Hallinnon esittämä ehdotus hallinnon työstä ja sen lähimmistä tehtävistä hyväksyttiin yksimielisesti.

Neljännessä istunnossa

esitettiin järjestävän komissionin kertomus. Siinä olevat päätökset vahvistettiin ja hallintoa kehoitettiin valvomaan näiden päätösten täytäntöönpanoa.

Erikoisesti kisojen järjestelyä koskevia määräyksiä Norjassa, Tshekkoslovakiassa ja Moskovassa tulee osastojen viipymättä valmistua.

Kysymys PUI:n seuraavasta kongressista hyväksyttiin yksimielisesti, minkä mukaan seuraava IV:s kongressi pidetään kisojen yhteydessä Moskovassa elokuulla 1928.

Viimeisenä osana neuvotteluissa oli hallinnon ja toimeenpanevan komitean vaali. Sitä varten tehdyt esitykset hallinnosta hyväksyttiin ja esitetty lista sekä toimeenpanevaa komiteaa että hallintoa varten vahvistettiin.

Päättäjäispuheessaan toveri Aksamit viimeisen istunnon johtajana erikoisesti korosti sitä yksimielisyyttä, mikä on ilmennyt koko kokouksen aikana.

Kokous päättyi yhteisesti lauletulla "Internatsionalella".

Primitiivisen eli perusvoimistelun merkityksestä

Pysyäkseen terveenä ja säilyttääkseen elinkuntoisuutensa tarvitsee ihminen liikuntoa.

Aikaisempina aikoina ovat ihmisten elintavat olleet sellaiset, että ihmiset ovat jo työstään saaneet tarpeekseen ja kyllin monipuolista liikuntoa. Mutta kehitys on spesialisoinut työn ja sen mukana myöskin työntekijät. Nykyään työntekijät harvoin saavat työstänsä tarpeeksi liikuntoa. Useimmissa tapauksissa ovat he pakoitettuja suorittamaan jotakin määrättyä yksipuolista liikettä aamusta iltaan pitempiä aikoja. Lopulta he tulevat työnsä mukaisiksi, he saavat työnsä leiman. Heidän niveleensä eivät saa tarpeellista liikuntoa. Ne jäykistyvät. Lihakset jäävät kehittymättä tai sitten kehittyvät yksipuolisesti.

Liikunnon tarpeen tyydyttämiseksi ja työn tuottamien virheiden korjaamiseksi on luotu erilaisia voimistelu- ja urheilusysteemejä. Yksi näistä voimistelusysteemeistä on n.s. primitiivinen eli perusvoimistelu.

Perusvoimistelun tarkoituksena on mahdollisimman pienessä ajassa saada paljon liikuntoa ja siten korjata työn tuottamia virheellisyyksiä. Asentoihin ja suorituksen "puhtauteen" kiinnitetään vähemmän huomiota. Liikkeet ovat suuriratasia, jotta nivelille saataisiin paljon liikkuvaisuutta. Perusvoimistelussa pyritään "väkipakolla" saamaan jäykistyneitä niveliä liikkuvaisemmiksi ja "kuivuneita" lihaksia venytetyiksi pitemmiksi. Tähän tarkoitukseen käytetään harjoittelutoverin apua.

Varsinkin aloitteleville voimistelijoille luulisi tämän voimistelun sopivan erinomaisesti. Sen avulla voidaan aloitteleva voimistelija vähimmässä ajassa kehittää sille asteelle, että hänestä helpolla saadaan valiovoimistelija.

Vanhemmille voimistelijoille sopii perusvoimistelu mainiosti, etenkin loma-aikojen jälkeen, jolloin tavallisesti niveleet ovat jäykistyneitä ja lihakset heikossa kunnossa. Myöskin jokaisen harjoittelutunnin alussa on se verryttelynä sopiva, sillä se on omiaan poistamaan sitä jäykkyyttä joka tavallisesti haittaa voimistelijoitamme.

Urheilijoille ja painijoille olisi juuri tämä voimistelutapa mainio verryttelynä ennen tavallista harjoitusta.

Perusvoimistelun avulla saadaan enemmän vaihtelua ennestään kaavamaiseen seuravoimisteluun ja harjoittelutunnit hauskemmiksi ja siten myöskin suuremmat joukot liikkeelle voimistelemaan. — U. S.

Toronton uutisia

Vuotuiset joulujuhlat tullaan viettämään täällä seuraavasti: lauantaina, jouluaattona on valvojaiset. Siellä ei ilo tule puuttumaan. Siellä on tanssia, joulupuuroa, joulupostі, joulupukki tulee yöllä. Ja sen päälle on taas kaikenlaista hauskaa. Saapukaa siis suurella joukolla viettämään jouluanne.

Sunnuntaina on sitten lasten joulujuhla. Ajasta ilmoitetaan myöhemmin. Maanantaina, "Tapanin päivänä" alkaa tanssit k:lo 3.30 j.p.p. kestäen kello 7.30. Kello 8:san alkaa sitten juhlanäytelmän esitys. Siitä tulee selostus olemaan seuraavassa lehdessä.

Kappale kestää klo 10.30, jonka jälkeen taas tanssitaan hyvällä soitolla. Koko tämä lysti maksaa ainoastaan 75 senttiä. Koko päivän. Kappaleen esitykseen on pääsy 60 senttiä ja iltapäivätanssiin 35 senttiä. Tässä säästätte siis 20 senttiä kun ostatte koko päivän tiketin. Saapukaa siis suurilukuisina näihin joulujuhliin. Katsokaa ensi viikon lehdestä koko sivun ilmoitusta.

H—ri.

Eri paikkakunnilta

Rosegrove, Ont.

Unio-osaston kokouksessa tämän kuun 4 päivänä keskusteltiin Antti Koppista vastaan Vapaus-lehdessä olleen kirjoituksen johdosta, joka oli joku aika sitten. Mainitussa kirjoituksessa syytettiin Koppista että hän olisi tähän maahan tullessaan tuonut omilla varoillaan erään poliisin. Koppinen kuitenkin kielsi ettei hän ole tuonut omilla varoillaan mainittua poliisia. Eikä asia tullut muutenkaan pätevästi todistetuksi. Silloin päätettiin ottaa Suomesta tieto mainitun asian suhteen. Samalla lausuttiin toivomus, että Koppista kohdeltaisiin toverina niin kauan kun saadaan täysi selvyys asian suhteen.

Repäisevät iltamat päätettiin pitää Suomalaisen Järjestön haalilla uudenvuoden aattoiltana. Muistakaapa saapua oikein sankkoina joukkoina uuttavuotta vastaanottamaan. Jätkät kuuluvat varustautuvan siltä varalta ettei sieltä tule hauskuus puuttumaan, nuorilta eikä vanhoilta. Siis terve näkemiin!

Webster's Corners, B.C.

Jo koko pitkän aikaa taaksepäin minut valittiin kirjeenvaihtajaksi Vapaudelle. Syystä tai toisesta se toimi on minulta jäänyt täyttämättä, mutta koetan nyt kuitenkin ilmaista että vielä sitä ollaan elossa täälläkin, niinkuin ennenkin. Kokouksia ja iltamia on pidetty niinkuin ennenkin, vaikka ei niistä Vapaudessa ole näkynytkään niinkuin ennen.

Vettä on satanut täällä noin seitsemän päivää viikossa. Kaivotkin ovat niin täynnä vettä, että pian on pakko kaivaa uusia kaivoja sillä vanhoihin ei enää mahdu.

Iltamia on pidetty tämän tuosta. Viimeiset olivat 26 pnä viime kuuta, jolloin näyteltiin kappale "Matka Konstantinopoliin" ja onnistuivat ne melkoisella hyvin tuloihin nähden, eikä ole syytä moittia näyttelijöitäkään, koskapa yleisön puolelta kuului tämän tuosta naurun kikatusta. Lienee se merkki siitä, että se luisti tyydyttävästi. Näyttelijämme aikovat vierailla samalla kappaleella myöskin Vancouverissa. Toivottavasti yhtä hyvällä menestyksellä.

Voimisteluseuramme myös harjoittelee säännöllisesti kaksi kertaa viikossa, vieraillakseen myöskin Vancouverissa.

Port Moodyn toverit antoivat vierailuiltamat Webster's Corners'in haalilla 3 pnä tätä kuuta, näytellen kappaleen "Syiden kirous", murhenäytelmä, sekä paljon muuta ohjelmaa. Muuten Port Moodyn toverien iltamat onnistuivat huonosti tuloihin nähden, sillä yleisöä oli tilaisuuteen saapunut vähän. Syynä oli se, että cornersilaiset juuri olivat samana iltana Vancouverin haalilla voimistelemassa, joten näin pienen paikkakunnan väestö oli jakautunut kahteen osaan.

Lasten pyhäkoulun opettaja Mrs.

Taskukalenteri

Taskukalenteri on kokonaan loppunut jokaisen lehtiliikkeen varastosta, joten emme voi enää täyttää tilauksia.

VAPAUDEN KONTTORI.

Asiamiehille ja asiamiesten takaajille

Viime vuoden ajalla oli kaikilla Vapauden asiamiehillä liian pienet takaukset. Jatkuvasti asiamiesten liikevaihto kuukausittain ylitti takaussummat. Siksi onkin välttämätöntä, että ensi vuodella takauksien summat ovat isommat. Kaikista pienimpien osastojen asiamiesten takaukset pitää olla vähintään $25.00, keskinkertaisten osastojen $50.00 ja isompien vähintään $75.00 taikka $100.00 kutakin asiamiestä kohden. Vapaus on kuluneen vuoden ajalla kärsinyt huomattavasti siitä syystä, että esim. asiamiesten tilauksia kirjoille ei ole voitu täyttää, ne kun monasti olisivat ylittäneet takaussumman. Ettei tällainen jatkuisi ensi vuotena, pyydetään ylläoleva ottamaan huomioon.

Osastojen pyydetään valmistamaan asiamiesverkkonsa kuntoon heti, että vuodenvaihteessa päästään tosi teolla kohottamaan Vapauden tilaajamäärää.

Tov. VAPAUDEN KONTTORI.

Tilivelat maksettava

Jokaisen Vapauden asiakkaan, kuten osastojen, ryhmien, ilmottajien ja asiamiesten on huolehdittava siitä että tilivelat tulevat viimeistä myöten maksetuksi ennen vuoden loppua. Lähettäkää suoritus niin että se saapuu Vapauden konttoriin ennen tk. viimeistä päivää. Tilipäätös tehdään vuoden vaihteeseen tehdystä liikkeestä ja siksi on erittäin tärkeätä että tilivelat ovat siihen mennessä maksetut.

VAPAUDEN KONTTORI.

Suomen Pääkonsulivirasto

koko Canadaa varten suorittaa kaikkia maan viralliselle edustukselle kuuluvia tehtäviä, antaa passeja matkustusta varten, kotimaahan tai muualle, vahvistaa asiakirjoja, käännöksiä y.m., selvittää perintö- ja muita Suomen kansalaisiin kohdistuvia asioita.

Osoite:

Consulate General of Finland,
Room 918
118 Stanley Street, Montreal.
(Corner St. Catharine and Stanley)
AKSELI RAUANHEIMO,
pääkonsuli

Lisäksi on Suomella edustajina Canadassa: Konsuli Erick J. Korte, Port Arthur, Ont. — D. J. Cable, 40 King St., St. John, N. B. — Adiel Saarimäki, 319 Bay St., Toronto, Ont. — G. W. Törnroos 551 Howe St., Vancouver, B. C. — H P. Albert Hermanson, 470 Main St. Winnipeg, Man. — Thomas Franssi, Box L, Copper Cliff, Ont.

Bell on jo sairastellut pitemmän aikaa ja tässä hiljattain on hänessä tehty vaikeanlaatuinen leikkaus ja on hän jo toipumaan päin. Toivomme hänen siitä pian paranevan.

Töistä voipi sanoa että sitä tehdään pyöreitä viikkoja näillä parilla pienellä sahamyllyllä, jotka tässä kylässä ovat, satoi eli paistoi lukuunottamatta pyhiä. Palkoissa tietenkään ei ole kehumisen varaa, enempi kuin muuallakaan.

Timmins, Ont.

Suomalaisten puoluejäsenten yhteisessä kokouksessa keskusteltiin ja päätettiin seuraavista asioista:

Valittiin kolme paikallista toveria ohjaamaan ja opastamaan nuorisoliittolaisia. Toivomme heidän onnistuvan hyvin vaikeassa tehtävässään ja myöskin toivomme, että nuorisoliiton jäsenet tulevat suhtautumaan heihin oikein ja ymmärtäväisesti.

Suomen metallisulkulaisten hyväksi laitetaan heti kolme keräyslistaa liikkeelle. Siis toverit, merkitkää auliisti avustuksenne näille listoille ja osottakaa, että todella seisotte Suomen metallityöläisten mukana. Myöskin päätettiin julkaista "T. Tiedonantajassa" protesti Suomen sos. dem. hallitukselle — (Hallitus nyttemmin kaatunut, joten protesti koskee sosdem puoluetta kokonaisuudessa, sillä se on vastuussa herrojensa menettelystä) sen osoittaman toimettomuuden johdosta metallisulkulaisia kohtaan.

Coloradon lakkolaisten avustamiseksi toimitaan myyjäisiltamat t.k. 14 päivänä.

Loput työjärjestyksessä olleet asiat jätettiin solukokouksien käsiteltäväksi.

Sille kunnia, jolle kunnia tulee. Se perheiltama, josta viime viikon uutisissa mainittiin, olikin ravintolatoimikunnan järjestämä, joka täten pyynnöstä korjataan. Toivottavasti tämä oikaisu tyydyttää kaikkia.

Haali täynnä nauravaa yleisöä oli viime sunnuntai-iltana. "Permantopaikka" onkin operetti, joka on täynnä tervettä humooria, jota jokainen normaali-ihminen kaipaa. Yleinen mielipide oli, että tällä kerralla esittäjät onnistuivat yli toiveiden. Näyttämölle asettaja sai myöskin täyden tunnustuksen työstään. Taikasänky ja oikea lentokone, joka lensi ja pörisi kuin "mettiäinen", lisäsivät paljon makua näytelmään. Näytelmä esitetään ensi sunnuntaina eteläpäässä. — Kas.

JÄRJESTÖN ASIAT

C.S. JÄRJESTÖN JA TYÖLÄISNAISTEN LIITON JÄRJESTÄJÄN SANNA KANNASTON MATKAOHJELMA

Joulukuulla:

Creighton Mine, Ont.	16 ja 17 p.
Sudbury	18, 28 ja 29 p.
Vermilion River, Whitefish ja Worthington	19, 20 ja 21 p.
Espanola Sta., Ont.	22 p.
Bruce Mines, Ont.	23 ja 24 p.
Sault Ste. Marie	25, 26 ja 27 p.
Levack	30 ja 31 p.

Tammikuulla:

Levack	1 p.
Hornepayne	3 ja 4 p.
Nipigon	5 ja 6 p.

Aikaisemmin ilmoitettuun matkaohjelmaan nähden on jouduttu tekemään muutoksia, syystä kun ulotettiin järjestäjän matka Kenogamiin saakka. Muutokset koskevat kuitenkin vain muutamia paikkakuntia. Tovereitten näillä paikkakunnilla tulee ottaa muutokset huomioon järjestäessään tilaisuudet. On vieläkin pidettävä mielessään, että iltaisin voidaan järjestää yleisiä puhetilaisuuksia ja päivän ajalla Työläisnaisten liiton osastojen, toimikuntien y.m. kokouksia, sekä oppi- ja keskustelukokouksia, joihin tulee innostaa mahdollisimman paljon osanottajia.

Älkäämme laiminlyökö mitään, millä voidaan auttaa tämän matkan onnistumista.

Luokkataistelutoveruudella,
C.S. Järjestön tp. komitea,
A. T. HILL, siht.

NUORISON OSASTO

CANADAN KOMMUNISTISEN NUORISOLIITON JÄRJESTÄJÄN, TOV. OSCAR RYANIN MATKAOHJELMA

Sicamous, B.C.	20 p.
Salmon Arm, B.C.	21 ja 22 p.
Carlin, B.C.	23 p.
Webster's Corners, B.C.	24 ja tammik. 3 p.
Vancouver, B.C.	25, 26 ja tammik. 9 p.
Nanaimo, B.C.	27, 28 ja 29
Ladysmith, B.C.	30, 31 ja tammik. 1 p.

Tammikuulla:

Victoria, B.C.	2 p.
Sointula ja Alert Bay, B.C.	5—8 p.
Gibson's Landing, B.C.	10 ja 11 p.

Nuorisoliiton toiminnalle annettavan huomion lisäksi tulee järjestäjän erikoistehtävänä olemaan järjestönuorten toiminnan järjestäminen ja uusien tilauksien ja uudistuksien hankkiminen Young Workerille ja Young Comradelle.

Nuorisoliiton ja kommunistipuolueen ryhmiä pyydetään järjestämään kokous- ja iltamatilaisuuksia, joissa tov. Ryan saa puhua. Näistä saaduilla tuloilla voidaan myös osittain korvata järjestämismatkan kustannuksia. Myös pyydetään järjestämään liiton ja järjestönuorten ryhmien sekä liiton kaupunki- ja piirikomiteain kokouksia niiksi päiviksi, joiksi järjestäjä saapuu paikkakunnalle.

Erikoisesti vedotaan kommunistipuolueen ryhmiin ja järjestöihin edellämainituilla paikkakunnilla, pyytäen niitä antamaan liitolle avustustaan, jotta järjestäjän matka kaikin puolin onnistuisi.

Canadan kommunistisen nuorisoliiton toimeenpaneva kansalliskomitea.

Suomalaisia suksia

"Ihanne"
"Haapaveden"
"Kajaanin"
"Murtomaa"
Suksia

"Ihanne" malli 2½ leveitä

9 jalan	$10.50
8½ jalan	10.00
8 jalan	9.50
7½ jalan	8.50
7 jalan	7.50
6½ jalan	6.50

"Haapaveden" malli
2½ leveät 50c. kalliimmat kuin "Ihanne" sukset parilta.

"Kajaanin" malli
3 t. leveät $1.00 kalliimmat kuin "Ihanne" sukset parilta.

Suomalaiset murtomaasukset
sama hinta kui "Ihanne" suksilla.

Metsäsukset 3½ leveät

8 jalan	$7.00
7½ jalan	6.50
7 jalan	6.00
Puoli "Ihanne" lasten sukset 2½ t.l.	
6 jalan	$3.50

Bass tai Black Ash Sauvat

5½ jalan, pari	$2.50
4 jalan, pari	2.00

Sukset ovat kokonaan tervatut taikka mahongin värille kiilloitetut, joka on tilattaessa otettava huomioon. Myöskin Janssonin suksivoidetta. (P

Jälleen myyjät kysykää hinnastoa.

EMIL PERNU
NORTHERN SKI FACTORY
Sudbury, Ont.

Rahaa Lainataan
kiiteimistöä vastaan.
Kysykää
J. N. DESMARAIS,
McKey Building (P)

Rikas punainen veri pitää teidät

lämpimänä ja terveenä talvella

Nuga-Tone

puhdistaa ja rikastuttaa verenne

Lisää sen kierrosvoimaa, tuottaa hyvän, puhtaan ja voimakkaan veren mikä pitää teidät hyvin terveenä ja lämpimänä talvella.

HINNAT OVAT SAMAT KUIN ENNENKIN

$1.00

ERVI KARI
suomalainen oppiarvonsa suorittanut myyjä on valmis teitä palvelemaan.

The Sudbury Drug Co., Limited.
Corner Elm and Lisgar Street
SUDBURY, ONT.

Työläinen! — Oletko tilannut jo Vapauden?

Millä Laivalla

haluatte matkustaa Suomeen?

VALITKAA ITSE! PÄÄTTÄKÄÄ ITSE, JOS TAHDOTTE MATKUSTAA ENGLANNIN, RUOTSIN TAI TANSKAN KAUTTA.

Meillä on ainoa suomalainen pilettikonttori Montrealissa, josta voitte ostaa pilettejä kaikille tunnetuille linjoille, sekä Suomeen että Suomesta.

HOLGER FR. EKSTRÖM, syntyjään suomalanien, joka liki kaksi vuotta on palvellut kansalaisiaan Ruotsin Amerikan Linjan Montrealin konttorissa ja sillä ajalla tullut hyvin tunnetuksi suomalaisten keskuudessa, on liittynyt alempana mainittuun liikkeeseen.

Olkaa vakuutetut luotettavasta palveluksesta

Kääntykää puoleemme ei ainoastaan pilettiasioissa vaan myös kaikissa muissa asioissa.

Ilmoittakaa milloin ja millä junalla saavutte Montrealiin, niin olemme vastassa asemalla ja autamme Teitä passin kuntoon saamisessa j.n.e. maksutta ja avuliaasti.

HYVÄÄ RUOKAA JA SIISTEJÄ HUONEITA AINA SAATAVANA KOHTUUHINNALLA.

Halutessanne yksityiskohtaisempia tietoja kaikista seikoista, kääntykää tahi kirjoittakaa seuraavalla osoitteella:

HJALMAR PAJU,
21 Overdale Ave., Montreal, Que.

IRELAND BROS.
JUVELI- JA KELLOKAUPPA
Kaikenlaista Vaatetavaraa, Kenkiä, y. m.
KAKSI KAUPPAA
ENGLEHART, ONT.

BAY ST. MEAT & FISH MARKET
SUOMALAINEN LIHAKAUPPA
Ensiluokkaista tuoretta ja savustettua ja keitettyä lihaa ja kalaa.
Phone N2713 — Huolellinen palvelus — 288 Bay St.
H. KANTOLA
PORT ARTHUR ONTARIO

ELGIN LUNCH
Keskikaupungilla, Elm ja Elgin kadun kulmassa tarjoaa ruokaa aterioittain ja asuntoa viikko- ja vuorokausimaksuilla.
Käykää katsomassa huoneita ja kuulemassa hintojamme.
ELGIN LUNCH
PUHELIN 2141 Jack Laitila SUDBURY, ONT.
(P

TURKIKSISTA
maksetaan päivän korkeinta hintaa. Ekspressikulut maksetaan.
SUDEN JA KETUN PYYNTIOPPIA saatavana $5.00 hinnalla.
Varmat tulokset. (KP)
WM. HOTTI,
Comtois Block No. 12, (Tähti Stoorin yläkerrassa)
Box 1988, Sudbury, Ont. Puhelin 1865.

Dr. F. C. Fraser
HAMMASLÄÄKÄRI
Johnson Block
Vastapäätä Cochranen rautakauppaa
Phone 157
SUDBURY, ONTARIO
HUOM.! Suomalainen konttorityttö.

J. A. PIRNES
RÄÄTÄLI
Tekee puvut halvimmalla. (P
— 11 Bruce Ave. —
Box 179, South Porcupine, Ont.

Räätälinliike
J. Marjamäki on saavuttanut yleisön suosion työn kunnollisuudesta ja pukujen sopivaisuudesta. (P
Tehkää tilauksenne.
J Marjamäki
29 Gold Ave. — Box 325
South Porcupine, Ont.

LABERGE LUMBER COMPANY
Täydellinen varasto rakennustarpeita

North Bayn SUANA
Avoinna joka:
TIISTAI, KESKIVIIKKO, PERJANTAI ja LAUANTAI
Klo 3:sta päivällä klo 12:sta yöllä.
90—3rd Avenue E. — Phone 2545
Jack Puusepp

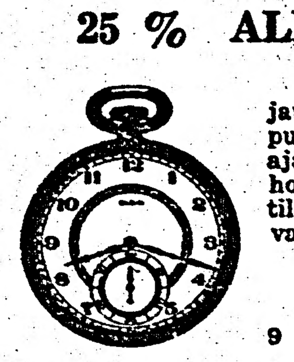
KALLE POUKAMAN
SAUNASSA
kylvetään perjant. ja lauantaisin
SUDBURY, ONT.
Puhelin 457. — P. O. Box 1122

Liha- ja Ruokatavarakauppa
71 Cedar St. — Sudbury, Ont
Telephone 844. — Box 524.
NIEMI & VALKEAPÄÄ

Tri H. KOLJONEN
Phone: Konttori 1588. Koti 1765
Osote: Box 1192, Sudbury, Ont.
Matkamatkaisille aina tilaa sairaalassa leikkauksia varten

«Suomalainen Koti»
jälleen avattu.
210 Antoine St., Montreal, Que.
Siistiä ja lämpimiä huoneita suositellaan. (P
Jalmari Suotaila

25 % ALENNUSMYYNTI 25 %



Puodissamme tapahtuvien maalaus- ja korjaustöitten tähden myydään koko varasto loppuun alennetuilla hinnoilla tämän joulukuun ajalla. Varastossa on kelloja, periä, sormuksia, hopea- ja porsliini astioita ym. ym. Käyttäkää tilaisuutta ja ostakaa joululahjoja ennenkuin varastomme loppuu. (169

A. HEISKANEN
9 Durham St. — Box 1873 — Sudbury, Ont.

Halutaan ostaa «PAALUJA»
Lähempiä tietoja saatte:
PIGEON TIMBER CO. LTD.
VanHorne ja Cumberland katujen kulmassa
— PUHELIMET: N. 104 ja 342 — (168
PORT ARTHUR, ONTARIO

Hyvä puku
on ehdottomasti hyvä ja sen saatte meiltä. Pitkäaikainen kokemus. Sopivaisuus ja halvat hinnat antaa meille tilaisuuden tyydyttää kannattajajoukkoamme.
W. Sahl & L. Kunnas
FIRST CLASS TAILOR
281 Bay St.
Port Arthur, Ontario.

CITY GROCERY
(Entinen Smiley Grocery)
Jättäkää tilauksenne meille ja kokeilkaa liikettämme, vakuutamme ensiluokkaisella tavaralla ja hyvällä kohtelulla saavuttavan suosionne.
86 South Cumberand Street, Port Arthur, Ont.
MATTILA & HIETANEN, omist.

Soo, Ont., ilmoituksia

Finnish Co-Op. Merchants Limited
SOON SUOMALAINEN OSUUSKAUPPA
välittää ensiluokan ruokatavaraa. Päivän halvimmat hinnat. Useammat Soon ruokatavarakauppiaat ovat pakoitettuja laskemaan hintojaan pysyäkseen meidän tasollamme. Toivomme edelleenkin kannatustanne kaupungissa, samoin linjalla ja lähiympäristöllä.
369 Wellington St., West. — Puheiln 1810.

Kylpekää
Kylpy on puhdistavaa ja puhtaus on terveyttä. Jussi Kuisman sauna on auki joka arkipäivä kello 12:sta päivällä kello 12:sta yöllä.
305 Albert St., W.
eli
Cor. Albert & Huron St., Soo, Ont.

I. A. MacInnes, B.A. W.H.C. Brien
MacINNES & BRIEN
Lakimiehet, Asianajajat, Notoriot,
363 Queen Str.,
Sault Ste. Marie, Ontario
Konttori vastapäätä Sault Streettiä
Rahaa lainataan halvimmalla korolla

UUSI SAUNA
Avoinna joka arkipäivä
kello 10 a.p. 12 yöllä.
340 Albert St. W.

Finnish Bottling Works
V. Lähde, omistaja
Valmistaa virvokejuomat lähdevedestä, marja ja hedelmä mehuista. Siis käyttäkää niitä.
— Puhelin 1123 W. —
324 Bloor St.,
SAULT STE. MARIE, ONTARIO.

MITÄ ON ELÄMÄ ILMAN HYVÄÄ RAVINTOA?
Parhain ravinto on hyvä leipä. Tämän tarpeen tyydyttää parhaiten Finnish Bakery, 201 John St., Sault Ste. Marie, Ont., Phone 1572J. Soittakaa kotia tai kysykää ajurilta. Myöskin kovat leivät, korput y.m. tilaukset täytetään heti ja huolella. (P
A. ANGILA, Prop. —
Sault Ste. Marie, Ont.

Orthophonic Victrola fonografeja
ja uusia suomalaisia levyjä.
Tulkaa katsomaan meidän varastoa
BARNES DRUG CO.
SAULT STE. MARIE, ONT.

Leipää
ja leivoksia tarjoamme summissa ja vähittäin kovaa leipää ja korppuja lähetetään pyydettäessä.
STEELTON BAKERY
Puhelin 2293 W.
309 Wellington St., W., Soo, Ont.
Matti Kotola

McFadden & McMillan
Asianajajat, lakimiehet, notariot y. m.
Konttori:
SAULT STE. MARIE, ONT.
Uriah McFadden, K. C.
E. V. McMillan.

Hieroja
K. A. Leino, Raivon talo
336 Albert St. W., Soo, Ont.

JOHN KONKA
JALKINELIIKE
Hyvä työ ja halvat hinnat.
375 Albert St. Soo, Ontario

Kiitämme kannatuksesta kuluneen vuoden aikana.

Sam Bucovetsky

Työläisten kauppa

Meillä on kuusi kauppaa Pohjois-Ontariossa — Jokaisessa yhtä hyvä ja luotettu palvelus.

VIISAASTI OSTETTU TAVARA — HYVIN HINNOITETTU — TÄSSÄ ON SELITYS ME NESTYKSEEMME.

Kauppoja: Timminsissä, South Porcupinessa, Cobaltissa ja naisten ja miesten vaatekauppa Kapuskasingissa.

S. T. WALKER

Hautaantoimittaja — Palsameeraaja

81 Third Ave. Timmins, Ont.

PUHELIN 509 AUKI PÄIVÄLLÄ JA YÖLLÄ

Naisten ja lasten vaatetustavaraa

Meiltä saatte muodikkaammat ja halvimmat pukimeet. Me myymme oikein, koska ostamme oikein.

W. ELLIS & SON

26 Third Ave. — Puh. 695 — Timmins, Ont.

NASH CHANDLER
CHRYSLER DODGE

AUTOJA

Kiitämme kaikkia kuluneen vuoden kannatuksesta ja

toivotamme

ILOISTA JA RATTOISAA JOULUA

— ja —

ONNELLISTA UUTTA VUOTTA

NORTHLAND MOTOR SALES

— Puhelin 400 —

18 PINE ST. S. TIMMINS, ONT.

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

— ja —

Toivorikasta Uuttavuotta 1928

TOIVOTTAA

SMITH & ELSTON

LIMITED

**Plumbing
Heating
ja
Sheet Metal
urakoitsijat**

Baateja,
Pesuammeja,
Sinkkejä,
Boilareita,
Lämmityslaitoksia,
Registereitä,
Kuumanilman putkeja,
Kylmänilman putkeja,
Stouvin piippuja,
Vesiputkeja,
Y. m.

SMITH & ELSTON

LIMITED

THIRD AVENUE TIMMINS, ONT.

— PUHELIN 327 —

Joulu ja Uudenvuoden Tervehdys Luokkatovereille

Ripeää toimintatarmoa vuodelle

1928

toivottaa

Timminsin Suomalaisen Poikatalon jäsenistö ja palveluskunta

Balsam St. 59 Box 520 Timmins, Ont.

Joulu ja Uudenvuoden Tervehdys kaikille puoluetovereille

Ripeää toimintatarmoa vuodelle 1928 toivoo

Schumacherin Suomalaisen Osuusruokalan jäsenet ja palveluskunta

Elvi ja Olli Rautio	Väinö Vainio	Herman Nurmi	John Ristimäki
Hilja ja Eino Smith	John Jaskari	Elis Passi	Loimaan Kassu
Emil Siirilä	Ville Vuori	Väinö Heiti	Myrskyn Yrjö
Elias Rasula	Nestor Aho	Jack Laakso	Henry Rasula
Uuno Viitala	Aug. Harju	Henry Jaskari	Sanni Rasula
Bili Jaakkola	Urho Harju	Vilho Lillhoog	Armas Palken
Lauri Rasula			

Kiitos

Allekirjoittanut, Timminsin ilmotus ja joulukortti asioitsija pyytää täten lausua toverillisen ja vilpittömän kiitoksensa kaikille niille, joiden kanssa olen tämän joulun aikana ollut liiketuttavuudessa.

Timminsin suomalaisia kehotan yksimielisesti, miehissä ja naissa, kannattamaan niitä liikkeitä, jotka ovat antaneet ilmotuksensa Vapauteen sekä kääntämään kaikille toisille takkinsa napittoman puolen.

Joulu onnen toivotuksin ja tarmoa uutena vuotena toivoen toveruudella

HILJA KOSKELA,
Box 1803, Timmins, Ont.

Vancouverin, B. C., liikemiesten onnentoivotus ilmoituksia

LA CROSSE CLUB

HAUSKAA JOULUA

— ja —

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA

toivoo

La Crosse Clubin jäsenet

kaikille tutuille sekä vihamiehille

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

— ja —

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928

Tervetuloa halpojen hattujen ostoon.

THE FASHION HAT SHOP

MRS. BRATT, OMISTAJA

HASTINGS STEAM BATH

Joulu- ja Uudenvuoden Tervehdys!

— ja —

TERVETULOA SAUNAAN.

MRS. ja MR. J. WEPSALA

Hastings Millinery

Hauskaa Joulua

ja

ONNEA VUODELLE 1928

ja tervetuloa halpojen hattujen ostoon.

EINE ECKHOLM omistaja

S U N C L U B

Parhain Joulutervehdyksemme!

— ja —

ONNELLISTA UUTTAVUOTA 1928

toivoo

SUN CLUBIN JÄSENET

HOTEL BODOGA

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

— ja —

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928

KAIKILLE TUTUILLE

toivoo

John Klemola

HARBOR CAFE

Hauskaa Joulua

— ja —

Toivorikasta Uuttavuotta

TOIVOTTAA

OTTO KETOLA

OMISTAJA

Hauskaa Joulua ja Onnekasta Uuttavuotta

KAIKILLE TUTUILLE sekä TUNTEMATTOMILLE

toivoo

SUPERIOR AUTO METAL WORKS

VANCOUVER SHOE & REPAIR CO.

501 ROBSON ST., VANCOUVER, B. C.

toivoo kannattajilleen

HAUSKAA JOULUA

— ja —

Onnellista Uuttavuotta

K A N S A N K A H V I L A

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

— ja —

ONNELLISTA UUTTAVUOTA 1928

Toivottaa

KANSAN KAHVILAN HENKILÖKUNTA:

MISS RAUHA ANNALA — EVA JAAKKOLA
MISS TYYNE ASIKAINEN — ROSA ja VICTOR LEHTINEN
LAINA LEHTO — IDA ja HENRY MACKEY

Hasting's Suomalainen Pakari

Rattoisaa Joulua

— ja —

Onnellista Uuttavuotta

Toivottaa

ANTTILA ja MATTILA

Suomalainen SAUNA

HAUSKAA JOULUA

— ja —

ONNELLISTA UUTTAVUOTTA

toivoo

SUOMALAINEN SAUNA

HAUSKAA JOULUA

— ja —

Onnellista Uuttavuotta

— ja —

tervetuloa lokarien kenkien ostoon.

W. J. HEADS

VANCOUVER, B. C.

Neuvostoliiton uusi lähettiläs Ranskassa

Tov. Dovgalevski on syntynyt Kievin läänissä 1885. Vuonna 1903 hän alkoi työskennellä marxilaisissa ryhmissä. V. 1905 hän joutui toimimaan maanalaisena työskennellen ammattivallankumouksellisena. V. 1907 Dovgalevski karkoitetaan kieviläisen oikeuden päätöksellä elinkaudekseen karkoitusalueelle. Keväällä 1908 hänen onnistui paeta ulkomaille. Saman vuoden syksyllä liittyy D. Belgiassa oleskellessaan bolshevistiseen puolueeseen. Koko ulkomailla oleskelunsa ajan toimii hän aktiivisesti puolueessa. Vuonna 1913 suorittaa D. Ranskassa sähköinsinöörin tutkinnon, ollen alkanut ammattiuransa työläisenä. Vuonna 1917 D. palaa Venäjälle. Vuosina 1918—19 hän palvelee punaisessa armeijassa, tullen 1920 työ-ja puolustusneuvoston jäseneksi ja komennetaan saattamaan kuntoon Siperian ja Uralin teitä. Senjälkeen D. nimitetään kulkulaitosasiain kansankomisariaatin sähköteknikoksi ja yhteyslaitoksen komisariksi. Keväällä 1921 D. tulee Neuvosto-Venäjän postilaitoksen kansankomisariksi sekä myöhemmin Neuvostoliiton postilaitoksen kansankomisariksi ja samaan aikaan hoitaa hän myöskin Moskovan insinööriopiston rehtorin tehtäviä. Syksyllä 1924 hänet nimitetään edustajaksi Sveitsiin ja helmikuussa 1927 edustajaksi Japaniin, jossa tehtävässä D. oli siihen saakka kunnes hänet nimitettiin Rakovskyn tilalle Ranskaan.

Viimeisten raporttien mukaan lukeutuu Ruotsin metallityöläisliittoon 80,187 metallityöläistä, joista naisia 3,622. Liiton jäsenluku on viime huhtikuussa kasvanut noin 2,000:lla. Toisiin liittoihin lukeutuu lisäksi noin 8,500 metallityöläistä. Ruotsissa on täten 88,500 järjestynyttä metallityöläistä, tehden näiden järjestyneisyysprosenttiluku 80—82. Eräillä työmailla ovat kaikki metallityöläiset järjestyneitä, toisilla taas on järjestymättömiä 2—3 pros., mutta on kuitenkin sellaisiakin verstaita, joiden työläisenemmistö on järjestymätön.

SCHREIBER, ONT., LIIKEMIES-ILMOITUKSIA

Vuodenajan Tervehdys

Kiitämme yleisöä kuluneen vuoden kannatuksesta. Meidän varastomme on täydellinen joululahjoissa, miesten kaulahuiveja, sukkia, kaulanauhoja, paitoja, yöpukuja, slippereitä, y.m. Käykää tarkastamassa varastoamme. Kohtuulliset hinnat. Myöskin suuri valikoima leikkikaluja lapsille, hienoja kaulaliinoja naisille, silkkisukkia, kenkiä, slippereitä, astioita, y.m.

Välitämme myöskin His Masters Voice

VICTOR GRAMOFOONEJA

SPADONI BROS.

SCHREIBER ja WHITE RIVER, ONTARIO

Me toivotamme

Schreiberin ja ympäristön suomalaisille

HAUSKAA JOULUA

— ja —

Onnellista Uuttavuotta 1928

J. HASTINGS

Liha- ja Ruokatavarakauppa

SCHREIBER, ONTARIO

Kiitän kaikkia kuluneen vuoden kannatuksesta

Toivoen kaikille

ILOISTA JA RATTOISAA JOULUA

— ja —

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928

A. J. MESSAGE

Ruokatavaraa — Schreiber, Ont.

Kannattakaa oman paikkakunnan tuotteita

Te pysytte tervennä parhaiten syömällä

Scott's Tip Top Leipää

JAUHOJA, HEINIÄ ja REHUJA

on myös saatavana

W. J. SCOTT

LEIPURI

SCHREIBER — ONTARIO

Täten toivotan suomalaisille kundeilleni

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

— ja —

Onnellista Uuttavuotta 1928

A. Caccamo

Ruoka- ja Lihakauppa

CHREIBER — ONTARIO

Rouyn, Que., ilmoituksia

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

— ja —

Toivorikasta Uuttavuotta 1928

toivottaa

KAIKILLE HOUSUN KULUTTAJILLE COPPERFIELD TAILOR LIIKKEEN SUOMALAINEN RÄÄTÄLI

Aino ja Yrjö Orrenmaa

ROUYN, QUEBEC

Kasvakoon parrat vuonna 1928 yhtähyvin kuin ennenkin

TARMOKASTA TAISTELUINTOA V. 1928

Proletaarisella tervehdyksellä

MATTI KENNI,

Box 163 — ROUYN, QUEBEC

Hauskaa ja onnellista matkaa

kaikille Rouyn'iin aikoville

JOULUKSI JA UUTENA VUOTENA

toivottaa

MARS HOTELL

P. J. Kupiainen, omistaja

P. O. Box 163 — ROUYN, P. Q.

HAUSKAA JOULUA

ja yhteisymmärrystä sekä innostusta enämpi luokkamme yhteispyrinnöissä sen eteenpäin viemisessä vuotena 1928

Proletaarisella tervehdyksellä

Rouyn Osuusruokala

HORNE AVENUE —— Box 455 —— ROUYN, QUE.

Hauskaa Joulua ja Onnekasta Uuttavuotta

kaikille niille jotka kannattavat minun parturiliikettäni joka sijaitsee Radio Hotellia vastapäätä

toivoo

T. ERMISCHOFF, — ROUYN, QUEBEC

Ilmotuksia eripaikoilta

Ilmotushinnat tässä osastossa ovat: Tilapäisilmottajilta 3 senttiä sana, vakituisilta, joiden ilmotus on kerran tai kahdesti viikossa samanlaisena, 2 senttiä sana ja niiltä, joiden ilmotus on jatkuvasti samanlaisena jokaisessa lehtemme ilmestyvässä numerossa, 1½ senttiä sana. Vähin ilmotusmaksu kerta ilmottamassa 50c ja seisovista 25c kerralta.

SUDBURY, ONT.

VAPAUDEN KONTTORI PIDETÄÄN arkipäivinä avoinna kello kahdeksasta aamulla kello viiteen illalla. Sunnuntaisin ja juhlapäivinä on konttori suletuna koko päivän.

HUONEITA JA RUOKAA SAATAVANA New Ontario Cafessa. Musiikkia keskiviikko, perjantai ja sunnuntai iltoina. Auto junia vastassa. Urho Pihlaja, Box 154, Sudbury, Ont. Puhelin 1358.

FRED LEE, PESULAITOS, POIKAtalon vieressä Sudburyssa. Hyvä työ ja halvat hinnat. Puhelin 365. Pestävät haetaan kun ilmotetaan puhelimella ja toimitetaan puhtaana takaisin.

PORT ARHUR, ONT.

NÄRVÄSEN SAUNA AUKI JOKA arkipäivä kello 2—12 yöllä. 218 Secord St., Port Arthur, Ont.

AARNION LIHAKAUPPA 319 BAY St. Saatavana lihaa ja muuta ruokatavaraa päivän halvimmilla hinnoilla. Puhelin 1724 N. J. Aarnio.

KELLOSEPPÄ. KAIKKEA KELLOja kultasepän alaan kuuluvaa työtä otan tehdäkseni. Myöskin uusia kelloja myytävänä. I. S. Salo, 192 South Algoma St., Port Arthur, Ont.

VIKKI SEIKKULAN KUORMA-auto. Erikoishinnat pidemmille matkoille. 218 S. Court St., puhelin 2322N. (P

FORT WILLIAM, ONT.

C. A. STENBACK, VALITTAA OStajille ensiluokan lihaa. Palvelus kaupungissa sekä linjoille nopea. Puhelin 742. 607 Simpson St., Fort William, Ont.

SOO, ONT.

METSÄMIESTEN TARPEITA. — Valjaat, teltat. Kärrytarpeita. — Hinsperger Harnes Co., Ltd., Sault Ste. Marie, Ont.

TIMMINS, ONT.

SIMMS HOOKER & DREW, VAkuutuksia ja kiinteimistöjä. Dominion Bank Building, Timmins, Ont. — Morketteja, lainoja, bondeja ja vakuutuksia. (P)

ROUYN, QUE.

MATTI KENNIN PARTURINLIIke Mars hotellin yhteydessä. Rouyn, Quebec. (TP

Tri M. J. KENNEDY

ennemmin ollut Manhattan silmä-, korva- ja kurkkusairaalassa lääkärinä New Yorkissa.
Mackey Block — Huone 105
SUDBURY, ONT.
Silmä-, korva-, nenä- ja kurkkulääkäri.
TUNNIT:
10 a.p.—12 a.p. 2 j.p.p.—4 j.p.p.
4 j.p.p.—8 j.p.p.
Sunnuntaina — Tilauksen mukaan.
— Puhelin 1505 —

Halutaan tietää

Haluaisin tietää setäni Juho Sunin nykyisen osoitteen. Entinen osoite oli Bellevue, Alta.

Veljentytär: (168

Anna Suni,
59 Logan Ave., Toronto, Ont.

HALLITUKSEN LUPAKIRJALLA TOIMIVA LÄÄKKETÖN PARANTAJA
Mrs. Ida Ylönen
ottaa vastaan potilaita ja antaa
HIERONTAA
132 Elm St. East,
Box 1111 Sudbury, Ont.

Mr. Otto Ylönen
Alex Koskelan saunatalo.
Timmins, Ont.
Box 1803 — Puhelin 696W.
(PM

Vuosikokous

Finnish Society of Vancouver, vuosikokous pidetään sunnuntaina, tammikuun 15 p:nä 1928. Alkaen kello 2 iltapäivällä, 2605 Pender Street East, josta täten jäsenistölle tiedoksi annamme.

Johtokunta.

Sudbury

Sanna Kannaston yleinen puhetilaisuus on Liberty-haalilla ensi sunnuntai-iltana, ja tullaan samassa tilaisuudessa esittämään muutakin henkistä ohjelmaa. Tilaisuus alkanee kello 8; pääsy vapaa kaikille työläistovereille.

Pioneerien ja heidän ohjaajiensa tulee saapua haalille saman päivän aamulla kello 9, jolloin puhuja antaa heille neuvoja kahden tunnin ajan. Iltapäivällä kello 2—4 on työläisnaisten yhteinen kokous, jossa toveritar Kannasto erikoisesti selostaa naisten osallisuutta luokkataisteluun. Siellä tultanee keskustelemaan Työläisnaisten Liiton osaston perustamisesta tälle paikkakunnalle.

Runsasta osanottoa toivotaan kaikkiin tilaisuuksiin!

Mykkä-Topista vieläkin hiukan. Nuoriso-osastolaiset ovat sanottua kappaletta harjoitelleet jonkun aikaa hiellä ja vaivalla ja nyt sen esitys pitäisi huomen-illalla tapahtua. Kappale on sisällöltään jonkun verran humoristinen ja hyvin esitettynä sillä saa yleisö nauraa sen verran, että terveys pysyy kohtalaisen hyvänä — ainakin esitysiltana. Kappaleen esitys tapahtuu, kuten sanottu, huomenna, lauantai-iltana ja yleisön sopii tulla katsomaan, mitä "mykkä" tarjoaa. Nuoriso-osastolaiset ovat ainakin tähän asti olleet siinä maineessa, että he esittävät kappaleensa huonosti — yleisöllä on siis tilaisuus saapua huomenna katsomaan, ovatko sitä edelleenkin. Edeltäpäin emme nim. halua kehua, ettei kukaan tulisi narrattua.

Pääsylippuja tilaisuuteen saa samoista paikoista kuin näyttämönkin esityksiin ja maksavat ne numeroiduille paikoille 40 senttiä. Tanssia on tilaisuudessa noin puolitoista tuntia.

Tulkaa siis oikein suurella sakilla lauantai-iltana haalille. Muita huvitilaisuuksia ei ole koko tämän sunnuntain aikana. — X.

Lienee paikallaan tiedottaa maailmalle ja ennenkaikkea runsaslukuiselle iltamayleisölle, mitä Libertyhaalilla touhutaan joulunpyhien aikana:

Torstaina, 22 p. jouluk. tavanmukaiset tanssit. Soitto on hyvä, kuten tavallista.

Perjantaina 23 p. lasten ja nuorison joulujuhlan vietto, johon ovat aikuiset myöskin tervetulleita.

Lauantaina 24 p. esittää Libertyhaalin näyttämö juhlanäytäntönä unkarilaisen laulunäytelmän, "Unkarin mustalaiset". Sunnuntaina 25 p. toisintaesitys näytelmälle "Unkarin mustalaiset".

Maanantaina 26 p. (tapaninpäivänä) metsätyöläisten ohjelmallinen iltama. Tilaisuuksista ilmoitetaan lähemmin maksetussa ilmoituksessa.

Uudenvuoden pyhinä tulee olemaan keskikaupunkilaisten haasteiltamat. Silloin ei tule ilo puuttumaan. No, niistäkin tuonnempana.

MYÖNNETTIIN KORVAUSTA

TORONTO. — Tanssijatar Alma Snellmanille tuomitsi oikeus maksettavaksi $505 korvausta viime torstaina. Harry Altan ja E. Kennedy katsottiin edesvastuullisiksi Miss Snellmania kohdanneesta vahingosta auto-onnettomuudessa, jossa heidän autonsa törmäsivät vastakkain.

SAI KUOLETTAVIA PALOHAAVOJA

NIAGARA FALLS, Ont. — Alex. Mearns sai niin pahoja palohaavoja räjähdyksessä, työskennellessään täällä eräässä polttoöljytänkissä, että hän kuoli keskiviikkona sairaalassa. Mies oli maalaustyössä, kun tänkissä tapahtui räjähdys, ja öljy syttyi tuleen, polttaen hänet pahoin.

MERELLÄ MYRSKYÄÄ

Quebec. — Kovan kamppailun jälkeen saapuivat jäänsärkijä "Mikula," rannikkolaiva "Gaspesia" sekä rahtilaivat "Foremost" ja "Loos" Quebecin satamaan kokonaan jäiden peittäminä viime keskiviikkona. Niillä oli ollut ankara työ päästä nousemaan jokea ylös joensuulla riehuneessa myrskyssä.

Atlannilla on myöskin ollut kovaa myrskyä. Niinpä Valkoisen Tähden "Celtic"-laivasta ilmoitetaan, että Irlantia lähestyessä joutui se sivuttain ankaraan aallokkoon, jolloin useat matkustajat loukkautuivat laivan kallistuessa.

KOMEA SEINÄ-KALENTERI V. 1928

lähetetään maksutta kaikille, jotka lähettävät nimensä ja osoitteensa Ruotsin Amerikan Linjan konttooriin seuraavalla osoitteella:

SWEDISH AMERICAN LINE
1410 Stanley St., Montreal, Que.

Huveja Vancouverissa Clinton Haalilla Joulun Aikana

Suuret Carnevaalitanssit

Jouluk. 24 pnä kello 8.30 illalla

„Palava orjantappurapensas"

Kappale neljässä näytöksessä.
Kuvaus Venäjän vallankumouksen ajoilta vuotena 1905.

Jouluk. 25 p:nä, alkaen klo 8 illalla

Tanssit ja myyjäiset

Joulukuun 31 päivänä 1927

Voittoina on viisi arvokasta esinettä.
ALKAA KLO 8 ILLALLA

"Maailman Mestarin Naimahommat"

Huvinäytelmä 3:ssa näytöksessä.

Tammikuun 1 pnä 1928 kello 8 illalla

Elämäntovereiksi

toisilleen ovat yhtyneet

Emmi Hänninen
Vaasan lääni
ja
Emil Mäki
Vaasan lääni

Onnea tovereiksi yhtymisenne vuoksi ja samalla intoa, taitoa ja tarmoa taistellessa kapitalistiluokan riistoa ja sortoa vastaan. Toivottavat seuraavat:

HILDA ja HEIKKI HÄNNINEN
URHO HÄNNINEN
EMIL PALO
W. KUNNAR
ALEKSI SANTALA
ELMA ja JOHN RANTA
KUSTI PANTTILA
VERNER KYTÖLÄ
EVA ja OTTO JOKI
JACK KATAJAMÄKI
YRJÖ SEPPÄ
ERKKI SEPPÄ
OLGA ja TOIVO TIMLIN
JUHO GRÖHN
ALMA ja JOHN MAJAMAA
EMIL VECKMAN
J. KÄÄRIÄINEN
D. KUMPULA
E. KUMPULA
V. KÄÄRIÄINEN
ANNA ja EMIL ANTIKAINEN
P. JYLHÄ
HJALMAR AIRISTO
LEONARD, KAISA ja JACK KAREN
SULO KAYA
VÄINÖ YLITALO
JENNY MAJAMAA
OLGA ja MANNE MATTILA
E. KAIPIO
ELSSI, SUOMA ja AUG. LEHTONEN
LISI ja EMIL HAKALA
TOIVO LAINE
HEIKKI HAANPÄÄ
ELLE, SIRKKA ja NIKKI ROSENGREN
HENRY MÄKI
TOIVO JUOLA
HERMAN MÄKELÄ
CHAS. RANTA
P. SAVOLAINEN
MARI ja JOHN RANTA

Norembega, Ontario.

Työläistoveri! Oletko jo tilannut Vapauden?

Työnraatajat!

Juhlimaan!

Joulu ja Uuden Vuoden viikkojen

— JUHLAT VIETETÄÄN —

S. J. Osaston Haalilla Sault Ste. Marie, Ont.

126 Thompson St. Alkaen kappaleella

«Minun Vauvani»

Joka esitetään LAUANTAINA t.k. 17 päivänä. Näytelmä on hauska 3-näytöksinen huvinäytelmä. Alkaen klo 8 illalla. Sisäänpääsyt etuk. 40c., ovella 48c. ja vero. Lapsilta 12—16 10c.

Nuoriso-Osaston Humoristiset Iltamat

TIISTAINA T. K. 20 PÄIVÄNÄ
1-näytök. hauska huvinäytelmä "JULIAN SUUDELMA" ja paljon muuta ohjelmaa sekä tanssia klo yhteen orkesterin soitolla. Sisäänpääsyt 30c., lapsilta 10c., alkaen klo 8.30 illalla.

Venetsialaiset Tanssit

TORSTAINA T.K. 22 PÄIVÄNÄ
Alkaen klo 9—1teen. Orkesteri soittaa. Sisäänpääsyt miehiltä 35c., naisilta 25c., lapsilta 10c.

«Volgan Venemiehet»

LAUANTAINA T.K. 24 PÄIVÄNÄ
Mahtava 4-näytök. vallankumousnäytelmä, kuvaten Venäjää 1917. Alkaen klo 8 illalla. Sisäänpääsyt etuk. 60., ovella 75c.

Lasten Joulujuhlat

JOULUNA T.K. 25 PÄIVÄNÄ
Klo 2 iltapäivällä. Ohjelmaa pioneereilta m.m. kappale "PELASTETTU", kuvaelma, lauluja, leikkejä, y.m. Sisäänpääsy vapaa. Tervetuloa kaikki!

Tavanmukaiset Joulujuhlat

JOULUILTANA T.K. 25 PÄIVÄNÄ
Ohjelma monipuolinen, m.m. kuvaelmia, lauluja, soittoja, y.m. Juhlapuhe Sanna Kannastolta. Alkaa klo 8 illalla. Sisäänpääsy vapaa.

Naisjaoston Iltamat

TIISTAINA T.K. 27 PÄIVÄNÄ
Puhe Sanna Kannastolta klo 8—10. Tanssia klo yhteen asti. Orkesteri soittaa. Sisäänpääsy 25c. kaikilta. Lapsilta 10c.

«Elämän Pyörteissä»

TORSTAINA T.K. 29 PÄIVÄNÄ
Jännittävä yhteiskunnallinen kappale lauluineen. 4:ssä näytöksessä, 5:ssä muutoksessa. Alkaa klo 8 illalla. Sisäänpääsyt etukät. 45c., ovella 65c., lapsilta 10c.

UUDEN VUODEN VALVOJAIS-TANSSIT

Lauantaina t.k. 31 p:nä. Alkaa klo 9 illalla ja kestää koko yön
ORKESTERI SOITTAA.
SISÄÄNPÄÄSY: Miehiltä 35c, naisilta 25c, lapsilta 15c.
TERVETULOA! JUHLATOIMIKUNTA.

Te, jotka maksatte vuokraa,

nyt on helppo päästä omistamaan oma kotinne. Myytäväkseni on jätetty KAKSI kuuden ruuman taloa **Melvin Kadulla**. Hinnat ainoastaan vähän yli TUHANNEN DOLLARIN, josta pieni osa kauppaa tehdessä ja loppu huokeilla puolivuosi maksuilla. Frood kaivannossa työskentelevät katsokaa tätä. Täydellisesti tiedot antaa:

J. A. ERICKSON
Suom. Asioitsia.
Phone 2131 — Commerce Bankin yläkerrassa — SUDBURY, ONT.
PALOVAKUUTUKSIA, KIINTEIMISTÖLAINOJA, Y.M.

Isännöitsiän paikka

Isännöitsijä halutaan Kirkland Laken suomalaiselle poikatalolle, jossa on 100—150 miestä. Isännöitsijälle kuuluu tehtäviin kaikenlainen talouden hoito ja kahden talon lämmitys sekä yleensä pikku korjaukset. Valituksi tulleelta vaaditaan englanninkielen taito, välttämätön kahdenkertainen kirjanpito, 1000 dollarin takuu, kahden vuoden kuuluminen kommunistipuolueeseen, ja ehdottomasti raitis. Yhden kuukauden ylössanomisaika molemmin puolin. Hakemukset palkkavaatimuksineen ja suosituksineen, on oltava sisällä tämän kuun 27 päivään mennessä, ja toimi on otettava vastaan 1 päivänä tammikuuta 1928. (Asunto ja ruoka talosta.)

Hakemukset osotettava: (170

POIKATALON JOHTOKUNTA,
Box 657, KIRKLAND LAKE, ONT.

Osuusruokala

Kirkland Laken suomalainen ruokala tarjoo ruokaa aterioittain. Jäsenyyteen voivat myös järjestyneet työläiset liittyä.

FINNISH CLUB
Box 297. Kirkland Lake. Ont

R. W. Demorest
Maamittari — Vuori-insinööri
Huron Chambers,
SUDBURY, ONT.
Suomalaiset voivat jättää tilaukset mittauksista, kartoista y.m. minulle.
R. W. DEMOREST.
Sudbury, Ont.

Toht. F. V. GRADY
HAMMASLÄÄKÄRI
TUNNIT:
8.30—12 a.p. 1.30—6 j.p.p.
Maanantaina, keskiviikkona ja perjantaina tilauksen mukaan.
Konttori 2 Albert St. E.
SOO, ONT.
Nutsonin apteekin yläkerrassa.
Puhelin 135 — Kotiin 426 M.

Parturiliikkeeni
sijaitsee
7 Durham Street. — Sudbury, Ont.
Naisten työtä tehdään samassa paikassa.
IVAR SALO.
SUDBURY. ONT

LUONNOLLINEN SUKUPUOLIELÄMÄ
(Ainoa teos alaltaan)
Jokaiselle — mutta erittäinkin kaikille avioliitossa oleville ja avioliittoon aikoville — pitäis välttämättömästi olla tämä opas. Hinta $1.50
Tilatkaa osoitteella:
Dr. Koski's Health Service
Box 1197, San Francisio, Calif.

KAIKKIEN MAITTEN TYÖNRAATAJAT YHTEISRINTAMAAN! — TYÖLÄISTEN JA TALONPOIKAIN KÄSIIN HALLITUSVALTA!

Joulunumero **VAPAUS** Second Section

No. 168 — 1927 Federated Pressin jäsen Perjantaina, jouluk. 16 p:nä—Fri., Dec. 16 Member The Federated Press XI Vuosik. — Vol. XI

Muistelmia vallankumousmaasta vuodelta 1921

Asiat sattuivat kulkemaan siinä järjestyksessä, sikäli kuin tämän kirjoittajan persoona on kysymyksessä, että minulle tuli matka vuoden 1921 lopulla vallankumousmaahan, Neuvosto-Venäjälle. Olin oleskellut lähes kymmenisen vuotta kapitalistisessa Amerikassa ja sopivan tilaisuuden tullen halusin lähteä matkalle erikoisesti juuri Neuvosto-Venäjälle ja Suomeen.

Edellisessä maassa oli köyhälistön vallankumous onnistunut niin pitkälle, että sitä ei imperialistien yhdistyneetkään voimat voineet kukistaa. Suomessa sensijaan oli työväen vallankumoustaisteluissa jouduttu tappiolle. Työväen menetykset olivat olleet erittäin suuret.

Jos koskaan, niin tällaisten tapahtumain jälkeen on jokaisella työväenliikkeen keskuudessa olevalla toverilla palavaa halua päästä katsomaan olevia oloja paikan päältä. Mainittuun aikaan oli kuitenkin maasta toiseen kulkemisessa äärettömiä vaikeuksia. Tämä vuorostaan johtui silloisesta tilanteesta. Neuvosto-Venäjän täytyi suojella rajojaan erittäin tarkasti. Maahan ei laskettu uusia tulokkaita kuin joku yksilö silloin tällöin. Sikäli kuin silloin sain asioista kuulla, eivät edes venäläiset puoluejäsenet Amerikasta voineet päästä kotimaahansa kuin harvassa tapauksessa.

Suurimpana syynä tähän oli se, että v. 1921 oli Venäjällä suuri nälkävuosi. Elintarpeita, polttoaineita ja kaikkia muita välttämättömiä kulutustarpeita oli varsin niukalti. Siinä siis syy, että vallankumousmaahan ei voitu uusia tulokkaita laskea rajattomasti.

Tietysti olivat myös ulkopoliittiset seikat asiaan vaikuttamassa. Kun matkallani poikkesin Tukholmassa, tapaamassa sikäläisiä puna-pakolaisia, sain ensimmäisenä uutisena kuulla Suomen lahtarien hyökkäyksestä Neuvosto-Karjalaan. Toveri Hurmevaara selitti, että varsinaisen sodan puhkeaminen Suomen ja Neuvostoliiton välille saattaa olla mahdollinen, riippuen tietysti siitä, miten pitkälle lahtarit uskaltavat hyökkäyksessään mennä.

Tällaisilla uutisilla varattuna lähdin jatkamaan matkaani Neuvosto-Venäjälle, kohti Punaista Pietaria, joka tänään tunnetaan LENINGRADIN — Lenininkaupungin — nimellä.

Suoranaista yhteyttä sinne ei kuitenkaan ollut. Oli matkustettava halki valkoisen Viron. Virolaiset virkamiehet koettivat saboteerata matkaani kaikella tavalla. Tukholmassa Viron konsulaatissa yritettiin tehdä jos jonkinlaisia esteitä passin viseerauksessa. Tallinan, Viron pääkaupungin rantaan saavuttuani virolainen poliisi antoi maassaoloaikaa 24 tuntia. Mukanani kuljetettavana olevat kallisarvoiset koneet, kirjallisuus, y.m. tavarat tuottivat kuitenkin siinä määrin hankaluutta, että ensimmäinen päivä meni tarkkaan näiden saattamisessa laivarannasta tullihuoneeseen, sekä niiden varustamiseen sinetillä.

Oli itsestään selvää, että ainoankaan laatikon ilman sinettiä jättäminen ei voinut tulla kysymykseen.

Matkani piti jatkua parin päivän kuluttua ja itse olisinkin päässyt matkustamaan, mutta tavaroita en voinut millään ehdolla jättää. Jokaisessa käänteessä oli valvottava, että jokainen esine tuli siirrettyä paikasta toiseen.

Kun Tukholmassa sain tovereilta tällaisia ohjeita, luulin ensin sitä leikkipuheeksi. Mutta Virossa opin näkemään liiankin hyvin että asia oli todellakin siten. Tämä johtui luonnollisesti siitä, että monarkistista roskajoukkoa oli Virossa laumoittain. Jos he olisivat saaneet tilaisuuden käydä käsiksi tavaroihin tai matkustajan vaatimattomaan persoonaan, ei löytymisestä olisi ollut suuriakaan takeita.

Oltuani viikon päivät Tallinassa, sain asiani siihen kuntoon, että pääsin matkustamaan viimeisen taipaleen. Matka Tallinasta Leningradiin ei ole kovin pitkä normaalisena aikana kulkiessa, mutta silloin sattui yksiä ja toisia teknillisiä vaikeuksia. Vaikka matkasimmekin parhailla välineillä mitä siihen aikaan Venäjän rautateillä oli, niin emme kuitenkaan päässeet perille asti ilman vauriota. Tosin ei tapahtunut mitään erikoisempaa, mutta kuitenkin sen verran, että kuriirivaunun toinen pää laskeutui arveluttavan lähelle ratakiskoja. Vaurion korjaaminen otti jonkun aikaa.

Mukana ollut kuriiri piti kuitenkin onnellisena sattumana sitä, että oltiin jo Neuvosto-Venäjän puolella, sillä Viron puolella vaurion sattuessa olisivat vaunun korjaajat saattaneet saboteerata muutenkin myöhästynyttä matkaamme.

Vihdoin saavuimme eräänä pakkas-aamuna Punaiseen Pietariin, jota toveri Lenin kutsui "vallankumouksen silmäksi". Baltian asemalla kuitenkin jouduin odottamaan iltaan asti, ennenkuin saimme kuorma-auton kuljettamaan tavaralastin asemalta määräpaikkaan. Kuljetusvälineet vallankumousmaassa olivat siksi tarkkaan ylösotettuja, että niitä ei riittänyt kenelle tahansa, ilman odotusta.

Illan tullen kuorma-auto saapui viemään tavarani asemalta varastohuoneeseen. Eräs venäläinen toveri oli ajurina ja hän laski tuolla raskaalla kuorma-autolla hurjaa vauhtia halki Pietarin katuja. Pureva pakkanen viilsi lävitseni kuin olisin ollut ilman vaatteita, istuessani autossa tavarakistujen päällä. Saavuimme onnellisesti Troitskin-sillan Talvipalatsin puoleiseen päähän. Mutta siinä meni rikki auton takakumi. Revimme rikkinäiset riekaleet pois pyörän ympäriltä ja ajurini lausui: "harashoo". Muistelin sen tarkoittavan jotain samaa kuin "all right". Hyppäsin takaisin kistujeni päälle ja lähdimme taas vinhaa vauhtia eteenpäin.

Tulimme noin puoliväliin siltaa ja silloin pudota romahti autostamme vasemmanpuoleisen etupyörän rapasuojustin alas. Pysähdyimme ja yritimme kiskoa tuon metallikappaleen irti, mutta se ei lähtenyt. Vihdoin aloin pitämään sitä ylhäällä, ettei se takerru pyöräin alle, ja niin jatkoimme taas matkaamme. Pääsimme hyvään vauhtiin ja ajaa tuoksautimme erään Kamenne-ostrov-kadun varrella olevan suuren palatsirakennuksen pihamaalle.—

Olimme perillä, mutta siihen myöskin lopullisesti "väsähti" meilän voimakas kyyditsijämme, loppuun ajettu kuorma-auto. Seuraavana päivänä se korjattiin siitä ja vieiin korjauspajaan.

Nämä tapaukset ovat yhä uudestaan palautuneet mieliini, kun jäleenpäin olen ollut tilaisuudessa näkemään Neuvostoliiton teollisuuden ja kulkuvälineiden erinomaista edistystä. V. 1921 täydyttiin turvautua vielä kaikkiin niihin välineisiin, mitä tsaarivallan ajoilta, sodan ja vallankumouksen tapahtumain jälkeen oli sattunut jäämään. Nyt sensijaan kuljetaan ensiluokkaisilla välineillä, joita on riittävästi vaihtaa, jos joku sattuu särkymään.

Saavuin Pietariin juuri pari päivää ennen joulua. Tällöin oli sanomattoman kiintoisaa tehdä vertailua joulun vieton välillä porvarimaissa ja vallankumousmaassa. Mitä räikeimmät vastakohdat esiintyivät kaikissa suhteissa.

Lähtiessäni Amerikasta, oli siellä silloin noin 5—6 miljoonaa työtöntä työläistä perheineen. Heidän keskuudessaan vallitsi nälkä ja äärimäinen kurjuus. Tämä kaikki tapahtui siksi, että kaikkia elintarpeita oli liiaksi paljon. Sensijaan porvarillinen väestö eli mahtavassa loistossa ja ylellisyydessä.

Toisin oli laita Neuvosto-Venäjällä. Siellä oli kaikilla nälkä, kaikki kärsivät polttoaineiden ja kunnollisten vaatteiden puutetta, ketään ei ollut ylellisyydessä elämässä. Kellä oli ennen ylellisyyttä ollut, heiltä oli vallankumous riistänyt pois ylellisen elämän. Elintarpeet ja polttoaineet, sikäli kuin niitä oli, jaettiin tasan kaikkien kulutettavaksi.

Oli meillä "joulujuhlakin" vielä vanhan tavan mukaan. Ihmiset ovat ihmisiä vallankumousmaassakin, joten vanhat tottumukset eivät niin helposti pois jää. Meille suomalaisille emigranteille varatussa vieraskodissa olivat toverit laittaneet oikein joulukuusenkin. Pietariin oli saapunut ennen minua Tukholmasta karkoitettuja pakolaisia ja heidän kanssaan vietimme noita historiallisesti vaiheikkaita aikoja, vallankumouksen ensimmäisessä pääkaupungissa.

Jouluillallisena meillä ei ollut erittäin monipuoliset annokset, mutta se mitä oli, sitä paremmalle ne maistuivat. Etevä kokkimme oli laittanut erilaisten kasvien juurista, muutamista perunanlohkoista, ja Norjasta tuoduista suolasilleistä verrattain maukasta sillisoppaa. Jouluksi olimme saaneet annoksen pulakin ja jostain oli hankittu pieni autapellistä tehty uuni, jossa oli yksi keittoreikä ja paistinuuni yhdelle leivälle. Siinä oli emäntä paistanut meille ruisleipäpiirakoita. Kun niillä oli hyvä kysyntä, eivät kaikki olleet ehtineet pistää niitä erin kypsiksi. Mutta jokainen mieli oli tyytyväinen kun niitä vain suutensa sai.

Nämä ovat pienen pieniä sivuilmiöitä suurten tapahtumien kokonaisuudessa. Mutta samalla kertaa ne muistuttavat juuri sen tekijän, minkä varten köyhälistön vallankumous on tapahtunut ja sosialistiseen yhteiskuntaan ollaan pyrkimässä. Juuri siksi, että olevat olot saadaan paremmiksi muutettua ja että toisilla ei ole enemmän kuin toisilla etuja ja mukavuuksia. Kaikille tasapuolisesti.

Tällaista elämää nähdessään ympärillään, vaikka vaan lyhemmänkin ajan, tulee ehdottomasti vakuutetuksi köyhälistön vallankumouksen voittokulusta.

Samoina päivinä sain tietää eräitä vallankumousliikkeen historian merkittäviä tapauksia. Palautan tässä vain mieliin, että Kansainvälisessä sotakoulussa tapahtui näihin aikoihin ensimmäisten täyden kurssin suorittaneiden punaupseerien päästö, jonka yhteydessä oli suuret juhlallisuudet mainitulla koululla.

Muutama päivä sen jälkeen saivat nämä nuoret punaupseerit lähteä Neuvosto-Karjalaan, puhdistamaan Suomen lahtarien rosvot pois Neuvostovallan alueelta. Nuo reippaat sotilaat lähtivät retkelleen tunnuksella: "Vankeja ei oteta, eikä armoa pyydetä!"

Parin kuukauden kuluttua oli Neuvosto-Karjala puhdistettu lahtareista. Heidät oli verissäpäin lyöty takaisin. Punaisten menetykset olivat suhteellisesti hyvin pienet. Tämän jälkeen onkin Neuvostovalta saanut olla porvarimaiden rosvoilta verrattain hyvin rauhassa.

Näiden tapahtumain vertailussa tulee ehdottomasti vakuutetuksi, että ne sanat, jotka vallankumoussotilas, entinen Amerikassa ollut työmies, Tallinan ja Moskovan välillä v. 1921 kulkenut kuriiri lausui allekirjoittaneelle, ovat paikkansa pitäviä. Hän sanoi: "Maailmassa ei ole sellaista tehtävää, jonka meidän bolsheviikipuolueemme päättää suorittaa, ettei sitä myöskin pystyttäisi toteuttamaan."

Jo silloin luotin noihin vakuuttaviin sanoihin ja yhä enemmän luotan niihin tänä päivänä.

PAKOLAINEN.

Kumouksen taito

Suuren johtajan, Leninin kirjeestä puolueelleen muutamia päiviä ennen ratkaisevaa taistelua

Aseellinen kapina on erikoinen laji poliittista taistelua, jolla on omat erikoiset lakinsa, joita tulee huolellisesti tutkia. Oivallisella tavalla on Karl Marx ilmaissut tämän totuuden, kun hän kirjoitti, että aseellinen "kapina samoin kuin sota on taito".

Tämän taidon johtaviksi säännöiksi on Marx asettanut seuraavaa:

1. Kapinalla ei ole leikittävä, ja on tiedettävä, että kun sen aloittaa, on se kaikissa olosuhteissa saatettava loppuun.

2. Määrätyssä paikassa ja määrätyllä hetkellä tulee tapahtua suurin ylivoiman keskittyminen, koska muuten vihollinen lyö kapinalliset, jos sen käytettävissä on parempi varustelu ja organisatsioni.

3. Kun kumous on kerran alkanut on sitä käsiteltävä suurimmalla päättäväisyydellä ja ehdottomasti käytävä hyökkäykseen. Puolustus on aseellisen kapinan kuolema.

4. On pyrittävä äkkiä yllättämään vihollinen sillä hetkellä, kun sen joukot ovat hajalla.

5. Joka päivä (ja — voisimme myös sanoa — joka tunti, silloin kun kaupungeista on kysymys) on taisteltava pienimmistäkin eduista, ja millä hinnalla hyvänsä ylläpidettävä moraalinen ylivoima.

Marx on koonnut kaikki aseellista kumousta koskevat vallankumouksen opit "vallankumouksen taktiikan suuren historiallisen mestarin", Dantonin sanoihin: Rohkeutta, rohkeutta ja jälleen rohkeutta.

Sovellettuna Venäjään ja lokakuuhun 1917 merkitsee tämä niin äkillistä ja rajua hyökkäystä Petrogradia vastaan kuin mahdollista, niin hyvin sisältäpäin kuin ulkoapäin; ulkopuolelta Suomesta, Tallinnasta ja Kronstadtista, koko laivaston hyökkäystä, jättiläismäistä ylivoimien kokoamista niitä 15—20,00 (tai ehkä enemmän) porvarillisen kaartien (kadettien) miestä sekä "Vendee"-joukkoja (osa kasakoita) vastaan j.n.e.

Sovellettuna Venäjään ja lokakuuhun 1917 merkitsee se meidän kolmen päävoiman: laivaston, työläisten ja sotilasosastojen, yhdistymistä tavalla, että voimme millä hinnalla tahansa miehittää ja pitää hallussamme puhelimen, sähkölennättimen ja rautatiet sekä ensikädessä sillat.

Sovellettuna Venäjään ja lokakuuhun 1917 merkitsee se kaikkein päättävimmän aineksen (ryntäysjoukkomme ja työläisnuorison samoin kuin parhaimpien matruusien) valikoimista ja niiden kokoamista pieniksi osastoiksi kaikkien tärkeimpien paikkojen valtaamiseksi niiden avulla ja niiden osaaottamiseksi kaikkialla kaikkiin tärkeimpiin toimiin, kuten esim. Petrogradin saartamiseen, eristämiseen ja valtaamiseen laivaston, työläisten ja sotajoukkojen yhteisellä hyökkäyksellä — tehtävä, joka vaatii taitoa ja kolminkertaista rohkeutta.

Sovellettuna Venäjään ja lokakuuhun 1917 merkitsee se osastojen rakentamista parhaista työläisistä, jotka aseistetaan kivääreillä ja pommeilla vihollisen keskuksiin hyökkäystä varten ja niiden saartamiseksi (kadettikoulut, sähkölennätin, puhelinlaitos j.n.e.), tunnussanalla: Vaikkapa kaikki kaatuisimme, emme päästä vihollista läpitse.

Me toivomme, että kumous päätetään aloittaa, niin johtajat silloin menestyksellisesti turvautuvat Dantonin ja Marxin rikkaihin opetuksiin. Venäjän ja kansainvälisen vallankumouksen eteenpäinmeno riippuu tuon taistelun kahdesta tai kolmesta päivästä.

AATE JUMALASTA

"Jumala on tyhjä taulu, jossa ei ole mitään muuta kuin minkä itse olet siihen kirjoittanut," sanoo Luther.

Vanhanajan viisaustieteen tutkija, Angelus Silesius (1624—1677) kirjoittaa: "Jumala on auvottamaton olento, joka ei ole missään yhteydessä aikaan ja paikkaan. Kuta enemmän häntä tavoittelee, sitä kauemmaksi hän sinusta pakenee." Näin sanoo myöskin Naquet: "Joka askeleella, minkä tiede astuu eteenpäin, peräänty jumala askeleen taaksepäin". Prof. ja lääketieteen tohtori Ludwig Büchner sanoo kirjoituksessaan: "On merkillistä, että nykyaikana yhä uskotellaan ja vakuutetaan kokemuksien todistavan, ettei ole niin villiä kansanheimoa eikä niin pimeää raakalaista, jolla ei olisi jumala-käsitettä ja usko johonkin korkeampaan henkilöllisen olentoon". Siten on tässä kaikkien kansojen yhteistajunnassa saatu paras "valtti" itse jumala-aatteen totuuden ja järkähtämättömyyden todistamiseksi. Sillä itseasiassa on kuitenkin alkuperäisessä raakalaisuuden tilassa olevien kansojen ja yksilöiden tarkka, puolueettomiin havaintoihin perustuva tunteminen todistanut aivan päinvastaista. Kaupankävijäin, filosofien, purjehtijain ja lähetyssaarnaajien yhtäpitävien kertomuksien mukaan on melkoinen joukko kansoja, joilla ei ole jälkeäkään minkäänlaisesta uskonnosta taikka joiden uskonto on niin kummallista ja alkeellista, että se tuskin ansaitsee uskonnon nimeä. "En puolestani saata epäillä," sanoo kuuluisa kansantieteilijä Broca, "etteikö alempien rotujen keskuudessa olisi kansoja, joilla ei ole jumalanpalvelusta, ei mitään opinkappaleita, ei yliaistillisia käsitteitä, ei yleisiä uskoja, ei siis minkäänlaista uskontoa". "Ne jotka vakuuttavat että alhaisimmatkin raakalaiset uskovat yliluonnollisiin olentoihin, kannattavat väitettä, joka mitä jyrkimmästi sotii todellisuutta vastaan", sanoo John Lubbock. Tunnetulla Beagle-laivalla tekemällään tutkimusmatkalla kertoo Darwin: "On yltäkyllin todistuksia ei ainoastaan tilapäisiltä matkailijoilta, vaan kauan villien parissa asuneilta, että on ollut ja on vieläkin lukuisia kansanrotuja, joilla ei ole minkäänlaista ajatusta yhdestä tahi useammasta jumalasta ja joiden kielessä ei ole sanoja sellaisten käsitteiden ilmaisua varten".

Tunnettu lähetyssaarnaaja, "isä" Baegert, joka seitsemän vuotta työskenteli Californiassa intiaanien keskuudessa, vakuuttaa että epäjumalankuvat, pyhätöt, uskonnolliset menot eli jumalanpalvelus ovat heille tuiki tuntemattomat. He eivät usko yhteen "oikeaan" jumalaan, eivätkä palvele "vääriä" jumalia.

Samanlaisia käsitteitä on eri heimoilla, jotka asuvat maapallon pimeimmillä kolkilla, Afrikassa, Australiassa ja monilla Tyynenmeren saarilla. Itse ikivanhassa sivistyksen kehdossa, Aasiassa löytyy samanlaisia ilmiöitä. Onpa siellä syntynyt mainehikkaita ja laajalle levinneitä uskontojakin, joille usko jumalaan, eli jumal-aate on vallan tuntematon. Itse Japanin 50 miljoonainen kansa, joka kaikkien matkailijoiden lausunnon mukaan on sangen korkeiden siveellisten, yhteiskunnallisten ja valtiollisten tapojen kannalla, ei usko jumalaan eikä sielun kuolemattomuuteen. Amerikalainen matkailija Burrows sanoo japanilaisia "jumalankieltäjien kansakunnaksi." Toiset leimaavat heidät epäilijöiksi ja materialisteiksi. Kuitenkin vakuuttaa englantilainen Alcott ettei kansanvalistus ole missään edistynyt pitemmin harppauksin kuin japanilaisten keskuudessa.

Aasian jumalankieltäjä-uskontoihin kuuluu mainehikas buddhalaisuus. Se ei tunne mitään jumalaa eikä sielun kuolemattomuutta. Molemmat kiinalaiset uskonnot — taolaisuus ja konfutselaisuus — ovat samanlaisia. Vakuuttaapa Schopenhauer ettei kiinankielessä ole edes jumalaa ja luomista tarkoittavia sanojakaan.

Kaiken kaikkiaan, mikäli Schapenhauer on selvittänyt, on henkilöllinen jumala-aate ja ilmestyminen saanut alkunsa yhdestä ainoasta kansasta, nim. juutalaisista, ja sittemmin sitä ovat levittäneet molemmat juutalaisuudesta versoneet uskonnot, kristinusko ja muhamettilaisuus.

Ei Europastakaan puutu aivan tyyten jumalasta erossa elävää väestöä. Eräällä matkallaan Galitsiassa, kertoivat sanomalehdet, saapui Itävallan keisari Koloman kaupunkiin, jonka tienoilla siihen aikaan asui komeakasvuista vähä-venäläistä kansallisuutta. Niin lempeäluontoista väestöä kuin ovatkin, ei heillä ole tuskin minkäänlaista uskontoa. Laajalla alueella ei ole ainoatakaan kirkkoa nähtävissä. Kerran vuodessa "ryssänpappi", jota asukkaat tuskin tuntevatkaan kunnolleen, ajaa läpi kaupungin, kastaen syntyneet lapset. Kuitenkin he voivat hyvin, elävät rauhallisesti, kuolevat ilman kirkollista "lohdutusta" ja menevät "taivaaseen" yhtä varmasti kuin nekin jotka käyvät ripillä kolmasti neljästi vuodessa.

Mustalaiset, jotka ovat hajallaan ympäri Europaa ja muuta maailmaa, ovat G. Lelandin perusteellisten tutkimusten mukaan ehdottomasti jumalankieltäjiä. Heillä ei ole oirettakaan minkäänlaisesta uskonnosta, vaikka ovatkin olleet vuosisatoja uskovaisien kansojen parissa. John Lubbackin teoksissa on mainittu monta muutakin heimoa, joiden tiedetään olevan ilman uskonnollisia käsitteitä.

"Välttämätön tosiasia on," sanoo prof. Ludvig Büchner, "että juuri niissä maissa, missä kirkko mielinmäärin vallitsee eikä minkäänlaista ajatuksen vapautta sallita, siveellisyystaso on paljon alhaisempi tänäkin päivänä kuin maissa, joissa valistus on voitokkaan lipun kohottanut. Tiedämme myös, että Buddhan ja Konfutsen jumalankielteisessä uskontojärjestelmässä opetetaan puhtainta ja väärentämätöntä siveyttä, vaikka niissä ei tunnustetakaan jumalaa, sillä uskottomuus ei ole samaa kuin siveettömyys."

— A. K—k—.

SUSIEN VAINOOMANA

Kirj: O. Hiolainen

Villinä elämöi luonnonvoimat talvisena yönä. Vinha tuuli työntää ikivanhojen petäjien latvoja kumaraan. Lumihiutaleet kilvan kiitävät puiden lomitse, kunnes iskeytyvät havuneulasiin, mäntyjen kupeisiin, pensaisiin, alas lumeen ja minne milloinkin.

Erämaassa vaeltaa vaivoin yksinäinen ihminen. Hän on matkalla tukkikämpälle työtä etsimään. Tuisku on peittänyt tien, mutta kulkija jalallaan tuntee milloin on astunut oheen ja taas etsii kovempaa pohjaa, matkatakseen eteenpäin.

— Matkaaja tuntee väsymystä. Hän kaivaa repustaan leipäpalan, laskee kantamansa ryysynipun lumelle ja istuutuu sen päälle leipäänsä nakertamaan.

Yhtäkkiä alkaa metsästä kuulua sutten ulvontaa. Matkamiehen sydän vavahtaa, sillä vaara on lähettyvillä. Hän tuntee voimansa virkoavan ja yrittää paeta. Mitään asetta ei hänellä ole ja siitä tuskin mitään apua olisikaan, sillä sudet kulkevat suurissa laumoissa. Ampuminen olisi pimeässä joksikin turhaa. — Kulkija pouhaa paksussa lumessa eteenpäin ja häntä ahdistavien petojen luikutus käy voimakkaammaksi. Myrsky katkoo oksia puista ja niitä putoilee alas. Pakeneva mies on hiestä märkänä. Ulvonta hänen jälessään lähenee lähenemistään. Mies tulee kauhun valtaamaksi. Jalat eivät enää tahdo kantaa. Hän heittää reppunsa ja pakenee ahdistajiaan. Susien ulvonta kuuluu jo molemmin puolin ja siitä päättäen sudet muodostavat kierrosta, anastaakseen saaliikseen öisen kulkijan.

— Ikäänkuin taikavoiman elvyttämänä hän kykenee ponnistamaan eteenpäin ja samalla tuntee löytäneensä kovempaa, tallattua polkua. Hän näkee jo metsässä mustia olentoja. Ne ovat susia, jotka käyvät uhkaavaan hyökkäykseen. Häneltä kajahtaa kimakka kiljahdus, kiljahdus toisensa jälkeen. — — —

— Ulompana kuuluu ihmisen ääni. Ahdistettu luo katseensa eteenpäin ja näkee tulen. Hän ponnistaa viimeiset voimansa ja siinä tuokiossa hän ehtii kämpälle, jonka ovi on hänelle avattu. — Susilauma joka oli pakenevan kintereillä, jäi ulvomaan menetetyn saaliinsa vuoksi.

— Sisälle päästyään mies kaatui laattialle, jääden tajuttomaksi. Avulias joukko koettaa virvoittaa nääntynyttä matkamiestä ja hetkisen kuluttua mies toipui. Nyt hän jo kykeni sanomaan jotakin katkonaisin tavuin. — Kämpän miesjoukko mielenkiinnolla kuunteli tulijan kertoelmaa. Hän kertoi olevansa työnetsinnässä ja matkalla joutui pahaa aavistamatta susien ahdistettavaksi.

* * *

— Miehen ruumiilliset voimat olivat siinä määrin heikot, ettei hän heti kyennyt menemään työhön. Tovereidensa tehokkaasta vaatimuksesta oli se apu, että mies sai vähän levähtää ja sitten työn kämpällä.

— Miehiä kohdeltiin tosin sietämättömän huonolla tavalla tällä kämpällä. Ruoka oli valitettavan huono. Kaiken tämän johdosta sukeutui miesten kesken keskustelua iltapuhteina istuessaan. Mutta joukossa oli eräs luikki, joka kanteli miesten puheet paasille. Miehet, jotka osallistuivat olojen moittimiseen saivat ankaran varotuksen sellaisista puheistaan.

— Uusi tulokas puhalsi tulen lampusta ja laskeusi levolle. Ulommasta nurkasta kuului vielä puheen sorinaa. Puhelija sai varotuksen, ja sitten oli kaikki hiljaista.

— Kotvan ajan kuluttua kuului useasta sängystä kuorsaamista. Mutta matkamies valvoi ja kuuli vain halpahintaisen kellonsa raksutuksen vierellään. Hänen sydäntään vielä kalvoi ne hetket, jolloin hän oli susien ahdistamana erämaassa, mutta pelastui.

— Pelastuiko hän? Pelastui metsäneläinten kammottavista kidoista, mutta samalla joutui raakamaisten ihmissusien vainottavaksi. Salojen sudet eivät saaneet hänen hikistä ruumistaan purtavakseen, mutta nyt hän on alati suden kaltaisten ihmisten uhrina. Ihmissudet hiestyttävät häntä ja tekevät hänen ruumiillisesta työstään rahaa — liikevoittoa.

* * *

— Uusi tulokas oli syntyperältään karusta Pohjolasta. Illoin hän luesKeli kämpällä työväenlehteä, jonka hänelle antoi eräs työtoverinsa. Mitä pitemmälti hän siihen syventyi, sitä innostuneemmaksi kävi hänen lukemisensa. Hän ajanmittaan tuli havainneeksi, että tämä sanomalehti tukee työläisten etuja. Se kehoittaa työläisiä liittymään yhteen ja luomaan voimansa joukkovoimaksi. Joukkovoimalla voidaan saavuttaa parannuksia nykyisiin oloihin työmaalla ja päämääränä on työläisten vapautuminen rahavallan holhouksen alaisuudesta ja riistosta.

— Tämän kaiken hän oppi työväenlehtiä lukiessaan. Hän tilasi sen itselleen, sillä hän tunsi sen omakseen. Hän innostui siinä määrin, että hän alinomaan puhui lehden puolesta.

— Kämpän paasi sai urkkijansa kautta tämän tietoonsa. Tulokas sai lopputilin ja hänet määrättiin poistumaan kämpältä.

— Mutta siihen vastasi kämppämies lujilla sanoilla. Te olette vielä määrääjinä tässä nykyisessä yhteiskunnassa, hän sanoi. Te tiedätte metsän öisen vallan joka minua voisi uhata jos nyt illalla lähtisin täältä. Siitäkö te nauttisitte jos saisitte lähettää minut susien saaliiksi? Minä kuulun työläisiin. Työläisten edut ja teidän etunne ovat tykkänään vastakkaiset. Teillä on nyt vielä valtaa, vaan te käytätte valtaanne väärin. Te luotte itsellenne tuhoa. Nyt tulin tuntemaan tapanne ja nyt vannoudun taistelemaan teidän valtaanne vastaan, kunnes se on lopullisesti kukistettu ja tilalle järjestetty työläisten valta.

— Paasi yritti häätää tulokkaan yötä vasten ulos, mutta toiset työläiset kävivät häntä puolustamaan. Nyt kuului määräys, että kaikkien asiaan sekaantuneiden on poistuttava kämpältä.

— Miesjoukko neuvotteli keskenään ja lopulta paasi sai kuulla, että miehet eivät lähde yöllä kämpältä.

— Aamun tullen he poistuivat joukolla kämpältä ja paljastivat paasin juonet kaikille työläisille oman lehtensä kautta. Se tuli osoittamaan monille työläisille, miten tärkeä väline on työväen oma lehti, taistelussa ihmissusia vastaan.

Rattoisaa Joulua ja Rohkeaa Taistelutarmoa

vuotena 1928 kaikille raatajatovereille toivottavat allanimitetyt:

Ontario

KIRKLAND LAKE, ONT.

Ester ja Jalmar Oksanen, Box 8

Hellin, Ester ja Matti Tiainen, Box 212

Sofia ja Adolf Estlander perheineen, Box 28

Paavo, Fanny ja Matti Mäki, Box 200

Irena, Olga ja Heikki Rissanen, Box 131

Taimi ja Alma Aarnio, Box 332

Laura ja Wiljam Seppälä, Box 229

Arnold, Olga ja Arvi Pihlaja, Box 515

Sylvi, Olavi, Mandi ja Matti Rossi, Box 208

Sanni ja Jalmar Gajander, Box 131
Helena ja Jalmar Lind, Box 10
Hilma ja Matti Annala, Box 23
Rauha, Lili, Lempi ja Nikolai Tähkänen, Box 163
Aino Tirri, Box 307
Martta Laakso, Box 307
Matti Ketola, Box 28
Reino Ketola, Box 28
Anni ja Väinö Ylitalo, Box 57
Eliina, Anna ja Lauri Laitinen, Box 212
Ada ja Kalle Pitkänen, Box 61
Viljo Mäki, Box 297
Armas Lahtinen, Box 297
Kalle Niittynen, Box 412
Fabi Nousiainen, Box 141
Salme, Hellen ja Väinö Lindström, Box 346
Fanny ja Victor Salminen, Box 202
Eugen, Saidi, Mary ja Ilmar Ranta, Box 13
Asdrid, Aune, Ida ja Valfrid Kuoppa, Box 206
Eelis, Anni ja Oskar Lehto, Box 467
Mary ja Eino Alanko, Box 391
Tauno, Toivo, Aino ja Kalle Forsman, Box 391
Rauha, Maria, Riku Koski, Box 21
Saimi ja John Lehtinen, Box 145
Hilma ja Lenard Nordlund, Box 535
Lyydi, Kauko, Tyyne ja Jack Walitorppa, Box 535
Ida ja Oskar Kingelin, Box 73
Toini, Toivo, Selma ja Einar Niskavaara, Box 376
Marjaliisa, Kaarina ja Rikaard Kelkka, Box 376
Ellen, Aino ja Matti Lahti, Box 515

Arvo Tamminen, Box 229

Elssi Wiinikka, Box 229

Toivo, Taisto, Justiina ja Verner Tamminen, Box 229

Pertti, Salli ja Jukka Wirta, Box 277

Lasse, Lahja, Martta ja Oskar Raitanen, Box 229

Anni ja Mary Niemi, Box 98

Matti Aho, Box 98

Valentiini Mäki, Box 61

Aaro V. Kivinen, Box 414

Ruth, Mary, Mandi ja Robert Linfors, Box 23

Saimi ja Antton Järvi, Box 443
Agda Nurmi, Box 311

Väinö Jermilä, Box 202

Anni, Mamma ja Vilho Wihuri, Box 414

Aili, Elvi, Aune, Nestor ja Mary Hietala, Box 307

Emma ja John Vuorenmäki, Box 225

Oiva, Sylvi, Saima ja Edvard Tamminen, Box 227

Aira ja Aliina Toko, Box 447

Kalle Tuominen, Box 447

Kalle Björninen, Box 447

Ilmar Ollila, Box 447

Arvo Niemelä, Box 447

A.C.R., MILE 68, ONT., Pangis Camp 9

Elsi, Annie ja Ivari Pentti sekä
Ingrid, Lempi ja Jussi Holpainen

COBALT, ONT.

Toivo, Tyyne, Justiina ja Gust Lund, Box 463
Hellä ja Isack Lymylä, Box 584
Erkki, Niilo, Miina ja Viljo Puhakka, Box 1022
Osmo, Geijo, Helmi ja Aksel Rajamäki, Box 615
Oskar Kaski, Box 591
Signe, Martta, Hilda ja Jacob Lund, Box 570
Maija, Aarno, Ester ja Ivar Kujala, Box 1021
Sigrid ja Kalle Pesola, Box 123
Matti Lassila, Box 419
Lasse Haatainen, Box 60
Toivo, Beeta, Ellen, Betty ja Väinö Salmen, Box 873
Aino, Saima ja Jalmar Johnson, Box 944
Lilja, Reino ja Ida Hökkä, Box 182
Isack Krikku, Box 119
Toivo, Anni ja Heikki Henrikson, Box 599
Einar Mähönen, Box 93
Eelis Kähkönen, Box 93
Väinö Noponen, Box 1022
Jaakko Kampman, Box 1022
Yrjö, Sofia ja Erik Piirainen, Box 93
Heikki Kiiski, Box 419
Matti Antila, Box 819
Emel Hovi, Box 136
Martti Saarinen, Box 419
Oiva, Lyydia ja Jalmar Nikander, Box 951
Aune Juhala, Box 419
Walder Myllymaa, Box 419
Antti Torikka, Box 419
Matti Palokoski, Box 570
Aksel, Helena, Aliina ja Otto Ahokas, Box 412
Neskos Johnson, Gordowa, Alaska
Sulo, Sofia ja Severi Nordlund, Box 606
Viljo, Pentti, Ellen ja Uuno Männistö, Box 349
Mari ja Viljam Laulaja, Box 349
Reino, Meimi, Riikka ja Wiljam Puro, Box 169
Ilmi, Lisi ja Kusti Pakkala, Box 240
Julja ja Oskar Wiertola perheineen, Box 1024
Martti, Ida, Anni ja Matti Leipälä, Box 349
Miina ja John Helsten, Box 359
Hilja Isoniemi, Box 637
Tagles, Taimi ja Edvard Rajala, Box 637
Vilho, Maria ja Hannes Laitinen, Box 125
Armas, John, Mary ja John Hutman, Box 74
Emil Leikas, Box 203
Fanny ja Juljus Koski, Box 233
Veikko, Hanna, Mary ja Victor Miettinen, Box 819
Mauno, Saima ja Pekka Ronkainen, Box 570
Mauri, Melven, Lempi ja Matti Torbakka, Box 240
Tobi Sinisalo, Box 419
Lily ja Einar Kolari, Box 10
Aurora ja Victor Aho, Box 24
Laura, Ida ja Matti Mustaparta, Box 285
Saima, Lilja, Saima ja Aksel Antila, Box 1026
Kalle Antila, Box 1026
Heikki Pasanen, Box 366
Laila, Ellen ja Sulo Sinisalo, Box 598
Aune ja Mary Johnson, Box 412

CHELMESFORD, ONT.

John Koskinen, Box 144
Eino Koskinen, Box 144
Eino Stenfors, Box 144
Erkki Mutka, Box 144

A.C.R., MILE 40, ONT.

Lili ja Kusti Aalto
Fanni, Reino ja Julius Haavisto
Hilma Backman
Manuel Mäki
Niilo Koskinen
Sam Hirvi
Kusti Wentelä
Arttur Laitinen
Wm. Kallela
Oscar Lehto
Oiva Imberg
Manne Pelto
Frank Hill
Einari Kangas
Alex Mäki
Onni Kuisma
Erkki Koisti

A.C.R., MILE 198, Via FRANZ, ONT.

Kirsti, Olavi, Tyyne, Liisa ja Lauri Kauhala
Karl Kauhala
Emil Vuotilainen
Viktor Koski
Nikolai Simola
Eino Saarinen
Väinö Saarinen
Aabeli Tervonen
Veikko Huittinen

COCHRANE, ONT.

Saploon Suutari, Box 152
E. Mänttäri
O. Suhonen
T. Ahola
E. Harju
T. Uitto
O. Huttunen
Aino, Toini, Lempi ja Oskar Viitanen

LONG LAKE, ONT.

Ruuno, Eino, Laina, Veikko, Hanna ja Kaarlo Nissilä
Tauno, Martta ja Jaakko Oksanen
Pertha, Hilma ja Emeli Ahola
Aune, Aino ja Antti Aho
Aino, Sylvi, Eino, Toini, Vili, Lempi ja Jani Salo
Katri, Viljo, Tilda ja Vikki Hänninen
Hilda ja Albin Rissanen
Ethel, Sofvi ja Väinö Hakola
Laina, Viola, Saimi, Fiija ja Pekka Hakkarainen
Ida ja Yrjö Mäkinen
Helmi, Toivo, Alma ja Alex Luoma
Aleksi Niemi
Lea, Taisto, Uljas, Siviä, Meeri ja Valpas Hänninen
Otto Mäki
Viesti, Anna ja Simo Purola
Jaska Järvi ja piili
Manti ja Jussi Kortesuo
Arthur, Irja, Meeri ja Aatu Marttinen
Kaarin, Valte, Anni, Sylvi, Meeri ja Ilmari Mäki
Viljo, Sulo, Ida ja Alex Majava
Arne, Lili, Tyyne ja Apeli Kinnunen
Kustava Salmi
Martta, Margaret, Viola, Vieno, Elle ja Antti Ranta
Jussi Immonen
Eva, Elle, Signe, Väinö, Etla ja Otto Kinnunen
Helli, Meeri ja Jäkki Hemminki
Matilda ja Nikolai Virtanen perheineen
Aimo, Arne, Aino, Arvie, Anna ja Arvi Mäkinen
Mummu Mäkinen
Kaarlo Lampinen

LARDER LAKE, ONT.

Annie, Pentti, Maria ja John Wirta, Box 24
Pertti, Alli, Eino, Aino, Alina ja Kustaa Seppä, Box 19
Veikko, Eugen, Helena ja Matti Karjalainen, Box 6
Yrjö Naatti, Box 6
Heikki Similä, Box 19
Leo, Emma ja Väinö Karen, Box 13
Minerva, Hilja ja William Jakku, Box 20
Aili Eryosti, Box 20
Toivo, Maria ja Sven Westenburg, Box 15
Otto Laava, Box 13
Senja, Veera ja Fred Jalonen, Box 21
Niilo Kangas, Box 19
Hellen, Irja, Hilia ja Victor Salo, Box 20
Bertha ja Aaro Kari, Box 18
Eino Laamanen, Box 18
Onni Paajanen, Box 18
Kusti Lassila, Box 19
Heikki Aho, Box 19
Kalle Kangas, Box 19

KAPUSKASING, ONT.

Alex Toive
Juho Ahola
Frank Hakanen
Frank Kuusela
Eljas Kontiainen
Johan Palojärvi
Kalervo, Aune, Aino ja Väinö Jaskara, Box 241
Oskar Purola, Box 138
Arthur Mattila, Box 138
Mikko Eskeliin, Box 138
May, Wiljam, Alma ja Frans Daggett, Box 138

Lempi, Lyydia ja Emel Lepikko, Box 138

FRANZ, ONT., Newaygo Co.

J. Wuokko
Heikki Lammi
Yrjö Toppila
John Lukkarila
Jack Saari
V. Pohjala
August Tervonen
Yrjö Niemi
Wiljam Aho
Kalle Pelkanen
K. Äijälä
Anselm Rajala
T. ja S. Niskala
Eino Rontu

NOREMBEGA, ONT.

Jacob Karen perheineen

NAKINA, C.N.R., ONT.

Nick ja Sofia Mäki perheineen
Huugo Siren perheineen
Olle Dagmar ja Eelis Block
Aarne H. Randa
Aarne Mala
Reino, Katri ja Ivari Matson
Toivo, Rauha, Walte, Lyydia ja John Hietanen
Miss Siiri Falck
Lyydi ja Chas. Hämäläinen
Kerttu, Helmi, Jorma, Wiljo, Maria ja Johan Wirtanen
Uuno Falck
Alex Kouhi perheineen

SUDBURY, ONT.

Hjalmar Eloranta, Box 69
Osk. Takala, Box 1862
Jack Takala, Box 1974
Ida ja Wiljam Korpela, Box 154
Matti Perälampi, Box 1052
Henry Partanen, Box 69
Mrs. ja Mr. Sandberg, Frood Mine
Raakel, Kerttu, Anna ja Perttu Pietilä
Tilda ja Vili Santala perheineen, Box 69
Lili, Helmi ja Abel Mäki, Box 69
Harry, Fanny ja Otto Tolonen, Box 1986
Oscari Laajala, Box 850
Hilja ja Otto Kratz perheineen, Box 850
Teodor Markkula, Box 850
Mrs. Emil Johnson, Box 850
Mauno Passi, Box 850
Väinö Piispanen, Box 850
Martha ja Matti Koski ja kekarat, Box 1899
Lyyli ja Väinö Mäki perheineen, Box 869
Eliina ja Vale Matson perheineen, Box 1717
Hilja ja Nestori Rajamäki perheineen, Box 1657
Eppa ja Toivo Nurmi, Box 1781
Aini ja Onni Häkkinen, Box 1808
Mimmi ja Arttur Takala, Box 1808
Eemil Rakkola, Box 1808
Wm. Tainio, Box 2020
Stanley, Selma ja Walter Luoma, Box 1514
Lester, Alma ja John Reipas, Box 1613
Olga ja K. G. Asiala, Box 95
Helmi ja Juho Myllynen perheineen, Box 1899
Saida, Mandi ja Arttur Forbom, Box 1767
Valma ja Wiljam Holm, Box 1767
Lyyli ja John Mäki, Box 1767
Saima ja Toivo Lahti perheineen, Box 1667
Linnea, Vieno, Mary ja Kusti Rantakangas, Box 1888
Sylvia, Katie ja J. Mäkynen
Pentti, Sanny ja Henry Lundell, Box 1832
Hilda, Helvi, Margit, Arvo ja Väinö Forbom, Box 1908
Tauno, Kreta ja Davi Pulkkinen, Box 1698
Olavi, Olga ja Otto Heinonen, Box 1456
Taisto, Veikko ja H. Ellmen
Kerttu, Kaarlo, Kyllikki, Aili ja Sakari Niemi
Anna ja August Kannisto, Box 895
Reino, Lyyli ja Rich. Toivonen, Box 935
Lea, Maija ja Einar Lagerbom, Box 1908
Matti, Viesti, Toivo, Toimi, Unto, Aliina ja Axel Tuomi
Olavi, Alina ja Jack Oja, Box 1886
Saimi, Emeli, Sandra ja Toivo Koivula
Arvo, Hulda ja Eeti Ramsila, Box 1886
Leo, Eino, Hilma ja Teemu Mullola, Box 1886
Leo, Vilho, Aili ja Herman Mäki, Box 1627
Violet, Adele ja Nestor Mäki, Box 712
Mairi, Irja, Impi ja J. Väyrynen
Ida ja Otto Sundberg, Box 1908
Edith, Wiljo, Maiju ja Alex Salo
Eila, Ellen, Laila ja Herman Hankaniemi, Box 1808
Henry, Elsa ja Kassu Vuorenmaa, Box 1808
Alma ja J. Pulkkinen perheineen, Box 1411
E. Heikkilä, Box 1131
John Käyhtö, Box 1717
Edvard Salminen, Box 1717
Kalle Majapuoro, Box 1717
Edith ja Arvo Heikkilä, Box 1052
Hilda Nirva

FINLAND, VIA BARWICK, ONT.

Kalle, Miina ja Emil Ranta
Olavi, Ida ja Henry Mäki
Sulo, Aarne, Antti, Ethel, Valter, Edla ja Antti Korpi
Yrjö, Viljo, Bertta, Vieno ja Väinö Matikka
Meimi, John, Taimi, Urho, Uuno, Katri ja Martin Pietilä
Milja, Varma, Inkeri, Raakel, Hanna ja Viktoria Blom
Ida ja Anselmi Torenen
Mike Kivari perheineen
Tilda ja Väinö Heliin
Martti, Tyyne ja Eelis Kivari
Impi, Elma, Arvi, Manda ja Peter Soderholm
Rikhard, Sylvia, Toivo, Lauri, Hanna ja Alex Neil
Hillin Jukka

SUDBURY, ONT.

Emma ja David Hänninen ja lapset

TORONTO, ONT.

Rauha, Selma ja W. Lehtinen, 1314 Ossington Ave.
Aug. W. Lairanen, 109 McGill
Helmi, Ida ja S. Kettunen
A. Tuppurainen, 61 Wrenson Rd.
Arvid ja Annie Kivi, 40 Normandy Blvd.
Eino, Hilja ja Sirkka Lievonen, 137 Grange Ave.
Ellen ja Alice Soini, 312 Richmond St. W.
Laina ja Kalle Toivonen, 200 John St.
Mikolai Rintamäki perheineen, 14 Sullivan St.
E. "Haljuström", 52 Widmer St.
Yrjö Lindala, 128 Peter St.
William Peterson, 126 Augusta Ave.
Uuno Forström, 45 Widmer St.
Johannes Niemi, 223 Richmond St.
Hilda ja Jaakko Knuuttinen, 131 John St.
John Tolvonen perheineen, 16 Phoebe St.
Väinö Penttilä, 43 Widmer St.

Elmi, Hjalmar Tähti ja lapset, 124 Peter St.
Ahonen Gunnar
Arentti Viljam
Hjalmar Ellonen
Hulda, Irja, Sylvi ja Konsta Koivisto
E. Nyran
F. Siltanen
J. Rantanen
Helmi, Irja ja Wiktori Mäki
H. Berglund
Kalle Niemi
Alto John
Milkka ja Wäinö Walin
Priscilla, David Lindell ja lapset
Helen ja John Jokinen
Hilda ja Wiljo Wirta, 48 Sullivan St.
Saimi ja Niilo Palonen
Tyyne ja Matti Tamminen, 235 Queen St. W.
Selma, Joel, Unto ja Wiktor Heikkilä, 385 Adelaide St. W.
Sigrit, Osmo ja August Kolkka, 19 Larch St.
Eliina ja Wictor Lindholm, 19 Larch St.
Ida, Sulo, Weikko, John Hyppönen, 36 Grange Ave.
Sirkka ja Richart Heikkilä, 36 Grange Ave.
Minie ja Hjalmar Wakkari, 36 Grange Ave.
Helmi ja Wäinö Walden, 31 Sullivan St.
Reino ja Olavi, 31 Sullivan St.
Mary, Toivo ja Matti Nordman, 31 Sullivan St.

ARVIDA, QUE.

Helmi ja Otto Rautanen, Box 69
Kaisa ja Matti Oksanen
Kaarina, Erkki, Ines ja Robert Tuominen
Helmi Kokkila
Hannes Katajamäki
Aukust Hautamäki, Box 55
Urho Hirvelä, Box 245
Benjam Hankonen, Box 361
O. Rutanen
F. Marjamäki
W. Mattila
K. Rantala
Yrjö Salo
Matti Myllylä
J. Ollila, Box 69

HORNEPTYNE, C.N.R., ONT.

Irja, Anna ja Toivo Nummila, Box 31
Niini Lilja
Mrs. ja Mr. H. Koski, Box 111
Edvard Kampela, Box 68
John Mäki ja lapset, Box 8
Taimo Kivelä, Box 68
Vilho, Aino ja Herman Taivainen
John Prusti, Box 66
Toivo, Helena ja Einar Kokko, Box 66
Herman Kulmala, Box 68
Hilda ja Alex Mäki ja lapset
Alex Koskinen
Vailetti, Irja, Henry, Reino, Hellen, Fiina ja Henry Kangas, Box 82
Sofia ja Henry Randa
Oiva, Elna, Einar, Tauno ja Elina Hannula, Box 77
John Aho
Fanny ja Ville Erikson

NESWUABIN, C.N.R., ONT.

Irja, Helmi ja Uuno Uusihango

COBALT, ONT.

Ronald, Martta, Hilma ja Frank Wirtanen, Box 427, Cobalt, Ont.

MILE 76½, C.N.R., ONT., O. Mäki's Camp

Wihtori Salo
Eemil Aho
Wihtori Aho
Eemil Laaksonen
T. Uusitalo
Kosti Kilpinen
Matti Stenback
Niilo Fläid
Eeli Koivula
Antti Karvonen
Juho Wäliaho
Juho Rasi
Antti Niemi
Matti Rintamäki
Erkki Alinen
Sulo Mäki
Aadu Koivula
Toivo Niemi
Eljas Sironen
Akseli Kakkuri
Jäkki Takala
Juho Puska
Wihtori Laitila
Kaarlo Jokiaho
Matti Salminen
Juho Hilapieli
Taimi, Oiva, Jalo, Lyyli ja Oskari Mäki
Jenny Matson
Johan Salo
Wilho Häkkinen

TIONAGA, C.N.R., ONT.

IRENI, VIOLA ja CHAS. PALO

MR. WÄINÖ BJORKMAN

A.C.R., MILE 227, ONT., M. Kurisko Camp, Via Franz, Ont.

Piiti Hendrikson
Eino Hill
M. E. ja Olavi Mäkelä
Antti Salmi
Wäinö Forsman
Armas Forsman
Aapo Kannokko
Reino Wanhala
Wictori Tuomi
Kauko, Wäinö, Olga ja Oskari Kallio
Hj. Finnilä
Wäinö, Miriam, Martha ja Tom Holm
Janne Mattinen
Ivari Niskanen
A. Autinen
Matti Toppari
Eino Rapo
Ivari Ihalainen

GARSON MINE, ONT.

ILOISTA JOULUA

ja

menestystä vuonna 1928.

Toivoo ruokailu- ja saunavierailleen kuin myös kaikille raatajatovereille

Sulo, Sylvi, Tyyne ja Kusti Mäki,

Box 12 Garson Mine, Ont.

A.C.R., MILE 68, ONT., % Krmpotich Camp

Mrs. ja Mr. Reino Lahti
Katri ja Alex Harju
Elli ja Valentin Aho
Enne ja Selmi Koskela
Helen Marttinen
Frank Krmpotich
Yrjö Marttinen
Kalle Ahlberg
Atte Lindgren
Ed. Tienhaara
Helmi ja Kalle Visanen
Artturi Mäki
Paul Jamerich
Vihtori Tervo
Frank Luoma
Martti Lampi
Aili Rautanen

A.C.R., MILE 251, ONT., Mäki's Camp

Toivo Taipale
Eino Luoma
Matt Puska
Isak Viita
Lähde Poika
Arvi, Tilda ja K. Laakso
Heikki Oja
Elis Niskanen
E. Heikkinen
Arvo Heikkilä
Raemond, Olga ja John Mäki
John Seiloo
Gus Nickelson
Werner Aho
Chas. Heino perheineen
Reino, Lempi ja Matt Mannila
Paavo Tikkanen

SAULT STE MARIE, ONT., Superior St. 569

Erkki Wisti
Matti Levo

COPPER CLIFF, ONT.

Rainar ja Laimi Hemming

COPPER CLIFF, ONT.

Aarne, Manda ja Isakki Mikkola, Box 132
Toivo, Helena ja Jaakko Perämäki, Box 132
Tyyne Kenttälä, Box 156
Aune, Kauno, Maria ja Aarne Ylitalo, Box 112
Aune, Oiva, Hilma ja Julius Seppälä, Box 153
Johan Koski perheineen, Box 321
Benhard, Lauri, Ilmi, Sanni ja Kusti Haavisto, Box 321
Martta, Signe, Inga, Olga ja Johan Ikavalko
Eino, Mandi ja Alex Mikkola, Box 288
Kaarlo, Sofia ja Wictor Salo, Box 288
Oskar, Helvi, Onni, Hilma ja Kusti Paananen, Box 302
Aimo, Iida ja Johan Hyytiäinen, Box 243
Olavi, Arvo, Mandi ja Eeti Hill, Box 340
Sandra ja Otto Marttinen, Box 214
Hymmi, Aaro ja Hulda Mikkola, Box 303
Armas, Aini, Sofia ja Eeti Lampinen, Box 214
Arvo, Helvi, Hilma ja Aug. Niemi, Box 127
Irja ja Paavo Kivi, Box 308
Orvokki ja Alma Lahtinen, Box 308
Kauko, Veera ja Aisak Uusitalo, Box 138
Piiti Akkanen perheineen, Box 342
Kerttu, Jenny ja Uuno Salonen, Box 224
Sesilia, Hilma ja Tom Ritari, Box 187
Tuulikki, Iida ja Johan Tuokko, Box 187
Adele, Bella, Effa, Lily, Ahti, Meimi ja Adiel Forssel, Box 305
Arvo, Aimo, Taisto, Fanny ja Matti Sirkka, Box 222
Tyyne ja Henry Kulmala, Box L
Svante ja Aksel Pihlaja, Box L
Nikolai Iso-oja, Box 275
Nikolai Iso-oja
Aini, Veikko, Ilmari, Hilma ja Viljam Laakso, Box 275
Jean, Emilia, Hilma ja Maria Leppänen, Box 112
Harold, Leino, Fanny ja Arvo Pelkola
Eugen, Ossian, Hanna ja Lenard Englund, Box 153
Mari ja John Ojala, Box 277

ST. CATHARINES, ONT.

Chas. Wiita
Alina ja Anton Laari, 1 West-Chester Ave.
Hilda ja Arvo Ahonen, Box 198
Hilda ja Wictor Pajuniemi
Alli, Uolevi, Katri ja Wilho Litmanen, Box 198
Matti Wennberg, 33 St. Paul St. W.
Robert Laurila, 31 King St.
Miss Anni Tirkkonen, 1 West-Chester Ave.
Miss Lahja Immonen, Box 198
Viola, Martta ja Wm. Mäki, 10 Seneca St.
Hilkka, Henry, Hilda ja Feedi Nurmi, 10 Seneca St.
Lahja, Selma ja Toivo Söderlund, 10 Seneca St.
Helli, Hanna ja Georg Mykkänen, 33 St. Paul St.
Lempi ja Einar Bröijer, 38 Geneva St.
P. Kolehmainen, 29½ St. Paul St. W.
Miss Ester Niemi, 1 West-Chester Ave.
Frank Altonen, 1 West-Chester Ave.
Risto, Laura, Vieno, Helena ja Herman Parker, 35 St. Paul St.
L. Peräkoski, 1 West-Chester Ave.
S. Kytöniemi, 1 West-Chester Ave.

BISCOTASING, C.P.R., ONT.

Irja, Mauno, Olga ja Yrjö Leppänen
Reino, Anmari, Tyyne ja Fred Martin
Edith, Alli, Irja, Urho, Tauno ja Miina Koski

A.C.R., MILE 127, ONT., J. Selin's Camp

Hilja ja Nik Välk
George Lahti
Kassu Savolainen
Lauri Ranta
Eski Vuori
John Nikkanen
Kaisu ja Heikki Savolainen

A.C.R., MILE 251, ONT., Harjula Camp

Rosa ja Yrjö Mäki
Werner Ahlberg
Kalle Pellinen ja Poika
Mäki Sampan Poika
Eino Mäki
Onni Salo

BEAVER LAKE, ONT.

Ester ja Kusti Kuula kakaroineen
Maija ja Matti Kuula

GARSON MINE, ONT.

Väinö Rantala, Box 22
Juho Pesola, Box 22
Helmi Niemi, Box 22
Ruusa Wirta, Box 22
Lilja ja Niilo Jussila, Box 59
Lempi ja Eino Wirtanen, Box 66
Sifia ja Matti Holm perheineen, Box 1
Viola, Henry, Aino ja John Wass, Box 53
Anni ja Emil Mäki, Box 31
Manda ja Alex Perälä, Box 54
Everd Alho, Box 54
Maija, Eva, Rauha, Mirjam, Taimi, Kerttu, Martti ja Eemil Aho
Toivo Mäki, Box 46
Fanny ja Antti Toivola perheineen, Box 8
Any ja Oscar Rintala perheineen, Box 56
Rosa Jouppi ja lapset, Box 11
Helvi, Eino, Aini ja Jack Wälkkilä, Box 25

NOREMBEGA, ONT.

J. Kääriäinen, Box D 3, Iroquois Falls, Ont.
W. Kääriäinen, Box D 3, Iroquois Falls, Ont.
C. Kumpula, Box D 3, Iroquois Falls, Ont.
D. Kumpula, Box D 3, Iroquois Falls, Ont.
Fr. Kahelin, Box 777, Timmins, Ont.
Annikki, Anna ja Eemil Antikainen, Box 777, Timmins, Ont.
Hanna, Alma ja John Majamaa
Jenny Majamaa

QUIBELL, ONT.

Toivo Hakala
Sulo, Mimmi ja Fapiani Järvinen
Leo, Aino ja Nestor Koskinen
Helka, Anty, Mary ja Antti Huusko
Jack Leikas
Sofia ja Jack Hakala
L. M. Ala
Arvo, Anna ja Andry Mäki, Vermilion Bay, Ont.
O. N. Hakala
Uuno, Mary ja Jack Anttila

BRUCE MINES, ONT.

Eila, Sulo, Jenny ja Elo Tuomi, Box 62
Wuokko, Maria ja Nestor Sundell, Box 29
Elin ja Erland Kuusela, Box 77
Helmi, Hilja ja Arvid Soderena, Box 26
Impi, Arvo, Helvi, Aino, Vili, Kristiina ja Viktor Saari, Box 102
Chali Kosken perhe, R.R. 3
Aino ja Alex Saaren perhe, R.R. 3

VICTORIA MINE, ONT.

Tilda ja Matti Heikkilä ynnä tenavat
Hilda ja T. Tuori perheineen

WORTHINGTON, ONT.

Elma ja Santeri Meri
Miriam Meri
Eva ja Kalle Blomster
Sanni ja Kalle Kuukkanen ja lapset
Manda ja Yrjö Passi ja perhe

CHICAGO MINE, ONT.

Agnes, Ero, Erma, Hulda ja Matti Autio
Wilma, Laura, Mini ja W. Wilman
Aarne, Irma, Hulda ja Yrjö Eerola
Irja, Lyyli ja K. Kauppinen
Sylvia ja Harry Mäki
Ivar Lahti
Lauri Tahvana ja veljekset
Aune, Sanna ja W. Mäki
Teodor, Sylvia, Rauni, Emmi ja Alex Koivunen
Ethel, Helmi ja K. Simola
Terttu ja Sam Luoma
Enni, Alfred, Arvo, Ida, Walter, Eino, Willie, Helmi, Selma, Leo, Harry, Laila, Tauno, Ethel, Hulda ja Pekka Hallikainen

SUDBURY, ONT., Box 850

K. Kallela
K. Kantonen
Daavid Kuusi

NEMEGOS, C.P.R., ONT.

Elna ja Kalle Lehtinen perheineen
Emma ja Edi Kauppinen perheineen

NEMEGOS, C.P.R., ONT.

Senja ja Weikko Lundstrom
Walto, Tauno, Amanda ja Mikko Koski
Ellen, Raakkel, Alma ja Antti Ahvonen
Wiljo, Sulo, Olavi, Lempi ja Karl Korpela
Elsa, Sylvi, Aili ja Santra Korpela

NAKINA, C.N.R., ONT.

Aune, Ida ja Matti Kivi

JONQUIERE, QUE.

Sirkka, Siiri, Emil ja Emanuel Savikko, Box 747
Martta ja Yrjö Lemberg, Box 722
Pentti Raihä, Box 571
Arvi, Ida ja Lauri Koivisto, Box 636
Lempi, Olga ja Antton Aalto
Jack Koski

HOLLAND, ONT.

Antton Turtia

Arvid Vaara

KENOGAMI, QUE.

Eva, Senia ja John Järvi, Box 233
Aino ja Emil Lehto, Box 233
Irene, Elsie, Eino ja Einar Hillman, Box 233
Tekla ja Hugo Vuori, Box 233
W. Toikka
E. Kyoling
V. Lehtinen
L. ja O. Kivinen
Emil Heino
Eino Lintulahti

LONG LAC, C.N.R., ONT.

Mr. Onni Willman
Fanny ja Kusti Tuominen
Vihtori Järvinen
S. Hannuk

COPPELL, A.C.R., ONT., Kennedy Camp 4

Arne Mikkola
Väinö Urpunen
David Salmi
Arne Suomi
Neli Oja
Matti Mäki
Uuno Kuuteri

MINDOKA, ONT.

Siiri, Linnea, Arvi, Sulo, Arvi Hill
ja
Arvi Lahti

SMOKEY FALLS, ONT.

Edvard Koponen
Teudor Mäki
Vesteri Tullila
Niilo Aho
Eino Virtanen
Aarne Ranta
Jafet Välimäki
Heikki Koskela
Yrjö Toivonen
Matti Jantunen
Onni Mustonen
Niilo Raitio
Lauri Välimäki
Heikki Kaalikoski
Albert Nummila
A. Pelto

COTESIDING, MILE 117, C.N.R., ONT.

Lauri Santikka
Wilho Kangas
Henry Järvi
Frank Koski
Aate Pella
Ida Allen

A.C.R., MILE 127, ONT.

Jack Tamminen

Alberta

BELLEVUE, ALTA.

Otto Vilen
John Suni
Hulda, Reynold ja Andrew Olsen, Box 127

CARMANGAY, ALTA.

Helmi, Aune ja Mike Kunelius
Sofia ja Jonas Untinen
Violet ja Jonas Untinen
Ida ja Selma Smith
T. T. Tabell
Jack Wirta
Peter Parvi
John Macklin
John Kosola
Niko Heinonen
Hanna ja Matti Kemppainen
Iisakki Lantto

Lausumme ystävillemme ja liiketuttavillemme juhlakauden onnittelumme

Otamme tässä tilaisuuden kiittää meidän suurta ostajajoukkoamme ja myöskin toivomme saavan yhtä hyvän kannatuksen edelleenkin. Viisi vuotta sitten, kun avasimme liikkeemme, päätimme antaa ensiluokan tavaran kohtuhinnoilla. Vuosien kuluessa olemme pitäneet tämän mottonamme ja niin ollen olemme saaneet suuren yleisön kannatuksen ja liikkeemme menestyksen

ANTAKAA JOULULAHJAKSI jotain vaatetavaraa, kuten kaulanauha, kaulahuivi, käsineet, sveteri, silkkipaita, y.m., y.m.

JOULUERIKOISUUKSIA METSÄMIEHILLE:

Maskinow Takkeja	$6.50	Hevosennahka Kintaat	$1.00
Mackinow Jumppareita	$2.95	Alaskan Hevosennahka Kintaita	$1.25
Talvilakkeja	.95	Raskaita Työpaitoja	.95
Valkosia 7 t. ropesseja nahkak. kanssa	$3.65	Villasia Kintaita 3 paria	$1.00

Kaikki päällypalttoot ovat alennetuilla hinnoilla.

John Palo

290 Bay St., Port Arthur, Ontario.

Myöskin
"GOODRICH" Ropesseja
"STANFIELDS" aluvaatteita
"KUKKO"-HOUSUJA

KALEVA APTEEKI

NYMAN DRUG STORE

toivottaa
kaikille liiketuttavilleen

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA
— ja —
Toivorikasta Uuttavuotta 1928

NYMAN DRUG STORE
Bay ja Algoma katujen kulmassa
PORT ARTHUR, ONT.

Joulutervehdys

KAIKILLE LIIKETUTTAVILLEMME JA KEHOITUS TEKEMÄÄN MEILLÄ

JOULUOSTOKSENNE

Varastomme on monipuolinen. Lahjoiksi sopivia tavaroita miehille, naisille ja lapsille.

Metsätyöläisille pyydämme erikoisesti sanoa, että me myymme tarvittavat juhlapukineet ja työvaatetuksen myynnissä olemme parhaiten varustetut, laaja valikoima parasta saatavissa olevaa tavaraa ja kohtuulliset hinnat.

Pyydämme kiittää kannatuksesta pian umpeen kuluneella vuodella ja toivomme kannatuksen jatkuvan. Pyrkimyksemme on antaa edelleen entistäänkin parempi palvelus.

NELSON & MATTILA
LIMITED
282 BAY STREET PORT ARTHUR, ONT.

P. WANSON
COAL & WOOD

Kiittää kaikkia kannattajinan ja kuluttajinan sekä toivoo vastakin sulkeutua suosioonne, puita ja kolia tarvittaissa.

Samalla ottakaa

Joulun ja Uuden Vuoden
toivotuksemme

P. WANSON,
COAL & WOOD
PUHELIN 431 N. PORT ARTHUR, ONT.

HAUSKAA JOULUA
— ja —
Toivorikasta Uuttavuotta 1928

Toivottaa

KIVELÄN LEIPURILIIKE

KAUPAT:
111 SECORD ST. — Puhelin 1618 N. — PORT ARTHUR, ONT
427½ SIMPSON ST. — Puhelin 2191 S — FORT WILLIAM, ONT.

COLUMBIA
LEVYJÄ

Ainoa
Musiikkikauppa
järvien päässä
jolla on täydellinen varasto suomalaisia levyjä

Tilatkaa levyjä
jälkivaatimuksella

PYYTÄKÄÄ
MEIDÄN LUETTELOAMME

LYRIC MUSIC SHOPPE
N. 577
290½ Bay St.,
PORT ARTHUR, ONT.

HAUSKAA JOULUA
— ja —
Onnellista Uuttavuotta

Rattoisaa Joulua ja Toivorikasta Uuttavuotta 1928

toivottaa

Erikilan ja Miltonin
VAATEKAUPPA

NORTHERN HOTELLISSA PORT ARTHUR, ONTARIO

Ostakaa
GRAMOFOONINNE
meiltä

TE VOITTE ITSE MÄÄRITELLÄ MAKSUEHTONNE

Erikoisalennus
jokaiselle joka ostaa
ANTOPHONIC
GRAMOFOONIN
Mukana seuraa
25 levyä
tahi enemmän.
Kohtuulliset hinnat
Pyytäkää luetteloamme.

LYRIC MUSIC SHOPPE
577 N.
290½ Bay St.
PORT ARTHUR, ONT.

HAUSKAA JOULUA
— ja —
Onnellista Uuttavuotta

SAUNA

Mitä olisi meille joulu ilman saunaa?

Puhdistamalla, hautoen ja pesten voi joulun parhaiten ottaa vastaan joulutervehdyksin joulusaunan valmisteluissa.

Robert Lindfors
Kirkland Lake, Ont.

Tyytyväisyys

NÄYTTÄÄ MINULLE, ETTÄ OLEN SAAVUTTANUT YLEISÖN SUOSION

RÄÄTÄLINÄ

VUOSI SEURAAVA SE KUNDIANI LAAJENTAKOON.

Joulu- ja Uudenvuoden Tervehdyksin

O. KASKI,

P. O. Box 311 Kirkland, Lake, Ont.

Kiitos olleesta kannatuksesta

TALO

on edelleen avoinna liikennettä varten

HUONEITA ON AINE EDELLEEN SAATAVANA

Parhain Joulutervehdyksemme!

— ja —

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928

Toivottaa

WM. HEINON CO.

40 Government Rd. Kirkland Lake, Ont.

Joululahjamme kaikki näytteellä

Koska joulu on heti täällä, olisi kaikista viisaampaa tehdä jouluostokset heti, sillä varasto on hyvä ja monipuolinen. Ei ole väliä minkä hintasen haluatte, joko halvan tai kalliin, löydätte sen meiltä.

Rattoisaa Joulua ja Onnea Vuodelle 1928

Toivottaa

ED. SHAHEEN

KIRKLAND LAKE, ONT.

JOULU ON TAASEN EDESSÄMME

Meiltä löydätte täydellisen varaston kelkkoja, luistimia, lumikenkiä, tobogganía ja suksia. Myöskin on sieviä astioita sekä muita esineitä sopivia joululahjoiksi.

F. R. ROBERTSON,

KIRKLAND LAKE, ONT.

REAMSBOTTOM & EDWARDS

KIRKLAND CO. LIMITED

Toivottaa ostajapiirilleen

Hauskaa Joulua ja Onnekasta Uuttavuotta

JOULUVARASTOMME ON SAAPUNUT

HUOM.! Kaksi suomalaista kauppa-apulaista on teitä palvelemassa.

GOLD RANGE HARDWARE

KIRKLAND LAKE, ONT.

Lausuu parhaimman kiitoksen meille osoitetusta liikkeestä. Toivomme edelleenkin saavamme palvella teitä.

Parhain joulutervehdyksemme teille

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

— ja —

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928

toivotamme kaikille vanhoille tuttavillemme ja ostajillemme

Toivomme myöskin, että tulevaisuudessa käytätte meidän rehellistä palvelustamme. Kaikki tavara kunnollista ja halpaa.

Mitchell Hardware Supply

Kirkland, Lake, Ont.

Onnentoivotus

Hauskaa joulua ja onnellista uuttavuotta. Me emme kundeillemme toiveta suotta. Myös lausumme parhaimmat kiitokset teille syystä, kun annoitte kannatuksen meille. Kun palloa pelaatte, niin tulkaa meille. Siellä manitseri aina kohtelias on palvelija teille. Hän se parhaiten pallot pottaa. Ja pelatessa nelosen neekeriksi ottaa. Myös tupakkaa, kändiä valikoimat suuret. Käykää siis tutustumassa vanhat sekä uudet.

E. ja T. KANERVA

PALLORUUMA

Box 385 KIRKLAND LAKE, ONT.

Pukuja monta valmistanut olen,

Tulevana vuonna toivon samoin — Joulutervehdyksin

OTTO NIEMONEN,
Räätäli,
Kirkland Lake, Ontario

Kiitos teidän antamastanne kannatuksesta

ja jos se jaksaa jatkua, niin tuon sakkini talven yli jotenkin saan.

J. OKSANEN
Parturi.

SUOMALAISESSA PALLORUUMASSA,

40 GOVERNMENT RD. KIRKLAND LAKE, ONT.

Kun ajattelette mitä te antaisitte

ystävillenne joululahjoiksi ja muistoiksi niin päättäkää antaa teidän VALOKUVANNE, sillä se on lahja jota tuttavanne ja ystävänne eivät voi ostaa. Älkää siis unohtako käydä meidän valokuvaamossamme.

KUVIA OTETAAN YÖLLÄ SEKÄ PÄIVÄLLÄ

Aina avoinna 9 a.p.—9 j.pp.

Hauskaa Joulua ja Onnekasta Uuttavuotta

Toivottaa

THE D. KRACHUK'S STUDIO,

KIRKLAND LAKE, ONT.

Perkus Ltd.

KIRKLAND LAKE, ONT.

KIRKLANDIN SUURIN KAUPPA

Kauppa jossa saatte hyvän tavaran, sille hinnalle minkä maksatte. Tehkää kaikki jouluostoksenne meiltä. Varastostamme löydätte sopivia joululahjoja miehille, naisille ja lapsille.

"JOULUPUKIN PÄÄMAJA"

Katsokaa meidän näyteikkunoitamme. Myöskin tehkää ostoksenne ajoissa, sillä silloin on parhain valikoida hyvät ja kauniit lahjat. — Toivotamme suomalaiselle ostajajoukollemme erittäin hauskaa joulua.

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

— ja —

Onnellista Uuttavuotta 1928

Toivottaa

PERKUS LTD.

Port Arthurin ja Fort Williamin Osuusliikkeiden yhteinen

JOULUTERVEHDYS

Työläiskuluttajat kaupungissa, maalla, kämpillä ja linjoilla!

Käyttäkää oman leipomon valmistamia tuotteita! Ruokailkaa kaupungissa ollessanne omassa ruokalassa! Tehkää ostoksenne omista liikkeistä!

The Vigor Co-Operative Society Ltd.

316 BAY STREET (Port Arthurin Osuusruokala) PORT ARTHUR, ONT.

Täsmälleen neljä vuotta tulee kuluneeksi tänä jouluna Port Arthurin osuusruokalan perustamisesta. Vuosi vuodelta on sen liikevaihto ahtaissa oloissa huolimatta kohonnut, ylittäen tänä vuotena 11 kuukaudelta edellisen vuoden 12 kuukauden liikevaihdon. Tämä toteaa sen tosiasian, että työläiset ja kuluttajat yhä suuremmassa mittakaavassa alkavat käsittää oman osuusruokalansa tarpeellisuuden. Tilan ahtauskin kaikesta päättäen voidaan poistaa ensi vuotena, saamme väljemmän ja käytännöllisemmän paikan, jotenka toivomme yhä suurempaa kannatusta tulevalle vuodelle. Yksityiset ruokapaikat eivät ole teille työläiset ja kuluttajat tarpeellisia silloin kuin on oma osuusravintola. Liittykää yhä monilukuisempana sen kuluttajakuntaan.

The International Co-Op. Trading Co. Ltd.

(Port Arthurin ja Fort Williamin sekatavaraliike)

292 BAY STREET — PUHELIN N. 305 — PORT ARTHUR, ONT.
513 SIMPSON ST. — PUHELIN S. 1326 — FORT WILLIAM, ONT.

LIIKKEEN NOPEA KOHOAMINEN

Port Arthurin liike

Liikevaihto ensimäisenä kuukautena liikkeen avaamisesta (huhtikuulla 1926) $4017.50
Liikevaihto marraskuulla 1927 .... 11077.95

Fort Williamin liike

Liikevaihto sen ensimäisenä kuukautena huhtikuulta 1927 .... $5531.67
Liikevaihto lokakuulta 1927 .... 9447.03

Liikkeemme lyhyen olemassaoloajan on liikevaihto kohonnut enemmän kuin puolella. Omasta liikkeestä saa aina rahansa arvosta tavaraa eikä tarvitse pelätä että joutuu petetyksi.

The International Co-Op. Trading Co. Ltd.

(Osuusleipomo)

605 SIMPSON ST. — PUHELIN S. 3788 — FORT WILLIAM, ONT.

Leipomossamme valmistetaan kaikellaisia ensiluokkaisia leipomotuotteita. Tuotteidemme kysyntä kohoaa päivä päivältä, joka puolestaan todistaa niiden laadun. Kysynnän suureneminen onkin johtanut siihen, että ensi vuoden alkuneljänneksellä leipomoa isonnetaan ja lisäksi avataan myymälä Port Arthuriin, jotenka kuluttajat uudet ja vanhat ensitilassa tulevat saamaan entistä paremman ja nopeamman palveluksen. Erikoistuotteena suositellaan osuusleipomon "Hard Tack'iä". Huom.! Leipomon laajentamista varten on pantu ulos $25.00 ja $10.00 bontia. Ostakaa niitä, ne maksetaan takaisin kahden vuoden kuluttua 4 prosentin korolla.

ANTAKAA ENTISTÄ SUUREMPI KANNATUS ALKAVALLA VUODELLA OMILLE LIIKKEILLE!

Tukekaa niitä rahallisesti! Kohottakaa niiden pääoma! Tehkää leipäostoksenne yksinomaan osuusleipomosta! Antakaa jatkuva suurempi kannatus omalle ruokalalle! Ruokatarpeidenne ostopaikka olkoon ainoastaan osuuskauppa! Näin menetellen se tarkoittaa yhä suurempaa hyötyä meille kaikille yhteisesti, meille itsellemme, työväenluokalle ja edistykselliselle työväenliikkeelle yleensä.

E. AHON

Autojen korjausliike

Toivottaa

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

—ja—

MUISTORIKASTA UUTTAVUOTTA

E. AHO

PORT ARTHUR, ONTARIO

LIHAKAUPPA

319 Bay Street —— Puhelin N. 1724 —— Port Arthur, Ontario

Suosittelee alalleen kuuluvista tavaroista teidän joulupöydällenne

KALKKUNOITA, HANHIA, KANOJA, NAUDAN, VASIKAN JA LAMPAAN PAISTEJA, SIAN KINKKUJA, Y. M., Y. M.

Meiltä saatte myös parhaat Norjan Rasvasillit, Silakat, Anjovis kalat, Suolakurkut, Puolukat ja valmiiksi liotettua Lipeäkalaa.

Kiitän teitä kannatuksestanne ja toivon teille

Hauskaa ja Iloista Joulua ja Onnellista Uuttavuotta

SOITTAKAA TILAUKSENNE PUHELIN N. 1724

J. AARNIO, Lihakauppa

STAR BARBER SHOP

246 BAY STREET. —— PORT ARTHUR, ONT.

PARHAIN JA AJANMUKAISIN

NELJÄN TUOLIN PARTURILIIKE

Toivottaa

HAUSKAA JOULUA

—ja—

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928

STAR BARBER SHOP

246 BAY STREET. —— PORT ARTHUR, ONT.

E. SUKSI ja WM. SUVANNE

Omistajat

HAUSKAA JOULUA 1927

ja—

ONNELLISTA UUTTAVUOTTA

Toivottaa

SALON

KELLOSEPPÄLIIKE

PORT ARTHUR, ONT.

SAHL & KUNNAS

Ensiluokan Räätäliliike —— 281 Bay St., Port Arthur, Ont.

Työ, sapivaisuus ja kohtelu on ensiluokkaista kaikille. — Halvat hinnat. Ette kadu jos tilaatte vaatetuksenne meiltä

Rattoisaa Joulua ja Toivorikasta Uutta Vuotta 1928

Sahl & Kunnas **Port Arthur, Ont.**

HAUSKAA JOULUA 1927

—ja—

ONNELLISTA UUTTAVUOTTA

Toivottaa

Emil Mikkilä

JACK YOELL

GASOLIINI MYYMÄLÄ

TERVEHTÄÄ KAIKKIA LIIKETUTTAVIAAN.

Radiolaitteita

ON MEILLÄ MYÖSKIN. NE OVAT SOPIVIA JOULULAHJOJA KAIKILLE.

JACK YOELL,

156 S. ALGOMA STREET —— PORT ARTHUR, ONTARIO

Emme halua kehoittaa vaan ilmottaa

että meilläkin on vanhan tunnetun tavan mukaan ensiluokan tarpeita teidän joulupöytänne täyttämistä varten, joten tarvittaissa voitte käydä meillä tai soittaa telefoonilla.

Hauskaa ja Iloista Joulua ja Onnellista Uuttavuotta

toivottaa

CITY GROCERY

HIETANEN ja MATTILA

100 S. ALGOMA ST. — Puhelin 263 N. — PORT ARTHUR, ONT.

Hauskaa ja Rattoisaa Joulua

—ja—

ONNELLISTA UUTTAVUOTA 1928

Toivottaa

KAIKILLE LIIKETUTTAVILLEEN

Nicholsons Tire Surgery

271 BAY STREET PORT ARTHUR, ONT.

Joululahjoja ostaessanne

Käykää meilläkin katsomassa Meillä on paljon joululahjaksi sopivia tavaroita.

Vuodenajan Tervehdys

—ja—

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928

Toivottaa

PORT ARTHUR HARDWARE

286 Bay Street Port Arthur, Ont.

HAUSKAA JOULUA!

BAY ST. MEAT & FISH MARKET

Ensiluokkainen ja suurin lihakauppa, josta saatte parhaimmat paistit jouluksi.

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928

toivotamme

Kaikille tutuille ja tuntemattomille.

288 Bay Street —— Puhelin 2713 N. —— Port Arthur, Ontario

Ensiluokan Räätäliliike

J. SHEARNE

325 BAY ST. PORT ARTHUR, ONT

Toivottaa

HAUSKAA JOULUA

—ja—

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA

J. SHEARNE

325 Bay Street,
Port Arthur, Ontario.

Pallot pyörii jouluna ja aina

sekä virvoitusjuomia että tupakkaa aina saatavana

Hauskaa Joulua ja Onnekasta Uuttavuotta

I. HOIKKA, PALLOHUONE

318 BAY STREET PORT ARTHUR, ONT.

ALGOMA STEAM BATH ja BOTTLING WORKS

—— Puhelin 2400 N. ——

146 S. ALGOMA ST. PORT ARTHUR, ONT.

TOIVOTTAA LAAJALLE KANNATTAJAJOUKOLLE

HAUSKAA JOULUA ja TOIVORIKASTA VUOTTA 1928

Sanomattakin on selvä että joulu ilman kunnollista kylpyä on ilman todellista juhlatunnelmaa. — Arthurilaiset saavat parhaan kylvyn tämän mantereen suurimmassa ja uudemman aikaisessa saunassa, ALGOMA STEAM BATH.

ALGOMA BOTTLING WORKS'IN

juomat ovat saaneet täydellisen tunnustuksen hyvyydestään. Siksi jokainen perheen emäntä laittaessaan joulu valmistuksiaan ei unohda hankkia noita mainioita virvoitusjuomia.

TEHKÄÄ TILAUKSENNE AJOISSA ME PALVELEMME TEITÄ

Joulu ja Uudenvuoden Toivotus

KELLOT KUN JOUTUU EPÄKUNTOON NIIN TARVITSEE NE KORJAUSTA

SEN SUORITTAA HUOLELLISESTI

A. TULKKI,

35 CENTRE STREET PORT ARTHUR, ONT.

Kiitämme kuluneen vuoden kannatuksesta

sekä toivotamme

Rattoisaa Joulua ja Onnea Vuodelle 1928

JOE HOLOMECO

Vastapäätä Tarmo Ravintolaa

PORT ARTHUR, ONTARIO

NAISTEN JA MIESTEN RÄÄTÄLIT

Toivotamme

Rattoisaa Joulua ja Onnea Vuodelle 1928

kaikille liikkeemme kannattajille

Sulkeutuen edelleenkin yleisön suosioon

Mrs. ja Mr. Lindholm,

321 BAY STREET PORT ARTHUR, ONT.

POIKATALO

JOULUJUHLAN valmistelussa suuret joukot puuhaa ja ahertaa. Kaikki ryhmät ja suunnat tätä käyttävät omien tarkoitusperiensä ja asioittensa edistämiseksi. — Työläisen ja työläisten joukkoyhtymien on myös tuo juhla oikein käytettävä milloin ihmiset ovat herkkiä ja alttiita vastaanottamaan heidän juhlissaan esitetyn ohjelman.

Luokkataistelu, se pyrkimys meillä on, sen eteen olemme yhtymämme osuustoiminnalliselle pohjalle laskeneet. Tämä vuosi on suuria uhrauksia eteemme taloudellisesti asettanut, vaan askel askeleelta niissä eteen käsin kulkeneet olemme ja suojaa järjestyneille tovereillemme laajentaneet. Pyrkimys ja toiminta meitä laajempaan toimintaan kannustaa. Luokka selviöt ja joukko ohjaus yksilöön se toimintamme ohjeena jo on. Siis, raikas ja lämmin TAISTELUTERVEHDYS raikukoon yli laajan maailman!

Ida Koivula
Saimi Kangas
Signe Antila
Siiri Moisio
Elli Ollikkala
Helmi Passi
Aili Tamminen
Emma Ulmonen
Toivo Wieriko
Josu Järventausta
Väinö Järvi
August Siirilä
Aksel Väliniemi
Isak Metsälä
Armas Lahtinen
Oskar Kaski
Matti Smith
Väinö Vuorenmäki
Eino Ilomäki
Matti Heikkilä
Matti Wierikko
Nestor Antila
Fabi Nousiainen
Isak Syrjälä
Aksel Laulaja
Toivo Pesola
John Orhanen
Arvo Heikkilä
Väinö Fräntti
Eero Järvi
Antti Mäkelä
John Mäntylä
John Pesola
Matti Mäkinen
Anselm Kääriäinen
Isak Ojala
Matti Olkkola
Oskar Klemetti
Hugo Jatala
Matti Antila
H. Lakanen
Sam Syrjälä
John Laboda
Säm Vuorenmäki
John Poutiainen

E. Mäensivu
A. Mäkinen
John Näsi
Herman Korpi
A. Kautto
A. Wakkuri
John Lundberg
John Tyni
Matti Vuorenmäki
Toivo Mäkinen
Säm Elo
Kalle Kuusenaho
K. R. Oja
Konsta Leinonen
Heikki Mäki
Yrjö Kukko
V. Vauhkonen
John Kakkuri
Isak Peltonen
V. Laine
A. Wisuri
Niilo Reina
Veikko Harri
Eino Wianto
Yrjö Wiitala
Matti Mukkala
E. Hautala
Paavo Mäki
P. Laine
Eino Annala
Aarne Ranta
E. Erkkilä
Kalle Niittynen
Matti Koskela
Herman Mäkelä
V. Alango
N. Saarenpää
P. Honkanen
J. Kaappola
Antti Kangas
Valte Rintala
Väinö Jermilä
John Nurmi
Matti Koskiniemi
Sulo Peltonen

Lauri Laakso
Niilo Puro
Otto Ikola
Viiho Luoma
Eino Poikkimäki
E. Mäki
Teodor Piippo
Eino Liikala
Väinö Thurlin
Reino Sandberg
Martti Kyrölä
Väinö Antila
Viljo Mäki
Svante Autio
Jaakko Savonniemi
K. R. Niemi
Kalle Rantala
Mit Grikoria
Arvi Asikkala
Tyyko Ahlsten
Bruno Kanerva
Lauri Koivuniemi
Paavo Tähtinen
Kalle Oksanen
John Westerberg
Matti Tuominen
Ukko Leppänen
Nikolai Tuominen
Eino Wuorenmäki
John Krasavec
Maik Galandzy
Billy Galandzy
Toni Krasavec
A. Manninen
Paavo Olkkola
Eric Marell
John Saari
Väinö Kokko
J. Pahones
John Tuomi
Kusti Mäki
Nick Pesola
Yrjö Kamppi
Toivo Mäki

P. O. Box 297,
Kirkland Lake, Ont.

Aivot askartelevat ahkerasti jouluostoksissa

Mitä antaa lahjaksi? on päivän kysymys.

KUN KATSELETTE meidän ikkunalaitteitamme ja käytte sisään ja samalla kysäsette joululahja valikoimaamme, niin iloisesti lyötte käsiänne yhteen ja huudahdatte: Mikä suuri huojennus. — Tässä on meidän listamme, ja jos ei ole mainittu kaikkea, niin tulkaa ja kysykää.

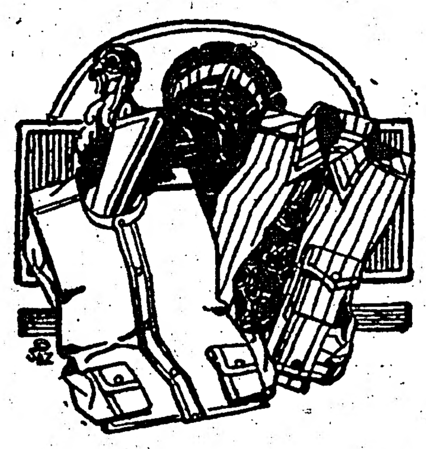
Suurta huomiota näin aikoina on ruvettu antamaan käytännöllisille lahjoille, koskapa ei tavallinen meikäläinen ylellisyystavaroita käyttää jokapäiväisessä elämässä.

VILLA PAITA — SUNNUNTAI PAITA —
PUKU TAI PALTTO — HATTU TAI LAKKI —
KENGÄT TAI SUKAT
PUOLI TUSINAA KAULUKSIA
NENÄLIINOJA, nimikirjaimilla varustettuja
KAULAHUIVI — KAULANAUHA

Pidämme sopivana mainita samalla muutamia työtavaroita, kuten ROPISSIT, MIESTEN SUKAT, KINTAAT y. m.

Karl Lehto

"VILKKAIN MIESTEN KAUPPA KYLÄSSÄ"



Balmoral Hotel Block — Elm Street, Sudbury, Ont.

Uusi kauppa kymppisentin vieressä

HAUSKAA JOULUA

kaikille työläistovereille

— ja —

voittoja työväelle uudenvuoden taisteluissa

toivoo proletaarisella tervehdyksellä
poortitalo Kangas ja poortarit

14 Joliet Avenue — Box 571

KENOGAMI, P. QUE. — JONQUIERE, P. QUE.

OLGA ja VIHTOR KANGAS
TYYNE ja JOHN LAMMI
MRS. ja MR. PUISTONEN
OSKARI PULKKINEN
ANTTI JAAKKOLA
JUSSI HAMMAR
HENRY SAXMAN
JULIUS RAITAMÄKI
SULO KALLIO
LAURI SALMINEN
PAAVO RIKALA
PENTTI RÄIHÄ
PETER MANKINEN
EMIL LÄMSÄ
KUSTI HAAPANIEMI
WALDE MUHO
WAITA TUOMISTO
ELJAS PESONEN
MATTI MANNINEN
ARVI HYLKINEN
ONNI VAINIO
SÄMI HIETALA
KUSTI HACLIN
KAARLO MÄNTYMÄKI
ALHO MIESKOLAINEN
ISAK MATSON
NESTOR NIEMINEN
JUHO TERVO
VEIKKO PAANANEN
MARTTI SIMOSKA
HUUGO RIIKILÄ

Garson mine, Ont.

ORJASUVUN VAPAHTAJA

Kirj: O. Hiolainen.

Muinaisaikakaudella syntyi ihmislapsi, jolle nimeksi annettiin Jesus Kristus. Mieheksi tultuaan omasi hän toisista ihmisistä eriävän opin, joka oppi ilmeni suopeana köyhille. Tämän takia häntä kutsuttiin lisänimellä, Vapahtaja. Ylväimmät halveksuivat Vapahtajan oppia ja ristiin-naulitsivat hänet.

Sen jälkeisellä aikakaudella kansat ovat alinomaan olleet sorron ja piinaamisen alaisina. Vallassaolijat ovat polkeneet heidän ihmisoikeudensa mitä alimpiin rajoihin. Kirkko on selittänyt kansoille, että Herra määrää kunkin elämän. Että taivas antaa rikkautta sekä köyhyyttä kaikille töittensä mukaisesti ja on käskenyt pyytämään hyvyyttä jumalalta. Vuosituhansien ajan ihmiset ovat polvistuneet alttarille neitsyt Marian kuvan jalkain juureen ja rukoilleet: "Herra ota meiltä tämä kalkki". Tämä mielikuvituksissa luotu jumala on ollut rikkaille antelias mutta kuuro köyhille ja kun sieltä ei ole saatu-apua, niin on käsketty pysymään nöyrinä ja jumalaa pelkääväisinä. Tämän takia kulkee köyhiä rikkailta almua anellen. Rikkaat katsovat karsaasti köyhää ja vihoissaan heittävät muruja pyytäjille. Pappi saarnastuolissa pauhaa: "älkää vaatiko katoovaa maallista omaisuutta, vaan tyytykää osaanne niin pääsette nauttimaan ijäisestä elämästä taivaassa kuoleman jälkeen, jossa enkelit soittelevat harpuillaan ainiaan."

Kun orjasuku on havainnut, että huutamansa jumala on heille epäantelias, se on hyljännyt köyhät, niin orjat ovat käyneet jumalaan nähden luottamattomiksi ja tottelemattomiksi. Vuosituhansien ajan on orjasuku etsinyt uutta vapahtajaa, kuitenkaan löytämättä. Köyhät alkoivat puhella toisilleen valittaen kohtaloaan ja näin tehden he tulivat havaitsemaan, että kohtalo kaikilla on sama. He alkoivat luomaan uutta omaa oppiaan laajemmin ja tekivät kirjoja ja heille ilmaantui kirjanoppineita ja näin köyhä kansa kulki uuteen kehityskauteen. Tämän uuden ajan etumaisimmat joutuivat puhumaan kansan tahdon puolesta heidän sortajilleen, vaan puhutellut olivat kuuroja pyytäjille. Nyt köyhät alkoivat kokoamaan joukkoja, ja joka yhdestä karttui lisää voimaa ja köyhälistöliike paisui joukkoliikkeeksi. Tämän nähtyään vallassaoleva luokka saattoi köyhälistön etumaisimmat piinaukson ja kirvotuksen alaisiksi. Näkemänsä loi köyhissä yhä suurempaa intoa ja loukkaus heitä kohtaan muodostui yhä suuremmassa määrässä köyhän kansan joukkovoiman elvyttäjäksi ja vihdoin jouduttiin käymään taistelua. Vastavoimat kävivät kaikki yhdeltä puolen ja sen takia orjuutettu kansa tuli havainneeksi, että on olemassa kaksi luokkaa ja taistelu, mitä käydään, on luonteeltaan luokkataistelua. Tämän tunteminen oli köyhälle kansalle suuresta merkityksestä; se näet rohkasi luottamaan joukkovoimaan jota jo käytettiin.

Sittemmin nähtiin koko Europa olevan yhtenä tulimerenä. Kun liekit hälvenivät, niin maailma tiesi, että ihmisten luoma tavara on poltettu tuhkaksi. Tuhkan takaa nähtiin liehuvan punanen lippu. Se hulmusi Europan itäosassa, Venäjällä. Sen merkityksen kaikki sorretut kansat tiesivät: Venäjän kansa oli sodan melskeisessä pyörteessä murtanut kahleensa ja vapautunut. Venäjän vapautuminen merkitsi koko maailman vapautumisen ennettä. Idän nousu lietsoi lohtua kaikkien palkkaorjien sieluihin kaikissa maissa. Venäjän työläisten taistelua mielenkiinnolla seurattiin. Neuvostovallan käydessä luomaan uutta elämää, avaamalla tsaarismin vankilain ovet ja kaatamalla hirsipuut, kävi koko maailman köyhälistö sen ihailijaksi. Venäjällä luotiin uusi oppi, joka nyt virtaa kaikkiin liittoutuneitten kapitalistien maihin. Tätä oppia kuulee köyhä kansa. Se on aulis käymään uuden opin tielle ja tekee uutterasti työtä sen levittämiseksi. Sen opin tarkoituksena on kukistaa koko kapitalistinen järjestelmä ja luoda hyveen onnela köyhälle kansalle. Näin alkoi orjasuku havaitsemaan, että se on löytänyt vapahtajan. Joukkovoima sitä on ja Kolmannen kansainvälisen oppi on orjasuvun vapahtaja.

Me kullankaivajat

toivotamme

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

— ja —

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928

FELIX WIENOLA
JALMAR SALO
JALMAR MÄKI
LAURI PYÖLI
ADOLF MATIKAINEN
YRJÖ NIEMELÄ

Grace Mine, Michimicolen, Ont.

HAUSKAA JOULUA

kaikille puoluetovereille vuotena 1927

— ja —

Toivorikasta Uuttavuotta 1928

Toivottavat

TOINI, ELMI, LAHJA, VIENO,
LEMPI ja ONNI MÄKINEN
EVERT RASINAHO
VILJAM PUTTONEN
JUHO LEPPÄAHO
AXELI LAMPILA
EERO TAMMINEN
YRJÖ PARKKARI
AXELI POLUS
VIHTORI HAKALA
YRJÖ LAHTI
KALLE ALATALO
JACK OJANEN
AABELI HÄNNINEN
OTTO SALO
SALMON KATILA
ANNI KATILA

Lämmin taistelutervehdys

tovereille yli laajan maan.
Tämä olkoon

Joulutervehdyksemme

uusien suurien kysymysten ratkaisuhetkellä

LAURI HELLMAN
SVEN SAARINEN
MATTI KAUPPILA
TOIVO SILLANPÄÄ
JOHN NIEMELÄ
SAKU MATILAINEN
JACK KALLIO
AUGUST RANTALA
VÄINÖ SYRJÄLÄ
AUGUST WIITALA
JOHN OJANIEMI

Argonout Mine, Ont.

KAIKKIEN MAITTEN TYÖNRAATAJAT YHTEISRINTAMAAN! — TYÖLÄISTEN JA TALONPOIKAIN KÄSIIN HALLITUSVALTA!

Joulunumero **VAPAUS** Third Section

No. 168 — 1927 Perjantaina, jouluk. 16 p:nä—Fri., Dec. 16 Member The Federated Press XI Vuosik. — Vol. XI

Kisalaisten Timminsin-matka

Koivusaloa Ferguson-tien varrella.

Oli elokuun 26 päivän aamu 1927. Kello oli yhdeksän. Joukko kisalaisia ajaa huristi vanhalla buicktekoisella autolla eli Puikilla Sudburyn sydämestä laitakaupungille, Kittilään. Siellä Puikki pysäytettiin suomalaisen leipomon eteen.

— Eikö se penteleen Eemeli tiedä, huusi Puikin ajuri, Jäkki, että täältä on Timminsiin kolmensadan seitsemänkymmenen mailin matka! Tässä täytyy joka miehen panna toimeksi, vaikk'ei olisi viime yönä nukkunut lainkaan. Muuten emme ehdi Ilon kilpailuihin sunnuntaina. Mene sinä Alma ja vedä housut sen veljesi jalkoihin, anna hänelle potku takalihaksiin silmäin avajaisiksi ja sano että hänen on viiden minuutin kuluessa oltava autossa.

— No herranen aika! Kyllä Eemeli on matkakunnossa tuossa tuokiossa, vastasi pyylevä Alma leipomon rappusilta ja pujahti samalla sisään.

Parin minuutin kuluttua tuli Alma takaisin; sekuntia paria myöhemmin hänen veljensä, Eemeli. Tullessaan veti tämä tanakka mies päälleen villatakkia, hieroskeli silmiään ja oli äreän näköinen kuin karhu, joka on sydäntalvella ahdistettu pesästään. Muutamia epäkohteliaita sanoja vaihdettiin. Alma näpsäytti matkalle lähtevistä allaolevan kuvan; ja matka alotettiin, päivän kirkkaasti paistaessa, noin paria tuntia myöhemmin kuin mitä oli suunniteltu...

— Se on sillä tavalla pojat, selit-

...ukkueen jäsenet, vasemmalta oikealle: H. Pernu, A. Kantokoski, P. Jansson, V. Lähde, A. Vaara. J. Valli ja E. Ristonen.

ti tosissaan Jäkki, että meidän ...n ehdittävä Cobaltiin ennen kello ...utta tänä iltana ja Kirkland La-...n poikatalolle ennen kello kym-...entä, jos meinataan viesti voittaa ...nnuntaina. Elkää siis perustako ...n mutkista, nousuista tai laskuista, ...neen kestämisestä, vauhdin no-...ud...

— Kaikeksi onneksi on automme ...uhtimittari epäkunnossa, huomaut-... Arvo. — Mutta muista silti, että ...e olemme retkemme onnistumisesta ...stuussa ensi kädessä Kisalle ja laa-...mmin harkiten koko Canad...

— Niin, tämä on kuulkaa pojat ...llis lasti, päivitteli Pauli. — Em-...hän me ole vielä kertaakaan hä-...neet tuhannen kuudensadan met-... viestissä keski-Ontariossa. Mut-... viime yönä minä näin huonoen-...stä unta.

— Juoksullahan se viesti ratkais-...n, eikä huono- tai hyväenteisellä ...ennäöllä, totesi Aku.

— Saloranta teki minulle kah-...ksallasadalla kaulaa neljä ja puoli ...triä, jatkoi Pauli. — Se on kuule ...n pitkä matka. Ja ellen minä ...se siihen etuistuimelle sinun ti-...lesi, niin ensi yönä saatan minä ...nä semmoista unta, että jään ...minsläisestä kahdeksallasadalla...

— Vai sieltäpäin se tuuli puhal-...kin, tokasi Aku. — No tule sit-... uninesi ja metreinesi tähän e-...stuimelle. Minä kyllä neljästä-

sadasta pidän huolen, vaikka istuisin vararenkaan päällä kaiken matkaa.

— — —

Hurjaa vauhtia kiisi Puikki kalliin lastinsa kera. Oli jo sivuutettu kaksi tien varrella sijaitsevaa kauppalaa. Kapeassa tiessä oli nousuja ja laskua sekä mutkia tuhka tiheään. Harry otti esille kuvia, joita oli ottanut taannoin pidetyistä mestaruuskilpailuista.

— Eikö tuossa ole Rasula kuulant...

— Krsh! kuului samalla ulkoa, ja automme pysähtyi.

Puikkimme kylkeen ajoi uudella chevroletillaan muuan vastakkaiseen suuntaan matkaava, joka autoineen ilmestyi mutkan takaa eteemme kuin salama taivaalta.

— Eihän kukaan loukkaantunut, ehätti tiedustamaan ajuri, Jäkki. — Jo minä uskoin, että matkamme loppui tähän. Katsotaanpa, murskautuiko automme pahasti!

— Ei Puikille pienet kolaukset mitään mahda, vakuutti Harry poistuessaan vaunusta.

— Niin, sillä on neljäntoista vuoden kokemus vuokra-autona, säesti Aku. — Se on kerran törmännyt yhteen rautatievetur...

— Vasemman takapyörän rapakaari vähä lommistui, selitti Jäkki. — Ei muuta vikaa.

— Entä kiristitkö päälleajajalta korvausta? kysyi etuistuimella istuva Pauli.

— Sovimme, että kumpikin korvaa oman vahinkonsa, vastasi Jäkki.

— Olisikohan syytä vaihtaa ajuria? puuttui puheeseen Arvo. — Vai voimmeko edelleen luottaa Jäkkiin?

— Voittepa niinkin, vastasi Jäkki, mutta ette kaikkiin vastaantulijoihin. Tuollakin Iivarilla oli käytettävänään enempi kuin puoli tiestä, vaan se ei hänelle riittänyt. Ellet usko, niin mene ja katso pyöräin jälkiä.

— Hartain toivoni on, lausui vakavana Vikki, että tämä yhteentörmäys oli sekä ensimäinen että viimeinen vastoinkäyminen matkallamme.

Samalla viritti Aku laulun Hawaiin Lollasta; ja kohta muuntui koko joukkue tuota haaveellista säveltä helkyttäväksi kuoroksi...

— — —

Tiessä, joka kaarteli metsikköjen ja pienten kyläin lävitse sekä C. P. rautatieradan poikki, oli edelleen nousuja ja laskuja. Metsikön pienehköt männyt, koivut ja haavat näyttivät kauniilta vihreässä puvussaan. Kylissä olivat maanviljelijät vehnänleikkuussa. Rautatiellä näkyi kunnossapitojoukkeita siellä ja täällä.

Oltiin parhaillaan sivuuttamassa Verner-nimistä kauppalaa, jota ylläpitävät etupäässä maanviljelijät. Sen itäisessä päässä, maantien varrella, huomasi Pauli meijerin. Se kiinnosti hänen aivolokeroitaan ja hän loihe lausumaan:

— Kuulkaa pojat, meidän on käännyttävä takaisin. Minun täytyy näet välttämättä saada hyvä ryyppy kirnupiimää. Käännä siis Jäkki Puikki kohti kirnupiimätehdasta, koska emme ole siitä vielä kuin mailin päässä.

— Hiisi viekööön sinut kirnupiimätehtainesi, ärähti Jäkki, mutta pysäytti kuitenkin auton.

Pysäyksissä olevan auton koneenkäyntiä kuuntelivat tarkoin Jäkki, Harry ja Eemeli, jotka kaikki väittivät tietävänsä, mitä epäkunnossa olevalle autolle on tehtävä.

— Parasta lie, sanoi Harry, että palaamme Verneriin ja viemme Puikin siellä korjauspajaan tarkastettavaksi. Minä näet pelkään, että siitä on joku laakeri palanut.

— Se taitaa olla parasta, myönsi Eemeli.

— Puikki näkyy ymmärtävän kirnupiimän saannin tärkeyden, letkautti janoinen Pauli.

Oltiin jälleen Vernerissä. Korjauspajalla ryhtyi virallisen hitauden täydelleen omaava korjaaja tutkimaan automme sisäkaluja. Seurueemme automekanikot kiroilivat suomeksi korjaajan hitautta. Pauli, Aku, Arvo ja Vikki painaltivat kirnupiimätehtaalle. Arvo ja Pauli kumpikin tyhjensi siellä aimo napollisen kirnupiimää, jota oli pitkässä pönikässä. Vikki ja Aku tahtoivat eheää maitoa, jota ei enää puolisen aikana ollut saatavissa. Palattuaan jälleen autonkorjauspajalle, kehasi Pauli piimän laatua, lausuen:

— Jo siellä piti olla eri hyvää kirnupiimää.

— Missä niin? kysyivät automekanikkomme kuorossa.

Saatuaan seikkaperäisen selostuksen, läksivät he myös meijerille. Mutta pian palasivat he sieltä kiroillen ja oksentaen.

— Annettiinko teille pojat siitä pitkästä pönikästä. Arvo ja minä saimme lyhemm...

— Hiisi viekööön sinun pitkät ja lyhyet pönikkäsi, vastasi Paulille raivostunut Jäkki. — Moinen astiainpesuvesi ei kelpaa edes sioill...

— Kirnupiimän juonnista jatkuu ihmisen ikä ja liikuntakyky paranee, lohdutteli Pauli. — Saattepa nähdä, että viesti varmasti...

— — —

Oli jo sivuutettu North Bay. Jäkki ohjaili Puikkia kohti Ferguson-tietä. Sitä tehdessään loihe hän lausumaan:

— Olen minä nähnyt jos jonkinlaisia autorenkaiden paikkaajia, mutta kyllä nuo northbaylaiset olivat aivan voittamattomia poropeukaloita. Tuhrasivat kaksi tuntia yhden sisärenkaan paikkaamisessa.

— Pata kattilaa soimaa, lausui Jäkille Vikki. — Sinähän aamulla tohistit, että meidän on ehdittävä Cobaltiin kello kuudeksi. Nyt käy kello jo seitsemättä ja Cobalt on vielä yhdeksänkymmenen mailin takana.

— Sen kulkemiseen, selitti vakuuttavasti Eemeli, kuluu korkeintain puolitoista tuntia sen jälkeen, kun minä saan ohjaustangon hoidettavakseni.

Ja kun Eemeli ryhtyi ajamaan palovartiain portin sivuutettua, niin kaikki autossa olijat tulivat heti yksimielisyyteen siitä, että hänelle on pelko tykkänään tuntematon...

Ferguson-tie on leveää, suoraa. Nousuja ja laskuja sekä purojen aiheuttamia äkkimutkia on silti silloin tällöin. Itsekunkin äkkimutkan vaarallisuutta muistuttamassa on ennen mutkaa oikealle puolelle tietä asetettu suuri mustalaulu, johon on valkoisella maalilla maalattu hirveä pääkallon ja ristiinasetettujen sääriluiden kuva. Näiden ohi ajoi pelkäämätön ajurimme ikäänkuin arastellen. Mutta tasaiselle jälleen päästyä kiisi auto semmoista vauhtia, etteivät autossa olijat ehtineet tarkkaamaan maisemaa ennenkuin neljänkymmenen mailin päässä North Baysta. Ajaessamme erään uuden sillan ylitse, kuului pamaus. Automme pysäytettiin. Mutta nytkin voitiin maisemaa ihailla vain renkaanvaihdon aika.

Renkaanvaihdossa kului vain kymmenisen minuuttia; ja jälleen kiidettiin eteenpäin. Mutta jo parin mailin matkan jälkeen huomattiin, että kaksi rengasta oli liian pehmeänä. Pumpattiin ja matkattiin puoli mailia; matkattiin puoli mailia ja pumpattiin.

Pumppaukseen kyllästyttiin kello yhdeksän tienoissa. Päivyt oli vaipunut puiden latvojen taakse. Miehet olivat nälkäisiä ja väsyneitä. Autonvalojen edessä paikattiin puhjenneet renkaat. Ohikulkevilta malkailijoilta saatiin tarvittavat korjauskalut, sillä niitä ei oltu varattu mukaan tarpeeksi.

Korjauksen jälkeen ryhtyi Jäkki jälleen ajamaan. Pauli, etuistuimella istuja, joutui pitämään kiinni valolangoista, joiden avulla hän voi estää etuvalojen sammumisen. Takaistuinten miehet nukkuivat. Epämukavaan asentoon joutuneen reiden tai käsivarren puutumisen takia heistä yksi ja toinen heräsi silloin tällöin; kirosi; korjasi asemaansa ja nukkui jälleen...

— — —

Lauantaiaamulla kello seitsemän olivat miehet valmiina jatkamaan matkaa Cobaltin suomalaisten poikatalolta, jonka katon alla seurueen jäsenet olivat nukahtaneet viisi tuntia, nauttineet ravitsevan aamiaisen, ilahuttaneet repäisevillä jutuillaan vasta vanhastamaasta saapunutta palvelijatarta ja lainanneet vasaran tulevain onnettomuuksien varalle.

Mutta vanha Puikki ei ollut matkakunnossa. Sen yksi rengas oli levähdyksen aikana tyhjentynyt. Puikki ajettiin korjauspajalle. Mutta se oli vielä sulettuna.

Epätoivo täytti miesten mielet. Vitsikkään Paulin suusta ei saatu sanaa millään keinolla. Toiset ki-

"Nyt pitää!"

roilivat. Vain Harryssa oli toivoa ja luottamusta jälellä. Sen ilmotti hän lausumalla:

— Minä otan nyt ohjakset käsiini ja takaan, että Timminsiin päästään vielä tänään.

Vaitiolollaan toiset ikäänkuin myönsivät Harrylle: Tee kuten tahdot. Emme me kuitenkaan tänään Timminsiin ehdi.

Yöllä puhjenneen renkaan otti Harry itse tutkittavakseen. Määräsi toiset korjaamaan epäkunnossa olevaa vararengasta. Syy edellisen yön pumppaukseen löytyi. Päällysrenkaan sisällä turvana olleen piikkisen, paksun kumikaistaleen olivat North Bayn poropeukalot kääntäneet kaksinkerroin. Piikit olivat syöneet sisäkumiin lukemattomia reikiä. Ostettiin uusi sisärengas. Ja kaikki hyvään kuntoon saatua poistuttiin Cobaltista kello puolikymmenen tienoissa.

Muutaman mailin matkattuamme kuului taasen pamaus, joka vississä määrässä lisäsi miesten toivottomuutta. Vararengas muutettiin puhjenneen tilalle. Mutta tuskin oli päästy laajan maanviljelysseudun reunaan kun taasen huomattiin yhden renkaan olevan tyhjänä.

Jälleen toimitti Harry huolellisen tutkimuksen puhjenneessa renkaassa ja paikkasi sen. Allaoleva kuva osottaa, kuinka hän tarkkasi paikattua rengasta; ja tarkkauksen jälkeen lausui:

— Nyt pitää!

Seurue oli vastuksitta kulkenut läpi silmänkantamoja käsittävän heinänviljelysalueen; nauttinut päivällistä sen keskuksessa sijaitsevassa Englehartissa; ja saapunut metsäiselle taipaleelle. Miesten silmistä loisti jälleen ilo ja toivo. Laulut heikkyivät. Silloin tällöin ajoi Puikkimme edelle auto tai fordi. Ohi kiitävän hurjaa vauhtia katsellessaan lausui Harry merkitsevästi:

— Hiljaa kauas mennään!

Kukaan ei ryhtynyt väittämään vastaan. Edellisen yön kokemus oli kouraantuntuvalla tavalla opettanut, kuinka tosi tuo vanha sananlasku on vielä autojenkin aikakaudella.

Kaikin ihailtiin tien varrella olevaa tiheää koivusaloa. Sen verraton ihanuus on varmaan ollut yhtenä kannustimena Ferguson-tien rakentamiseen. Koivusalojen lisäksi on tien varrella kalaisia jokia ja järviä runsaasti; leiripaikkoja keittohelloineen ja halkoineen on myös laitettu useaan paikkaan. Ferguson-tie — yläluokkalaisille verraton huvittelualue kesäiseen aikaan.

Kirkland Lakelle, joka on muutaman mailin päässä Ferguson-tiestä, ei ehditty poikkeamaan iltapäiväkahville. Se saatiin nauttia Swastikassa eräässä vaatimattomassa, mutta kylliksi kallishintaisessa ravintolassa.

Swastikasta lähdettyämme jouduimme Ferguson-tien huonoimmalle osalle. Se oli vast'ikään avattu liikenteelle; ja kun se kulkee suon ja lentohiekkasärkkäin poikki, oli se erittäin pehmeätä. Uuden osan ylitse silti päästiin vastuksitta. Muuatta uutta chevroletia autettiin miehissä, kun se ei voinut omin voimin nousta pehmeän hiekkasärkän päälle.

Uuden tien loputtua aukeni taasen eteemme laajahko maanviljelysseutu. Sen läpi kulkeva kapea tie oli sileätä. Mutta jättiläismäisten aaltojen tapaisia nousuja ja laskuja siinä on tuhka tiheään. Asutun seudun loputtua ohjattiin automme oikaisupolulle, minkä arveltiin lyhentävän matkaamme noin 23 mailia ja mikä luikerteli tasaisen, muutamia vuosia sitten autioksi palaneen kankaan lävitse. Kankaan poikki päästyämme olimme tuossa tuokiossa Connaught Stationissa. Sen ja vanhan Porcupinen välillä tapasimme vielä melkoisen metsätaipaleen. Kun sitten sivuutimme South Porcupinen, ajoimme sen ja Timminsin välillä harhaan noin kolmisen mailia, niin kello kymmenen tienoissa lauantai-iltana pysäytettiin Puikkimme Timminsin suomalaisten haalin eteen.

Siellä olivat tanssit parhaassa menossa. Tansseissa oli väkeä kuin helluntain epistolassa. Pian kuitenkin ilmestyi väkijoukosta eteemme majotusmestari. Hän oli lyheläntä, laihanpuoleinen, kalpeahko mies, jonka silmistä loisti älyn ja harkitsevaisuuden ilme. Parissa minuutissa oli joukkueemme itsekukin jäsen ohjattu kunnolliseen majapaikkaan.

— — —

Sunnuntaina kello kahdentoista tienoissa saapuivat seurueemme jäsenet Timminsin suomalaisten ja ukrainalaisten työläisten yhteisesti omistamalle urheilukentälle, "joen taakse". Kenttä käsittää noin kuuden eekkerin alan. Siinä on kolmensadan metrin mittainen juoksurata. Juoksuradan sisäpuolesta noin puolet vihreää nurmikkoa; toinen puoli matalaa, harvaa männikköä penkkeineen ja ravintolahuoneineen. Kenttäurheilupaikka oli syvänteen "takana"; ja tanssilava lähellä syvännettä. Joen rannalla on erikoinen pukuhuone sekä miehiä että naisia varten. — Epäilemättä parhain Canadan työväen omistamista urheilukentistä.

Kisailut alkoivat kello yksi, kirklandlakelaisten saavuttua yhdennellätoista hetkellä. Osanottajia oli yli viisikymmentä. Heidän joukossaan oli tyttösiä ja poikasia, muutamia ikämiehiä, sekä parhaassa iässä olevia solakoita naisia ja miehiä. Katsojia oli useita satoja. Useat miehistä olivat kalpeita, kuihtuneita, eläviä todistuksia siitä, minkälaiseksi maailman suurin kultakaivos, Hollinger, kuten kaivostyö yleensä, muuntaa

Canadan työväen parhain urheilukenttä rotkon takaa katsottuna.

sen lokeroissa ahertavat työläiset. Naisväen keskuudessa yleensä ja muutamissa miehissäkin — viimeksimainitut todennäköisesti kuuluen kauppiaiden, työnjohtajain tai koiratorpparien luokkaan — saattoi sitävastoin huomata liian lihavuuden merkkejä, pulleita vatsoja, kaksoisleukoja, y.m.

Väen vilinässä kulkiessamme kuulimme erään lausunnon, joka omalla tavallaan valaisee työväen urheilun periaatteellista puolta. Lausuja oli harmaaseen, siistiin pukuun puettu, noin viiden jalan ja kymmenen tuuman pituinen, ehkä kolmekymmentä-vuotias, kalpea, korkeaotsainen kaivosmies, jonka silmistä loisti päättäväisyyden ja pelottomuuden ilme. Hän lausui toverilleen:

— Katsohan noita kilpailijoita. Heissä näet fyysillistä voimaa ja kuntoa, jota tarvitaan ei vain huvitilaisuuksiemme järjestyksen valvomisessa, vaan myös lakkokamppailujen turvaajina hurtta- ja rikkurijoukoilta. Minusta näyttää, toveri, että työväen urheilijat muodostavat idun tulevalle pun...

— Viestinjoukkueet paikoille, kuului samassa kilpailujen järjestysmiehen huuto.

Joukkueita oli kaikkiaan viisi. Ilosta, Pyrinnöstä ja Jymystä oli yksi kustakin sekä Kisasta kaksi; neljä miestä joukkueessa. Neljän minuutin, neljän ja kolmen kymmenesosan sekunnin kuluttua lähdöstä tiedettiin, että Kisan ensimäinen joukkue, jossa juoksivat P. Jansson, A. Kantokoski, V. Lähde ja J. Valli, voitti kilpailun, kesäkauden jännittävimmän viestin, uudella ennätysajalla...

Kisalaisten osakkeet olivat nyt huipussaan. Osakkeiden nousuun oli hyvät syyt: Vikki oli voittanut sadan metrin juoksun, Jäkki kolmiloikan ja pituushypyn, Eemeli kuulantyönnön ja keihäänheiton, viimeksimainitun uudella ennätyksellä; ja nyt vielä viesti voitettiin. Kultakylän hennot olennot ihan piirittämällä piirittivät voittajat. Heistä kuitenkin kaikki toiset, paitsi Jäkki ja Eemeli, vapautui piirittäjistä melko vähällä. Noin puolitusinaa solakkaa tyttöä piti Eemeliä ja Jäkkiä vankinaan parisen tuntia, vaikka poikaparkain piti heti kilpailujsta vapauduttuaan lähteä paluumatkalle, ehtiäkseen Sudburyyn häävieraiksi maanantai-illaksi. Vielä kentältä lähtiessämme sulloutui vanhaan ja vähemmän kauniiseen Puikkiimme varttitusina voittajien vallottajia...

Vasta kello seitsemän aikaan sunnuntai-iltana lausuttiin Timminsin tovereille hyvästit Timminsin suomalaisten haalin edessä; ja paluumatka alkoi.

Timminsistä ehdittiin tekemään vain se havainto, että se on erittäin vilkas teollisuuskeskus, monin verroin vilkkaampi kuin Sudbury. Kaivantojen jättiläismäisiä nostolaitoksia oli tuhka tiheässä.

— — —

Kaivoskylien jäätyä taaksemme ryhtyi Pauli selittämään Vernerissä juodun kirnupiimän hyviä seurauksia, toiset koettivat laulaa, mutta väsymyksestä herpaantuneina vaipuivat yksi toisensa jälkeen unen helmoihin. Vain ajuri, Harry, ja hänen vierellään istuva valolankojen pitäjä, Arvo, olivat pakotettuja pitämään silmänsä auki. Puolikahden tienoissa maanantaiaamulla, jolloin saavuttiin Swastikaan, sai Harrykin tilaisuuden ummistaa silmänsä, kun Jäkki ryhtyi ajamaan. Vasta kello kuusi aamulla, kun oli jo saavuttu Cobaltiin, saatiin koko seurue hereille. Käytiin sikäläisellä poikatalolla nauttimassa aamiainen, palautettiin lainaamamme vasara ja jälleen lähdettiin matkalle.

Matka kului suuremmitta vastuksitta. Edelle meneviä tai vastaan tulevia autoilijoita kaikkia tervehdittiin valtavalla "Heijuu" — laululla. Eräällä leiripaikalla näpsäytettiin automaattisella kameralla sakista allaoleva kuva, joka osottaa, minkänäköiseksi miehet muuntuvat, matkustaessaan yötä päivää.

North Bayhin saavuttiin kello kaksi päivällä, nautittiin päivällinen ja jatkettiin jälleen matkaa. Mutta nyt alkoi Puikkimme taasen vikuroimaan. Sen renkaita jouduttiin paikkaamaan kolme tai neljä kertaa; ja alottajan koneisto palahti, joten alottamisessa oli pakko käyttää miesvoimaa. Heikentyneiden renkaiden takia jouduttiin matkan viimeinen kymmenen mailia kulkemaan noin viiden mailin tuntinopeudella. Mutta kaikista vastuksista huolimatta saavuttiin Sudburyyn, jossa joukkueemme hajaantui, maanantai-iltana kello puolikahdeksan.

FILIUS NULLIUS.

Miehet muuntuvat matkustaessaan yötä päivää.

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

— ja —

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928

KAIKILLE LIIKETUTTAVILLEEN
ja
TUNTEMATTOMILLE

Toivoo

SELMA SUNDGREN,
Parturiliike

64—4th Avenue,
TIMMINS, ONTARIO.

Rattoisaa Joulua ja Rohkeaa Taistelutarmoa

vuotena 1928 kaikille raatajatovereille toivottavat allanimitetyt:

Ontario

LEVACK, ONT.

Taisto, Reino, Paula, Fanny ja Hj. Länsi, Box 75
Mauno Poikkimäki, Box 75
Emil Hautala, Box 75
Emil Aho, Box 75
Wilho Suuronen, Box 75
Hannah ja Lauri Puro, Box 75
Otto Jokilehto, Box 75
Evert Takonen, Box 75
Simri Muuvila, Box 75
Aukust Sovalinen, Box 75
Lempi Kivistö, Box 75
Svante Määttälä, Box 75
Abraham Namey
Hj. Kursi, Box 75
Emil Laakso, Box 75
Tyyne ja Aatu Linna
Eli Karjula, Box 76
John Karjula, Box 76
Vappu, Aatami, Eva, Kerttu, Anna ja K. Sorjonen, Box 64
Eino, Elmi ja Kalle Sireen, Box 64
Lili, Niilo, Emmi ja Oskari Kärkkäinen
Saima ja Wm. Kaski perheineen
Annikki, Arvo, Lempi ja John Järvenoja, Box 68
Petty Kopsala ja Kalle Saaron ja Ellin kanssa, Box 74
Veikko Kopsala, Box 74
Heino Kotila, Box 74
Molemmat tyttäret Rauha ja Laura, Box 74
Edvin, Selma ja Toivo Kauppinen, Box 72
Lauri, Laila, Lili, Ina ja Väinö Puro
Aune, Hilma ja Tom Hakanen
Martta, Matti, Antti, Aili, Maiju ja I. Perttula
Albert, Lempi ja Einari Väliaho
Voitto, Vieno, Tyyne ja Onni Pokela
Aini Kallio, Box 31
Artturi, Toini ja Viljo Liinamaa, Box 31
Arvo Tuuri, Box 57
Helmi, Lili, Aili, Tyyne ja K. Kovanen, Box 57
E. Passi, Box 57
John Salo, Box 76
Vieno, Martti, Anni ja Wm. Kauhanen
Annaliisa, Aino ja Matti Kallio
Lempi, Vesteri, Helvi, Hilma ja O. Ranta, Box 57
Svante Ranta, Box 57
Martti Karjula, Box 76
Annaliisa, Leo, Signe ja E. Laine, Box 65
Onni Lahti
Ivari Mäenpää
V. Rintala
Aino ja Arvid Mäenpää
Vilho, Tuura, Elli ja Fränki Koivu, Box 57
Pellervo, Emmi ja Kalle Sandberg, Box 57
Helvi, Riikka ja Leander Asiala, Box 61
Wäinö Wesoja, Box 61
Ilmari Asiala, Box 61
Wm. Hukari, Box 61
Ilmari Lappi, Box 61
Antti Kallinen, Box 61
Anni ja Wm. Neva, Box 76
Tyyne ja Yrjö Korpi
Anni ja O. Niemi, Box 61
Wilho Karjula, Box 76
Martti Törbackka, Box 41
Lauri Kärkkäinen
Aili, Helvi, Sylvi, Eino, Aliina ja K. Anttila, Box 41
Hilda ja Lauri Aho, Box 55
John Ranta, Box 55
Arvid Ranta, Box 55
Kalle Hyytiäinen, Box 55
Mari Kivistö, Box 75
John Mäki, Box 65
Arvid Vileen, Box 63
Helmi ja Antti Luoma, Box 74
Matti Saukko, Box 74
S. Kotila, Box 74
Wm. Maunula, Box 74
A. Kotila, Box 74
M. Hautala, Box 74
Kalle Jakku, Box 74
Kalle Karjula, Box 76

HEARST, ONT.

Hannes Crosten, Box 104
Väinö Korhonen, Box 42
Isak Fisk, Box 34
J. H. Henrickson
Einar Tuominen, Box 9
Anna ja Olli Liljebek, Box 97
Hilda ja John Nelson, Box 104
Impi, Lyydia ja Kalle Nevala, Box 34
Terttu, Viola, Ingrid, Anni ja J. Suutala, Box 42
Hilja, Aarne, Hilda ja Bruuno Nevala, Box 34
Ester, Herman, Martta ja Emil Koski, Box 9
Isac Hausu, Box 34
Tauno A. Henrickson, Box 34
Gusti Gustafson, Box 21

MILE 138, A.C.R., ONT.

Hilma Wählström
Emil Möttö
John Friiman
Uuno Joki
Aino Saari
Jack Mäki
Emil Puro
Arthur Toivonen

PORT ARTHUR, ONT.

Kalle Livanainen
Emil A. Virtanen
Alex Karkkainen
Mikko Tohmo
Eino Tuominen
W Huumonen
Kalle Suominen
Frank Ekman
Eino Halmela
Ilmari Kallio
John Stahlberg
Heikki Multala
Matti Uunonen
Kalle Kilponen
K. Salo
(Kaikki 316 Bay St.)
Antti Valmari, 77½ Cumberland St.
Mandi Sohlman, 77½ Cumberland St.
P. Väinölä, 99 Secord St.
Alli, Kerttu, Sandra ja John Jouhimäki, 11 Ontario St.
Wiljo, Helmi ja E. Holsa
Wiljam, Iida ja Salma Tuokkola, 60 Empire St.
Isabella, Milder, Hanna ja Vilho Bohm
Väinö Bohm ja perhe
Hanna, Keeti, Aili ja Arvid Toivonen
Laila ja Harold Olson
Jenny ja Jalmar Rahkola perheineen
Mary ja Juho Happonen perheineen
Loviisa ja Heikki Johnson
Selma ja Einar Mendelin perheineen
Yrjö, Olga ja Kalle Lehtonen
Lempi ja John Koivu perheineen
Mimmi ja A. Kari perheineen
L. M. Klemola ja perhe
Linda, Tilda, Emil, Emma ja J. Mäkelä
Maria ja Abraham Peräkylä, 15 Algonguin Ave.
O. Hietanen ja perhe
John Aallon perhe, 157 Banning St.
Lyyli, Viivi, Sulo, Helmi ja Ivar Salo, 192 Algoma St.
W. A. Grönlund, 315 Cornwall Ave.
A. ja P. Katainen, 340 Bay St.
Mrs. ja Mr. Kroback ja perhe
Irene ja Karl Ahlbom, 351 Foley St.
Elma, Sylvi, Lili, Hanna ja Axel Mäki, 448 Marks St.
Oscar Selkämaa
Milja ja Oscar Lehtinen, 237 Prospect Ave.
Yrjö Nummela perheineen, 316 Bay St.
J. L. Kajander, 135 Secord St.
Hannes Tukiainen
Paul Puurunen, 111 Secord St.
Lauri Pehkonen, 154 Secord St.
Ester ja Tauno Marttunen, 31 Mathew St.
Hulda Kontio, Upsala, C.P.R., Ont.
Vilho, Kerttu, Lempi ja Nikolai Sulkko, 58 Rockwood Ave.
Helmi, Vilho, Helma ja J. Toivonen
Edvin Suksi, 111 Banning St.
Aarne Jalkanen, 317 Winnipeg Ave.
Eeva ja Antti Mäki, Mabella, C.N.R., Ont.
Hilda ja J. Peuramäki, Kaministikwia
Tyyne Säntti, General Hospital
K. Anttila, 279 Bay St.
Tatu Uotinen, 316 Bay St.
Otto Hartikainen, 316 Bay St.
J. Anderson, Tardale, C.N.R., Ont.
Jack. Vilho, Jenny ja John Rikkonen, 571 Montgomery St.
Tauno, Elli ja Eino Jokinen, 577 Montgomery St.
Emil Salo, 316 Bay St.
Oscar Vinkka, 316 Bay St.
Heino perheineen, 102 Secord St.
Eli Niemi, 95 Algoma St. S.
F. Tuomi perheineen, 236 Court St.
Martti Viitanen, 111 Banning St.
Emil Erickson perheineen, Jumbo Garden
Vikki Harju, 63 Ontario St.
E. Laakso, 79 Ontario St.
Kivistön Jenny ja Kusti, 166 Machara Ave.
L. Miettinen perheineen
Reinhold Tolonen, 218 Secord St.
Arnold Beck, 347 Corneval Ave.
Oscar Saarinen, 216 Court St. S.
Sandberggin Kalle vaimoineen, 12 Ontario
O. Kotila ja perhe, 284 Rupert St.
Katie, Mandi ja Vilho Korhonen, Mabella, C.N.R., Ont.
Alex Beck perheineen
Anna, Meimi, Roosa ja Gust Mäkelä

PORT ARTHUR, ONT.

Hilja ja Heikki Niemi, 139 Machara Ave.
Ida ja Abel Hintikka, 315 Dufferin St.
Oscar Hietala, 341 Johnson Ave.
L. H. Puittinen perheineen, 370 Dufferin St.
K. S. Svard perheineen, 5 Machara Ave.
Kaisa Hyvärinen, 352 Foley St.
Niilo Niemi, 316 Bay St.
J. W. Försti
Hilda ja Peter Oxman, 345 Wiley St.
Miss Eva Lehto, 263 Rupert St.
D. Bohm ja perhe.
John Pohjoispää, 316 Bay St.
142 Windemar Ave.
E. Roukkula perheineen, 291 High St.
Viola, Mary ja Otto Nuutila, 238 High St.
Olga ja Herman Alanen perheineen, 27 Dalton Ave.
Anni ja John Koski, 283 Rupert St.
Martha ja Toivo Kärkkäinen, 169 Banning St.
Anni ja Kalle Takoja, 85 Secord St.
Aino ja Heikki Niemi perheineen, 263 Rupert St.
Kusti Manner, 100 Kenogami Ave.
Tilda ja Emil Malin perheineen, 279 Dewe St.
Milja ja Kalle Sippola perheineen, 474 Adam St.
Ida, Oiva, Heimo ja Kalle Mäki, 490 Adam St.
Jenny, Helle ja Oscar Kari, 490 Adam St.
Axel Vuori, 111 Secord St.
Manta ja P. Leino, 227 Rupert St.
Arthur Laivo, 277 Rupert St.
Maria ja Antti Toppila, 283 Rupert St.
Maria ja I. Firtein perheineen, 280 Rupert St.
B. ja J. Mattila, 38 Water St.
Selma ja A. Seppäläinen perheineen 272 Rupert St.
Lempi Lautala, 38 Water St.
Hanna Järvi, 38 Water St.
Erkki, Elsi, Lyydi ja John Lamminen 77 Pine St.
Aino ja Adrian Takala perheineen, 240 High St.
Vester, Elsi ja Eino Väyrynen, 28 Peter St.
Soffi ja Kusti Mänlinen, 11 Dalton Ave.
Arthur Niemi, 316 Bay St.
Viljo Rosvall, 316 Bay St.
Väinö Mannila, 316 Bay St.
Sander Lehtinen, 316 Bay St.
Kalle Kallio, 316 Bay St.
K Kannisto, Flet, Ont.
A. Puttonen, 316 Bay St.
Eino Lystilä, 316 Bay St.
J. Aarnio perheineen, 352 Bay St.
John Jääskeläinen, 316 Bay St.
Mr. A. Arola
Oskar Laakso, 192 North Cumberland
Mr. Elias Tyskä perheineen, 173 Graham St.
Wiktor Lahti, 223 McIntyre St.
Kust Pudas, 223 McIntyre St.
August Myllyniemi perheineen, 471 Adam St.
Miss Jenny Saari, 471 Adam St.
Hanna ja Johan Pennanen, 359 Grenville Ave.
Mrs. M. Davidson, Meimi ja Anni, 192 N. Cumberland St.
Johan Arveliin perheineen, 175 Graham St.
Mr. Fred Arnold perheineen, 241 McIntyre St.
Jalmar Äijälä perheineen, 217 McIntyre St.
Mr. ja Mrs. Turve ja Vieno 223 McIntyre St.
Mrs. Jaakko Karioja perheineen, 319 River St.
Mr. Tom Alexson perheineen, 321 River St.

VERMILION RIVER, ONT.

John Jaakko Penttinen, Worthington
Victor Jutila, Box 42, Worthington
Matti Kumpula, Box 56, Worthington
Mrs. ja Mr. A. Kivinen, Box 15, Worhington
Mrs. ja Mr. J. Penttinen, Box 42, Worthington
Mrs. ja Tom Jutila, Box 42, Worthington

RODERICK, ONT.
Bala, P.O., Ont.

Johan Lindell
Arvid Salminen
Pauli, Eino, Aino ja Antti Seppälä

FORT WILLIAM, ONT.

Maurice, Raymond, Martha ja A. Koski 411 Deace St.
Tyyne, Alf, Aarne, Mary ja Antti Heikkinen, 867 Minnesota St.
Jaakko, Alina, Onni ja Barbara Jackson, 406 N. Syndicate
V. Tuomi perheineen, 547 Pt. Arthur Blvd.
Olga ja Jukka Kela, 625 Prince Arthur Blvd.
Hellin, Maire ja Lennart Hjorth, 211 Robertson St.
Impi M. Maine, 316 May St.
Arthur Linkton, 113 Heron St.
Leo, Roi, Liina ja Aug. Saari, 845 Minnesota St.
Olavi, Wiljam, Kerttu, Hilda ja Aug. Toppi, 849 Minnesota St.
Knut, Hanna, George ja Irja Kantola, 114 Heron St.
Viola, Väinö, Julia ja S. Timonen, 551 Wiley St.
Matti Ranta, 118 Rowand St.
Sam Taivainen, 113 Heron St.
Elle, Elsi, Hanna ja Henry Rasi, 635 Prince Arthur Blvd.
Viene, Hilja ja Kaarlo Sevander, 232 Ogden St.
Wilbert, Evlyn ja John Heino, 136 Ogden St.
Henry, Lempi ja E. Heino, 1021 Alexandra St.
Lapset, Hilma ja Viktor Backman, 310 Ogden St.
Tuulikki, Hilja ja Väinö Korhonen, 318 Ogden St.
Miina ja Arttu Eteläpää, 224 Ogden St.
Lapset, Mrs. ja Mr. N. Mäki, 230 Ogden St.
Mrs. ja Mr. Matson sekä lapset, 124 Heron St.
Frank Lahti, 234 Robertson St.
Fanny ja Urho Salmi lapsineen, 230 Robertson St.
Tyyne ja Matti Ehrola, 639 P.A. Boulevard
Lempi ja Ville Kaaven perhe, 339 Heron St.
Leo, Aili ja Oskari Välimaa, 437 P.A. Boulevard
Ruth, Hulda ja Alfred Saari, 225 Dease St.
Albert, Äni ja Väinö Savela, 219 Dease St.
Vieno, Uuno, Valder, Hilda ja Viktor Hermanson, 203 Dease St.
Aliina ja Kalle Mattila, 433 McKenzie St.
Maria ja Kalle Halosen perhe, 205 Finlayson St.
Lapset, Floora ja Simo Mäki, 222 Rowand St.

BESTEL, ONT.

Mr. U. Ilomäki
Mr. J. Harju
Mr. S. Mäenpää
Mr. V. Ukkola
Mr. J. Oikari
Mr. V. Lähde
Mr. A. Vertanen
Mr. T. Lähde
Mr. J. Porkkala
Mr. A. Latvala
Mr. O. Miettinen
Mr. J. J. Rajala
Mr. A. Torniainen
Mr. J. Tuomi
Mr. M. Suortti
Mr. J. Rajala
Mr. U. Urrila
Mr. Matti Leppänen
Mr. Elias Ruismäki
Mr. Vilho Ojanen
Mr. Yrjö Majaneva
Mr. Juho Nikula
Mr. Niilo Lähde
Mr. Toivo Mäkelä
Mr. Aaro Krook
Mr. Matti Ojala
Mr. Jaakko Majaneva
Mr. Otto Niemi
Mr. Walfrid Sara-aho
Mr. Kusti Heinola
Mr. Kustaa Liljeqvist
Mr. Jussi Ventä
Mr. Hannu Kuusniemi
Mr. Iisak Jokinen
Mr. Paavo Hautamäki
Mr. Wäinö Saari
Mr. Heikki Oja
Mr. Otto Halonen
Mr. Kaarlo Hepo-oja
Mr. Arvid Lahdenperä
Mr. Antti Ovaska
Mr. Hannes Harju
Toivo, Elsi ja Arvi Kähkönen
Jussi, Eero, Fiina ja Jack Kari
Alma, Esteri ja Urho Ojalammi
Alli, Sanni, Hilma ja John Kiikeri
Kerttu, Lyyli ja Toivo Rosendahl

WORTHINGTON, ONT.

Eino, Leo, Anna ja Kalle Kilpinen
Hilda ja Kalle Sillanpää perheineen, Nairn Centre
Senja Poikkimäki
Edla ja Salmon Poikkimäki perheineen
Sofiia ja Johan Laakso perheineen
Eliina ja Matti Myllynen perheineen
Anna ja Matti Tuomi perheineen

TIMMINS, ONT.

Rauha ja Kaarl Paavola, Box 1298
Olavi Rönkkö, Box 1035
E. Kuuselan kuppikunta, Box 948
Alex Hillin kattilakunta, Box 1624
Aune ja Paavo Lähde, Box 1566
Helen, Kauno, Linnea ja Hjalmar Korri, Box 573
Laina Hill, Box 1624
Hilda Pakkala, Box 518
Otto Tohka, Box 518
Ilma, Eino ja Herman Mäki, Box 948
Aili ja Väinö Kangas, Box 1106
Alma ja Oskar Jämsä, Box 1651
Martta Korppinen, Box 324
Hilma Niemi, Box 520
Vilho, Hulda ja Elmer Sivunen, Box 879
Jaakko, Arvi, Ida ja O. Männistö, Box 1771
Pentti, Hilja ja Verner Brosi, Box 1228
Emmi ja Lauri Kärkkäinen, Box 1216
Irma, Maila, Maiju ja Nestor Riihinen, Box 1272
A. Harju
Aarre ja Tilda Kivi, Box 815
Arvo Lepistö, Box 1719
Helmi ja Antti Heino, Box 1889
Raakel, Olavi, Taisto, Minie ja K. Viitasaari, Box 548
Martta Kuusisto, Box 548
Väinö Utunen, Box 1543
Emmi, Laina ja Mauno Honkala, Box 1035
Anna ja Väinö Grönholm, Box 1581
Aili ja Väinö Hohter, Box 386
Hilja ja Niilo Hursti, Box 1674
Lauri Rinne, Box 126
Viesti, Aili ja Ilmari Schröder, Box 147
Yrjö Kampi
Selma ja Eino Harja, Box 1605
Antton Mäki, Box 905
Lempi ja Eino Seppilä, Box 636
Vieno, Valma, Anna ja Pekka Hedeniemi, Box 1285
Aino ja Fränk Oja, Box 557
Hilma Laitinen, Box 557

PORT ARTHUR, ONT.,
K. Peterson Camp, Box 510

Leena Bolso
Lyyli Sammalista
Santtu Bolso
Kassu Peterson
Fränkki Jukkola
Manu Samalisto
Simo Keinänen
Antti Kinnunen
Eeno Pikkarainen
Jalmari Pohjonen
Onni Mannila
Paavo Wäänänen
Wäinö Wirtanen
Wäinö Pasanen
Kalle Ollikainen
Ed Mackie
Oskari Wäätäinen
Kustaa Ryhänen
Toivo Kuitunen
Matti Pennala
P. Ruotsalainen perheineen
Adolf Savolainen
Lauri Jakson
A. Lyyski
Sämi Mäki
Tuure Koskela
O. Kainula
Toimi Sammalisto
Kalle Mäenpää
Heikki Santanen
Nikolai Holmila
M. Wisunen
Eeti Linna
Martti Ojala
Otto Korkola
Wiktor Lalli
J. Pietilä
S. Niemelä
J. Koivu
Iivari Koski
J. Kankas
E. Kolhonen
Arvo Salo
Eino Rasi
Wikki Mäki
Antti Mäki
Jäk Korte
V. Kotila
M. Wisunen

EDLUND, P.O., VIA COCHRANE, ONT.

Edward Suuronen
Heikki Junttila
Victori Kantola
Walfrid Vapaavuori

SARNIA, ONT.

Kalle Kari, 222 S. Brock St.
Naimi Menna, 347 Bright St.
Paavo Hako, 222 S. Brock St.
Olga Ruokonen, 347 Bright St.
Kulkuri, 222 Brock St.
Elina Velling, 347 Bright St.
Ilmari, Viljo, Ivar, Leena ja William Koski, 222 S. Brock St.
Leonard, Lilja, Katri ja Henry Laine, 396 S. Vidal St.
Sylvi ja Selma Manninen, 347 Bright St.

INTOLA, ONT.

Pirkko, Kaisu, Emmi ja Ville Airola
Anna, Gustava ja John Polvinen
Helvi, Helmi ja Emil Kuusisto
Alli, Fred, Sigrit ja Maiju Salo
Irma, Usko, Hilda ja Edvard Ollikkala
Jalmar, Emil ja Hilda J. Ojala
Reino, Hilda ja Selmi Ojala
Aili, Helle, Noora, Armas, Aino ja Oskar Blom
Venneri, Sohvi ja Johan Mäki
Ida ja Davet Korhonen mukuloineen
Ida ja E. Hostikka kakaroineen
Ida ja Kalle Koivisto ja 2 kärövä
Maila, Leo ja Santer Erkkilä
Antru Anterjan mummoneen
Wilho Hankio
Kija Laakso

TORONTO, ONT.

Jack Uitto, 308 Richmond St. W.
Elli Pukkila, 47 Widmer St.
Eva Kohvakko, 554 Palmerston Ave.
Taito, Aino, Hanna ja W. Heikkinen, 116 Armstrong Ave.
Mrs. ja Mr. Ahonen, 48 Widmer St.
Olga Wiitanen, 48 Widmer St.
Vieno Rasila, 488 Brock Ave.
Tyyne Sinervä 178 Royce Ave.
Siiri ja Hilma Panttila perheineen
Irma, Hellen, Vilma ja Kalle Lehto, 178 Royce Ave.
Katri ja O. W. Hytönen, 217 Glebemount Ave.
Henry, Helmi ja H. Mononen, Box 287, Long Branch
Elisa ja Yrjö Rönn, 40 Camden St.
Helmi ja Yrjö Wacklin, 68 North Woodrow Blvd.
Mary Salo, 26 Foxbar Rd.
Helvi Harju, 33 Kendal Ave.
Vilho Grunsden perheineen, 74 Somerset Ave.
Leo, Alma ja J. Virtanen, 92 Beaver Ave.
Aili, Lydia ja Väinö Putila, 116 Armstrong Ave.
Irene E. Rautian
Aileen, Hulda ja Geo. Kulmala, 248 Louder Ave.
Onni, Olavi, Niilo, Risto ja Julian Kulmala, 85 Sellers Ave.
Suoma, Eino, Annie ja E. Jarvis, 160 Sellers Ave.

SHILLINGTON, ONT.
H. L. L. Co. Camp 3

Doris, Toini ja Ilmari Kuusivirta
Eero Tuominen
Yrjö Erickson
Vili Laurila
Jack Mattila
Felix Mäki

LARSON, C.N.R., ONT.

Kalle Marttila, 316 Bay St., Port Arthur
Aarne, Aromaa, 316 Bay St., Port Arthur
Eino Mikkonen, 316 Bay St., Port Arthur
Matti Teikari, 316 Bay St., Port Arthur
Kalle Tapaninen, 316 Bay St., Port Arthur
Ensi Isotalo
Mrs. ja Mr. Kärkkäinen, 135 Secord St., Port Arthur
Artturi Tuulas, 108 Machar Ave. Port Arthur
Eino Mäki, 11 Gent St., Port Arthur
Karl Pertanen, 316 Bay St., Port Arthur
Oskar Seppälä, 314 Real St., Port Arthur
Emil Mäkelä, 314 Bay St., Port Arthur
Karl Bohm, 316 Bay St., Port Arthur
Virma Herneshuhta, Kaministiqwia
Oiva Karvonen, 133 Machar Ave., Port Arthur
Paavo Aaltonen, 316 Bay St., Port Arthur
Pentti Joukainen, Fairview Hotel, Edmonton, Alta.
Piiti Ruotsalainen, 126 Algoma St., Port Arthur
Emil Vainikka, 38 Ontario St., Port Arthur
Matti Hyyränmäki, 837 Minnesota St., Fort William
Walter Eilola, Box 33, Kaministiquia
Eino Kuja, 322 Bay St., Port Arthur

SAULT STE. MARIE, ONT.

Arttu Lehti, 126 Thompson St.
Kusti Hyypiä, 126 Thompson St.
Miina Mäenpää, 126 Thompson St.
Nestor Tienhaara, Mile 68, A.C.R.
Emil Sirviö, Betsyvana, A.C.R.
Heleena, Wiljo, Helka, Wilho, Eliina ja Emil Lind, 121 Huron St.
Häkkisen Mäen suutari akkaneensa, 319 Albert St.
Urho, Ida ja Henry Hill, 321 Alexandra St.
Hanna ja Matti Perälampi, 332 Albert St. W.
Naimi ja August Wärjä, 121 Huron St.
Elvi ja Wm. Koski, 521 Charles St.
Albin Holmberg, 346 Albert St.
Kalle Jussila, 189 Cathcart St.
Hilda ja Kalle Tervo, 348 Cathcart St.
Wm. Lehtinen, 326 Albert St. W.
Arvi Tuumanen, Mile 72, A.C.R.
Aune ja Alex Salo, 335 Albert St.
Bruno, Rauha ja Anna Kauppinen, R.R. 2
Hanna ja J. A. Heinonen, 178 Albert St.
Ida ja Victor Rossi, 546 Railroad Ave.
Sirkka Wilson, 546 Railroad Ave.
Walde, Maija ja Urho Kataja, 326 Albert St. W.
Tauno, Heleena ja Jalmar Hilberg, 22 Edinburg St.
Mirjam, Edith ja Oscar Leppänen, 28 Wallace Terr.
Lempi ja David Martikainen perheineen, 156 Wallace Terr.
Vieno ja Oscar Elo, 156 Wallace Terr.
Winifred, Hulda ja Niko Mäki, 130 Wallace Terr.
Mildred, Maria ja Otto Toivonen, 130 Wallace Terr.
Laila, Katri ja Wäinö Lingman, 216 Wallace Terr.
Elli ja Oiva Inberg perheineen, 220 Wallace Terr.
Lilia, Aune ja Kusti. Liikala, 327 Douglas St.
Ale Limpsten, 304 Albert St. W.
Aili, Oscar, Emmi ja Kalle Wesala, 357 Cathcart St.
Dagles, Irene, Niilo, Hilja ja Evert Erkkilä, 185 Wilcox Ave.
Viljo, Kauko, Saara, Juliana ja Erland Tammi, R.R. 1
Melba, Harold, Ensiö, Aino ja Ed Wessa, 173 Huron St.
Jorda, Naimi ja Richard Walden, 121 Huron St.
Ensiö, Orvokki, Mirja ja Peter Kuittinen, 326 Albert St.
Walmar Lahti, 126 Thompson St.
Henry Niemi, 121 Huron St.
David Niskanen, 346 Albert St. W.
Ida ja Hiski Hämäläinen, 319 Albert St.
Olka ja Eino Perkiö, 303 Albert St. W.
Voitto, Hellen, Sulo, Meeri ja John Hietala, 303 Albert St. W.
Tyyrä, Taimi, Aino ja David Nieminen, 119 Pardee Ave.
Erland Kallio, 332 Albert St. W.
Ilmari, Helmi ja John Kainulainen, 346 Albert St. W.
Meimi, Kalle, Miina ja Kalle Pellinen, 346 Albert St. W.
Edvin ja Lyydia Kesti, 346 Albert St. W.
Leo, Eeva, Miina ja Werner Aalto, 346 Albert St. W.
Arvo, Elma, Taimi, Lili ja Eemil Aalto, 373 Albert St. W.
Aili, Ruura ja Jalmar Hurskainen, 335 Albert St. W.
Aarre, Lempi ja O. N. Harju, 288 Hudson St.
F Randa, 339 Alexandra St.
Howard, Toini, Hilma ja Henry Kulmala, 319 Albert St. W.
Hilma ja August Ängilä perheineen, 189 Cathcart St.
Esther, Wilho, Sofvi ja Wäinö Lehti, 126 Thompson St.

WHITEFISH, ONT.

Leo Ylitalo
Arvo, Aliina ja John Saari
Mrs. Fiina Ojanperä ja perhe
Aug. Ojanperä ja perhe
Vivi ja Matti Lindala
Iida, Veikko ja Matti Kannakko
Väinö Keränen ja perhe
Kustaa Mäkelä ja perhe

CREIGHTON MINE, ONT.

Meri, Elin ja Nestori Luoto, Box 44
Kaarin ja Paavo Ruohonen, Box 261
Salme, Lilja ja Matti Anttila, Box 42
Heeti, Olavi ja John Laine, Box 196
Eino, Ida ja Onni Rautio, Box 268
Aili, Anna ja Arvi Nelson, Box 17
Toivo, Vilma ja Viljo Viikman, Box 296
Kalle Lietola perheineen, Box 296
Kalle, Lempi ja Onni Malmberg, Box 198
Kerttu, Hilda ja Urho Virtanen, Box 198
Yrjö Laakso, Box 91
Paavo Häkkinen, Box 91
Niilo Perä, Box 246
Lauri Aho, Box 84
John Ojanen, Box 84
Ida ja Hjalmar Koivisto, Box 42
Ensi Laine, Box 188
Niilo Niemi, Box 246
Wiesti, Niilo, Mauno ja Anna Wainikainen, Box 33
Ilmari Jarnefelt, Box 261
Tauno, Aino ja Eemil Sachaski, Box 348
Hellen, Lili ja Eemil Perä, Box 246
Eino, Emma ja Karl Nurminen, Box 66
Miram, Aini ja Vilho Holopainen, Box 85
Kirsti, Jenny ja Lauri Helman, Box 307
Edvart Aho, Box 20
Siiri ja Matti Karhila, Box 188
Leo, Anna ja Venni Viita, Box 1
Taimi, Taito, Anna ja Valpas Järvinen, Box 91
Mauri, Esteri ja Erkki Eerola, Box 211
Aarne Leppinen, Fera Bros.
Eugen, Edvart, Emil, Hilda ja Eli Kiviaho, Box 141
Ali Rauhala ja perhe
Taisto, Martti, Anni ja Aaron Vaine, Box 215
Helleni, Vera ja Evert Huitila, Box 97
Helvi, Helmi ja John Wester, Box 75
Ainikki, Elsa, Hilma ja Erkki Lehikoinen, Box 64
Helvi, Eriika ja Ivar Virtanen, Box 306
Judith, Leo, Tyyne ja Alex Affi, Box 356
Lyydia ja Antti Luukko, Box 195
Helka, Ingeri, Kukka, Kerttu ja John Poutanen, Box 133
Toini, Toivo ja Lisi Luukko, Box 10
Erkki, Martta ja Karl Nummi, Box 91
Helke, Martta ja Brynolf Poutiainen, Box 179
Lauri, Otto, Tyko, Eukene ja Henry Tammi, Box 265

SUDBURY, ONT.

VILMA, TAIMI ja
WM. KALLIO ja
LAILA MARTIN,
Box 548, Sudbury, Ont.

Katri ja Väinö Karhunen, Box 69
Anni ja Niilo Nurmi, Box 614
Fred, Vili, Karl, Aino ja Kassu Nurmi, Box 1028
Aino, Jack, Ida ja Hj. Johnson, Box 1235
Martha ja Wiljam Lampinen, Box 1001
Elli ja Jaakko Lehtoranta
K. Kaven
Melvin, Liija, ja Hjalmar Lahti, Box 2037
Maria Salmi, Box 553
Veikko, Linne, Hilda ja Antti Ketola, Box 2046
Liljan, Billy, Ellen ja Victor Lahti, Box 2037
Aate, Leo, Martha ja Valde Vähämaa, Box 2046
Toivo Vähämaa, Box 2046
Kaarlo, Kaino, Hilja ja H. Kalenius, Box 478
Edw. Lahti, Box 2037
Helvi, Helga, Jack, Tilda ja Huugo Niittynen, Box 1871
Eini, Elli ja Fridjof Suvanto, Box 478
Alli, Linne ja John Suoranta, Box 2037
Taimi, Huugo, Helga ja Mike Koski
Irja, Hilja ja Nestor Aho, Box 311
Leo, Sofia ja Otto Järvi, Box 311
Matti Ahonen, Box 311

SCHUMACHER, ONT.

Vieno, Ida ja Eino Lindroos, Box 425
Katri, Impi ja Kalle Kanerva, Box 92
Martta ja Eino Koiho, Box 92

SO. PORCUPINE, ONT.,
O. Laineen kämppä

Hento ja Everd Ketola, Box 100
Miss Lempi Sjöstedt, Box 519
Jalo Ketola, Box 100
Antton Laine, Box 519
Kalle Asunmaa, Box 519
Alex Manninen, Box 519
Alex Lassila, Box 536
Väinö Kuusela, Box 364
Ville Rustari, Box 64
Viljo Saarela, Box 372
Lauri Salmi, Box 694
Svante Lammi, Box 175
Jalmar Junikka, Box 183
Jaakko Korpi, Box 64
Manu Salo, Box 321
Oskari Kankas, Box 92
Antti Pekari, Box 694
Heikki Rasimäki, Box 519
Kalle Ruohonen, Box 520, Timmins
Oskari Finberg, Box 520, Timmins
Matti Heikkilä, Box 1437, Timmins
Alfred Martikainen, Box 1677, Timmins
Yrjö Hepo-oja, Box 1677, Timmins
Emil Laukkanen, Box 1677, Timmins
Paavo Kiiskinen, Box 1677, Timmins
Reino Ahola, Box 1228, Timmins
Yrjö Koistila
Herman Toikka, Porcupine, Ont.
T. Tuominen, Porcupine, Ont.

CONNAUGHT STA., ONT.

M. Kaitola
T. Lahti
A. Heinilä
W. Hakalahti
W. Sänkiaho
O. Eskola
O. Järvi
A. Koski
W. Suvanto
T. Korhonen
E. Jokinen
K. Pykäri
L. Kukkala
W. Björkholm
K. Reijonen
Gunnar Lind ja Kalle Kallunki, Box 519

QUIBELL, ONT.

Ida ja O. Fors perheineen
Greeta ja Sam Kiir perheineen
Irja, Millie, Olga ja John Majonen
Vieno, Marrie ja Josef Mäki
Antti Kettunen
Emelia, Babbie, Fia, Sarle, Milka, Mirjami ja Pekka Piirainen
John Tuomi

KELLY LAKE, ONT.

Arne, Loviisa ja David Haapala, Box 161, Copper Cliff
Judith, Jenny ja Kalle Melin, Box 370 Copper Cliff
Yrjö, Tauno, Tyyne, Uuno, Anna ja Antti Kaksonen, Box 314, Copper Cliff
Helli, Svante, Manda ja Erland Salo, Box 14,
Mr. Oskar Ahlgren perheineen, Box 1897, Sudbury
Mr. Gusti Jarvi perheineen, Box 262, Copper Cliff
Mr. Walfrid Niemi, partakalan onkia, Box 212, Copper Cliff
Aune, Aini, Loviisa ja Iisac Niemi, Box 212, Copper Cliff
Martti, Selma, Anni ja August Ristimäki, Box 212, Copper Cliff
Helen, Edvin, Yrjö, Fiina ja Fred Freeman, Box 128, Copper Cliff
Mr. Mike Lambert perheineen, Box 108, Copper Cliff
Katy Johnson
George Haapala
Mr. John Lammi perheineen Box 227, Copper Cliff
Lydia ja Nestor Niemi, Box 227, Copper Cliff
Julia, George, Harry, Aino ja Gusti Laine, Box 161, Copper Cliff
Kalle Johnson perheineen, Box 231, Copper Cliff
Mrs. Edla Marttinen, Box 237, Copper Cliff
Anna ja Eemil Ojala
Hilmer Haapala, Box 161, Copper Cliff
Anton Riisio, Box 1110, Sudbury
William Marttinen, Box 237, Copper Cliff
Willie Johnson, osote summas vaan
Rauha Haapala, Box 161, Copper Cliff

BLIND RIVER, ONT.

Mäkelä Niilo, Box 346
Sainio Reino, Box 346
Laituri Aksel, Box 346
Lappi Adam, Box 346
Leppisaari Otto, Box 71
Ojanen Nikodemus, Box 337
Häkkinen Wilho, Box 337
Wainionpää U., Box 337
Pakarinen J., Box 337 sekä Kassu

Hauskaa joulua ja onnellista uuttavuotta kaikille raatajille toivottavat allanimitetyt

Ontario

SIOUX LOOKOUT, ONT.

Yhteisymmärrystä vuodelle 1928

toivottaa

Sioux Lookoutin asiamies

T. A. HAKALA
perheineen

Lyyli ja Wilho Toikko
Sigrid, Arvid, Hilma ja John Mäki
Edward, Fred, Orlanto, Alma ja Fred Lago
Margrid, Liljan, Harold, Selma ja Joe Porco
Vikki, Pauli, Impi ja Viktor Johnson
Emmi ja Kalle Johnson
Ilmari, Lea ja Eva Lehto
Niilo, Sanna ja John Nyylynd
Onerva, Olavi, Aino ja Henry Laitinen
May, Aune ja Emil Palo
Iida ja Henry Hilli
Eme Johanson perheineen
Irja, Olavi, Arne, Selma ja John Anttila
Mamma ja Pappa perheineen
Sylvia, Fanny ja Otto Kakkarinen
Signe, Kate ja I. Ilkka, Box 177
Reino, Tilda ja Frank Tikkaoja, Box 305
Yrjö, Toini, Ensiö, Vieno ja Asser Harjula
Bily, Toivo, Okogi, Lempi ja Frank Suomi
Aune, Helvi, Hilma ja Hiski Ripatti
Toivo, Sylvi. Vappu ja Vihtor Johanson
Martha Pitkanen
Hanna Lakkanen, Box 12
Fanny Myohanen
Tyyne Kallio
H. Mäki
Oskar Lax
Einar Lahti
Eljas Saari
V. Huhta
Jaakko Kelha
Henry Juntunen
Jack Taipalus
Armi Poikonen
A. Ojanen
Jalo Harjula
A. Laakkanen
Albin Hakkinen

BURRIT VIA MATTAWA, ONT.

Lydia ja Victor Mäki perheineen
Maria ja Tom Mattson perheineen
Bruuno, Uuno, Mary ja Alfred Huhta
Lauri, Lydia ja Heikki Toivonen

COBALT, ONT.

Väinö, Emma ja Nik Kautto

OSHAWA, ONT.

Ellen, Irma, Helmi ja Arvi H. Lähde, 16 Nassau St.

TORRENTARUS, VIA SOO, ONT.

Albi, Aili, Ahti, Aino ja Anselm Mäki
Tauno, Eliina ja Ed Randa

MOKOMON, ONT.

Toimi Poyhola
Wili Hakola
Heikki Jantunen
Antti Janatuinen
Eugen, Taimi, Oiva, Reino, Mirjami, Arvo, Amalia ja Jacob Warpula
Hilda ja Sam Janatuinen
Veli, Aira, Taisto, Betty ja Lauri Rantala
Irja, Hellen, Hanna ja Wäinö Herranen
Minerva Dafhne ja John Sivula
Eeva, Ester ja Urho Lempiala

C. W. COX CAMP 2, ONT.

Geo. Saivo
Kusti Taskila
J. Terentjieff
F. Liimatainen
I. Sipponen
J. Sipponen
Kaikkien osote: Port Arthur, Ont.

BEAVER LAKE, ONT.

Elsie, Lisi ja John Kautiainen, Box 52, Worthington, Ont.
Vilho, Laila, Maria ja Matti Johnson, Turbine, Ont.
Toora, Tauno, Taimi, Toivo ja Ida Piilonen, Turbine, Ont.
Lili, Manti ja Antti Aalto, Turbine, Ont.

Miss Lempi Hänninen, Box 6, Nairn Centre, Ont.

Albin Manninen, Box 6, Nairn Centre, Ont.

PORT ARTHUR, ONT.

W. Hakala, 224 Ogden St.
Eino Vierikko, 316 Bay St.
Wäinö Järvi, 316 Bay St.
Armas Mikkola
Nikolai Rajala, 316 Bay St.
Martti Kallio, 316 Bay St.
Saimi Hunttunen
E. D. Olander, 139 Secord St.
V. Maijala, 316 Bay St.
Einar Waukko, 234 Robertson St.
Juho Lehto, 234 Robertson St.
Oskari Ranta, 207 Secord St.

NIPIGON, ONT., Newaygo Camp 5

Eero Järvi
Al. Kukko
J. Sutinen
S. Aho
A. Rautio
R. Terävä
A. Toivonen
T. Maja
A. Kotka
A. Kouhia

FRANZ, ONT. Newaygo Co. Camp 36

Toivo Harju
Hannes Rossi
M. Kekki perheineen
I. Ainesoja
M. Salo
Arvi Autio
J. Rojola
Antti Putas
Matti Ojalehto
Oskar Koivula

Alberta

BELLEVUE, ALTA.

Jalmar, Kusti, Elie, William, Sanna ja Matti Matson

COLEMAN, ALTA.

Kerttu, Elna ja Frank Jackson
Onni, Vili, Mary ja Emil Hill

BLAIRMORE, ALTA.

Martha, Havery, Sady, Hanna ja Matti Järvi
Valma, Elmer, Walter, Alina ja Walter North
Laura, Siiri ja Toivo Riihimäki
Florence, Lily, Elo, Mary ja Jalmar North
Helene, Violet, Wales ja Charley Hill
Anna ja Arthur Apponen
Martha ja Pekka Lehto
Ida ja Henry Holmes
Onni, Oiva, Katri ja Antti Nurmela
Edward Huhtala
John Katajamäki
Vili Häkkilä
John Mäki
Väinö Ross
Axel Forström
Abel Koivisto

ABEE, ALTA.

Katri ja John Myllý
Vieno, Anna ja August Perttuli
Wesley, Tauno, Hellen, Heda ja Sulo Lahti
Victor Hill
Emil Järvi
Verner Joki
Isac Niemi

BINGLEY, ALTA.

Viljo, Hilda ja Nikolai Kohtala

HESPERO, ALTA.

Joseph Saari perheineen
Henry, Anna, Ani, Lainna, Setrik, Ilmari ja Teivi Putikäinen
Oscar, Fiina ja Eino Lind
W. A., W. J. Lempi, Linnea, Arthur, William, Aino, Meimi ja Hiszel Mäki
Joseph, Hilja, Impi ja Väinö Mäki
Wilho Kankaslampi

BENALTO, ALTA.

Wilho Wuori, Box 19
Matti ja Hilda Harju, Box 4
John Koski perheineen, Box 2
Israel Humalamäki perh., Box 41
M. J. Harju perheineen, Box 31, Sylvan Lake
George Mattson, Box 31, Sylvan Lake
Henry Mämmälä, Box 11
Fränk Nikkola, Box 13
Matti Wuori perheineen, Box 12
Ludvig Jansson perheineen, Sylvan Lake
K. ja Aino Hiltunen, Sylvan Lake

CANMORE, ALTA.

Mary, Gus, Willie, Hugo ja Eugen Mackie, Box 122
Helen, Herman, Eddie, Leslie ja Evald Niskanen, Box 102
Aino, John, Roy, Ellen, Mamie ja Viola Mackie, Box 257
Sandra, Herman, Aino, Toivo, Maimie ja Jackie Gustason, Box 213
Sanna ja Arthur Mackie, Box 257
Lydia, Enok Sorsa ja perhe, Box 163
Gust Latvala, Box 296
Jenny, Sylvester, Walter ja Arthur Latvala, Box 296
Ida ja Henry Rekola, Box 296
Arnie, Arvo, Aino, Alla, Aira, Ali, John ja O'Tiila Reinikka, Box 155
Hilma, Adam, Sulo, Eva, Aino ja Helmi Louhela, Box 306
Aili ja Henry Paavola, Box 321
Arvi Niemi, Box 321
Kalle Mäki, Box 321
Henry Reinikka, Box 155
Hilda, Matti ja William Paavola, Box 225
Katie, Oliver ja Arnold Reinikka, Box 155
Seima, Emil, Matti, Sulo ja Helen Haimila, Box 14
Kate, William, Ella, Arthur ja Ellen Sihvonen, Box 164
August Niemi, Box 163
Mary, John, Lily ja John Niemi, Box 163
Della ja Gowno Mackie, Box 257
Johan Hankala, Box 321

BENALTO, ALTA.

Ludvick Koski, Box 4
Wäinö Lund, Box 1
Arthur Stenlund, Box 4
Wm. Eureen, Box 2
Alex Linnamäki, Box 1

SYLVAN LAKE, ALTA.

J. W. Kujala perheineen, Box 31
Sten Holappa, Box 9
Elmer Kaila, Box 29
Matt Kujala perheineen, Box 31
Saima, Emil ja Florence Mattson, Box 31

British Columbia

BRITANIA BEACH, B. C., Tunnel Camp, Box 22

Jussi Mikkilä
Oskari Rova
Emil Holma
Karl Klaar
John Ylinen
John Mäki
Wiljam Salo
Charlie Sedig
Esko Sulonen

Joulu ja Uuden Vuoden Tervehdys!

Piletti konttorimme, jossa myös autamme kansalaisiamme kaikenlaisissa asioissa, on Montrealissa olevan suurin Suomal. ruokat. yhteydessä.

HAUSKAA JOULUA
ja
Onnellista Uuttavuotta
KAIKILLE TOVEREILLE SEKÄ LIIKEKUNDEILLE
TOIVOTTAA

Pallohuone ja parturiliikkeemme, joissa tarvitaan miehiä, sijaitsee 67 St. Antoine Street. Huoneita myös saatavana.

MRS. ja MR. PAJU

HAUSKAA JOULUA JA ONNELLISTA UUTTAVUOTTA

Sointulan S. H. J. Osasto

toivottaa

ILOISTA JA RATTOISAA JOULUA

— ja —

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928

Jo nousee niskat köyrtyneet,
Jo nousee mielet nöyrtyneet,
Jo köyhä kansa herää.
Maan mahtivalta vapisee,
kun kuolonlapset napisee
Ja voimiansa kerää.

CHASE, B. C.

Alex Hyytiäinen
Elsi, Ero, Tyyne ja Uno Nieminen
Velma, Hilma ja Aug. Luoma
Mrs. ja Mr. Hill ja perhe, Shusvap, B. C.
Elvi, Ellen, Lissie ja Emil Pelto
Aarne, Aili, Hedvig ja Antton Ihaksi. 2545 Union St., Van.
Antti Jaatainen, 2605 Pender St. E.

VANCOUVER, B. C.

John Lind, Travellers Hotel
John Lahdenperä, Travellers Hotel
H. Myntti, Sointula, B. C.
Ida, Elsie, Pentti, Eino ja Einar Streng, 3314 Venables St.
Vieno ja Vilho Brunila, 3335 George St.
Aapo Karme, 2317 Turner St.
Oscar Karten, Patrich St., Toronto, Ont.
Emel Peltonen, 2605 Pender St. E.
Eva, Arthur Terho, 722 Keefer St.
Maria, William, Elma, Valma, Laina ja Erick Järvelä, 791 Hasting St. E.
Ida, Helvi ja Armas Rompan, 3353 Charles St.
Mary, Reymond ja Selim Heino, 2668 Williams St.
Kalle Leino, 768 Hastings St. E.
Elma, Rauha ja Arvid Wais, 2766 Turner St. E.
Edward, Kalle, Oiva, Armas, Siiri ja Arthur Puttonen, 2854 MacGill St.
Aune Collin, 120 Kamloops St.
Helga, Vappu ja John Järvi, 2295 Pender St. E.
Robert Nelson, 2605 Pender St. E.
Geo. Tamminen, 2605 Pender St. E.
Toivo Mattson, 2605 Pender St. E.
Jacob Rämö, 2605 Pender St. E.
Lyyli Hendrickson, 2605 Pender St. E.
Tillie ja Dave Jarvis, 2605 Pender St. E.
Jalmar Ahvenes, 2605 Pender St. E.
Arthur Nyman, 2605 Pender St. E.
Jalmar Tuomi, 2605 Pender St. E.
Matti Ranta, 2605 Pender St. E.
Alex Lindberg, 2605 Pender St. E.
Tilda ja Eino Jarvis, Room 1 Hart Block, New Westminister
Helen Palo, 2644 Union St. E.
Anne ja Jaska Wentelä, 2644 Unión St. E.
Aune ja Toivo Väkevä, 2644 Union St. E.
Hilma, Onni, Toivo ja Jenny Puttonen, 2780 Union St. E.
Tilda ja John Lankinen, 425 Heatley Ave.
Aaro Wepsäläinen, 768 Hastings St. E.
P. Niemelä, 569 Hornby St.
S. Kivelä ja A. Heden, 177 Hastings St. E.
Tyko, Ilmari, Hilma ja Emel Ihaksi, 2324 Turner St. E.
Ida ja J. A. Moisio ja pojat, 5532 Dundee St.
Lyyli Katainen, 2605 Pender St. E.
Nelly Saario, 2605 Pender St. E.
Bertha, Emelia ja J. Väkevä, 2547 Parker St.
Väinö Hall, 2605 Pender St. E.
Annie, Helmi ja J. V. Hull, 956 Buirard St.
Emel Nurmi, 224 Powell St.

GLACIER, B. C.

A. Wirta
E Kangas
H. Kangas
A. Warttä,
J. Setälä
T. Aho
J. Aho
J. Nisula
J. Rantala
J. Haanpää

SOINTULA, B. C.

Josef Laitinen

WEBSTER'S CORNERS, B. C.

Emmi ja Jaakko Rajala ja perhe
Nikki Peltola
Hilda ja Wiljam Ojaniemi
Yrjö Mäkelä
Maria ja Jaakko Ranta ja perhe
Väinö Mäkelä
Matti Tapala
Lempi ja Kalle Olson ja perhe
Rosa ja John Pelto ja perhe
Armas Pitkänen
Helmi ja Matti Saari
Kalle Hendrikson
Sylvia, Tauno, Taimi ja Sam Saari
Emilia ja Oskari Salmi ja perhe
Hilma, Eino, Aade ja W. Leino
Jenny ja Armas Skytte ja perhe
Lyyli, Jenny ja Emil Raunio
Minda ja Wilho Katainen ja perhe
Emma ja Albert Palttila
Viljo Lehonen
Yrjö Aura
Mary ja Emil Hietamäki ja perhe

ZINCTON, WHITEWATER MINE, B. C.

Aarne Myllylä
Manu Mäkitalo
Joel Kastor
Nikolai Lammi
Nestor Timonen
Kusti Tyybäck

SOINTULA, B. C.

Katri ja Matti Riksman
Edla ja John Malm
Harold Malm ja perhe
Hjalmar Wirkki ja perhe
Emil Salo ja perhe
Toivo Tynjälä ja perhe
P. Partan
John Anderson ja perhe
Eva ja Anton Impola
John Lehtinen ja perhe
F. Poilius
Lauri, Anna ja Kustaa Savola
Annie ja Charlie Pakkala
Sanna, Ethel, Miili ja Emil Hukkola
Harold, Aini ja Eino Tynjälä
A. K. Aho
Herman ja Lisi Suomela
John Pohto ja perhe
Matti ja Anna Halminen
Oiva Halmen ja perhe
John, Fiina ja Helen Fredrickson
Kalle Salo ja perhe
Sulo Salo
John Zarelli
Martha Halmes
Marcus Jacola
Thilda Sulkko
Malcom Martland
Mr. ja Mrs. R. Hodgdon
Henry ja Mary Lahti

MONTE CREEK, B. C.

Iita ja J. Mäki perheineen
Fiija ja E. Hautaluoma perheineen
Liisa ja G. Haavisto perheineen

VALTE, MEERI ja J. S. MÄKI

J. Luoma
E. Aho

PORT MOODY, B. C.

Mrs. ja Mr. Heikki Niemelä ja perhe
Alisa, Tilda ja Viktori Lehto
Eugene, Esther ja Edw. Eskola
Flora Streng
Mandi ja August Salomaa
Miss Bertha Estellen Robinson
Alica ja Kusti Eskola perheineen
Rosa ja Rainari Kantola
Elisapet Tuuri
Mrs. Maria Mr. John Hill
Matti Matson
J. Mommo
Olavi, Sanni ja Otto Saasta
Voitto Kantola

TAPPEN, B. C.

Minie ja Gust Annala ja perhe
Della ja Matt Mäki

TAPPEN CO-OPERATIVE KAUPPA

kiittää kaikkia suomalaisia liikeystäviään ja toivoo saavansa edelleenkin heidän kannatuksensa. Toivottaa hauskaa joulua ja onnellista uuttavuotta.

LADYSMITH, B. C.

V. Arola, 2605 Pender St., Van.
M. Suojanen 24 Powell St., Van.
John Suojanen, 24 Powell St., Van.
Sulo Palttala, 24 Powell St., Van.
Mavis, Jennie ja Vic Luoma
Mrs. ja Mr. H. Solmie ja perhe
Rachel ja Herman Anderson
Martha, Taava ja Alex Maunus

CARLIN, B. C.

August, Senia, Amanda ja August Koski
August Latvala
Lorraine, Ronald, Welma, Sally ja Elmer Mikkelson
John, Wäinö, Ina, Fanny, Walter, Saima, Fia ja Kust Wuori

GOLDEN, B. C., C. P. R:n varrelta

J. Huhtala, Moberly, B. C.
John Nikula
Onni Kattelus
Jack Tynjälä
Emil Hautala ja Mrs. sekä perhe
Väinö ja Tyyne Mäki, Glenogle, B. C.
Elias Kontteli, Moberly, B. C.

Quebec

JONQUIERE, QUE.

Alex Pynnönen, Kenogami, Que.
Väinö Kuusiranta, Box 317, Kenogami, Que.
Juho Ojalento, Box 317, Kenogami, Que.
Feelix Wuolteenaho, Kenogami, Que.
John Kuusisto, Box 317, Kenogami, Que.
H. Laakso, Box 511
O. Karhu, Box 511
S. Haapamäki, Box 511
K. Erkkilä, Box 511
J. Leppinen, Box 511
T. Kumpu, Kenogami, Que.
Wilho Härmänmaa, Kenogami, Que.
Lauri Rintarasula,
Fennie ja Matti Paalijärvi, Box 619
Otto Niskanen perheineen, Kenogami, Que.
Arvo Lahteenmäki, Kenogami, Que.
Wäinö Kumpulainen, Kenogami, Que.
Kalle Luotola, Kenogami, Que.
Emil Tiitinen, Box 549
Einar Tiitinen, Box 549
Wilho Mattila, Box 549
Wiljam Murto, Kenogami, Que.
Joel Kymäläinen, Box 620
Otto Kratz, Kenogami, Que.
Eino Kirsti, Kenogami, Que.
Eino Korpi perheineen, Kenogami, Que.
Arvi Dendraw, Box 549
Feeliks Lukkarila, Kenogami, Que.
Paavo Jyllilä, Kenogami, Que.
Arvi Koivisto
John Kalin, Kenogami, Que.
Wili Pelto, Kenogami, Que.
Liina ja Oskar Riippi, Kenogami, Que.
Martti Sutinen perheineen, Box 549
Otto Tiitinen, Kenogami, Que.
Artturi Kotila, Arvida, Que.
Juho Wähäkangas,

JONQUIERE, QUE.

Arvida, Que.
Hilda Järvinen, Arvida, Que.
Senja Jokilahti, Arvida, Que.
Aimo Kannisto
Wäinö Lehti
W. Mäkinen
Anne ja Otto Hautala, Box 317, Kenogami, Que.
Suleima, Juho ja Leo Antila, Box 317, Kenogami, Que.
A. Hannonen, St. Antoine 20B.
Edvart Hautaaho
Jaakko Wirtanen, Box 317, Kenogami, Que.
Matti Herrala, Box 317, Kenogami, Que.
Martti Mäkelä, Box 317, Kenogami, Que.
Lovisa, Antti ja Helli Repo, Box 317, Kenogami, Que.

MONTREAL, QUE.

Aarne Lahti, St. Antoine St. 243
Freeti Niemi, St. Antoine St. 243

MONTREAL, QUE.

Aarne Mikkola, St. Antoine St. 243
J. Heinonen, St. Antoine St. 243
V. Johansson, Consulate General of Finland, 118 Stanley St.
Wictor Lahti, 21 Overdale Ave.
Arvid Lehto, 21 Overdale Ave.
V. Nyman, 21 Overdale Ave.
Wäinö Reko,
Arvo Hietaniemi St. Antoine St. 243
Wäinö Saario, St. Antoine St. 243
Petter Juutinen, St. Antoine St. 243
Johan Autio, 21 Overdale Ave.
Oiva Salonen, 21 Overdale Ave.
V. Silen, 21 Overdale Ave.
Aug. Kangas, Cathedral 935
John Kerhonen, St. Antoine St. 243

MONTREAL, QUE.

John Boxdrom
Henry Salmela ja perhe, 449 Third Ave., Verdun, Que.
Uno Söderström, St. Antoine St. 243
Ruben Johnsson, 21 Overdale Ave.
Erik Backman, St. Antoine 243
Fritjof Sjögren St. Antoine 243
A. Söderström, 243 Antoine St.
A. Petersen, 243 Antoine St.
E. Jaaffen, 243 Antoine St.
E. Heinonen 243 Antoine St.
G. Holmberg, 243 Antoine St.
Johannes Kelsson, 243 Antoine St.
Karl Söderström, 243 Antoine St.
Emil Rantala, 243 Antoine St.
Alex Ranta perheineen, 243 St. Antoine St.

HAUSKAA JOULUA

— ja —

ONNELLISTA UUTTAVUOTA 1928

ELLE, ALMA ja OLE OLSON
SOFIA ja IVAR NUTIKKA
WILJAMI RANTALA
OSCARI KUITUNEN
CHAS LEPPANEN

Eureka, C. P. R., Ont.

Rattoisaa Joulua

ja —

Taistelutarmoa alkavalle vuodelle

TOIVOO KAIKILLE TYÖLÄISURHEILIJOILLE JA TYÖLÄISTOVEREILLE LUOKKATAISTELU-TERVEHDYKSIN

V.- ja U.-seura "ILO"

TIMMINS, ONTARIO.

JÄRJESTYNEET TYÖLÄISET! LIITTYKÄÄ JÄSENIKSI!

HAUSKAA JOULUA

— ja —

kestävyyttä proletaarisella taistelurintamalla

vuotena 1928

SITÄ TOIVOTTAA KAIKILLE RRAATAJILLE ROUYN OSUUSRUOKALAN VÄKI

HORNE AVE. ROUYN, QUE.,
Box 455

MARY KANGAS
SENJA HEIKKILÄ
ALEX LEPPÄNIEMI
VILHO ARO
HEIKKI HAIKOLA
SULO LINDSTRÖM
ONNI LAMPINEN
VILLE KOPONEN
IIVARI IHAKSI
VIHTORI KOIVURANTA
JOHN SEPPÄNEN
JOOSEPPI TEPPONEN
ALEX REINIKKA
MATTI NAULAPÄÄ
ARMAS ERKKILÄ
VÄINÖ HEINO
HAROLD ERKKILÄ
VILHO KUMPU
YRJÖ LILJA
KIIDE RÄISÄLÄ
KUSTI RIIHIOJA
VILHO ANTIKAINEN
ALEX KYRÖJÄRVI
KALLE MURTO
MATTI PUMKARI
SEHT LAITALA

Canadian Department-Stores Limited

22 STORES

Suuri järjestö

joka kulkee askel askeleelta Canadan edistymisen mukana

Siksi että ostamme suurissa erissä ja koska liikkeemme on suuri, olemme tilaisuudessa myymään teille hyvän tavaran pienellä hinnalla.— Säästätte paljon jouluostoksissanne jos teette ne meiltä.

Erikoisen hyviä ja haluttuja joululahja-

esineitä koko perheellenne. Yksi niistä isoista ketju kaupoista — teidän kauppanne, jossa on iloista jouluna. Meiltä löydätte suuren valikoiman joululahjoja, kuten nukkeja, kaikenlaisia. leluja, kirjoja y.m. sekä sukkia, hansikkaita, miesten ja poikasten vaatetavaraa, y.m.

Olemme aina valmiit palvelemaan teitä.

The Canadian Department Stores
LIMITED. KAUPPA No. 29.
Entinen Bryanin kauppa.

C D S L

Joululahjaksi

Mikään joululahja ei ole niin tervetullut kuin joku esine nahasta tai villasta tehty

Käsilaukkuja, Kapsäkkejä, Setseläitä, Hattupakseja,

Over-nite Pusseja, y.m.

Hudson Bay Blänkettejä, Auton peittoja,

SÄNGYN PEITTOJA

Tulkaa katsomaan meidän valikoimaa ja hintojamme

Hinsperger Harnes Co., Limited

Queen Street Sault Ste. Marie, Ont.

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

— ja —

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928

Tutuille ja tuntemattomille ja erittäin Vapauden lukijakunnalle toivottavat

AILI, AINO, AUNE, VIOLA, ELMER, SOFI ja NESTOR MÄKI

67 Birch Street, Soo, Ontario.

Ilmoitusasiamies toimisto on auki joka aika. — Puhelin 1993 M

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

— ja —

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928

Kaikille työn raskaan raatajille toivottaa

J. A. HEINOSEN RÄÄTÄLILIIKE,

109 HUDSON STREET —— SAULT STE. MARIE, ONTARIO

HAUSKAA JOULUA

— ja —

Toivorikasta Uuttavuotta 1928

Hyvä Lautatavara

— ja —

Hyvä työ

SOO LUMBER MILL CO. LTD.

Puhelin 1434

North Street —— Sault Ste. Marie, Ont.

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

— ja —

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928

toivotaan

OSUUSKAUPAN OSTAJAJOUKOLLE KUIN MYÖSKIN KOKO TYÖLÄISLUOKALLE

Toivomme edelleenkin kannatustanne ruokatavaraa ostaessanne

PÄIVÄN HALVIMMAT HINNAT

Sault Ste Marien Suom. Osuuskauppa

FINNISH CO-OP. MCHTS LTD.

369 Wellington St., W., Sault Ste. Marie, Ont.

Erikoisen pienet hinnat jouluksi

Hajuvesille, French Ivory esineille, Pearltone, Kirjotusvälineitä, Warwick lahjoja. Myöskin Fountain kyniä.

VALOKUVAUSKONEITA

NUTSONS DRUG STORE

Gore ja Albert katujen kulmassa, Soo, Ont.

Rattoisaa Joulua ja Onnea Vuodelle 1928

— ja —

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928

Lyons Fuel Hardware & Supply Co.
LIMITED

PALVELUSHENKILÖINEEN

toivottaa
tämän lehden lukijoille

HAUSKAA JOULUA

— ja —

Toivorikasta Uuttavuotta 1928

Parhain Joulutervehdyksemme!

Täten kiitämme suurta suomalaista ostajajoukkoamme kuluneen vuoden kannatuksesta.

Mainitsemme vielä tässä muutamia niitä tavaroita joita tarvitsette aina, kuten metsämiesten, kaivostyöläisten ja metsästäjien välineitä, sahoja, kirveitä, viiloja, ammukkeita, tärppejä, y.m. Myöskin meillä on täydellinen varasto muita tarpeita, kuten kahvipannuja, silitysrautoja, lamppuja, sähkötoasters, radioita, partaveitsiä, mustekyniä, y.m.

Saatte meiltä hyvän palveluksen aina.

Toivottaen kaikille

ILOISTA JA RATTOISAA JOULUA

— ja —

ONNELLISTA UUTTAVUOTA 1928

Suomalaisena kauppa-apulaisena toimii Lempi Hyyppä.

Cochrane-Dunlop Hardware Limited

Haluamme kiittää suomalaisia kundejamme kuluneen vuoden kannatuksesta ja toivotamme jokaiselle

ILOISTA ja HAUSKAA JOULUA

— ja —

ONNELLISTA UUTTA VUOTTA!

T. E. Simpson Limited,

HUONEKALUKAUPPA

Sault Ste. Marie, Ontario.

NAISTEN OSASTO

"Joulu juhlista armain"

Näin joulua vastaanottamaan valmistuessa muistuu mieleen kaikenlaisia näkö- ja ajatus-suunnitelmia joulun vietosta. Kirkolliset juhlivat maailman vapahtajan syntymäjuhlaa. He uskottavat että Jesus oli maailman vapahtaja, vaikka koko maailma vielä tänäkin päivänä makaa orjuuden kahleissa — Venäjää lukuunottamatta.

Niin, missä mielessä sitten me työläiset tai oikeastaan orjat juhlimme joulua? Joulu on työläisluokan sen ajan ensimäisen marttyyrin syntymäjuhla ja siis saman miehen syntymäjuhlaa mekin vietämme, vaikka vaan toisessa valossa. Vertaamme tämän miehen nykyajan viimeisimpiin marttyyreihin, Saccoon ja Vanzettiin. Heidät murhattiin, poltettiin elävältä sähkötuolissa sentähden, että olivat uskaltaneet puhua kansalle maailman vapauttamisesta kapitalismin ikeestä. Betlehemin tähti oli muinoin oppaana sen ajan kansoille; meille loistaa tähti myöskin idästä. Ja mikä tämä tähti on sen tietää jokainen. Se on vapauden tähti, jota meidän tulee seurata sekä suojata ajan myrskyiltä.

Mikä on työtätekevän kansan jouluvirsi? Tyytyykö työtätekevä luokka vaan siihen vanhaan veisuun: "rauha maassa ja ihmisille hyvä tahto"? Ei! Tämä joukko ei ainoastaan veisaa, mutta yrittää myöskin käytännössä toteuttaa rauhan aatetta. Voin tästäkin tuoda esimerkin: Kansainliiton aseidenriisumiskonferenssin kokouksessa Genevessa Neuvostoliiton edustaja Maxim Litvinov ehdotti militarismin museoon heittämistä. Tämäkös oli niin kauhea hämmästys militaristiselle porvaristolle, että nimittivät tuon ehdotuksen "rauhan pommiksi". Saadaanpa nähdä kaikuiko tuo tov. Litvinovin ehdotus kuuroille korville ja kuinka pitkäksi aikaa?

Esi-isiemme tavan mukaan kulkee meidänkin joulunvietto, koska tämä on totuttu tapa. Sillä ihminen on niin mukaantumaton, ettei se tahdo päästä siitä, mihin on kerran lapsesta saakka tottunut. Lapset odottavat joulua, että saavat hakea kuusen ja koristaa se kaikenlaisilla helyillä ja kynttilöillä. Eikä siinä vielä kaikki, mutta pitää saada vielä lahjoja, uusia vaatteita j.n.e. Kysymys vaan on, voiko köyhä työläisäiti tai isä näitä kaikkia lapsilleen antaa. En tiedä josko tämänlainen tapa olisi kuvaus siitä tuonen takaisesta olosta, sillä muistan minullekin lapsena opetetun, että siellä ylhäällä sitten on kaikkea yltäkyllin, kunhan sinne mennään. Tämän aikakauden päivinä ei saisi enää lasten mieliin tällaista juurruttaa. Täytyy opettaa heille vapauden ajan tulevaisuudesta ja mitä merkitsee kansoille orjuudesta vapauteen pyrkiminen. Silloin on kaikilla tarpeellinen toimeentulo eläissään. Silloin on kaikille koti, vaatteita, ruokaa. Ei pääse keneltäkään huokaus: ihmisen pojalla ei ole mihin hän päänsä kallistaisi.

Mieleeni tuli vielä eräs seikka, kuinka näin joulun aikana ilmestyy kaikenlaisia hyväntekeväisyyslaitoksia, joissa meitä köyhiä käytetään valttina, itsevoittoilun himossa. En kiellä sitä, etteikö näihin saisi antaa jolla on varaa avustaa, mutta olisi katsottava minkälaiseen hyväntekoväisyyslaitokseen roponsa uhraa. Olen ollut kerran tilaisuudessa näkemään erään tällaisen laitoksen tuoman "joululahjan" köyhään perheeseen. Tämä "lahja" oli tavallinen omenalaatikko, jossa oli noin puolillaan kaikkea muuta, mutta ei syötäväksi kelpaavaa ruokatavaraa, jota köyhäkään ei voinut käyttää pahimpaan nälkäänsäkään. Kun taas samana jouluna ja samasta hyväntekeväisyyslaitoksesta vietiin toisiin paikkoihin parempaa tavaraa, vieläpä törkkejäkin, joulupaistiksi. Näin suuri on erotus köyhän ja köyhän välilläkin porvarillisessa yhteiskunnassa.

Hauskaa joulua toivottaen raatajasiskoille sekä -veljille!

Fanny Salmi.

Joulu

ja

Uudenvuoden tervehdys

kaikille osatovereille

JUKKA TURUNEN
JUKKA HAUVONEN
KALLE ABELL

Box 91, Iberville, Que.

VALKOISET VENÄLÄISET EMIGRANTIT

Muuan ulkomaalainen sosialidemokraattinen lehti kirjoittaa otsakkeella "venäläinen emigranttiroskaväki" seuraavaa:

Kun vuonna 1919 bolshevikit olivat saarretut Moskovaan, Denikinin, Koltshakin, Wrangelin ja muiden valkokaartilaisjohtajien kiristäessä rengasta yhä tiukemmalle, henkitti koko kapitalistinen Europa keveämmin. Silloin kohotettiin päivänsankareina aina taivaaseen saakka tshekkiläiset legionäärit, kansainväliset seikkailijat ja venäläiset fanatiikot.

Mutta pian bolshevikit puhdistivat maan vihollisistaan. Mitä valkokaartilaisjoukoista jäi jälelle ja pääsi pakenemaan, otettiin avosylin vastaan liittoutuneissa maissa, ja toivoen parempia päiviä joutui heitä suuret joukot slaavilaisten veljiensä hoteisiin.

Siellä heitä elää tänäänkin surullinen joukko loiseläjiä, Tshekko-Slovakiassa, Bulgariassa ja Jugoslaviassa.

Heitä laskettiin Jugoslaviassa olevan yli 100,000. He antavat leimansa Belgradin katukuville ja maakunnissa heitä elää kurjissa oloissa runsas joukko. Eräässä kaupungissa, jossa on 12,000 asukasta on 2,500 venäläistä.

Heidän joukossaan on yhteiskunnan kaikkien luokkien jäseniä ja kaiken ikäisiä. Entiset säätyläiset elättelevät itseään kurjasti palkattuina maatyöläisinä, kadunlakaisijoina y.m., ja oikeauskoiset sotarammat kolistelevat katukiviä kainalosauvoillaan, epäilyttäviä naishenkilöitä kuluneissa, ennen sotaa kuosissa olleissa hetaleissaan kiertelee joukossa, siellä täällä oppineen näköisiä kasvoja laahustaen kalpeina pitkin katuja. Siellä komeilee vielä myöskin keisarillinen venäläinen kenraali rinnassaan Yrjönristit ja muita kiiltäviä kunniamerkkejä.

Millä he sitten elävät? Vielä tänäkin päivänä!

He myyvät sanomalehtiä, puuhailevat kaikenlaisissa asioimishommissa, pitävät maitopuoteja ja neulomoita. Monet ovat antautuneet näyttämölle, hotelli Slaviassa voi mennä katselemaan kauheasti räävittyä näytelmäkappaletta. Monet heistä ovat kirjureita, rahanvaihtajia ja varanotaareja kylissä ja pikkukaupungeissa, muutamat ovat yksityisopettajia. Missä tarvitaan konnantyön suorittajaa, varasta, petkuttajaa ja vakoojaa, sinne haetaan mieluummin teon tekijä valkoisten venäläisten joukosta.

Surkuteltavaa osaa näyttelivät venäläiset Jugoslavian sisäpolitiikassakin. Kun Serbia taisteli kansallisesta vapaudestaan, oli se demokraattinen maa. Mutta tänäpäivänä viettää loistokulkuaan nuori porvaristo, joka on liitossa mustimman taantumuksen, byrokratian kanssa.

Ja sen työkaluihin kuuluvat myöskin venäläiset. Venäläiset ovat saaneet täällä kansalaisoikeudet toimitetuissa parlamenttivaaleissa, jotka toimitettiin lahjustenannon ja -oton ja petoksen ilmapiirissä ja taantumuksen rautakoron alla, ei parlamenttiin tullut yhtään ainoata sosialistia. Ja tämän sai hallitus aikaan venäläisten ja mustalaisten avulla.

Erikoisesti ovat venäläiset fanaattisia urkkijoita kaikkea vastaan, jota luullaan sosialistiseksi tai kommunistiseksi. He koettavat kiihoittaa asujamistoa ja viranomaisia sosialisteja ja kommunisteja vastaan. Tällaisessa ilmapiirissä pannaan sitten toimeen kaikenlaisia sosialisti- ja kommunistivainoja.

Ainoa keino valkoisista venäläisistä parasiiteistä pääsemiseksi olisi hyvin pitkävartinen luuta jolla heidät lakaistaisiin pois Balkanilta.

Vapauden lukijat

tekevät ostoksensa ainoastaan niistä liikkeistä mitkä Vapaudessa ilmottaa ja kehottavat naapureitaankin tekemään samoin. Siten menetellen tuemme omaa liikettämme sekä autamme sitä palvelemaan ilmottajia rahansa edestä.

Yhteistyöllä olemme liikkeemme rakentaneet ja vain sen avulla me voimme sitä edelleenkin kehittää. Siitä syystä älkäämme unhottako Vapauden ilmottajia.

W. W. BALDWIN

PUHELIN 1824 RAKENNUSTARPEITA

540 Dundas St. & A.C.R., —— Soo, Ontario

RIMOJA, LAUTOJA, PÄREITÄ, OVIKEHYKSIÄ, SISÄVALMISTUSTARPEITA

Täten kiitämme suomalaisten kannatuksesta kuluneen vuoden aikana ja toivomme edelleenkin, kun laitamme uudet ja nykyaikaiset koneet sekä monipuolisen varaston saavamme yhtä hyvän kannatuksen tulevan vuoden aikana. Toivotan jokaiselle

ILOISTA JA RATTOISAA JOULUA

— ja —

Onnellista Uuttavuotta 1928

Tehdessänne
Jouluostoksianne
Muistakaa käydä meidän kaupassamme
L. E. EDMONDS
20 Queen St., East,
SAULT STE. MARIE, ONTARIO.
MEILTÄ LÖYDÄTTE täydellisen varaston joululahjoja miehille sekä poikasille.

HAUSKAA JOULUA
JA —
Toivorikasta Uuttavuotta
Toivotamme suomalaiselle ostajapiirillemme
Edward's Rautakauppa
364 Wellington St., W.
SAULT STE. MARIE, ONTARIO.

RATTOISAA JOULUA
ja —
ONNELLISTA UUTTAVUOTTA
RAATAJATOVEREILLE
Toivottaa
E. WESSAN
RUUMINKI HAUSSI
173 Huron St. — Soo, Ont.

HAUSKAA JOULUA
JA —
TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA
toivoo
EMMA KETOLA
569 Superior St., Soo, Ont.

HAUSKAA JOULUA
ja —
ONNELLISTA UUTTAVUOTTA
Toivottaa
Kerttu Salmisen Parturinliike
340 Albert St. W.,
SAULT STE. MARIE, ONTARIO.

HALLOO POJAT!
HAUSKAA JOULUA
ja samalla kun tulette kaupunkiin, niin tulkaa Juljus Hansonnin palloruumaan niin näette Ison Vilin joka antaa piletin myös Suomeen, jos niinkun olisi kenellä sinne aikomus mennä. Toivon samalla ilosta ja muuten hupasta joulun viettoa. Toveruudella
Iso Ville.
317 Albert St., W., SOO, Ont.

AUTOLIIKE
PHONE 1157
Myöskin myydään laivapilettejä Suomeen ja Suomesta tänne parhaimmille linjoille.
CHAS HÄYRINEN
354 Albert St., W.
SAULT STE. MARIE, ONTARIO.

Thompson Bros.
Huonekalukauppa
PUHELIN 640
26 Queen St., E.,
SAULT STE. MARIE, ONTARIO.
Meiltä saatte hyvät huonekalut, matot, stouvit y.m.

Toht. F. V. Grady
Hammaslääkäri
Nutsonin apteekin yläkerrassa
Tunnit: 8.30—12 a.p., 1.30—6 j.pp.
MAANANTAINA, KESKIVIIKKONA ja PERJANTAINA tilauksen mukaan.
Puhelin 135. — Kotiin 426 M.
Konttori: 2 Albert St., E., Soo, Ont.

TAYLOR BROS.
RADIOITA, SÄHKÖPESUKONEITA, SÄHKÖLÄMMITYSUUNEJA
y.m., y.m.
Puhelin 1784
GORE ST., SOO, ONT.

Rattoisaa Joulua ja Onnea Vuodelle 1928
toivoo
K. AARNIO JA PERHE
HUONEITA JA RUOKAA SAATAVANA ATERIOITTAIN PÄIVITTÄIN JA VIIKOTTAIN
304 Albert St. W. Sault Ste. Marie, Ont.

Hauskaa Joulua ja Onnekasta Uuttavuotta
kaikille kundipiireilleen
Toivottaa
SHOE SHOP "ATLAS"
Omistaja JOHN KONKA
Ensiluokkainen kengänkorjausliike, parhain ja suosituin liike alallaan Soossa. — Huom.! Kaikkia jalkinetyössä tarvittavia tarpeita myytävänä halvalla.
375 Alberta Street W. — SAULT STE. MARIE, ONT.

FINNISH BOTTLING WORKS
ON PARAS VIRVOKEJUOMAKAUPPA JOULUKSI
Rattoisaa Joulua ja Onnea Vuodelle 1928
Toivottaa
V. LÄHDE
324 BLOOR ST. — Puhelin 1123 W.—SAULT STE. MARIE, ONT.

Ostakaa Joululahjaksi
Hyvä Kello
tai joku muu juvelli artikkeli. Tulkaa valikoimaan se meiltä, sillä meiltä löydätte täydellisen varaston kelloja, ja muita juvelli esineitä. Ostaessanne meiltä saatte arvokkaan ja hyvän tavaran.
W. L. WHALEN
138 GORE STREET SAULT STE. MARIE, ONT.

HIEROJA
K. A. LEINO
336 Albert St. — Raivon talo — Soo, Ont.
Hauskaa Joulua ja Onnekasta Uuttavuotta
kaikille työläistovereille.
Avaa silmäs, katso itään!
Joulun tunne tuleepi.
Liity yhteen veli, sisko!
Niin voiton vuosi alkaapi!

JOULUTERVEHDYS
kaikille saunavieraille
toivovat
Roy, Ellen ja John Aho
Norma, Helmi ja Aug. Lehto
340 ALBERT ST. W. — SOO, ONT.

HAUSKAA JOULUA
ja —
Onnellista Uuttavuotta
toivoo
FINNISH STEAM BATH
kaikille raatajatovereille.
Cor. Huron ja Albert Street,
JOHN KUISMA, omistaja.

SUPERIOR WOOD CO.
Hyvä palvelus
Puita ja kolia
Kovan ja pehmeän puun släbsiä
Haapoja, koivuja, y.m.
SUPERIOR WOOD CO.
Puhelin 390 — 201 Queen St. W.
SAULT STE. MARIE, ONTARIO.

VAATETAVARAA
Naisten Leninkejä
Takkeja, y.m.
Shouldice & Halloday
PUHELIN 1433
146 GORE ST.,
SAULT STE. MARIE, ONTARIO.

VERA FIGNER

Kirj. Ellen Michelsen. Ruotsinkielistä kääntänyt: B. T.

Venäläinen kumousmies ja kirjailija Sergei Krawtschinsky-Stepniak antoi v. 1870-80 luvun venäläiselle vapausliikkeelle nimen 'Russia Sotteranea', eli maanalainen Venäjä. Nimi oli merkitsevä ja hyvin perusteltu. Vapautta valoa, ilmaa ja kaikkia muita edellytyksiä, mitä ihminen elämäänsä tarvitsee, puuttuivat Venäjältä. Kirjaimellisesti elettiin maanalla, vankiloissa ja karkoitusseuduilla. Tuhannella tavalla oli huolehditty siitä, ettei ääntä eikä elonilmaustakaan päässisi tunkeutumaan sieltä "vapaaseen Europaan". Rajoilla seisoi vartioimmassa vahdeista hirvittävin: tsaari-Venäjä.

Maanalainen Venäjä. Seitsenkymmen- kahdeksankymmenluvun Venäjä... Mitä historian aikaa voitaisiin verrata tuohon vuosikymmeneeseen? Millä sukupolvella olisi ollut sellainen sankarimieli, ja rakkaus ihmisyyttä kohtaan, kuin sillä? Millä nuorisolla olisi sellaista sädekehää otsallaan kuin sen ajan Venäjän nuorisolla. Sillä nuorisolla, joka vannoi oikaisevansa vääryyden. Jotka meni orjien keskuuteen ja julisti sosialismia, vapauden evankeliuma. Niiden samojen orjien, joiden esiisätkin olivat eläneet verojen ja solmuruoskan alaisina.

Nuo nuoret olivat utopisteja ja uneksijoita, sanotaan. Ehkä he olivat haaveksijoita. Heidän unelmansa kirkasti heidän olemustaan. Kaukainen päämäärä, vapauden kulttainen päivä häämötti. Sen vuoksi unhoittivat he iskut ja vastoinkäymiset, katkeran todellisuuden. Kiduksen vankiloissa, kuoleman kirrtolavalla. Varmaankin olivat h ehaaveilijoita, hyhiä haaveilijoita. Siksi he voittivat.

Heistä ei ulkomaailmaan saanut tulla elonilmaustakaan. Osaksi niitä kuitenkin tuli. Kalliita asiakirjoja, myöhästyneinä ja pitkien väliaikojen kuluttua. Stepniakin omat työntulokset. Krapotkinin muistelmat. Leo Deutsch: Kuusitoista vuottaSiberiassa. Ludmila Vockensteinin kirja vankeudesta Pähkinälinnassa. Ja nyttemmin nään pitkän ajan kuluttua päässeet tutustumaan teokseen, joka on enemmän kuin monet muut omistettu heittämään valoa tuohon myrskyiseen ja ihmeelliseen ajanjaksoon: Vera Fignerin muistiinpanoihin.

Paitsi venäjäksi, on teos ilmestynyt saksan ja englanninkielillä, ja toivottavasti se pian käännetään muillekin kielille.

Nuorimmat meistä olemme ehkä harvemmin kuulleet Vera Fingeristä puhuttavan. Sentähden hänen elämänsä sisältääkin mitä tärkeintä tietoa. Hn on syntynyt Kasanin läheisyydessä v. 1852. Vanhemmat olivat aatelisia. Siellä heidän tilallaan kasvoi hän yksinäisyydessään. Yksitoistavuotiaana pantiin kouluun, instituuttiin Kasaniin, missä seudun nuorilla aatelistyttärillä oli tapana saada kasvatuksensa. Kaksikymmenvuotiaana v. 1872 saapui Sveitsiin, Zürichin kaupunkiin, lukeakseen siellä lääkäriksi. Opinnoistaan valmistuneena aikoi hän tietoineen ja lääketaitoineen palvella venäläisten kylien köyhää kansaa. Melkein valmiina lääkärinä keskeytti hän opintonsa v. 1876 ja matkusti takaisin Venäjälle, sekä meni, niinkuin niin monet muut nuoret, "ulos kansaan". Poliittisesti epäiltynä ja ahdistettuna tsaarin santarmien taholta, antautui Vera Finger sitten vallankumousliikkeeseen, johon hän koko sieluntaan ja mielestään kuului v. 1883 saakka, jolloin tuli vangituksi ja tuomituksi kuoleman osanotosta tsaaria vastaan vuonna 1881 järjestetystä attentaatista. "Armahdettuna" elinkautiseen vankeuteen, tuli hän suljetuksi Laatokan järven rannalla olevaan Pähkinälinnaan. Kahdenkymmenen vuoden jälkeen hänet jälleen "armahdettiin". Hän poistui vankilasta mieleltään samanlaisena kuin sinä päivänä, kun oli sinne joutunut. Kaksikymmentä vuotta Pähkinälinnan muurien takana eivät voineet masentaa hänet. Samalla uskolla ja mielellä kulki hän viimeisen kertansa yli vankilan Huokausten sillan kuin silloinkin, kun käveli ensi kerran sen yli. "Armahduksensa" jälkeen karkoitettiin hän Pohjois-Venäjän lumikenttien yksinäisyyteen. Vihdoin v. 1906 sai hän luvan matkustaa ulkomaille. Kahdeksan vuotta asui hän Pariisissa väsymättömästi työskennellen Europan huomion kiinnittämiseksi Venäjän pelottaviin vankiloihin. Maailmansodan puhjetessa v. 1914 vangittiin hänet rajalla Venäjälle tullessaan ja pidettiin sitten poliisivalvonnan alaisena aina vallankumoukseen saakka v. 1917. — Hän on nyt 75-vuotias, ja vieläkin tekee työtä — sosialistisen Venäjän rakentamiseksi.

Vera Fingerin vallankumouksellinen toiminta sisältyy Venäjän vallankumousliikkeen myrskyisimpiin kevätmurroksen vuosiin. Hän kuului kumouksellisen sanomalehden Narodnaja Voljan toimeenpanevaan komiteaan. Narodnaja Volja, kansan tahto, joka päämääräksensä oli ottanut itsevaltiuden kukistamisen. Narodnaja Volja! Nyt seisovat sinun kaksi sanaasi poislähtemättömästi piirrettynä historian lehdille. Narodnaja Volja! Sinä taivaita valloittava, kaikkia rajoja ylittävä. Mitä muistutit sinä? Ainoastaan yhtä: Ikaroksen lentoa lähelle — aurinkoa..

Tiedän hyvin: eriäviä käsityksiä löytyy Narodnaja Voljan huimapäisen rohkeasta auringonlennosta. Oliko se pahaksi vaiko hyväksi? Se oli hyvä. Niinkuin on kaiken sen laita, mikä palaa, oli senkin elo lyhyt. Vuoden 1881 jälkeen se tuskin enään ilmestyi. Kolme lyhyttä vuotta ainoastaan oli se ollut olemassa. — Pähkinälinna tuli väliin. Millaisena voimallisena yllykkeenä tuo paikka onkaan ollut Venäjän vallankumousliikkeen myöhäisemmissä vaiheissa, sen tietävät kaikki, joilla on vähänkään aavistusta vallankumouksen kirjallisuudesta.

Se on Narodnaja Voljan historiaa, jota Vera Finger kertoo. Hän kertoo siihen kuuluneen pienen ryhmän esimerkiksi kelpaavasta urhoollisuudesta, loistavasta sankaruudesta. Sofja Bardinan viimeiset sanat tuomariensa edessä olivat sanoja, joita jokainen heistä julisti kuolemantuomioita kuullessaan: "Vainotkaa meitä vain! Teillä herrat, on toistaiseksi raaka voima puolellanne, mutta meillä on siveellinen mahti — aatteiden mahti — aatteet eivät kaadu pistimiin." — Sofja Baradina karkoitettiin Siperiaan, ja Siperiassa, Karaverskissä, oli niiden satama, joita ei teloitettu tahi teljetty Pähkinälinnaan tahi, jotka eivät kuolleet nälkään Pietari-Paavalin linnoitukseen. Koskahan kirjoitettanee Karaverskin historia, sen paikan, joka muodostui vallankumouksen eläväksi kronikaksi? Milloin saamme tietää niiden kohtaloiden historia, kaikkien niiden, joita nyt näemme vain vilahdukselta kirjoissa? Sofja Bardina, Jakimova, Anna Pavlova Korba, ja muut.

Vera Finger on kirjallaan antanut nuorelle Venäjälle ihmeellisen, mukaansa tempaavan perinnön. Se antaa täysin käsin ja se asettaa suuria syvällisiä vaatimuksia. Se puhuu puhtaudesta ja hengen voimasta. Korkeista ihanteista. Meille toisille ulkopuolisille tuskin Neuvostoliitto olisi koskaan voinut lähettää sydäntä valtavammin liikuttavan kirjan. Se tulee täyttämään tehtävänsä, hälventämään osan hirvittävää tietämättömyyttä, mikä tähän saakka on vallinnut kaiken sen suhteen, mikä koskee Venäjää.

Englantilaisen painoksen esipuheessa kertoo Vera Finger, että Eleonora Duse kerran, kun he kohtasivat Pariisissa, kehoitti häntä ehdottomasti kirjoittamaan elämäkertansa. Me luulemme, että Vera Finger ilman tuota kehoitustakin olisi tehnyt sen. Mutta jos niin olisi, että Eleonora Dusella todellakin olisi osaa Vera Fingerin muistelmien julkaisemiseen, silloin on tuo suuri tragedikko, aavistamatta sitä täydelleen, antanut esiripun kohota draamalle, niin synkälle ja kauniille, että se ylittää kaikki ne esitetyt draamat joille hän on antanut hengen ja elämän. Kesti kauan ennen kun Vera Finger sai toteutetuksi elämänsä tehtävän. Maailmansota tuli väliin. Maailma myllersi pirstaleina. Eleonora Dusen oma loistava tähti oli iäksi sammunut.... Joskus olen uneksinut heidän kohtauksestaan. Mitä sanoivat he toisillensa, Eleonora Duse, tuo pieni nälissään oleva tyttönen Vigevanosta Italiasta, syntyneenä köyhimmistä köyhimpien keskuudessa — ja Vera Finger, aatelislapsi Vogalta, joka köyhien tähden pidättyi kaikesta itsekkäästä ja meni vapaaehtoista tietä Pähkinälinnan vankilan selliin. Eleonora Duse, tuo nöyrä kaihomielinen etsiskelijä, ja Vera Finger, joka kerran nuoruuden innossa ja rajattomassa rakkaudessa hyökkäsi taivaaseen ryöstääkseen valon niille, jotka istuivat pimeässä ja kuolemanvarjoissa. Suuri nero — suuri vallankumouksellinen. Usein olen uneksinut heidän kohtauksestaan. Mitä ovat he sanoneet toisilleen silloin, kun heidän elämänsä reitit yhtyivät yössä?

Jos Eleonora Duse eläisi, olisi hän ymmärtänyt Vera Fingerin kirjaa. Hän olisi ymmärtänyt Narodnaja Voljaa.

Mikä on se kirjoittamaton ihmeellinen voima, mikä esiintyy kaikessa siinä parhaimmassa, joka saapuu meille tuolta Itämeren takaa? Mitä on tuossa venäläisessä hengessä, joka — tahdoimmepa tai ei — vetää meitä puoleensa, kuten kynttilän valo perhosta tai magneetti terästä? Onko nyt tullut se aika, jota työläiset ovat ennustaneet, panslavismin unen toteutumisen aika? Unelma maailmanvallasta, Moskovasta kolmantena Roomana. — Unen, jolle Gogol antoi sanat rakkauslaulussaan Venäjän suuruudesta, kun hän kirjansa; "Kuolleet sielut", lopussa puhuu troikasta, venäläisestä kolmivaljakosta, joka lentää arolla: "Ja eikö sinuakin, Venäjä, ajeta eteenpäin, kuten nopeata, saavuttamatonta troikkaa? Tie pölyää ja tupruaa allasi, sillat ryskävät, ja kaiken jätät sinä kauas, kauas taaksesi.... Sinä lennät ohi kaiken, mikä on maan päällä. — **Ja toiset kansat ja valtakunnat taipuvat sivulle ja jättävät sinulle tilaa ....**

BALKANIN GORKIJ JÄÄ NEUVOSTOLIITTOON

Romain Rollandin muutama vuosi sitten esille vetämä kirjailijanero Panait Istratin oli matkustanut Moskovaan Neuvostoliiton 10-vuotisjuhlille. Ruotsalainen kirjailijatar Margit Palmaer kertoo tavanneensa hänet Moskovassa kirjailijaklubissa pidetyssä juhlassa, joka oli järjestetty ranskalaisen Vaillant-Couturierin ja itsensä balkanilaisen kirjailijan, Panait Istratin kunniaksi. Viimeksi mainittu oli pitänyt puheen "kahdestatoista hukkaan kuluttamastaan vuodesta länsimaissa." Nyt tahtoi hän jäädä Venäjälle ja tehdä mitä tahansa työtä kunhan vain sai elää mukana uudessa maailmassa.

Tähän asti ovat kaikki europpalaiset kritiikot julistaneet kilvan hänen suuruuttaan. Mielenkiinnolla jäämme odottamaan mitä kritiikot Istratisa nyt sanovat. Luonnollisesti hän ei ole enään minkään arvoinen.

Jos haluatte
PUKUJA, PÄÄLLYSPALTTOJA, KENKIÄ, TYÖKENKIÄ, ROPESSEJA,
tai mitä tahansa metsämiesten tarpeita, niin tulkaa meille.
DAVIS CLOTHING STORE
238 QUEEN STREET EAST SAULT STE. MARIE, ONT.

Ostakaa itsellenne jouluksi Victrola
meiltä pienillä maksuehdoilla.
Suomalaisia levyjä saapuu piakkoin.
BARNES DRUG CO.
APTEEKKI
SAULT STE. MARIE, ONTARIO

Haluamme toivottaa kaikille meidän ystäville ja suomalaiselle ostajapiirillemme
Hauskaa Joulua ja Onnekasta Uuttavuotta
MISS JULA ARVONEN on valmis palvelemaan suomalaisia kundejamme aina.
R. H. Knight Ltd.
Perustettu 1895
302 Queen ja Bruce katujen kulmassa.
Puhelin 45 — — Soo, Ont.

Antakaa käytännöllisiä joululahjoja
niin joulutunnelma kestää kauemman. Perheen jäsenille aijotut lahjat tulisivat aina olla käytännöllisiä. Siksipä ehdotamme tässä muutamia, jotka olisivat sopivia lahjoiksi, kuten slippersit, kengät, sukat, ropessit, päällyskengät, y.m.
LÖYDÄTTE VARASTOMME TÄYDELLISENÄ
J. BERLANGETTE
Puhelin 2000
374 Queen Street East Soo, Ont.

KAUPPA, josta saatte parhaan tavaran hinnalle minkä maksatte. — Meillä on
JOULULAHJOJA
sopivia joka perheen jäsenelle.
MUISTAKAA PAIKKA
HURON JA ALBERT KATUJEN KULMASSA
FRANK AYOUB, 141 Huron St., Soo, Ont.

P. J. O'Brien
Adam's entinen paikka
OSTAKAA MEILTÄ
kankaanne, hattunne, sukkanne, hansikkaanne, y.m.
Me olemme agentit McGall kaavoille — kaiken kokoisia.
Puhelin 1614
24 QUEEN ST. E., SOO, ONTARIO

Hauskaa Joulua
ja —
Onnellista Uuttavuotta
Toivottaa
OSTAJAPIIRILLEEN
Steelton Bakery
MATTI KETOLA
309 Wellington St. W.,
SAULT STE. MARIE, ONTARIO.

HAUSKAA JOULUA
ja —
Onnellista Uuttavuotta
KAIKILLE TOVEREILLE
toivoo
CHAS. RAIVO PERHEINEEN
336 Albert St. W.,
SAULT STE. MARIE, ONT.
ON MYÖSKIN ruumia saatavana ja kellarikerrassa lunssia sekä pehmeitä juomia.

Sydämellisen vuodenajan tervehdyksen

lausuu Port Arthurin Osuuskaupan palveluskunta kaikille tuttavilleen

ESTER LUHTALA — HEIKKI NIEMI
EINO HILL — EMIL ENGSTRÖM
ARVO MATSON

292 Bay Street — Port Arthur, Ont.

Työväenluokan solidaarisuutta, taistelutarmooa ja yhteisrintamaa

toivomme kaikille maailman raatajille

K. LAIHO — M. HUHTA
I. UKKOLA — E. KAIPAINEN
I. MUJE — H. NUMMELA
L. VAARALA — J. LEHTINEN
E. VAINIO — L. HOXELL

VIGOR CO-OPERATIVE SOCIETY LIMITED
316 Bay Street — Port Arthur, Ont.

S. J. Osaston Näytelmäkomitea

Lausuu kiitokset kaikille kuluneen vuoden kannatuksesta ja siitä avusta mitä olette antaneet heidän toiminnassa. Samaa toivoo saavan nauttia tulevan vuoden aikanakin.

S. J. Port Arthurin Os. Näytelmäkomitea
316 BAY STREET — PORT ARTHUR, ONTARIO

PROLETAARINEN TERVEHDYS
kaikille
työläistovereille kautta Canadan

Hauskaa ja Iloista Joulua ja Onnellista Uuttavuotta

P. A. LEIPURITYÖNTEKIJÄIN A. O.

Vuodenajan Tervehdys

TYÖN RASKAAN RAATAJILLE.
OLKOON TUNNUSSANAMME:
JÄRJESTYKÄÄ!

L. W. I. U. of Canadan toimeenpanevakom.
223 SECORD STREET — PORT ARTHUR, ONTARIO

Hauskaa Joulua ja Toimintatarmoa tulevalle vuodelle

toivottaa

S. J. Port Arthurin Osaston Johtokunta

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

— ja —

Uusivuosi onnen tuojaksi

toivottaa

S. J. Port Arthurin Osaston Sekakuoro

S. J. Port Arthurin osaston talolla

eri toimikuntien panemat illatsut Joulun aikana

Joulukuun 19 päivänä alkaa kello 8.30 illalla
PIONEERIJÄRJESTÖN JÄRJESTÄMÄ

ILLAN VIETTO

OHJELMASSA: Kolme kappaletta, Soittoa, Laulua, Tansseja, Y.m., Y.m.,
LOPUKSI TANSSIA
Sisäänpääsy 25 senttiä, lapsilta 10 senttiä.

Joulukuun 21 päivän illalla kello 9 illalla

Suuret ja Mahtavat Myyjäiset

PALJON HYVIÄ JA ARVOKKAITA NAISTEN KÄSITÖITÄ MYYDÄÄN TILAISUUDESSA. — TANSSIA HYVÄLLÄ SOITOLLA
SISÄÄNPÄÄSY VAPAA

Joulukuun 24 päivän illalla alkaa kello 8.30
Esitetään paljon huomiota osakseen saanut

"Tuntematon Nainen"

4-näyt. yhteisk. murhenäyt.
Sisäänpääsymaksut: 35 senttiä etuk., 45 senttiä ovella.

Joulukuun 25 päivä alkaa kello 8.30 illalla

Suuret Ohjelmailtamat

SISÄÄNPÄÄSY VAPAA

Joulukuun 26 päivänä kello 8.30 illalla
— ESITETÄÄN —

VANKI NUMERO 77

4-näyt. yhteiskunnallinen näytelmä.
Kappale on näytelmien helmi sisällöltään ja kokoonpanoltaan.
SISÄÄNPÄÄSYT: 40 senttiä etukäteen ja 45 senttiä ovella.
S. J. PORT ARTHURIN OS. TOIMIKUNNAT.

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

— ja —

REPÄSEVÄÄN TOIMINTAAN TULEVAN VUODEN ALUSTA

toivottaa

Port Arthurin V. ja U.-seura "Isku"

TOVERILLINEN KIITOS
KULUNEEN VUODEN KANNATUKSESTA

YHTEISVOIMIN VOITAMME

VAPAUDEN SIVUKONTTORI

316 Bay Street
PORT ARTHUR, ONTARIO.

Osuustoimintatapahtumista 100 vuoden ajalta

Viime elokuussa Tukholmassa pidetyillä osuustoiminnallisilla luentokursseilla piti ranskalainen osuustoimintamies prof. Charles Gide luennen osuustoiminnan historiasta. Luento supistui erinäisiin vuosilukuihin ja huomattavampien tapauksien mainitsemiseen. Lainaamme tähän tuosta luennosta tärkeämmät kohdat:

Nykyään on tapana viettää satavuotismuistojuhlia. On senvuoksi ihmeellistä, että osuustoimintaväki ja erikoisesti Englannin unohtaa, että vuodelle 1927 sattuu satavuotispäivä osuuskauppaliikkeen alkamisesta. Heinäkuussa 1827 perusti tri King Brightonissa osuuskaupan, jonka mallin mukaan sitten perustettiin useita satoja. Tosi on, että tämä liike lakkasi ja että sen uudelleen aloittivat 17 vuotta myöhemmin Rochdalen esitaistelijat. Siksi varataankin heille kunnia satavuotispäivän juhlimiseksi, joka sattuu v. 1944. Unohdettava ei myöskään kuitenkaan ole, että ranskalaisetkin voivat vaatia etuoikeutta satavuotispäivän viettämiseen. Sillä ennen Rochdalen osuuskauppaa oli osuuskauppa perustettu Lyoniin v. 1835, jolle oli annettu ihmeellinen nimi, joka samalla olisi sotahuuto koko liikkeelle, nimittäin "Todellinen kauppa." Mutta jos nyt kerta pidetään osuuskauppaliikkeen alkuna Brightonin osuuskauppaa on asia selvä.

1827

Tämä on siis osuuskauppaliikkeen syntymävuosi. Mutta mitä tarjosi tämä lapsi ihmisille. Eipä juuri paljoa. Perustajansa ajatuksen mukaan oli se tuskin enempää kuin säästökassa. Yksilöllinen säästökassa oli siihen aikaan jo tunnettu. Mutta se vaati suuria uhrauksia, todellista kieltäytymistä työväeltä, jonka oli vaikea hankkia elantonsa, ja vastalahjaksi se tarjosi vain mitättömiä etuja. Missään tapauksessa se ei pystynyt muuttamaan heidän asemaansa palkannauttijoina. Osuuskauppa sensijaan ei vaadi jäseniltään muita uhrauksia kuin vain osuusmaksun suorittamisen, mikä tekee joitakuita markkoja ja tavarajakelun yhteydessä syntyvän ylijäämän muodossa voi se tuottaa kymmen- ja jopa kaksikymmenkertaisen määrän verrattuna siihen, mitä säästökassa antaa, korkojen muodossa. On lisäksi pantava merkille, ettei ylijäämää tämän ensimäisen osuuskaupan jäsenten kesken jaettu, vaan osuuskauppa päätti muodostaa jakamattoman rahaston vastaista toimintaa silmälläpitäen. Tämä on itse asiassa viehättävä ja loistava ajatus. Sitä ympäröi samantapainen sädekeä, jonka maalarit loivat pyhimysten päitten ympärille. Mutta se oli liiaksi mystillinen; liiaksi epäitsekäs sen ajan köyhille ihmisille. Osuuskunnan jäsenillä ei ollut odotettavana mitään ylijäämästä, koska osuuskunta pidätti sen, ei korkoa osuuksille, ei edes hinnan alennusta, koska osuuskunnan täytyi myydä hyvään hintaan ansaitakseen rahaa yhteispääomiensa kartuttamiseksi. Jäseniltä vaadittiin, että he tekisivät uhrauksia jälkeentulevia varten. Tämä oli liian suuri vaatimus ihmisten yhteenkuuluvaisuustunteelle. Tämän osuuskunnan perustajat hyvin tiesivät. Siksi pantiinkin suurta painoa siihen, kutka jäseniksi valittiin. Pääsyehtoja oli useampia ja jäsenmäärä oli hyvin rajoitettu, melkein kuin 12 apostolin. Mutta on ilmeistä, ettei yritys näissä oloissa voinut onnistua. Nämä osuuskunnat lakkasivat toimimasta toinen toisensa jälkeen ostajien puutteessa.

1844

Oli pakko jälleen astua korkeuksista maankamaralle. Tämän tekivät Rochdalen miehet. He käsittivät, että jos osuuskaupan piti elää ja laajeta, oli tarpeen, että se tarjoaisi jäsenilleen välitöntä hyötyä ja sen sijaan, että se olisi ollut avoinna vain valiojoukolle sen tuli olla avoin kaikille. Sen tuli toimia kuten sanotaan vertauksessa suurista pidoista: "Menkää kaduille ja toreille ja kutsukaa kaikki jotka tapaatte."

Mitä etuja piti tarjottaman jäsenille? Epäilemättä voittoa, kuten kaikissa yrityksissä, mutta sillä erotuksella, ettei sitä jaettaisi yritykseen sijoitetun pääoman vaan tehtyjen ostosten mukaan. Tämähän oli esitaistelijain perusajatus ja yhden heistä Charles Howarthin esittämä nerokas suunnitelma. Tällä ajatuksella oli valtava menestys ja vielä tänään kymmenettuhannet osuuskunnat toteuttavat sitä samalla tehden mahdolliseksi menestyksellisen toimintansa miljoonien jäsentensä kannattamana. Samalla kun annamme tunnustuksemme esitaistelijoille, emme kuitenkaan saa sulkea silmiämme siltä tosiseikalta, että mainittu ylijäämän jakomääritelmä vetoaa jäsenten yksilölliseen etuun ja että kärsivällinen ylijäämän odottaminen ei ole täysin sopusoinnussa todellisen osuustoimintahengen kanssa. Englannissa samoinkuin muissakin maissa osuustoiminnallisen valistustyön avulla pyritään vähitellen vähentämään ylijäämäpalautusten määrää, jotta suuremmat erät jäisivät osuuskuntien rahastoihin ja edistämään osuustoimintaliikettä sekä palvelemaan yhteistä hyvää.

1848

Tämä vuosiluku merkitsee suurta poliittista vapautusliikettä Europassa. Silloin oli vallankumouksia Ranskassa, Saksassa, Itävallassa ja Italiassa ja tämä vaikutti yhteiskunnallisiin liikkeisiin. Tällöin sosialismi Ranskassa teki suuret rynnistyksensä ja osuustoiminta-alalla tapahtui, ellei osuustoiminnan alullepano, niin ainakin tuotanto-osuuskuntien laajeneminen samoinkuin Englannissakin. Samaan vuoteen liittyy Saksan osuuskassaliikkeen syntyminen sekä Raiffeisenin että Schultze-Delitzschin alullepanemana.

Saksan osuuskassaliikkeen perustajilla ei ollut muuta tarkoitusta kuin vapauttaa maanviljelijät ja keskiluokka koronkiskonnasta. Ranskan ja Englannin tuotanto-osuuskuntien perustajilla sensijaan oli paljoa suuremmat aikeet, heillä oli tarkoituksena vapauttaa työväenluokkaa palkannauttija- ja työnantajajärjestelmästä tarjoamalla sille keinon, jonka avulla se saattoi tulla omaksi työnantajakseen eikä kuten osuuskauppaliike tekemällä siitä vain kaupanharjoittajan. Päämaali oli liian korkealla ja toistaiseksi on tässä muodossa vain vähäisessä määrässä kehittynyt.

Mutta vuosi 1848 ei ole merkkivuosi vain tuotanto-osuustoiminnalle ja osuuskassaliikkeelle, vaan myöskin osuuskauppatoiminnalle. Kristilliset sosialistit, kuten he itseään kutsuivat, ovat tuolle vuodelle antaneet uskonnollisen, evankeelisen leiman. Heihin liittyi suuri joukko kirkkokuntia, erittäinkin protestanttisista maista. Kristillisiä sosialisteja viehätti Howarthin sääntö voiton palauttamisesta ostajille, toisin sanoen niille, jotka sen olivat synnyttäneet. Tämä sääntö ollen jotain uutta kristillisille sosialisteille tiesi voiton tuomitsemista ja kieltämistä.

1864

Tämä vuosi on Englannin osuuskauppojen keskusliikkeen perustamisvuosi. Se tietää toisen asteen osuustoiminnan muodostamista, osuuskauppojen osuuskaupan perustamista ja liikkeen yhtenäistyttämistä, mikä tarjoaa heikoille ja pienille osuuskaupoille samoja etuja kuin suuretkin nauttivat. Olemme ajankohdalla jolloin osuustoiminta ryhtyy suurempiin yrityksiin ja kilpailemaan kapitalististen laitosten kanssa ja käyttämään samoja organisatsionimenettelytapoja, erikoisesti ryhtymällä tuottamaan jäsentensä tarvitsemia tavaroita tätä varten perustamalla tehtaita. Saatuaan vallatuksi vähittäiskauppaa ryhtyy se myöskin järjestämään tukkukauppaa ja teollisuutta, jonkinlainen osuustoimintaimperialismi voittaa alaa ja lupaava taloudellinen toiminta avautuu osuustoiminnalle.

1885

Tänä vuonna syntyy n.s. "Nimesin koulu." Voidaan väittää, että kun tämä suunta tässä yhteydessä otetaan tarkastuksen esineeksi, puheenaolevalle vuodelle annetaan liian suuri merkitys etappikohtana osuustoiminnan historiassa. Tällöin kuitenkin sopinee kysyä, mitä mainittu koulukunta on aikaansaanut.

Ranskan osuustoiminnalle sillä on ollut kaksinkertainen merkitys. Sitä uhkasi uusi sosialismi, joka tahtoi osuustoimintaliikkeestä tehdä työväenpuolueen palvelijan ja toisaalta sitä uhkasi liberaalinen talous suunta joka asetti osuuskaupat säästökassojen arvoon ilman Brightonin esitaistelijain vaatimaa yhteenkuuluvaisuustunnetta. Liberaalinen koulu näki osuuskaupoissa keinon, millä saattaa proletaari pienkapitalistiksi, joka suojaisi nykyistä yhteiskunnallista järjestystä ja olisi tukena sosialistista vallankumousta vastaan. Vapaamielistä talousoppia "antaa mennä" vastaan on Nimesin edustama osuustoimintasuunta väittänyt, että vapaakilpailu on vahingoksi ja että sen sijaan tarvitaan yhteiskuntajärjestystä, jossa ei ole vallitsevana voiton tavoittelu vaan joka tekisi mahdolliseksi yleisen, vapaaehtoisen ja rauhallisen sosialisoimisen. Samanaikuisesti kuin Nimesin koulu on ajanut sitä käsitystä, että osuustoimintaliike on yhteiskunnallisten pyrkimysten ilmausta, on se asettanut osuustoimintaliikkeen myöskin marxilaisuutta vastaan ja arvostellut sen perusperiaatteita; se on kieltänyt, että kaikki arvo on työn luomaa ja selittänyt, että arvoja luovat hyödykkeet, tarve ja kysyntä. Johdonmukaisesti on se tästä vetänyt sen johtopäätöksen, ettei taloudellinen valta kuulu yksinomaan työväelle, eikä yksinomaan tuottajille, vaan se on vaatinut myöskin kuluttajaetujen huomioonottamista ja vaatiessaan tätä huomauttanut, että on olemassa yleinen etu, joka on työväenluokan etujen yläpuolella ja että tätä yleistä etua paljon paremmin valvovat järjestyneet kuluttajat kuin valtio. Nimesiläistä osuuskauppasuuntaa kuvastaa parhaiten kaksi sen erikoisominaisuutta, se on vaatinut osuustoimintaliikkeen itsenäisyyttä ja taloudellisen vallan osittaista siirtämistä tuottajilta kuluttajille.

1895

Osuustoimintarakennus saa kolmannen kerroksensa. Vuonna 1864 näemme paikallisten osuuskauppojen muodostavan koko maata käsittävän järjestön ja nyt näemme, miten nämä liittoutuvat kansainväliseksi osuustoimintaliitoksi. Tämä käsitti aluksi tuskin muita maita kuin Englannin, Ranskan ja Italian. Nykyään siihen kuuluu 37 maata. Osuustoimintaliikkeelle on ihmeellinen taito kotiutua erilaisiin oloihin. Kaikilla seuduilla ei se kylläkään saa osakseen yhtä suopeata vastaanottoa. Pohjoismaisten kansojen keskuudessa se näkyy viihtyvän paremmin kuin etelässä ja mieluummin synkän ja harmaan, tehdassauhun pimittämän kuin kirkkaan sinisen taivaan alla.

1914

Maailmansodan vuosi! Miten tulisi osuustoiminta kestämään tämän kokeen, tulikokeensa? Voittajana! Paljoa paremmin kuin muut yhteiskunnalliset järjestöt, jotka heikentyivät ja hajosivat, suoriutui se sodasta kaikissa maissa. Sota merkitsi osuustoimintaliikkeelle suurta edistystä. Suuri yleisö oli sille kiitollinen sen suorittamista palveluksista. Voi sanoa, että osuustoimintaliike sodan jälkeen tuli julkisesti tunnustetuksi yhdeksi niistä suurista liikkeistä, jotka palvelevat kansan parasta.

Filmi on lopussa. Ehkä se ei ole ollut kovin jännittävä. Osuustoimintaliikkeen historia ei ole niin dramaattinen kuin toisten yhteiskunnallisten liikkeiden. Jos olisi ollut kysymyksessä sosialismin historian esittäminen, niin olisi asianlaita ollut toinen. Se olisi palauttanut mieliin satoja vallankumouksia. Se olisi ollut dramaattista historiaa. Ammattiyhdistysliikkeen historia on pateettisempaa, innollisempaa. Sen vaivalloinen lapsuus, sen taistelu, palkkajärjestelmän poistamiseksi, sen peloittavat lakot yleislakkoa odotellessa, joka panee liikkeelle koko työväenluokan, suurlakon, jossa on nähty yhtä kauaskantoinen taikavoima kuin ensimäisten vuosisatojen kristittyjen odottamassa tuhatvuotisessa valtakunnassa, tämäkin kaikki on eepillistä, kertovaa historiaa.

Osuustoimintaliikkeellä ja erikoisesti osuuskauppaliikkeellä ei ole mitään tällaista kerrottavana. Sillä ei ole mitään töyhtöpäistä kypärää. Arkioloissa se kantaa myymäläapulaisen esiliinaa tai perheenemännän koria. Sen palatsina on sekatavarakauppa, kun se alkaa, ja suurmyymälä kun se on voimistunut. Sen historia ei kerro mistään silmiinpistävistä taisteluista ulkonaisia vihollisia, kauppiaita, suojelustullin kannattajatrusteja ja valeosuuskuntia vastaan. Joskus astuu esiin kysymys epäoikeutetusta verotuksesta. Joskus on kysymyksessä voimainmittely liian velttoja tai liian innostuneita omia jäseniä vastaan, joskus omia toimihenkilöitä vastaan, mutta nämä ovat merkityksettömiä taisteluita, jotka tuskin jaksavat kiinnostaa yleisöä.

Mutta jos osuustoimintaliike onkin väritön ilman loistoa ja sotamusiikkia, niin onko se sitten puute sen heikkoudesta ja merkki, että osuustoimintaväen senvuoksi tulee tuntea itsensä nöyryytetyksi. On tunnettua sananlasku, joka sanoo "onnellisilla kansoilla ei ole historiaa", ja eräs ranskalainen sananlasku sanoo: "Hyvä ei aiheuta mitään melua, melu ei synnytä mitään hyvää." Niin on osuustoimintaasiankin laita. Se on tarkoitettu perhettä eikä teatteria varten; se tyytyy hankkimaan ihmisille leipää, helpottamaan heidän elämäänsä ja turvaamaan heidän tulevaisuutensa.

Mitä voi vuoden 2027 osuustoiminnan historian selostaja kertoa liikkeestämme, sitä ei pystytä sanomaan. Mutta varmaa on, että se on tehnyt ihmiset ainakin paremmiksi.

Rattoisaa Joulua ja Onnea Vuodelle 1928

TOIVOO
SAUNAVIERAILLEEN

E. KALMAR

SCHUMACHER, ONTARIO.

HAUSKAA JOULUA
ja—
Toivorikasta Uuttavuotta
toivottaa
Nick Michayluk
KAIKKI TYÖ, niin naisten kuin miestenkin, tehdään tarkkaan ja huolellisesti.
Käykää tutustumassa.
281 Bay Street,
PORT ARTHUR, ONT.

Uudet kengät jalkaan jouluksi
ja vanhat korjataan.
HAUSKAA JOULUA
—ja—
Toivorikasta Uuttavuotta
toivottaa
SCARCELLON
KENKÄKAUPPA
262 Bay Street,
PORT ARTHUR, ONT.

Me olemme experttejä autojen runkojen korjaustyölön
Antakaa meilän palvella teitä. ——— Me olemme aina valmiina.
Meidän erikoistyömme on korjata autojen runkoja, päällystää istuimia, laittaa kartiineja, korjata rapasuojustimet y.m. —
BOHM'S BODY REPAIR SHOP
Expertti Autojen Korjaajat
Puhelin North 92. 902 May St., Central Ave. kulmassa

Naisparturit
toivottaa
Hauskaa Joulua
254 Bay St.
Port Arthur, Otn.

JOULUTERVEHDYS
Työn raskaan raatajille
J. LAKE'N
Parturiliike
276 Bay St.,
Port Arthur, Ont.

KENGÄT KUNTOON JOULUKSI,
on meidän mottomme
Hauskaa Joulua ja Onnekasta Uuttavuotta
Toivottaa
H. KINNARIN,
KENGÄNKORJAUSLIIKE
184 W. CUMBERLAND ST. —— PORT ARTHUR, ONTARIO

PORT ARTHURIN KENKÄ- SEKÄ KORJAUSLIIKE
88 S. CUMBERLAND STREET PORT ARTHUR, ONTARIO
Täten kutsumme yleisöä uuteen kauppaamme, josta voitte ostaa pukineet koko perheellenne, kengissä sekä puvuissa.
MIESTEN PÄÄLLYPALTTOJA .... $9.95 ylös
POIKASTEN TAKKEJA (sinisiä) .... $9.50 ylös
MIESTEN PYHÄ KENKIÄ .... $2.95 ylös
NAISTEN KENKIÄ .... $2.50 ja $3.50
Naisten leningit sekä takit puolella hinnalla.
Jouluvarastomme on täydellinen — tulkaa katsomaan
MIESTEN KAULANAUHAT .... 2—75c
Tuokaa kenkänne meille korjattavaksi
JOKAINEN joka tekee meiltä ostoksen saa vapaasti hienon seinäkalenterin

Närväsen Kasperin SAUNA
tervehtää kaikkia kannattajiaan
Rattoisaa Joulua ja Onnea Vuodelle 1928
toivottaa
K. NÄRVÄSEN SAUNA

Hauskaa ja Rattoisaa Joulua
—ja—
TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928
Toivottaa
Kaikille liiketuttavilleen
Milton Francis Lumber Co.,
Port Arthur, Ontario.

Musiikki tuottaa iloisen joulun
Pianoja $375.00 ylöspäin
Orthophonic Gramofooneja $115 ylös
ROGERS RADIOITA (ilman Battereita) $215.00 ylös
Käteismaksumme on pieni ja kuukausimaksut helpot.
SUOMALAISIA VICTOR LEVYJÄ
78257 Maanpakolaisten jäähyväislaulu
10"—75c Rauhattoman rukous
69467 Juomalaulu
10"—75c Hevospaimenen häämatka
78775 Kevätlaulu
10"—75c Karjapihassa
PORT ARTHURIN VANHIN MUSIIKKIKAUPPA
FRANCIS LIMITED
209 ARTHUR STREET PORT ARTHUR, ONTARIO

HAUSKAA JOULUA ja TOIVORIKASTA VUOTTA 1928
TOIVOTTAA
KAIKILLE LIIKETUTAVILLEEN
THUNDER BAY LUMBER CO.
PORT ARTHUR, ONTARIO

Kiitämme kannattajiamme viime kuluneen vuoden kannatuksesta ja sulkeudumme edelleenkin suosioonne
HAUSKAA JOULUA
—ja—
ONNELLISTA UUTTAVUOTA 1928
Toivottaa
ELLIOTT SUPPLYS STORES
—Puhelin 1421 N.
690 RED RIVER ROAD PORT ARTHUR, ONT.

Liiketuttavillemme tahdomme lausua
Vuodenajan Tervehdyksemme
Meidän rautavara varastomme ja etenkin metsämiesten tavaravarasto on erikoisen täydellinen. Sahoja, kaikellaisia varsia, vasaroita, kirveitä, viiloja, blankettejä y. m., y. m.
Kysykää suomalaista myyjäämme.
The Tourtellot Hardware Co., Limited
Vastapäätä Colonial Teatteria Port Arthur, Ontario

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA
—ja—
TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928
Toivottaa
EMPIRE STORE
MEAT & GROCERY
80 EMPIRE AVE. —— PORT ARTHUR —— PUHELIN 1489 N.
J. E. SULIN, Prop.

HJALMAR SAARI
kulettaa autollaan teitä joulun aikana kylmästä ilmasta huolimatta. Soittakaa 2779 N. tai käykää katsomassa
276 BAY STREET, PORT ARTHUR, ONT.

Kolmiyhteys Tervehtää
V. J. KANNASTO, LAURI PUITTINEN ja RAY PETERSON
316 Bay Street Port Arthur, Ontario

Kaikissa vakuutusasioissa voitte luottamuksella kääntyä puoleeni.
HAUSKAA JOULUA ja TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928
LAURI MIETTINEN 228 Secord St., Port Arthur, Ont.

Albert Ojan Pallosali
tervehtää kaikkia
276 Bay Street Port Arthur, Ontario

ILOISTA JA RATTOISAA JOULUA
—ja—
ONNELLISTA UUTTA VUOTTA
toivottaa
International Bottling Works
Port Arthur, Ont. J. Palomäki

ERÄS JOULUTARINA

Kirj. Hellä Kotijärvi

Tämä tarina on pieni palanen ihmiselämää, yksi tapaus tuhansien samanlaisten joukosta. Tuokio niiden ihmisten elemästä, jotka kapitalismin tunnoton ruho on pakoittanut den ihmisten elämästä, jotka kapita- ja nälkäisinä, raadeltuina ja vaivattuina, mieli mustana ja toivottomana.

— — —

Kaunis on Pohjolan talvinen luonto. Mahtavina, valtavina kohoavat korkeat, lumiset tunturit kohden tummaa taivasta, jossa revontulet räiskyen leimuavat kuin kisaillen hiljaisen hämäryyden kanssa. Valtava on talvinen Pohjola. Mutta samalla se on äärettömän toivoton lumisine lakeuksineen. Ihmiselämä tuntuu niin äärettömään pieneltä ja mitättömältä sen mahtavuuden rinnalla, ja kulkijan rintaan hiipii vähitellen suuri, voimakas avuttomuuden tunne sen jäistä majesteetillisuutta silmäillessään.

— — —

Hämärä joulu-yö. Pakkanen räsähtelee ankarana lumisilla lakeuksilla ja revontulet hulmuavat yli hämärän taivaanlaen kuin repaleinen ruumisliina. Nälkäinen susilauma ulvoo tavantakaa jossakin tunturin rinteellä ja pelästynyt poro kirmaisee pakoon yli jäätyneiden jänkien niiden ytimiin saakka tunkeutuvaa ulvontaa.

Yli aavan jängän kulkee mitätön polun tapainen, jonka lumi on puolittain umpeen huuhtonut. Ihminen sitä myöten vaeltaa. Yksinään, raahustaen ja kaatuillen, mutta aina vain eteenpäin pyrkien. Pakkanen on kireä. Lumi narskaa kireänä jokaisella askeleella, minkä kulkija astuu. Vaivaloista on hänen matkan tekonsa. Risaiset ryysyt eivät anna turvaa jäätävää viimaa vastaan, joten ruumis vapisee yltʼyleensä purevan kylmyyden käsissä, vaikka ruumiin sisäosissa onkin hirvittävä kuumuus. Väsymyksestä ja nälästä johtunut kuume polttaa kulkijan sisällä kuin tulisella raudalla, mutta muualla ruumiissa tuntuu hirvittävä pakotus pakkasen vaikutuksesta.

Hän vaeltaa... vaeltaa... eteenpäin. Askel askeleelta. Ryysyjen alla huohottaa kärsinyt sydän.—Vaeltaa... vaeltaa... Kaatuu ja nousee... Kaatuu ja nousee... Yksitoikkoista on elämän ja kuoleman taistelu. Kaatuu ja nousee... kunnes... Mitä..?

Kulkija tuntee jaloissaan äärettöntä tuskaa. Samoin käsiä ja kasvoja pistelee kuin terävillä neuloilla. Suurin silmin kirmaisee hänen editseen poro, mustissa silmissään häilyen kuoleman kauhu. Takana ulvovat sudet. Mutta kulkija ei sitä huomaa. Hän puree hampaansa yhteen ja vannoo mielessään: — Eteenpäin!... eteenpäin! Mutta jalat eivät enää tottele. Ne ovat käyneet jäykiksi. Hän kaatuu suoraan selälleen. Yrittää nousta, mutta voimat ei riitä... Tähdet tuikkivat suurina ja kirkkaina tummalla taivaalla... näyttävät niin ihmeen läheisiltä...

Mutta ihmeellistä! Tuska ruumiissa on kokonaan lakannut! Tuntuu niin suloisen lämpöiseltä ja hyvältä... Kulkija miettii siinä maatessaan: Jospa hieman tässä levähdänkin... sitten jatkan taas matkaa...

Kuluu aika. Susien ulvonta kuuluu lähempää. Mutta kulkija makaa yhäti tienvieressä, hangella. Hänen on hyvä ja lämpöinen olla... Ruumis on jäykistynyt pakkasen vaikutuksesta kylmäksi ja kankeaksi, mutta sumeneva ajatus työskentelee hirvittävällä nopeudella. Ne sekoavat. Ajatukset muuttuvat kuin todellisuudeksi... Mieleen tulevat vaimo ja lapset siellä kaukana etelässä... Hän tuntee kuin olevansa heidän luonaan... viettämässä joulua... Heillä on iloinen joulu. Kaikkea on yllinkyllin...—Mutta sittenkin — ajatus kuolevan miehen aivoissa saa vielä kerran järjellisyyden... Hän kuin herää. Muistaa, että hän on lähtenyt tänne Pohjolaan etsimään työtä... hankkiakseen perheelleen leipää... Hän tajuaa viimeisillä järjen rippeillään, että on paleltumassa kuoliaaksi... Tekee kuoleman kauhuissaan ponnistuksia päästäkseen ylös, mutta — ruumis hangella ei liikahdakaan. Hän on jäätynyt. Sydän ja aivot vain vielä hiukkasen toimivat. Taas menettää hän järjelliset ajatuksensa — viimeisen kerran. Haaveilee kuollessaan elämän kultaisista hetkistä — joita hänellä ei koskaan ole ollut...

Sudet ulvovat yhä lähempänä...

Revontulet loimuavat tummalla taivaalla kuin repaleinen ruumisliina...

— — —

Joulukirkkoon vaeltaa kristikansa. Autuaana ja hyvinvoivana. Täytyyhän kiittää jumalaa kaikesta siitä hyvästä, mikä heidän osalleen on vuoden varrella tullut.

Rikas kartanon omistaja on myöskin matkalla kirkkoon. Yöllä on täytynyt lähteä kun kirkolle on niin pitkä matka. Yksinään istuu rikas kartanon omistaja kuomureen perällä, kyytipojan hytistessä viluisena kuskin istuimella. Kartanon herra haaveilee puolinukkuneena rekensä perällä niistä kirkkaista ja onnellisista hetkistä, joita hän on saanut koko elämänsä ajan viettää. Yhtʼäkkiä kuuluu kuskipojan pelästynyt ääni hänen korviinsa:

Susia! Tuolla on susia!

Kartanon herra herää ajatuksistaan. Pistää päänsä ulos kuomusta ja vilkaisee tielle. Siellä on tosiaankin susia. Häärivät jonkun möhkäleen kimpussa.

Älä pelkää, sanoo hän pojalle. Ei ne meille mitään voi. Näin sanoen kaivaa hän taskustaan revolverin ja odottaa tilaisuutta ampuakseen susilaumaan. Hevonen pärskähtelee pelästyneenä ja kyytipoika vapisee istuimellaan. Saavutaan lähemmäksi. Yhtʼäkkiä laukasee kartanon herra aseensa. Toisen, kolmannen kerran. Susilauma hätkähtää ja hyökkää pakoon. Yksi jää hangelle virumaan kuolleena.

Saavutaan kohdalle. Hevonen korskuu ja pärskähtelee. Herra käskee poikaa seisottamaan hevosen, että saa kuolleen suden nostettua rekeen. Töintuskin poika saa hevosen pysymään alallaan. Herra kömpii kuomustaan saaliinsa luo. Mutta... kauheata!

Kuolleen suden ammottavasta kidasta tuijottaa häntä vastaan lasittunein silmin ihmisen pää! Ihmisen pää poikki purruin kauloin!

Herra säpsähtää. Se on saman miehen, kulkurin pää, jonka hän ajoi illalla talostaan ulos. Ajoi joulu-aattona, jolloin pitäisi vallita kristikansan keskuudessa maassa rauha ja ihmisillä hyvä tahto!

Saatana! kirahtaa rikas mies hampaitensa välistä. Ja hyppää äkkiä rekeensä ja karjasee kyytipojalle:

Aja kirkolle ja joutuin!

Mokomakin kulkurin pääkallo kun pilasi rikkaan miehen autuaallisen joulutunnelman...

— — —

Hevonen juoksee pitkin jäistä tietä, sieramissaan kalman haju.

Sudet ovat lakanneet ulvomasta, vain revontulten ruumisliinan kaltaiset riekaleet häilyvät häipyvinä tummalla taivaalla.

On joulu-yö. Rauhan ja hyvän tahdon yö.

Kirkot täyttyvät autuaallisista ihmisistä...

USKONHUMPUUKI

Quebec. — Lähes 500,000 uskonnollista "pyhiinvaeltajaa" on viime touko- ja elokuun välisenä aikana käynyt Ste Anne de Beaurpren "pyhäkössä". Vierailijat ovat suurimmaksi osaksi ranskalaisia, jotka ovat siinä taikauskossa, että paikalla olisi erikoinen tauteja parantava ja pahuutta torjuva voima.

LUONNOLLINEN SUKUPUOLIELÄMÄ
(Ainoa teos alaltaan)
Jokaiselle — mutta erittäinkin kaikille avioliitossa oleville ja avioliittoon aikoville — pitäis välttämättömästi olla tämä opas. Hinta $1.50
Tilatkaa osoitteella:
Dr. Koski's Health Service
Box 1197, San Francisio, Calif.

M. ROSICKI

Miesten Vaatetavarakauppa

Meiltä löydätte täydellisen varaston miesten ja poikasten vaatetavaraa.

SUURI VARASTO

JOULULAHJOJA

Kaikki tervetulleita kauppaamme. Muistakaa paikka

M. ROSICKI

113 Lang St., Cobalt, Ontario.

COMMERCIAL MEAT MARKET

Ruokatavaraa ja Lihaa

Tuoreita ja höystettyjä lihoja, bacon, hämmiä, laardia, sianlihaa ym. sekä kaikenlaista ruokatavaraa. — Puhelin 245.

Max Dolahuk, omistaja

140½ Lang St., COBALT, Ont.

EAST NIPISSING KAUPPA

toivottaa jokaiselle

Hauskaa Joulua

ja—

ONNELLISTA UUTTAVUOTTA

M. Lepovitch,

Omistaja.

Me voimme avustaa

teitä joululahjaostoksissanne. Meidän varasto on monipuolinen.

Meillä on sopivia lahjoja

jokaiselle perheenne jäsenelle.

H. W. ROWDON

RAUTAKAUPPA

LANG STREET — COBALT, ONT.

HAUSKAA JOULUA

ja—

Tarmoa tulevalle Taisteluvuodelle

toivoo toveruudella tuttavilleen

J. HELSTEN,

Maitoliikkeen omistaja

Box 359

Hudson Bay Road — Cobalt, Ont.

The Columbia Store

131 LANG STREET COBALT, ONT.

Monen erikielisiä gramafoonilevyjä. Myöskin korjataan Gramofooneja.

KIRJOITUSPAPERIA

ja välineitä myöskin saatavana

R. O. BILVDEAU,

omistaja.

Hauskaa Joulua

ja—

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA

toivoo

KAIKILLE LIIKKEENSÄ KANNATTAJILLE

D. Katainen,

Maitoliikkeen omistaja

— Box 254—

47 GABRAITH ST., COBALT, ONT.

Hauskaa Joulua

ja—

Toivorikasta Uuttavuotta

kaikille liikkeen kannattajille menneeltä vuodelta ja uutta tarmoa ja voimaa tulevalle vuodelle aatteen puolesta taistelessa

Toivottaa

O. KOSKI,

COBALT MEAT MARKET

133 Lang St., Cobalt, Ont.

J. E. IRWIN

Ruokatavarakauppa

Puhelin 88

Cobalt, Ontario.

TOIVOTAMME OSTAJAJOUKOLLEMME

HAUSKAA JOULUA

ja—

ONNEA VUODELLE 1928

Tosin heillä tällä hetkellä vaahtoavat viinilasit edessään ja eläköön sekä hurraa ja ilohuudot palatseissaan raikuu, mutta se ilo heidät kerran kostaa kyyneleillä. Vannokaamme! —

— — —

Huom. Mainitulla paikkakunnalla on ainakin neljä sen verilöylyn päätekijöistä omantunnon koston uhreina kuolleet tavalla, jota ihmiskieli on liian köyhä tulkitsemaan.

Tampereella, v. 1927.

(A. H—nen.)

The Readers of the Vapaus

Patronize only those concerns that advertise in the Vapaus and encourage their neighbors to do likewise. In this way we support our own concern and also enable it to serve the advertisers for their money's worth.

We have built our organization through co-operation by which means only we can further develop it. For that reason, let us not forget the Vapaus advertisers.

ILOISTA JA HAUSKAA JOULUA

— ja —

Toivorikasta Uuttavuotta 1928

toivottaa

Mary ja Lydia Koski

Aurora ja Vic. Aho

Box 203

78 Lang Street,

COBALT, ONTARIO.

Me pidämme siksi paljon liikettä

Scandinavialaisista maista tulleiden kanssa, että tilaamme suoraan Ruotsista, Suomesta, Scandinaviasta ja Norjasta ruokatavaraa, monta eri lajia, suurien laivayhtiöiden kautta. Myöskin olemme agentteja kaikille laivayhtiöille ja välitämme rahaa mihinkä tahansa paikkaan Europan maissa. Kysykää meiltä päivän korkeimpaa kurssia.

A. GIACHINO,

omistaja

5 PROSPECT AVE. — COBALT, ONTARIO

HAUSKAA JOULUA

— ja —

TOIVORIKASTA UUTTAVUOTTA 1928

Toivottaa

"Tarmo Ruokalan" pojat Cobaltissa

VALENTINE ERICKSON
AXEL BACK
ONNI PELTONIEMI, Box 203
VÄINÖ HOURULA, Box 203
TAAVI JIRIANAINEN, Box 203
LAURI SEPPÄLÄ
VICTOR RISBERG
MATTI MÄKI
OSCAR WASBERG
FRED BARTELL
MATT NORDSTRÖM
ERIC AURA
ED. ORN
I. HELLKVIST
ED. HOLM

Box 239. — 78 Lang St., Cobalt, Ont.

«JUHLAILTA» V. 1918

Lontoo alkaa jo somistua juhlapukuunsa. Metsän puut, kukat kedolla, viljavainiot — kaikki ovat heränneet uudelleen elämään pitkästä talviunestaan. Vallaton elämä sykähtelee ylitsevuotavana kaikkialla.... Purot laaksoissa, kukat kedoilla, linnut kaikkialla ja koko luomakunta soittelee tuhansin sävelin ylistyslauluaan elämälle — se kutsuu kiehtovana kuin rakastetun olemus.

On kevät. Sen riemuisa sävel soi ilmassa kaikkialla. Leyhkeä tuuli suudelmillaan poskiasi hyväilee kaikkialla luonnossa. Rakkaus lauluissa lintujen — rakkautta haastaa koko puhkeava elämä....

Mutta ihminen, seisahda hetkeksi elämän kuumeisessa hyörinässä, katso ja kuuntele ympärilläsi vallitsevaa tämän juhlaillan ihmiselämää. Rakkaus luonnossa. — Mutta mitä on ihmisten sydämissä? Raivoisa viha, kuohuva katkeruus. Murhan enkeli niittää runsasta saalistaan — koston jumalat uhreja vaativat.

Musiikin tenhoavat säveleet soivat läheiseltä tanssilavalta. Valko-"urho" siellä naisineen koston ilosta valssin sävelten huumeessa pyörähtelee. Samaan aikaan ilman värisyttää juhlallinen kirkonkellojen soitto, on iltakirkon aika. Valko-"urho" voittajana iltakirkkoon kulkee voiton jumalaa ylistämään auringon säteiden heijastuessa kirkon akkunoissa.... Pom — pom — kajahtaa tyynessä kevätillan rauhassa. Sen terävä, viiltävä ääni on kuin saatanan ivanauru monen viattoman ihmisen tämän illan kohtalolle.

Se kiirii tanssilavalle — kaikuu valko-"urhon" korviin, yli valssin kaihoisten sävelten — jotka vuorostaan vierailee papin saarnatuoliin ja kirkkokansan jumalmieliin ja -kieliin sekä myöskin tämän illan uhrien korviin. On kuin hornan henget helvetillisesssä ilossaan osoittaisi ihmistä sormellaan ja kuiskaisi: "Te olette valkeaksi sivuttujen hautojen kaltaiset".... Samaan aikaan koko luomakunnan sydäntä värisyttää jatkuvasti toistuvat yhteislaukaukset tuolla läheisessä metsässä — jonka helvetillinen pauhina kaikuu kirkkoon ristikansan korviin sekä papin saarnatuoliin, joka parhaillaan saarnaa tekstistä: Älkäät tulko minun isäni tykö miekoilla, piikeillä ja rummuilla!

Kuuluu tuskan, koston ja kirohuudot sekä eläintä muistuttavat kuolevien parahdukset koko hyvien tapojen ja jumalanpelvon yhteiskuntaa vastaan.

Vihdoinkin on jo iltamyöhä ja koko kylän on vallannut tuonen hiljaisuus — mutta jylhässä sorakuopassa lepää pitkä rivi monen pienokaisen ja imettäväisen huoltajia ja monen impeyttään kukoistavan neidon sulhanen ja harmaahapsisen äidin tuhansin unettomin öin hellästi hoivattu unelmien toivo....

Hiljaa — hiljaa sydänveri kastaa maaemon pintaa. Lempeästi se syliinsä sulkee kuin äiti lastaan. Miksi — kysyy heidän jäyhät ja elottomat kasvonsa? Miksi — miksi näin — kysyy luonto? Ilta-aurinko on laskenut länteen loistavan kehränsä ikäänkuin häveten ja kyyneleistä sumentuen hirveän elämän näystä.... Miksi — miksi? Päivän viipyvät säteet ovat taivaanrannalle tulikirjaimin piirtäneet tuon vastausta odottavan kysymyksen.

Vienon vieno kevätillan tuuli hiljaa suhahtaa puiden latvoissa levittäen pehmeät untuvasiipensä ikäänkuin suojaksi heidän yllensä. Vakavat männyt sorakuopan reunalla hartaasti humisee heille hautahymniä ja ikuisesti sydämiensä kaihottua rakkautta, jonka sydämetön elämä heiltä riisti.

On jo viimeinkin rauhaisin hiljaisuus paitsi tovereistaan äskeisen hirmunäytelmän aikana eksynyttä pikkulintusta, joka vielä joskus suruissaan hiljaa tuolla puunoksalla piipittäen painaa päänsä untuviinsa. Mutta yön lempeän rauhan kätköistä kuitenkin tuolta metsästä kiertäen kaartaen hiljaa hiipii kohti turmankenttää joukko surmattujen rakkaimpia omaisia. Vaimoja, imettäväisiä ja raskaudentilassa oleviakin sekä impeyttään kukoistavia neitoja tai miehuuttaan uhkuvia nuorukaisia, etsimään surmattujen joukosta lastensa isää tai tulevaisuudentoiveittensa kalleinta — sulhasta — ja harmaahapsisen äidin tuhansin unettomin öin sydänverellään palvomaa poikaa ... Monet löydettyään rakkaimpansa tästä koirakuopasta menettävät hetkeksi tyyten tasapainonsa, lyyhistyvät kuten silvotut tajuttomina veristen ruumiitten päälle. Kuuluu äitien, neitosien ja surmattujen perillisten sydäntäsärkevät tuskanvaikerrukset ja tasapainonsa kadottaneiden, eläintä muistuttavat parahdukset kunnes joukosta nousee kuopanpartaalle nuori, raskaudentilassa oleva nainen, joka vihasta säihkyvin silmin lausuu muutamin sanoin tovereilleen lohdutusta tavalla, josta uhkuu kosto ja taistelutarmo:

"Toverit, äidit ja nuorukaiset, me emme saa sortua. Ettekö näe kuinka heidän veren tahrimat ilmeensä huutaa meille: 'kostakaa, kostakaa! Siis kosto tyranneille! Kosto palatsien ilveksille! Kosto omantuntonsa tappaneille koirille! Äidit, tosin olemme heikkoja ja silvottuja, tuskaan ja häpeään syöstyjä, mutta me lisäännymme tuhansin verroin ja täytämme maailman voimalla.

VAPAUDEN KIRJAKAUPPA

Assmannin Pojat, kirj. H. Courts-Mahler, nid. .50
Amerikalaisen Työväenliikkeen vararikko, kirj. Wm. Z. Foster, nid. .50
Apinain kuningas, kirj. E. R. Burroughs, nid. .75
Aapinen, lasten opettelukirja, sid. .55
Alaskan Tyttö, romani, kirj. Jack London, nid. .25
Aurinko, Kuu ja Tähdet Maailmankaikkeuden tarina, kirj. J. A. Giberne 1.25
Aavoilla Ulapoilla, miellyttävä romaani, kirj. Jack London nid. 1.00
Autokirja, kirj. Yrjö Weilin, sid. 2.00
Alanteen Sanakirja, suomalais-englantilainen, sid. $5.50
Bakteerit, Tietoaarre, kirj. Osc. Streng, sid. .50
Babbitt, kirj. Sinclair Lewis, nid. 1.50
Cynthia, kirj. Courts-Mahler, nid. .40
Children of the Revolution, kirj. Anna Louise Strong, nid. .50
Englantilainen Oppikirja, kirj. K. Brekke, sid. 1.50
Elsinoren Kapina, kirj. Jack London, sid. 1.25
Erämaa kutsuu, kirj. Jack London, sid. .75
Elollisten olentojen lisääntyminen, kirj. F. Kolpin Ravn, sid. .50
Englantilais-Suomalainen Sanakirja hyvä opettelukirja, kirj. Y. Halonen 2.65
Englanta aloitteleville, kirj. Enckell-Saarinen, sid. 1.75
Englantilais-Suomalainen Sanakirja, toimit. T. Wallenius, sid. 2.50
Egerin Tähdet, historial. suurromani Unkarista, kirj. G. Gardonyi, sid. 1.75
Erämaan taistelu, historiallinen romani, kirj. Santeri Ivalo, nid. 1.25
Englantilais-Suomalainen Sanakirja, kirj. S. Nuorteva, sid. 2.00
Historiallisia rakkauskirjeitä, koonnut Jalmari Finne, sid. 1.25
Huilunsoittajan katu, rakkausromani, kirj. H. de Vere Stacpoole, sid. .75
Halikon Hakoniskat, murrekertomuksia, kirj. Kallio, sid. 1.40
Humoristinen laulukirja, se viimeinen painos .45
Hypatia, kirj. Charles Kingsley, nid. .75
Flanderin Leijona, hist. romani muinais Belkiasta, kirj. H. Conscience, nid. .75
Ihmissydän, kirj. Guy de Maupassan, sid. 1.25
Ikuisen päivän maa, kirj. E. R. Burroughs, nid. .65
Imperialismi, agitaattorikursseilla pidetty esitelmä, nid. .15
Ihmisen Herra, tarina synnistä, kirj. Hall Caine, 2 osaa, nid. 1.75
Ilmojen halki, kertomus lennosta pohjoisnavalle, kirj. Amundsen, nid. 1.50
Juustoparooni, kirj. Kalle Rissanen, nid. .40
Jumalten ja Ihmisten Suosikit, suomalaisten tyttöjen seikkailuja New Yorkissa, kirj. Elsa Soini, nid. 1.00
Jenkkejä Maailmalla, humorikertomuksia, kirj. Mark Twain, nid. 1.25
Järjestelmäni Miehille, hyvä voimistelukirja, kirj. J. Mueller 1.25
Kauhea Tarzan, kirj. E. R. Burroughs, nid. .75
Kaleerivanki No. 117, 3 suurta osaa, kirj. P. Du Terrail, sid. 3.75
Kaupunki-Kansakoulun laskuoppi ja tuloskirja, sid. 1.00
Kanainhoitokirja, kirj. Mikko Ilkka, sid. 1.25
Kairosta Niilin latvoille, matkailijakertomus, kirj. Pekkala, nid. .90
Kadotuksen Kansa, kuvaus London Itäpäästä, kirj. Jack London, sid. 1.00
Kemia, kirj. Hanna Seikku, sid. .75
Kodin Lääkärikirja, kirj. Hj. Collan, sid. 6.00
Kansakoulun karttakirja, toim. Jotuni, sid. 1.00
Kielletty Hedelmä, kirj. Nataly von Eschstruth, nid. .30
Kirja Naisille, kirj. Mrs. E. B. Duffy, nid. .60
Kaulanauha, kirj. H. Courts-Mahler, nid. .60
Kaksi Rakastavaista, kirj. H. Courts-Mahler, nid. .50
Kansakoulun kartasto, uusi, toim. A. R. Blomqvist ja E. E. Kaila 1.00
Kommunistinen Manifesti, kirj. Karl Marx, sid. 1.00
Kristinuskon Alkuperä, tutkielma kirj. Karl Kautsky sid. 2.10
Klondyken Kuningas, seikkailuromani Alaskasta, kirj. Jack London 1.25
Kipinänättimen toiminta, kuvitettu opas, kirj. Kriger ja Subkis sid. .50
Kirjanpito-opas, tehnyt Juhana Toivainen, sid. .75
Kirjanpito, kauppaopistoja varten, kirj. I. Kovero 1.50
Keittokirja, kirj. Mina Wall, sid. 2.00
Kolme Muskettisoturia, jännitysromaani, kirj. Alexander Dumas, 3 osaa, nid. 1.00

Kyläraittien kuningas, satakuntalainen kertomus, rentoa rakkautta, kirj. Kaarlo Halme, sid.
Kruunun Perämies, kirj. Larin Kyösti, nid. 1.50
Ketunpyyntiopas, kirj. Edvard Koponen, nid. 1.25
Kurkien keralla Afrikkaan, matkailija- ja lintukertomuksia, kirj. B. Berg, nid. 1.00
Kultainen paula, kirj. James O. Curwood, nid. 1.75
Kun Ruusu Puhkea, romaani, kirj. L. M. Alcott, sid. .65
Kultamaan Rakkautta, kirj. Jack London, nid. 1.00
Kaunis Ambrosine, miellyttävä rakkausromani, kirj. Elinor Glyn, nid. .40
Kuunsaakso, romani, 2 osaa, kirj. Jack London, sid. .40
Kuolleiden laivojen saari, salaperäinen romani, kirj. C. Marriott, nid. 2.00
Leonora, hieno romani, kirj. Arnold Bennett, nid. .40
Laulu Tulipunaisesta Kukasta, (Kuvattu), kirj. J. Linnankoski, sid. 2.75
Laulu tulipunaisesta kukasta, kirj. Johannes Linnankoski, sid. 1.40
Lenin ja Leninismi, kuuluu sarjakirjastoon, kirj. I. Stalin, sid. 1.00
Lumikentten tytär, seikkailurom. Alaskasta, kirj. Jack London, sid. .75
Lasten Laulukirja, kirj. Hilja Liinamaa-Pärssinen, sid. Nuottipainos 1.25
Luonnontieteiden voittokulku, Tietoaarre, kirj. Launhardt, sid. .35
Luokkien sota, kirj. Jack London, nid. .50
Lisolotten avioliitto, ylevä rakkausromani, kirj. H. Courths-Mahler, nidottuna .85
Lyhyt terveysoppi naisille, kirj. t:ri Fr. Hovitz .40
Liselotten Naiminen, kirj. H. Courts-Mahler, nid. .35
.25
Lynne Courtin salaisuus, kirj. J. S. Fletcher, nid. .50
Mitä Olen Sinulle Tehnyt, kirj. H. Courts-Mahler, nid. .60
Minkä Jumala on Yhdistänyt, kirj. H. Courts-Mahler, nid. .50
Maija-Rouvan Onni, kirj. H. Courts-Mahler, nid. .50
Mina etsin vaimoa, romani, kirj. Alfredo Panzini, nid. .40
Metzin Tyttö, kertomaromani, kirj. Maurize Barres, nid. .75
Marsin prinsessa, kirj. E. R. Burroughs, nid. .65
Maailman Taloudellinen Työväenliike, kirj. H. Losovsky, .75
Meren urhoja, merimiesromaani, kirj. R. Kipling, sid. .75
Maailmanrakenne, käsittelee maailmankaikkeutta, kirj. E. Becher, nid. 1.75
Mansaaren Tyttö, romani, kirj. Hall Caine, nid. 1.00
Maapallon kehityshistoria, tietoaarre, kirj. Victor Madsen, nid. .50
Maailmanliike, tietoaarre, kirj. Albrecht Wirth, sid. .50
Maailman avaruus, tietoaarre, kirj. T:ri J. Schreiner, sid. .50
Maa ja Ihminen, tietoaarre, kirj. Alfred Kirchhoff, sid. .50
Maanviljelys Kemia ja Fysiikka, kirj. Arthur Rindell, sid. 1.75
Maanviljelysoppi, kirj. Suninen, sid. 1.25
Merikotka, kertomus Saksan kaapparilaivastosta sotaaikana, kirj. Felix von Luckner, sid. 1.25
Murrosajan Lauluja, runokirja, kirj. Aku Päiviö, sid. 1.25
Minua sanotaan Puusepäksi, yhteiskunnallinen romani, kirj. Upton Sinclair, sid. 1.25
Meren Urhoja, kirj. R. Kipling, sid. .75
Myladyn poika, kirj. Alexander Dumas, 3 osaa, sid. 2.75
Naisten ja Tyttöjen Urheiluopas, toim. Anni Collan (kuvitettu) .50
Nyrkkeilyn Alkeet, Arthur Koch (kuvitettu), sid. .75
Naamioimiskoulu, hyvä näyttämöille, kirj. Juurioja, nid. .75
Nuoren Naisen Terveys, lääketieteellinen kirja, kirj. Kristine Skjerve, nid. 1.00
Nainen ja Avioliitto, hyvä terveysopillinen kirja, kirj. Margaret Stephens, sid. 1.50
Napoleon III vallankaappaus, kirj. Karl Marx, nid. .70
Naisvoimistelu 1, kirj. Elli Björksten, nid. 1.00
Naisvoimistelu 11, kirj. Elli Björksten, nid. 1.85
Pariisin salaisuudet, 2 suurta osaa, kirj. Eugene Sue, sid. 3.25
Pelastusrengas, rakkausromani, kirj. Leo Leipziger, nid. .40
Pakkopaita, kuolemattomuutta tutkiva vankilaromaani, kirj. Jack London, sid. 1.75
Perheen, Yksityisomaisuuden ja Valtien Alkuperä, kirj. F. Engels, sid. 1.00
Punainen Vaara, kertomus nykyisestä Venäjän maasta, nid. .25
Penikkatauti, kirj. Nikolai Lenin, nid. .50
Pieni Tietosanakirja, sid. 6.00
Perustuslain Olemus, kirj. O. Saari .30
Pieni Mehiläiskirja, kirj. Mikko Ilkka .25
Pieni Komentokirja, kouluja ja lyhyitä kursseja varten, E. Kallio .25
Primitiivinen eli Perusvoimistelu (naisille), kirj. Kaarina Kari, sd. 1.00
Puhetaidon Opas, kirj. Arthur M. Lewis, sid. .50
Pakolainen, kirj. Lauri Luoto, sid. 1.50
Polttomoottorit, kirj. Väinö V. Airas, sid. 1.25
Peloponnesolais Sota, kirj. Tykydides. Suom. Emil Härdh, nid. 1.85
Rannerengas, kirj. David Potter, nid. .40
Rakentaja Solnes, kirj. Henrik Ibsen 1.25
Rakkaudesta Osaton, kirj. H. Courts-Mahler, nid. .50
Rata- ja Kenttäurheilun Käsikirja, Jaakko J. Mikkola (172 kuvaa) 1.00
7,000 Halki Afrikan Aavikoiden, kirj. Otto Zeltins-Goldfels, sid. 1.25
Salaperäinen asiapaperi, kirj. Christian Haugen, nid. .40
Saksan Kumoustaistelu 1848, kirj. Karl Marx, sid. .75
Silkkilaiva, romani, kirj. Elenius, nid. .75
Sosialistisen Filosofian Juuret, kirj. Frietrich Engels, nid. .40
Sairas Lapsi, lasten terveyshoitokirja, kirj. Ruotsalainen, sid. 1.25
Sotamuistelmani, kirj. kenraali Ludendorff, sid. 2.50
Suomen Kielioppi, kirj. E. N. Setälä, sid. .75
Sata kuusikymmentä ohjetta lasten taudeissa, kirj. T:ri Jules Comby, nid. 1.00
Sukupuolielämän Terveysoppi, kirj. Max von Gruber, nid. .75
Suloisen järjettömyyden kaupunki, erittäin hieno rakkausromani, kirj. E. Temple Thurston, sid. 1.50
Silmukorven Nuori Epra, kirj. Kaarle Halme, sid. 1.25
Seurustelun taito, kirj. Bagheera, nid. .75
Sireenien Alla, romani, kirj. L. M. Alcott, sid. 1.25
Signe Björseth, kertomus, kirj. Juho Koskimaa, nid. 1.00
Sibyllan Salaisuudet, korttikonsteja, kirj. Sven Linde, sid. .75
Salaperäinen Ruumisarkku, kirj. Stein Riverton, nid. .25
Seikkailijatar, kirj. E. Phillips Oppenheim, nid. .25
Tie Terveyteen ja Kauneuteen, naisten kotivoimisteluopas, Hilma Jalkanen—Helvi Salminen (88 valokuvaa), nid. .75
Tuhatvuotinen Valtakunta, kirj. Upton Sinclair, nid. .65
Tarzanin paluu, kirj. E. R. Burroughs, nid. .75
Tarzanin pedot, kirj. E. R. Burroughs, nid. .75
Tarzanin poika, kirj. E. R. Burroughs, nid. .75
Tarzan ja Oparin aarteet, kirj. E. R. Burroughs, nid. .75
Talttumaton Tarzan, kirj. E. R. Burroughs, nid. .75
Tarzan ja valkoinen nainen, kirj. E. R. Burroughs, nid. .75
Thuvia, Marsin neito, kirj. E. R. Burroughs, nid. .65
Tietosanakirja, täydellinen 11 osaa, vaatekansissa 80.00
Tulenliekki, seikkailu ja rakkausromani, kirj. L. J. Vance, nid. .40
Työväen Olympialaiset, toim. V. Koivula, ym., sid. 1.25
Terveyteen itsesuggestionin avulla, kirj. Harry Brooks, nid. .50
Tuhat sanaa Englandia, mainio oppikirja, nid. 1.50
Tuhlaajapoika, romani, kirj. Hall Caine, sid. 1.30
Työväen Laulukirja, 9 painos, sid. .40
Tarttuvista sukupuolitaudeista, kirj. T:ri Pirilä, nid. .75
Telinevoimistelu I, kuvitettu, kirj. Väinö Laherma 1.00
Telinevoimistelu II, kuvitettu, kirj. Väinö Laherma 1.00
Tiede ja Vallankumous, mainio teos, kirj. Ernest Untermann, nid. .60
Työn Historia, kirj. Tjumenew, sid. .85
Urheilupoikain opas, kirj. Väinö Laherma (kuvitettu), sid. .60
Urheiluväen Kesikirja 1925, toim. Yrjö Halme, nid. .35
Urkkija, kirj. Upton Sinclair, nid. .75
Uutisasukkaat Kanadassa, kirj. kapteeni Marryat, sid. .75
Valtio ja Vallankumous, kirj. N. Lenin, suom., nid. .35
Voimistelun teoria, kirj. Viktor Heikel, nid. 1.00
Valaveljet, romani Islannin asuttamisen ajoilta, kirj. G. Gunnarson, sid. 1.50
Vaimo jonkas minulle annoit, romani elämästä, kirj. Hall Caine, nid. 1.75
Vaaliheimolaiset, valitut teokset, kirj. J. W. von Goethe, nid. 1.00
Välskärin kertomuksia, kirj. Sakari Topelius 4.00
Värmlannin matka, kertomus Scandinavian salosuomalaisista, kirj. Erns Lampen, nid. 1.00
Voimistelusali sekä Voimistelupuvut ja Telineet (13 kuvaa), ylipainos E. Kallion Voimistelu Käsikirja I:sen osan 7:nestä luvusta .10
Voimistelu Ohjelmia, Sauva-liikkeitä, kirj. Arvo Vartia, nid. .75
Voimistelu Ohjelmia, Vapaa-, Seura- ja Permantoliikkeitä, kirj. Arvo Vartia, nid. .75
Voimistelun Rytmiharjoituksia Musiikin Mukaan, kirj. Hilma Jalkanen (naisille), nid. .75
Voimistelun Käsikirja, Eino O. Kallio, nid. (etupäässä naisvoimistelua varten) .75
Vierasta ja omaa kieltä viertysten, engl.-kielen oppikirja
Valkosen Leijonan Metsästäjät, kirj. Lauri Luoto, sid. 1.50
Valkosen Leijonan Metsästäjät, kirj. Lauri Luoto, nid. 1.00
Vanhat Postivaunut, kertomuksia kirjailijaelämästä, kj. Y. Hirn, nid. 1.75
Venäjänkielen Sanasto, kirj. A. Rantalainen, sid. 1.50
Yksin maailmalla, kaunis romani, kirj. Mabell Barnes Graundy, sid. 1.50
Ylös Helvetistä, romani, kirj. Konrad Lehtimäki, sid. 1.75
Yleisen Terveysopin Alkeet, kirj. Taav Laitinen, sid. 3.00
Yleinen johdatus luonnontieteisiin, tietoaarre, kirj. Th. H. Huxley, sid. .50
Yön Kuningatar, kirj. Headon Hill, nid. .25
Yhdistysopas naisvoimistelijoille, kirj. Kaarina Kari, nid. .75

Ylläolevan lisäksi voi Vapauden konttorista tilata WATERMANS FOUNTAIN KYNIÄ, joiden hinnat ovat $2.75, $4.00, $6.00 ja $7.00.

Uusia kirjoja tulee jatkuvasti Suomesta samoinkuin omiakin kustannuksia. Seuratkaa ilmotuksia Vapaudesta. Tehkää tilaukset osotteella

Vapauden Kirjakauppa, Box 69, Sudbury, Ont.